



AIDAI

1 9 4 8

RUGSĖJIS

NR.18

SKIRTAS

MAŽAJAI

LIETUVAI



SKAITYTOJUI

Mažosios Lietuvos vardas mums sukelia daugelį teoretinių ir praktinių klausimų. Šioje srityje ne tik svetimiesiems, bet ir mums patiems daug dar kas tebėra neaišku. Artėjant Klaipėdos Krašto įsijungimo į Lietuvos Respubliką 25 metų jubiliejui, pereinamųjų metų pabaigoje kilo mintis panagrinėti tuos klausimus specialiaame rinkiny. Grynai techniškos kliūtys, deja, neleido šiam rinkiniui pasirodyti jubiliejaus dienomis. Po kurio laiko, pasikeitus spaudos sąlygoms, rinkinys sumanytąja forma jau nebegalėjo pasirodyti. Surinktąją medžiagą paskelbti buvo pradėta įieškoti naujų kelių. Vienu metu atrodė realesnės vienos, o kitu metu kitos galimybės. Tuo būdu ir spaustuvei rinkti atiduota medžiaga vienu metu buvo taikoma vienai, o po kurio meto kitai leidinio formai. Be abejojimo, tai paveikė leidinio išvaizdą — neleido išlaikyti vieną aiškų principą surenkant tekstą.

Mažosios Lietuvos problemai aiškiau ir išsamiau nušviesti būtų reikėję dar keletos straipsnių. Bet nuo jų teko atsisakyti, o kai kurių ir jau parašytų nebegalima buvo išspausdinti, nes teko mažinti rinkinio dydį. Negalima buvo peržengti mūsų periodiniams leidiniams formaliai leistinos apimtys. Dėl to teko atsisakyti ir nuo numatyto gausaus iliustravimo. Teko praleisti net visą eilę tokių iliustracijų, kurias straipsnių autoriai pateikė savo mintims paryškinti. Taip pat ir tekstą teko kiek įmanoma glausti, spausdinti labai smulkiais rašmenimis. Tiesa, tai sunkina skaitymą, tačiau pateikiama medžiaga pastangas, atrodo, gausiai atlygins kiekvienam, kas domisi Mažosios Lietuvos problemomis ir jos gyvenimu. Po 1921 m. Kaune išėjusio „Kovo 20“, tai bus pirmas rinkinys, kuriame visas kolektyvas specialistų giliai skverbiasi į jos problemas.

O kad šis rinkinys pagaliau galėjo atsirasti skaitytojo rankose, tenka dėkoti „Žiburių“ redakcijai, kuri nuo pat pradžių įieškojo jam visokių kelių, ir „Aidų“ redakcijai, kuri paskyrė jam visas mėnesines savo skiltis.

A. ŠAPOKA.



AIDAI

MĖNESINIS KULTŪROS ŽURNALAS

1948 METAI

RUGSĖJO MĖNUO

NR. 18



MAŽOJI LIETUVA

MAŽOSIOS LIETUVOS GEOGRAFINIAI METMENS

VL. VILIAMAS

Lietuva yra lietuvių žemė, kur lietuviai nuo seno gyveno ir gyvena, kur lietuvių pastangomis ir triūsų natūriniai kraštovaizdžiai virto kultūriniais kraštovaizdžiais, kur tautos kultūrinis pasireiškimas yra susekamas įvairiais atžvilgiais. Lietuviškos sodybos, lietuviški vietovaizdžiai, lietuviškas tautos menas, žodžiu visa etnografija byloja, kur baigiasi tos ar kitos tautos žemė.

Tiesa, kad lietuviškos žemės visuose savo pakraščiuose buvo amžių būvy eksponuojamos svetimoms įtakoms, svetimoms kultūroms ir tas tarpusavys vyksmas neretai pasireiškęs žutbūtinėmis grumtynėmis. Tai visa pasireiškė tuo, kad mūsų tautos etnografiniai pakraščiai liko daugiau ar mažiau nutautinti, kai kur visai užlieti, kai kur sudaro siauresnes ar platesnes mišrias zonas. Tai mišriai sričiai priklauso ir Mažoji Lietuva.

Prie Mažosios Lietuvos priklauso Rytprūsių sritys į rytus nuo Varmijos (Ermland) ir į šiaurę nuo Mozūrų krašto. Samų žemė, Natanga, Bartuva, Nadruva, Skalva ir vakarinės Sūdovos sritys įeina į plačiau suprastą Mažąją Lietuvą.

Prof. A. Bezzenberger'io linija, — bendrai tarant Deimenos ir Alnos upių atskiriamos sritys yra tam tikro laikotarpio kompromisinis Mažosios Lietuvos apibūdinimas.

1. PAVIRŠIUS. Mažosios Lietuvos paviršius savo charakteriu ir praeitimi yra visai panašus Lietuvos paviršiui. Paviršių daugiausia čia suformavo iš aukštųjų Skandinavijos kalnų atplaišių, suformavo dabartinį Mažosios Lietuvos paviršių. Ledynai, šiltesniam periodui atslinkus, ištirpo, o visas kraštas liko padengtas ledynų nuosėdomis — morenomis. Kur ilgiau stovėjo

ledynų pakraštys, tose zonose suvertė daugiau stambesnių uolienų, akmenynų, kalvų, kalvelių, o tarp jų daug griovinių ežerų. Kraštovaizdis tose srityse itin įvairus, — tai galinių morenų, sritys kurios ypač ryškios ruože — Osteroda, Ortelsburgas, Sensburgas, Rastenburgas, Ungara, Goldapė, Suvalkai. Kiti plotai daug lygesni, vienodesni, padengti smulkiais sutrintomis morenomis — tai pamatinių morenų sritys, kaip plotai apie Heilsbergą, Yluvą, Sirduvą, Darkiemį, Įsrutį, Gumbinę ir visa eilė kitų plotų. Pietuose — Mozūrų krašte daugiausia išplitę smėlynai — sandrai — tai tirpstančių ledynų vandens sunestį smėlio poltai.

Jei pagrindinį darbą paviršiaus formavime atliko ledynai, tai galutiniai jį modeliavo jau po ledynų — aliuvaliniais laikais — tekantieji vandenys, vienur išnešdami plačius upių ir upelių slėnius, kitur supylė upių deltas, kaip Nemuno, Vyslos, iš dalies Priegliaus, dar kitur upių slėniuose sudarė lankas, o pajūry didelių užmarių, kaip Aistmarių ir Kuršių užmarių. Smėlynų srityse supustė kopos tiek sausažemio, tiek upių slėnių, tiek pajūrio. Didesnėse daubose pasiliko telksnoti ežerai, o kai jie laikui bėgant užaugo — susidarė durpynai. O ir visas paviršius pasidengė įvairiausia augmenija, daugiausia miškais. Vėliau įsikūręs žmogus vėl savitai formavo paviršių, kirtė miškus, paversdamas juos derlingais plotais, statė sodybas, tiesė kelius, sausino pelkes, žodžiu vėl savaip formavo — modeliavo paviršių.

2. KLIMATAS. Mažosios Lietuvos klimatas, kad ir ne daug, bet vis dėlto kiek skiriasi nuo visos Lietuvos klimato. Kita geografinė padėtis, kitoks kontaktas su jūra ir vandenimis teikia ir savitumą.

Temperatūros paskirstymas atskirose stotyse ir atskirais mėnesiais taip atrodo:

Stotis	Aukštis	Sausis	Vasaris	Kovas	Balandis	Gegužis	Birželis	Liepa	Rugpjūtis	Rugsėjis	Spalis	Lapkritis	Gruodis	Metas
Įsrutis	40	-3,7	-2,9	0,0	5,9	12,4	15,9	17,5	15,9	12,3	7,1	1,6	-2,1	6,7
Karaliaučius	8	-2,7	-1,9	0,6	5,8	11,8	15,5	17,5	16,2	12,8	7,7	2,4	-1,2	7,0
Klaipėda	12	-2,7	-2,3	-0,2	5,1	11,9	14,8	17,0	16,1	12,6	7,8	2,8	-1,0	6,8
Rasytė	6	-2,8	-2,6	-0,8	4,5	10,3	14,1	16,8	15,1	13,3	8,2	2,8	-1,3	6,6
Tilžė	14	-3,8	-3,0	0,4	5,5	11,9	15,7	17,4	15,9	12,2	6,9	1,6	-2,1	6,5
Osterodė	112	-3,3	-2,3	0,5	5,9	12,2	15,6	17,4	16,0	12,4	7,4	2,0	-1,7	6,8
Margrabava	160	-4,9	-4,1	-1,1	5,8	11,8	15,2	16,8	15,1	11,4	6,2	0,7	-3,2	5,7

Ziemą pietryčiuose šalčiau, o šiaurės vakaruose šilčiau, vasarą atvirkščiai — pietryčiuose šilčiau, o šiaurės vakaruose vėsiau.

Vidutinis metinis minimumas Margrabavoje yra — 24,7°, o Karaliaučiuje — 19,4°. Šalčio dienų, — kada paros minimumas krinta žemiau 0°, pav., Karaliaučius turi 109,3, o ledo dienų, — kada ir paros maksimumas yra žemiau nulio turi 41,2. Klaipėda turi šalčio dienų 110,6 ledo dienų 42,0, Įsrutis turi 127,6 šalčio dienų ir 44,5 ledo dienas. Visai be ledo dienų yra gegužės, birželio, liepos, rugpjūčio ir rugsėjo mėnesiai, mažai ledo dienų turi balandžio ir spalio mėnesiai. Nemunas ledu padengtas yra 70—100 dienų, o plaukiojimui netinka 125—130 dienų.

Pagal Ihne (atsižvelgiant į kai kurių augalų žydėjimą) pavasario pradžia laikoma gegužės mėn. tarp 15—26 dienų.

Vasaros dienų su temperatūros maksimumu virš 25° Įsrutis turi 31,4, Klaipėda 14,9 —.

Absoliutinis didžiausias šaltis Karaliaučiuje buvo 1843 m, temperatūra — 35°, Margrabavoje 1893 m — 36,4°. Absoliutinė aukščiausia temperatūra Karaliaučiuje buvo 1905 m 36°, Įsrutyje 1885 m 36°, Klaipėdoje 1905 m 34,3°.

Krituliai ir jų pasiskirstymas mūsų aprašomam kraštui taip pat labai reikšmingi. Metinis kritulių kiekis: Klaipėdoje 700 mm, Karaliaučiuje 680, Gumbinėje 580, Rastenburgė 520, Lötzene 560, Rasytėje 620. Taigi kritulių esti gausiau šiaurėje ir rytuose, vidutinė zona ir pietinės sritys kritulių gauna mažiau. Lietaus maksimumas šiaurinėje daly esti rugpjūčio mėnesį, o pietuose liepos mėn. Lietaus dienų, Klaipėdai tenka 167,2, Įsrutiui 189,4. Manoma, kad žemės ūkio atžvilgiu būtų žymiai geriau, jei balandžio — gegužės mėnesiais kritulių gautų daugiau

40–80 mm. Taigi šie mėnesiai kenčia nedateklių, o liepos ir rugpjūčio mėn. perteklių. Sniego dienų daugiausia esti Margrabavoje — 68,8, o mažiausia Klaipėdoje — 44,9 dienų.

Pirmasis sniegas iškrenta vidutiniškai Karaliaučiuje spalio mėn. 30 d., Klaipėdoje lapkričio 3 d. Paskutinis sniegas balandžio mėn. antroje pusėje ir būtent Tilžėje balandžio mėn. 21, Karaliaučiuje 23 d., Klaipėdoje 26 d.

Mažosios Lietuvos hidrografinį tinklą sudaro Nemunas ir Prieglius. Nemunas nuo Smalininkų iki Rusnės turi 112 km. Kiek žemiau Tilžės suskyla į Rusnę ir Giliją. Pastarosios prieupiai Loja, Inzė, Tavė. Į Nemuną su teka Lauknė, Argė, Osa, Parvė ir Timberis. Vis tai mažičiai upeliai, į rytinį Kuršių marių pakraštį dar įteka: Vorgelis, Grybė, Varas ir kiti maži upeliai. Į Kuršių Mares pietuose taip pat įteka Deimena ir Dunava.

Prieglius turi 133 km ilgio. Jo svarbieji prieupiai: Įsra, Ungura, Alna ir visa eilė mažesnių. Į Aistmares teka Fryza ir Pasargė.

Dirvose vyrauja: priemoliai ir mergeliai daugiausia išplitę Samų žemėje, beveik visame rajone į šiaurę Priegliaus, išskyrus Nemuno deltą. Pietuose nuo Priegliaus Pervyčių, Girduvos, Darkiemio rajonuose vyrauja sunkūs moliai. Abi šios dirvų rūšys yra derlingos. Mažiau derlingi plotai yra patį Nemuno delta, Romintos smėlynai ir visa pietinė dalis — Mozūrų žemė.

Didžiausias krašto pakilimas yra Šeškų (Seeskez) kalnai, esantieji į pietus nuo Goldapės, 309 m, kita Rytprūsių aukštuma yra į pietus nuo Osterodės, turinti net 313 m.

3. TIPINGESNI KRAŠTOVAIZDŽIAI. Jei visas Mažosios Lietuvos kraštas mažai savo kraštovaizdžiais skiriasi nuo Lietuvos, tai to negalima pasakyti apie pajūrio sritis. Čia visų pirma sutinkame Kuršių mares ir Aistmares. Pirmosios turi 1619 km², o antrosios — 860,5 km². Jų gyiliai yra nežymūs. Didžiausias Kuršių marių gyilis vos prašoka 10 m, o Aistmarių — 5 m. Tačiau marės pasižymi savo žuvungumu ir jų pakraščiais yra susispietę gana tipingi žvejų kaimeliai.

Tiek vienas tiek kitas mares nuo Baltijos jūros skiria labai savotiškų užmarių. Aistmarių užmaris yra sąnašų padaras nuo Dancigo-Neustado iškyšulio nupustytų — atplėštų smėlynų, kurie sudarė Putzinger užmares ir Aistmarių užmarį, o nuo stačių Samydo žemės pakraščio pagrauztos, atplėtos ir sutrintos uolenos, domnuojančių pietvakarių vėjų ir atitinkamus krypties bangų buvo atneštos į Kuršių užmario juostą. Ir taip susidarė didingos marių užtvaros — užmariai, iš kurių Kuršių užmaris teikia imponantiškus ir retai sutinkamus vaizdus. Kuršių užmario kopos turi beveik 100 km ilgio ir 0,5–4,5 km pločio. Kai keliaujančios kopos buvo neapsodintos, tai jų smėlio masės buvo užpusť net keletą kaimų. Dabar didesnioji dalis jų apsodinta ir tik keliuose tarpuose pasireiškia jų laisvas žaidimas. Pavyzdžiui, apie Nidą jos primena dykumų vaizdus, nes čia vietomis matosi tik atvirai pustomas smėlis ir dangus. Kuršių užmario kaimeliuose, kaip Juodkrantėje, Preiloje, Pervelkoje, Nido-

je gyvena nuo senų laikų kuršiai, kurie verčiasi žvejyba, turistais, vasarotojais ir tik labai maža dalimi žemės ūkiu. Kuršių užmaris tikras egzotikos kraštas ir todėl turistų nepaprastai mėgiamas.

Kitą vėl nepaprastai įdomų žemėvaizdį sudaro Nemuno delta. Kraštas žemas, išvagotas kalnų kalneliais, labai daug lankų, pievų, prie kanalų pakilėnėse vietose retai išsidriekusi sodybos, prie kurių neretai sutinkami ir vėjo malūnai. Kraštovaizdžiai primena kai kuriuos žemutinės Olandijos vaizdus.

Vėl nauji ir įdomūs vaizdai atsiveria Samų pusiasalio pakraščiuose, kur neretai matosi didingi statūs krantai. Krantų skardžių atodangose matomi devono, jūros, kreidos, terciaro sluogsniai, kaip liudininkai geologinės šio krašto praeities. Iš terciaro sluogsnų apatinis oligocenas pasireiškia kaip mėlynoji žemė, iš kurios išplaukia gintaras — Baltijos auksas. Tai jūrų suplauti sakai iš senųjų medžių koniferų (Pinites succinifer, Conwentz). Daugiausia gintaro gaunama Palmikų kaimo apylinkėse, bet ir kituose Baltijos jūros pakraščiuose bangos išmeta į krantą didesnius ar mažyčius gintaro gabalėlius.

Pajūris turi ne tik didelius uostus kaip Karaliaučius, Klaipėdą, bet taip pat žvejų uostų, uostelių, vasarviečių, pasižymintį savo savitu charakteriu, grožiu ir patrauklumu.

4. KRAŠTO APGYVENDINIMAS. SVARBESNIEJI MIESTAI. Krašto apgyvendinimas irgi panašus į Lietuvos. Jei Lietuvoje vienam km² gyvena 48–50 gyv., tai Mažojoje Lietuvoje — 60–64. Pats kraštas net rečiau apgyvendintas kaip Lietuva, bet čia daugiau miestų ir miestelių, kurie savo gyventojų skaičiumi yra jau žymesni. Žemiau dedamoji statistika parodo svarbesniųjų miestelių gyventojų skaičių įvairiais metais:

Miestai	1782	1867	1880	1910	1925	1933
Angerburgas	2213	4197	4327	5754	6927	7823
Bartenšteinas	2780	5855	7132	7343	7885	8717
Braunsbergas	4370	10681	11542	13601	13893	15325
Darkiemis	1600	3081	2983	3533	3349	3652
Eitkūnai		1125	3291	5539	6077	5679
Fischhausenas	1110	2431	2562	2613	3004	3492
Gerdava	1600	2861	2794	3028	3267	4801
Goldapė	3000	4607	5313	9496	8511	9380
Gumbinė	4798	8779	9530	18253	19002	19987
Heiligenbell	1768	3272	3430	4821	5147	5597
Heilsberg	3200	5887	5874	6082	7046	8781
Isrutis	4528	13741	18745	31624	39311	41230
Karaliaučius	54368	106296	140909	249573	286666	315794
Labguva	2129	4355	4683	4604	4911	5905
Lätzenas	1154	3569	4514	7014	10552	11847
Piluva	1300	3185	3225	7079	6893	7092
Pilkalnis	1162	2253	2648	4347	4501	5005
Pr.-Eylau	1455	3518	3629	3270	3584	4322
Ragainė	1882	3638	3580	5542	7662	9293
Rastenburgas	2000	5556	6534	12013	13859	16021
Schuppenbell	1862	3072	3174	2415	2431	2798
Sirvinta	1230	1389	1420	1151	1102	1179
Stalupėnai	2357	3696	3917	5646	6171	6294
Teplava	1200	3269	3116	5986	5910	7683
Tilžė	7701	19476	21400	47667	50834	57286
Treuburgas	1620	4225	4347	5391	5957	6629
Vėluva	2627	5288	5442	5288	5472	7534



Nida

Mazosios Lietuvos proistosores bruozai

J. PUZINAS

Mažoji Lietuva dėl savo palankios geografinės padėties archeologiniu atžvilgiu priklauso prie įdomiausių sričių Rytų Pabaltijy. Gintaras ir iš dalies kiti gamtos turtai jau iš seno traukė svetimųjų pirklių akį. Tie prekybiniai santykiai labai padėjo priešistorinei kultūrai kilti. Todėl visai nenuostabu, kad Mažoji Lietuva gana ilgą laiką yra buvusi lyg tam tikras kultūros centras, iš kurio įvairūs nauji laimėjimai pasiekdavo ir toliau nuo jūros esančias sritis.

Jei mes dabar esame neblogai informuoti apie Mažosios Lietuvos proistorę, turime būti dėkingi didžiam lietuvių, bičiuliui, kalbininkui ir proistorikui, Karaliaučiaus Universiteto profesorui Adalbertui Bezzenbergeriui (1851. IV. 14 — 1922. X. 31), kuris, betyrinėdamas lietuvių kalbą, nuolat lankėsi Klaipėdos krašte ir yra ištyręs nemažą skaičių proistorinių paminklų. Be to, ir žymusis Rytprūsų proistorikas O. Tischleris yra įdėjęs nemažą įnašą šio krašto proistorinei kultūrai išryškinti. Platinės sintetinės studijos apie Mažosios Lietuvos proistorę neturime. Visus iki 1908 m. žinomus proistorinius paminklus buvo suregistravęs E. Hollack'as (Vorgeschichtliche Übersichtskarte von Ostpreußen und Er läuterungen dazu, Berlin-Glogau 1908). Trumpą populiarią Klaipėdos krašto proistorės apžvalgą yra parašęs C. Engel'is (Die Kultur des Memellandes in vorgeschichtlicher Zeit. Memel 1931). Vėlyvąjį pagoniškąjį Klaipėdos krašto laikotarpį specialiai yra išnagrinėjęs savo disertacijoje J. Hoffmann'as ((Die spätheidnische Kultur des Memellandes, 10.—12. Jahrhundert n. d. Zw. Königsberg u. Berlin 1941). Šiaip kita literatūra išsklaidyta įvairiuose leidiniuose. Archeologinė medžiaga taip pat pateko į įvairius muziejus: Karaliaučiaus, Berlyno, Klaipėdos ir kt.

Nors Mažoji Lietuva archeologiniu atžvilgiu dar nėra kaip reikiant ištirta, nors daugybė paslapčių dar slepiasi neištirtuose kapinyuose, padavimų abgaubtuose piliakalniuose ir kitose giliosios senovės vietovėse, bet vis dėlto dabar turimoji medžiaga mums padeda atstatyti gana ryškių proistorinės praeities vaizdą ir sekti pagrindinį kultūros raidos vyksmą.

Norėdami rašyti seniausiųjų mūsų krašto laikų istoriją, pirmiausia turime išspręsti klausimą: kada čia galėjo apsigyventi žmonės ir ar visada būta patogių bei galimų sąlygų jiems gyventi? Begvildindami šią sunkią ir painią tolimosios proistorės problemą, turime prašyti talkon gamtos mokslus: geologiją, paleobotaniką ir pale-

ontologiją. Šitie gamtos mokslai sugeba atversti žemės rutulio istorijos lapus ir išskaityti juos, kaip kad kiti mokslininkai išskaito ir išaiškina įvairius senovės raštus. Jie mums pasako, kad ir mūsų krašto vaizdas nevisada buvo vienodas. Čia didelės reikšmės turėjo dažni klimato pasikeitimai. Žemės istorijos įvykiai bei klimatas suformavo ir Mažosios Lietuvos kraštovaizdį, jie sudarė atitinkamas sąlygas augalų bei gyvulių pasauliui klestėti, jie vėliau nustatė ir žmonių gyvenamąją erdvę. Žmogus visais laikais buvo priklausomas gamtos. Žemės paviršiaus forma ir ypatybės turėjo didelės įtakos žmonėms pasirenkant gyvenamąsias vietas ir žmonių dvasios formacijai. Net ir atskirų tautų bei kiltų susidarymas ir apsiribojimas dažnai yra susijęs su kraštovaizdžio rėmais.

Klimatas įvairiais mūsų žemės istorijos periodais nebuvo vienodas. Neliūdams tolimųjų žemės istorijos periodų, tepriminsiu prieš milijonus metų buvusį tretinį laikotarpį. Šitame laikotarpyje kontinentas įgavau dabartinei formai panašią išvaizdą. Gyvulių raidoje pasiekiamas aukščiausias laipsnis. Tuo metu šiaurinė Europa sudarė didelį sausumą, kurio pietinė riba, manoma, yra buvusi tarp Liepojos ir Rūgeno. Tretiniame laikotarpyje vyravo subtropinis klimatas ir buvusiam sausumyje, dabartinės Baltijos srityje, augo bent kelių veislių palmės, magnolijos, laurai, taksodijos ir kita subtropiniam klimatui būdinga augmenija. Tarp šių amžinai žaliuojančių miškų buvo išplitę miškai gintar-

medžių (*Pinus succiniifera*, *Picea Engleri*), iš kurių gausingų sakių per ilgus amžius susidarė gintaras. Ar žmogus jau buvo tretinio laikotarpio liudininkas, tuo tarpu neišaiškinta: ligšiol nesurasta nei fizinių paties žmogaus kūno liekanų, nei jokių darbo įrankių ar šiaip kokių nors žmogaus buvimo pėdsakų.

1. Ledynų laikotarpis. Neabejojamų duomenų apie žmogų te-turime iš ketvirtinio periodo, ledynų laikotarpio. Tačiau Lietuvoje, kaip ir visoje šiaurinėje bei rytinėje Europoje, žmogaus buvimo pėdsakai nesiekia taip tolimų laikų, kaip kad kitose pasaulio dalyse: Azijoje, Afrikoje ir vakarinėje bei vidurinėje Europoje. Vėlyvo žmonių pasirodymo priežastimi yra buvusios skirtingos klimato sąlygos, vyraavusios ledynų laikotarpyje.

Kaip minėta, tretiniame laikotarpyje vyravo subtropinis klimatas. Tačiau vėliau klimatas dėl galutinai neišaiškintų priežasčių pamažu keitėsi ir tretinio laikotarpio gale, geologų apskaičiavimu maždaug prieš 600.000 metų, visoje žemėje kritus temperatūrai, pradėjo susidarinėti ledynai. Subtropinio pobūdžio augalams, vėliau ir bet kokiai gyvybei pasireikimui, atėjo galas. Milžiniška gamtos katastrofa artėjo. Skandinavijos kalnuose iškritęs sniegas nebeįtirpo, pamažu ėmė susidarinėti ledynai ir pradėjo slinkti įvairiomis kryptimis. Ledynai, lėtai beslinkdami, užklojo didelius Europos plotus. Ledynas savo didžiausio išplitimo metu (priešpaskutinis ledynas) buvo apdengęs ne tik Baltijos srityje, bet taip pat labai didelius Rusijos, Lenkijos, Vokietijos ir kitų kraštų plotus. Apskaičiuojama, kad šiaurės Europos ledynas buvo užklojęs 6,5 milijonus kvadratinų kilometrų plotą, jo storis šiaurinėje Baltijos srityje siekė iki 2000 m, o pietinėje — mažiau kaip 1000 m. Alpių kalnų apylinkės net iki aukštutiniojo Dunojaus kraštų buvo ledynų užklotos. Tarp šių milžiniškų šiaurės Europos ir Alpių ledynų masių teliko ledų nepaliesta palyginti, maža Europos dalis: pietinė Ukraina, Dunojaus slėnis, Vengrija, Austrijos bei Čekoslovakijos dalys, pietinė ir pietų vakarinė Vokietija, Belgija, Prancūzija, Ispanija ir maža pietinės Anglijos dalis.

Tačiau ledynų laikotarpis nebuvo nenutrūkstamas šalčių periodas: po šalčių oras vėl atšildavo. Atšilus orui, ledynai tirpdavo ir traukdavosi atgal. Žemėje vėl prasidėdavo gyvybė. Laisvi žemės plotai apželdavo klimatui atitinkamais augalais paskui kuriuos atsėkdavo prie to klimato prisitaikę gyvuliai. Pagaliau ir žmonės galėdavo



Subtropinio klimato liudininkas gintar-

pasirodyti laisvame nuo ledų krašte. Tie tarpledyniniai laikotarpiai, kaip matyti iš aptinkamų to meto augalų likučių, kartais yra buvę net kiek šiltesni už dabarties klimatą.

Atšalus orui, vėl užslinkdavo ledynai. Žemė vėl užsiklodavo stora ledynų mase. Visi gyviai arba išnykdavo, arba pasitraukdavo į ledynų nepalietas vietas. Kai kurie geologai apskaičiuoja, kad, kritus vidurinei metinei temperatūrai 5 ar dar keliais laipsniais, vėl susidarytų sąlygos ledynams formuotis.

Pagal paskutiniuosius Lietuvos geologų tyrimėjimus nustatyta, kad čia yra buvę nemažiau kaip trys ledynai su dviem aiškiais tarpledyniniais laikotarpiais. Vadinasi, mūsų kraštas buvo nemažiau kaip tris kartus ledynų apdengtas ir nemažiau kaip du kartus buvo laisvas. Taigi, teoretiškai imant, tarpledyniniais periodais galėjo gyventi žmonės. Labai galimas daktas kad ateityje murenų sąnašose bus surasta kokių nors žmogaus gyvenimo liudininkų, tačiau tos viltys negali būti didelės, nes paskutinį kartą užslinkę ledynai vėl pakeitė žemės paviršių ir greičiausiai sunaikino ar nustijė į ledynų pakraščius bet kokių žmonių gyvenimo pėdsakus. Neatmetę galimumo, kad tarpledyniniuose perioduose galėjo gyventi žmonės, tačiau tuo tarpu dėl visiško medžiagos trūkumo šį klausimą turime palikti atvirą, neišspręstą.

Pačių seniausių duomenų apie žmonių gyvenimą M. Lietuvoje turime tik iš vėlyvojo ledynų laikotarpio, kada ledynai tirpo ir galutinai traukėsi iš šio krašto. Kaip rodo geologiniai ir archeologiniai tyrimėjimai, Vakarų Prūsai ir iš dalies Rytprūsiai maždaug prieš 20.000–18.000 metų jau buvo laisvi nuo ledynų, ir tuo metu ten pasirodė patys pirmieji žmonės. Įkėlus koją pirmiesiems žmonėms, ir prasižėdė M. Lietuvos proistorė, kuri skirstoma į tris pagrindinius laikotarpius: akmens, žalvario ir geležies amžius.

Iš visų M. Lietuvos proistorės periodų akmens amžius yra buvęs pats ilgiausias. Toje ilgai trukusioje akmens amžiaus kultūroje pastebime daug skirtingumų, todėl šis laikotarpis susmulkinamas į tris dalis: senąjį akmens amžių, arba paleolitą (nuo ledynų pasitraukimo iki 8.000 m. pr. Kr.), vidurinį akmens amžių, arba mezolitą (8.000–3.500 m. pr. Kr.) ir naująjį akmens amžių, arba neolitą (3.500–1.500 m. pr. Kr.).

2. Senasis akmens amžius (iki 8.000 m. pr. Kr.). Iš visų aplinkos įtakų, kurios vienokiu ar kitokiu būdu veikė proistorinės kultūros raidą, klimatas vaidino pagrindinį vaidmenį. Keičiantis klimatui, mainosi žmonių gyvenamoji aplinka, augalai ir gyvuliai, kurie ankstyvaisiais priešistoriniais laikais sudarė žmonių gyvenimo pagrindą. Kaip matyti iš durpynų tyrimėjimų, ledynams pasitraukus, dar ne tuoj susidarė visai plankos sąlygos žmonių gyvenimui. Betirpstant ledynams, jų pakraščiuose ir gretimose srityse klimatas yra buvęs šurkštus, ledyninis, atšiaurinis (arktinis). Kiek vėliau pamažu jis ėmė švelnėti ir ta-

po subarktinis. Krašte vyravo daugiau ar mažiau tundros pobūdžio augmenija: poliariniai karklai, beržai keružiai, įvairios samanos ir t. t. Iš gyvulių tuomet gyveno mamantas, vilnomis apžėlęs raganosis, šiaurės elniai, ir kiti prie šio klimato prisitaikę gyvuliai. Nuo 14.000 m. pr. Kr. klimatas kaskart vis labiau gerėja, tampa sušvelnėjęs subarktinis, vėliau atlantinis. Krašte išplinta subarktinės stepės: beržai, drebulės, pušys, karklai. Atsiranda ir naujų veislių gyvulių: taurių, briedžių, laukinių arklių. Sitokioje tat aplinkoje gyveno pirmieji žmonės. Reikia manyti, kad iš pradžių gyventa maža žmonių, tik vėlyvojo ledynų laikotarpio gale, sušvelnėjus klimatui ir pagerėjus gyvenimo sąlygoms, galėjo pasirodyti didesni žmonių būriai.

Iš senojo akmens amžiaus lig šiol maža turime radinių. Vienas iš seniausių radinių yra šiaurės elnio ragas su išpjautu griovelu, 1888 m. surastas Papelkiuose, Labguvos aps. Jis priskiriamas laikui apie 14.000 m. pr. Kr., kada ledynai dar yra buvę nelabai toli į šiaurę, nuo Papelkių. Kiek daugiau radinių turime iš paleolito pabaigos: Opšrūtų durpyne (Pilkalnio aps.) surastasis 22 cm ilgio jietigalis, padarytas iš perskelfo stumbrų blaudzikaulio, priskiriamas 11.000–10.000 m. pr. Kr., Gumbinės durpyne aptiktasis lieknas 30 cm ilgio jietigalis žiedadulkių analizės būdu priskirtas laikui apie 9.000 m. pr. Kr., Druskiuose (Stalupėnų aps.) iškastasis 15 cm ilgio jietigalis priskiriamas tam pačiam laikui, ir Opšrūtuoje aptiktasis kaulinis durklas skiriamas laikui apie 8.200 m. pr. Kr. Pagaliau paleolitui norima priskirti dar du radinius: Barzdūnų graužduobėje (Šilutės aps.) surastą mamanto kaulą su tariamu negiliu įpjovimu ir Klaipėdos uoste iškastą kaulinį įrankį, papuoštą geometriniais raštais.

Tai ir visi patys ankstyvieji vėlyvojo ledynų laikotarpio kultūros paminklai, surasti Mažojoje Lietuvoje. Pirmieji žmonės į šį kraštą, greičiausia, yra atėję iš pietų vakarų paskui betirpstantį ledynus. Jie, kaip matyti iš sodybų pasirinkimo būdo bei radinių, yra buvę klajokliai, medžiotojai, žvejai ir augalinio maisto rinkėjai.

3. Vidurinio akmens amžiaus (8.000–3.500 m. pr. Kr.) kultūrai pažinti turime kiek daugiau medžiagos ir ji yra įvairesnė. Prie pačių ankstyviausių radinių, priklausančių greičiausia, pereinamajam laikotarpiui iš paleolito į mezolitą, priskirtini vad. Lingby tipo kirviai bei kapliai, padaryti iš šiaurės elnio ragų. Jų surasta prie Širvintos upės, Pilkalnio aps. ir Stalupėnų aps. Kaip rodo žiedadulkių analizė, šio tipo kirviai Mažojoje Lietuvoje yra ankščiausi ir iš čia jie toliau plito į vakarus, šiaurinę Vokietiją bei Daniją. Tam pačiam laikotarpiui priskirtini ir Paupio dv., Klaipėdos aps. surasti 4 mentiniai (menties pavidalo) jietigaliai ir Druskiuose, Stalupėnų aps. aptiktasis to paties tipo jietigalis. Toliau paminėtinas ilgas lieknas, apskrito pjūvio jietigalis, surastas tame pačiame Pau-

pio dv., kuris savo forma yra visai giminingas aukščiau aprašytam paleolito pabaigos Gumbinės jietigaliui. Iš vėlyvesnių mezolito dirbinių primintinas kaulinis žeberklas su viename šone įdėtomis titnaginėmis skeltimis, surastas Perkaliuose, Gumbinės aps., kauliniai durklai ar peikenos ledui pramušti, aptikti Opšrūtuoje, Pilkalnio aps., ilgas antgalis, padarytas iš perskelfo elnio kaulo iš Plikių, Stalupėnų aps. ir kt. Galimas daktas, kad dalis Kuršių Nerinčioje ir Smeltės uoste surastų kaulinių bei raginių kirvių ir kaplių taip pat dar priklauso mezolitui.

Visi šie radiniai liudija, kad mezolito kultūra tebeturi daug ryšių su ankstyvesne paleolitinė kultūra, tik joje atsiranda naujų elementų. Čia ir toliau didįjį kultūros inventorius dalį sudaro kauliniai bei raginiai įrankiai. Be to, buvo vartojama ir titnaginė dirbinė, tik jų tuo tarpu Mažojoje Lietuvoje maža terasta. Šios rūšies dirbiniai buvo nepaprastai paplitę Didžiojoje Lietuvoje, kur titnago žaliavos apšėlia randama.

Poledyniniu laikotarpiu galutinai susiformavo M. Lietuvos žemės paviršius. Sauszemyje ypatingų pasikeitimų nebeįvyko: ledynų sudarytasis kraštovaizdis su kalvomis, lygumomis bei slėniais išliko tas pats. Daugiausia pasikeitimų įvyko Baltijos jūros baseine. Ledynams pasitraukus, Baltija iš pradžių yra buvusi ledų jūra. Baltijos vandenys per dabartinę Suomiją susisiekė su Baltąja jūra ir per pietinę Švediją su Šiaurės jūra bei Atlanto vandenynu. Beveik visa Švedija ir Norvegija buvo ledynų apdengta sala. Šituo joldiniu laikotarpiu (8.000–7.500 m. pr. Kr.) klimatas dar yra buvęs subarktinis, panašus į dabartinės Laplandijos klimatą. Vasaros yra buvusios vėsios ir drėgnos. Kiek vėliau, iškilus susažemėjus dabartinėje Suomijoje ir pietų Švedijoje bei Danijoje, Baltija tapo atskirta nuo vandenyno ir susidarė vadinamasis Ancilinis ežeras. Ledai jūroje galutinai ištirpo ir teliko siauras ledynų ruožas kalnuose tarp Švedijos ir Norvegijos. Anciliniu laikotarpiu (7.500–5.500 m. pr. Kr.) klimatas tapo žemyninis (kontinentinis), šiltas ir sausas, net kiek šiltesnis už šiandieninį. Krašte išplinta tankūs miškai. Pagaliau mezolito gale, pradėjus grimsti žemynui pietų vakariniam Baltijos kampe, Baltija vėl susijungia su Šiaurės jūra ir gauna maždaug šiandieninę išvaizdą. Šitame litoriniame laikotarpyje (5.500–2.000 m. pr. Kr.), nugrimzdus žemynui vakaruose, Golfo srovė įsiveržia į Šiaurės bei Baltijos jūrą, ir klimatas tampa atlantinis: vasaros pasidarė šiltos ir drėgnos, žiemos – švelnios. Vegetacijos laikas palgėjo 2–4 savaitėmis. Čia net galėjo augti vandeniniai riešutai-agarai. Atlantinis klimatas buvo nepaprastai palankus lapuočiams medžiams. Apie 4.000 m. pr. Kr. yra buvęs didelis sausrų periodas. Spėjama, kad šituo metu susidarė Kuršių Neringos kopos.

Iš pagrindų pasikeitus klimatui, augmenijai ir gyvulijai, be abejojimo, pagerėjo sąlygos žmonėms gyventi. Į Pabaltijį atsikelia vis daugiau žmo-

nių. Vidurinio akmens amžiaus žmonės dar tebebuvo klajokliai. Jie nuolat, keičiantis metų laikams, mainė savo laikinąsias stovyklas ir kiek ilgesniam laikui apsisistodavo tik ten, kur buvo gausiausia gamtos gėrybių, kur buvo patogesnės sąlygos gyventi, kur daugiau galėjo sumedžioti gyvulių, pasigauti žuvies ir susirasti augalinio maisto. Stovykloms vietas pasirenkavo dažniausiai prie vandens. Nei gyvulininkystė nei žemdirbystė dar nebuvo pažįstama. Vienintelis prijaunamas naminis gyvulys yra buvęs šuo. Apie to meto žmonių papročius, dvasinę gyvenimą bei tarpusavio santykius nedaug ką nežinome. Nežinome ir kurios kilmės žmonės tuo metu čia gyveno. Kalbėti apie tautas šių dienų prasme dar negalime. Nors įvairių kraštų medžiaginėje kultūroje jau pastebime tam tikrų skirtumų, kurios sietinos su skirtingomis etninėmis grupėmis, tačiau mezolite žmonės, greičiausia, dar nebuvo susijungę į didesnes bei organizuotas tautines grupes. Bet vis dėlto viduriniame akmens amžiuje, ypačiai antrojoje pusėje, jau buvo susidariusios užuomazgos vėlyvesnės tautų grupės, daug ryškiau apčiuopiamos neolite. Reikia manyti, kad indoeuropiečių skilimas į didesnes kalbines grupes jau turėjo prasidėti mezolite, nes neolite jau galime išskirti daugiau ar mažiau ryškias tautas ar jų grupes.

4. Naujajame akmens amžiuje (3.500–1.500 m. pr. Kr.) visose gyvenimo srityse pastebimas labai ryškus kultūrinis pakilimas. Žmonės, ligi šiol buvę klajokliai, pamažu virsta sėsliais, pradeda dirbti žemę ir auginti naminius gyvulius. Medžiaginėje kultūroje atsiranda naujų elementų, darbo įrankiai dar labiau įvairėja, akmeninių bei titnaginių kirvių gludinimo menas pasiekia kulminacinį tašką. Puodininkystė kaskart vis labiau įsigali. Ryšium su ūkio formos kitėjimu, dvasinėje kultūroje vyksta nemaža permainų. Bendruomeniniai ir tautiniai santykiai įgauna naujų formų. Žodžių, neolite susidaro tvirtas pagrindas vėlyvesnių laikų civilizacijai ir kultūrai.

Neolito kultūra M. Lietuvoje nėra vienaalytė; čia mes galime aiškiau išskirti dvi kultūrines grupes: šukinės ir virvelinės keramikos. Be to, dar aptinkame piltuvėlinės keramikos ir rutulinių amforų kultūros pėdsakų.

Pati ankstyviausioji neolitinė kultūra yra buvusi šukinės keramikos kultūra, gavusi vardą pagal molinių puodų pagražinimo būdą: į minkšto puodo paviršį būdavo įspaudojami lyg šukų pavidalo raštai. Šios kultūrinės grupės puodai būdavo lipdomi rankomis be žiedžiojo rato. Puodai yra buvę katilo formos, kaklas tiesus ir platus, dugnas apvalus arba smailas. Šios rūšies puodų liekanų surasta Nemunėje, Labguvos apskr. ir Kuršių Neringoje. Be kitų akmeninių ir titnaginių dirbinių prie tos pačios kultūrinės grupės priskiriami gintariniai papuošalai, surasti Juodkrantėje, Smeltėje, Klaipėdos uoste ir Lūžijos miške, netoli Priekulės. Daugiausia gintarinių

dirbinių surasta Kuršių marių dugne prie Juodkrantės. Čia XIX amž. pabaigoje aptikta per 400 įvairiausių gintarinių dirbinių: įvairios formos karolių, sagų, plokštelių, žiedų, kabučių ir žmonių bei gyvulių figūrėlių. Gintaras šukinės keramikos kultūros srityje buvo labai mėgiamas, todėl mūsų pajūrio kilmės gintarinių dirbinių randama ne tik artimiausioje kaimynystėje, bet ir tolimesniuose kraštuose: Estijoje, Suomijoje, Norvegijoje, Rytų Karelijoje ir Rusijoje. Rytuose gintariniai dirbiniai yra pasiekę net Rostovo ežerą (netoli Unicos intako). Končanskoj, apie 200 km į rytus nuo Naugardo, surasti net 267 gintariniai dirbiniai. Toks tolimas gintarinių dirbinių paplitimas turi būti siejamas su mainų prekyba.

Šukinės keramikos kultūra paplitusi labai dideliame plote: šiaurinėje bei vidurinėje Rusijoje, Suomijoje, Estijoje, Latvijoje, šiek tiek Lietuvoje, Rytų bei Vakarų Prūsijoje ir Gudusoje. Daugumas proistorikų šią kultūrą skiria suomių protėviams. Vadinasi, neolito pradžioje ir mūsų kraštuose gyventa suomių ugrų giminės žmonių. Šios kultūros gyventojų ūkio forma nedaug kuo tesiskyrė nuo mezolito. Lig šiol bent neturime jokių duomenų, kurie kalbėtų apie javų ir gyvulių auginimą. Tėpatybė pirmuosius mainų prekybos reiškinius gintaru, kuris, kaip matėme, buvo pasiekęs gana tolimus kraštus. Šukinės keramikos kultūros žmonės, greičiausia, yra buvę mezolitinės kultūros paveldėtojai.

Apie neolito vidurį didelėse rytinės, vidurinės ir šiaurinės Europos srityse greitai tempu išplita nauja kultūra, neturinti šaknų vietinėje tradicijoje. Ši naujoji kultūra, pasiekusi Rytų Pabaltijį apie 2.300 m. pr. Kr., aiškiai išsiskiria nuo ankstyvesnės šukinės keramikos kultūros ne tik keramika, akmeniniais bei titnaginiais dirbiniais, bet taip pat nauja ūkio forma ir dvasiniu gyvenimu. Ji suvaidino labai svarbų vaidmenį neolite ir vėlyvesnei šio krašto kultūrai yra davusi tvirtą pagrindą. Šiai naujai, iš kitur pasirodžiusiai, kultūrai būdinga moliniai puodai, pagražinti virveliniu raštu, ypačiai laiviniai (laivo formos) kovos kirviai ir mirusiųjų laidojimas vieniuose kapuose. Pagal šiuos būdinguosius bruožus ji vadinama virvelinės keramikos, arba laivinių kovos kirvių kultūra.

Virvelinės keramikos kultūra paplitusi labai dideliuose plotuose: nuo š. Olandijos, š. vak. Vokietijos ir Jutlandijos vakaruose iki Volgos bei Kaspijos rytuose ir nuo Švedijos, Suomijos, Naugardo, Viatkos šiaurėje iki Juodosios jūros bei Balkanų pietuose. Ankstyvojoje fazėje šitame didžiulame plote susiduriame su bendrais kultūros reiškiniais, tačiau kiek vėliau dėl nepaprastai didelio šios kultūros paplitimo, susimaišymo su kitomis kultūromis ir dėl laiko aplinkybių, susidarė visa eilė kultūrinių grupių su tam tikru vietiniu atspalviu. Tos visos kultūrinės grupės, tarpusavyje būdamos artimos, aišku, turėjo išsivystyti arba iš vienos kultūros, arba kelių labai giminųjų kultūrų. Tačiau kur yra bu-

vęs tos kultūros susidarymo centras, tuo tarpu galutinai neišaiškinta: vie- ni jos centro įeško Jutlandijoje bei šiaurinėje Vokietijoje, kiti vidurinėje Vokietijoje, dar kiti pietų rytinėje Europoje. Tas didelis nuomonių skirtumas susidarė dėl to, nes daugumas proistorikų virvelinės keramikos kultūrą sieja su įsiveržimu indoeuropiečių, prie kurių priklauso baltai (aiščiai), germanai, slavai, graikai, ilirai, italikai, keltai, albanai, indai, persai ir kt. O indoeuropiečių protėvynės klausimas vis dar nėra kaip reikiant išspręstas. Paskutiniuoju metu proistorikai ir kalbininkai vis labiau ima įeškoti virvelinės keramikos kultūros centro ir indoeuropiečių protėvynės pietų rytinėje Europoje, ypačiai pietinės Rusijos stepėse. Iš paminėtos srities, manoma, dėl pasikeitusių klimatinėjų sąlygų (sausurų) apie III tūkstantmečio vidurį iš stepių prasidėjo indoeuropiečių kilčių, jau turėjusių tam tikrų kalbinių skirtumų, kraustymasis įvairiomis kryptimis. Labai galimas daktas, kad apie 2.300 m. pr. Kr. ir į Pabaltijį atsikėlė pirmosios indoeuropiečių kiltys. Čia naujieji gyventojai išstūmė arba asimiliavo ankstyvuosius suomių ugrų kilmės žmones. Atvykusieji indoeuropiečiai, matyti, yra buvę stiprūs, greitai nutautino čia rastuosius gyventojus ir jiems primetė savo kalbą. Gana greitai laiku nuo Helos pusiasalio iki Dauguvos susidarė visai atskira virvelinės keramikos kultūros grupė, kurios atstovai yra buvę prabaltai. Tuo būdu čia nuošaliai vietoje, toli nuo žymesnių kultūros centrų, įsikūrė prabaltai, mūsų tiesioginiai protėviai, kurie ilgą laiką kitų tautų nepaveikti išlaikė nuostatų kalbos senoviškumą.

Prabaltų kultūros liekanų, virvelinės keramikos, laivinių kovos kirvių, titnaginių įrankių ir kitų radinių apčiai aptinkama ir M. Lietuvoje. Daugiausia medžiagos surasta Kuršių Neringoje. Ta viasa medžiaga leidžia ryškiau apibūdinti to meto žmonių kultūrą, gyvenimą, ūkio formą ir dvasinį gyvenimą.

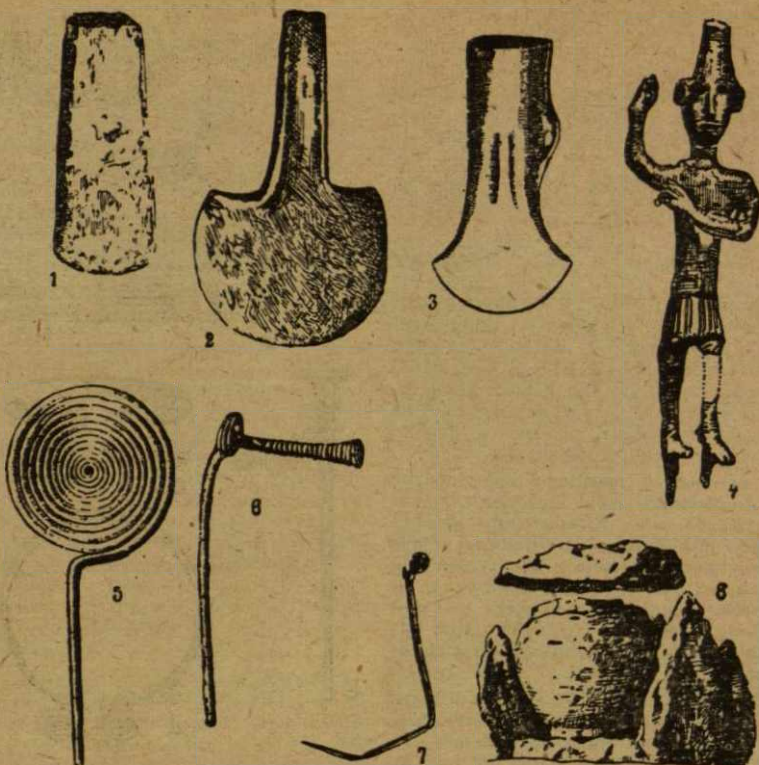
Kalbėdami apie indoeuropiečių kraustymąsi, buvome priminę, kad jie yra buvę klajokliai; jie paprastai nėra sėslūs ir žemės nedirba. Į mūsų kraštą atvykusieji indoeuropiečiai susėslėjo ir, apsisistoję derlingose srityse, pradėjo dirbti žemę. Tačiau tam tikra jų dalis apsigyvenusi pajūryje, pamariuose ir paliai upes bei ežerus, dar ilgai vertėsi žvejyba, kuri šalia gyvulininkystės, gana silpnos medžioklės ir galbūt primityvios žemdirbystės, turėjo užimti gana svarbią vietą. Be arklio, kaip rodo Kuršių Neringos sodybų radiniai, buvo auginami galvijai, avys ir kiaulės. Žemdirbystė iš pradžių yra buvusi gana primityvi, dirbamos žemės plotai maži, dažniausiai apdirbami kapliais, vėliau galbūt jau mediniais arkliais. Iš javų buvo auginama sora, miežiai (Nidoje surasta daugelio plikagrūdžio miežio atspaudų puodo šukėje) ir dvigrūdžiai kviečiai. Galimas daktas, kad ir linai jau buvo sėjami. Trobesiai, kaip matyti iš paskutiniųjų tyrinėjimų prie Aismarių, yra buvę keturkampiai, sienos pintinės ar pastatytos iš skeltų medžių ir apkrės-

tos moliu. Gyventa dažniausiai kaimais.

Šis pagrindinis lūžis ūkinyame gyvenime buvo didelis šuolis žmonių kultūroje. Pasikeitus ūkio forma, pasikeitė visas žmonių gyvenimas, pasauliožiūra, papročiai. Socialiniai klausimai kaskart vis labiau ryškėja, nuosavybės ir šeimos sąvokos stiprėja, išskyla šeimų ir bendruomenės problema. Pamažu susidaro valdančiųjų ir valdomųjų sluoksniai. Teisiniai santykiai gauna naujas formas.

Dvasiniame gyvenime vyksta daug naujų permąstymų. Apie mirusiųjų kultą daug pasako surastieji kapai (pvz. Juodkrantėje, Dumšliuose, Lankupiuose ir kt.). Mirusieji laidojami dažniausiai plokštiniuose kapuose ant dešiniojo šono, suriستمis kojomis, lyg miegamojoje padėtyje. Kiek vėliau žmonės laidojami ir aukštiniški. Į kapus dedami kasdieniniame gyvenime naudojami daiktai. Šis reiškinys sietinas su tikėjimu pomirtiniu gyvenimu. Be mirusiųjų kulto turėjo būti plačiai praktikuojamas gamtos kultas. Ryšium su pasikeitusia ūkio forma medžioklės magija pranyksta ir žmonių dėmesys nukrypsta į gamtos reiškinius; jie juos stebi, aiškina, simbolizuoja. Apskritai, reikia manyti, akmens amžiaus pabaigoje susidarė pagrindai vėlyvesnei baltų religijai.

5. Žalvario amžius (1500–400 m. pr. Kr.). Naujojo akmens amžiaus kultūra staiga nenutrūksta, bet ji ir toliau palaipsniui vystosi. Daugumas darbo įrankių bei ginklų ir toliau tebegaminami iš akmens, titnago, medžio ir iš dalies kaulo. Tačiau apie 1500 m. pr. Kr. pasirodo patys pirmieji metalai: varis ir žalvaris. Tam tikra dalis darbo įrankių, ginklų ir papuošalų pradedami gaminti iš žalvario, todėl ir naujasis kultūros raidos etapas yra gavęs žalvario amžiaus vardą. Iš pat pradžių į M. Lietuvą pateko variniai dirbiniai. Vienas toks varinis karukas surastas prie Tilžės (Pav. 1:1). Tačiau iš gyno vario pagaminti bet kokie įrankiai yra per minkšti ir netinka darbui. Todėl gana greitai, pradėjus gaminti žalvarį iš 90% vario ir 10% alavo, iš kitų kraštų, pradėta įsigabenti tas naujasis metalas. Kartais, kaip pamatysime, būdavo įvežami ir gatavi dirbiniai, tačiau nuo pat žalvario amžiaus pradžios iš įvežtos žaliavos imta vietoje gaminti visa eilė kirvių, jietigalių ir papuošalų. Tokių vietinės gamybos žalvarinių dirbinių surasta daugelyje Mažosios Lietuvos vietų, kurių čia dėl vietos stokos neįmanoma suminėti. Grynai vietinės kilmės rytinių atkraštinių kirvių, baltų atkraštinių (Pav. 1:2) ir kovos kirvių, įvijinių smeigtų (Pav. 1:5), įmovinių kirvių (Pav. 1:3) ir kt. surasta visame Klaipėdos krašte, Tilžės-Ragainės, Pilkalnio, Stalupėnų ir Įsrutės aps. Toliau prie būdingų vietinių dirbinių tenka priskirti akmeninius baltiškuosius gyvatgalvius kaplius, kurių paplitimas maždaug sutampa su prabaltų virvelinės keramikos kultūros paplitimu. Šie faktai ir nenutrūkstanta prabaltų kultūros raida žalvario amžiuje aiškiai liudija, kad čia tebegyveno ta pati etninė grupė, jau susiformavę baltai, t.y. tiesioginiai pat pilkapiuose, apdėtuose kartais net



1. Žalvario amžiaus radiniai

lietuvių, latvių, prūsų protėviai. Pagal tos kultūros paplitimą galima nustatyti, kad ir nevisai tiksliai, baltų ribas žalvario amžiuje. Vakaruose baltai siekė Persantės upę Pamaryje, šiaurėje Dauguvą, rytuose mažiausia iki Barisovo aps. ir pietuose iki Bugo bei Vyslos. Krašte vyrauja rimtis ir visai nematyti, kad kokia nors svetima tauta būtų įsiveržusi į baltų gyvenamuosius plotus. Sprendžiant iš protoistorinės medžiagos, apie 1000 m. pr. Kr. baltai, bent kultūriškai, pradeda skilti į vakarinius ir rytinius baltus. Iš vakarinių baltų vėliau susidarė prūsai, o iš rytinių — lietuviai ir latviai. Apie 600 m. pr. Kr. vakariniai baltai pamažu kultūriškai išsiskiria į kiltis: sembus-notangėnus galindus ir sūdavius. Iš Pamario baltai išstumiami.

Apie žalvario amžiaus žmonių gyvenimą bei ūkio formą nedaug teturime žinių, nes to meto sodybos netyrinėtos. Reikia manyti, kad neolite pasirodę žemės ūkio ir gyvulininkystės pradmenys labiau sustiprėjo. Iš jėgų dar prisidėjo avizos. Semboje surasta ir žalvarinių pjautuvų. Išplinta prekyba su kitais kraštais: Pamariu, šiaurine kultūros sritimi, lužičėnų kultūra ir t.t. Sernuose (Klaipėdos aps.) surasta žalvarinė statulėlė (Pav. 1:4) net prieškinės Azijos kilmės; ji, greičiausia, pateko iš Juodosios jūros srities.

Dvasiniam gyvenimui pažinti turime šiek tiek kapų. Iš pradžių mirusieji būdavo laidojami pilkapiuose nedeginti (pav. Šlažiuose, Klaipėdos aps.), bet nuo žalvario amžiaus vidurio mirusieji pradėdami deginti ir laidojami taip pat pilkapiuose, apdėtuose kartais net

keliais koncentriniais akmenų vainikais (Kretingalėje, Eglynuose ir Egliškiuose, visi Klaipėdos aps.). Mirusiųjų deginimas sietinas su tam tikrais kulto pakitimais.

6. Prieškrėstinis geležies amžius (400–0 m. pr. Kr.) yra pats neaiškiausias laikotarpis ne tik M. Lietuvoje, bet ir visame baltų gyvenamame plote. Šio laikotarpio radinių turime labai mažą, todėl susidaro daug sunkumų ne tik aiškinant medžiaginės kultūros raidą, bet ir jos tolydumą. Kultūros sumenkimo priežastys įvairiai aiškinamos. Geologai, pasiremami dirvų tyrinėjimais, įrodinėja, kad žalvario amžiaus gale buvęs gana šiltas ir sausas klimatas, prieškrėstinio geležies amžiaus pradžioje staiga atšalęs, todėl susidariusios nepalankios sąlygos žmonėms gyventi. Tačiau kultūros sumenkimo priežasčių, greičiausia, tenka įieškoti ne tik krašto viduje, bet ir už jo ribų. Šitame laikotarpyje germanai, besibraudami iš savo pirminių sodybų (pietų Skandinavijos ir Danų salų) į pietus bei rytus, susiduria su į šiaurę besiveržiančiais keltais. Prasideda didelės grumtynės dėl gyvenamosios erdvės bei įtakos. Šio sąmyšio metu nutrūksta prekybiniai keliai, eję iš pietinės bei vidurinės Europos į šiaurės kraštus. Šiaurės Europa lieka izoliuota nuo svarbesnių ano meto kultūros centrų. Žalvario ir geležies žvejimas beveik sustoja. Kadangi baltai šitame laikotarpyje geležies dar nemokėjo vietoje pasigaminti, tad metalą turėjo pakeisti vietinė medžiaga: akmuo, kaulas, medis ir tt.

Nors šis laikotarpis vadinamas geležies amžiumi, tačiau geležinių dirbinių

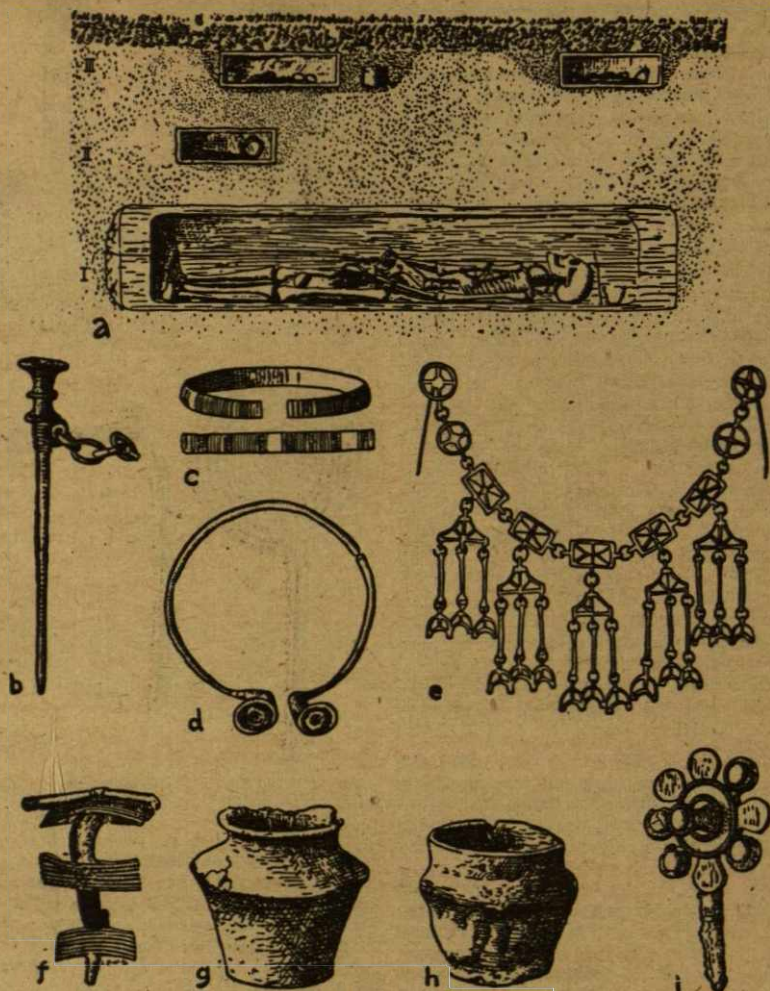
Ilg šiol Mažojoje Lietuvoje dar nerasta. Kadangi geležies dirbinių tame laikotarpyje aptikta Vyslos žemupyje ir net Estijoje, reikia manyti, kad geležis turėjo būti pažįstama ir šitame tarpiniame krašte. Iš žalvarinių papuošalų Mažojoje Lietuvoje paminėtini šie: lateninio tipo segė, iš Įsručio aps., žalvarinė sąsuka iš Šilutės aps., antkaklė atrietais kūginiais galais iš Šilutės apylinkės ir antkaklė atrietais kano-piniais galais iš Šlažių, Šilutės aps. (Pav. 2: d). Abiejų antkaklių paplitimo centras yra buvęs Klaipėdos krašte. Apie šio meto laidoseną tesame menkai informuoti, nes ilg šiol tėra žinomas vienas Mišeikių pilkapis (Klaipėdos aps.), kur, be keletos kapų žemėje, iš akmenų sustatytame rūšelyje surastas molinis puodas su deginto žmogaus kaulų likučiais (Pav. 1: 8).

Ši negausi medžiaga, deja, nedaug ką tepasako apie Mažosios Lietuvos kultūros raidą prieškrėtinio geležies amžiumi. Kadangi gretimėse srityse neįvyko jokių etninių persigrupavimų, tai, be abejo, ir čia tebegyveno tos pačios kilmės žmonės, kaip ir anksčiau. Kultūriškai M. Lietuva šiuo laikotarpiu buvo artimesnė rytiniams baltams.

7. Senasis geležies amžius (0–400 m. po Kr.). Prieškrėtinio geležies amžiaus kultūros sumenkimas dar tebeįaučiamas ir pirmame amžiuje po Kr., tačiau, pradėdant II amžiumi, M. Lietuvos kultūriniame gyvenime pastebime tam tikrų pagerėjimo reiškinių, o II amž. galė ir III amž. pradžioje vyksta gana staigus kultūros kilimas visame krašte. Krašte išgali graži, turtinga ir gana savarankiška kultūra, kuri ypačiai gražiai pasireiškia III–IV amžiuje. Kai ankstyvesnių laikų kultūrai pažinti teko naudotis dažnai atsitiktine medžiaga, dabar jau turime daug sistemingai ištirtų kapinynų, kurie pasižymi ypatingu turtingumu. Visą tą medžiagą atskleidžia jau gana ryškiai M. Lietuvos kultūros vaizdą ir leidžia aiškiau pažvelgti į tautinius santykius.

Šis staigus kultūros pakilimas kai kurių proistorikų buvo bandomas sieti su Pavyslyje isikūrusių germanų įtaka ir net jų valdžia baltų krašte. Tačiau naujausieji tyrinėjimai parodė, kad baltų krašte ir rytus nuo Pasargės nerasta nei vieno germaniško kapo. Tiek Prūsijoje, tiek ir M. Lietuvoje vyrauja savarankiška vietinė kultūra. Viena iš svarbiausių priežasčių, paskatinusių kultūros pakilimą, buvo Romos Imperijos kultūra, kuri pirmiausiais amžiais po Kr. buvo pasiekusi aukščiausią savo klestėjimo laipsnį. Romos Imperijos šiaurėje išaugo gana didelė pramonė ir prekybiniai santykiai užsimezgė net su baltų kraštais. Prekyba gintaru ėmė vaidinti didelį vaidmenį.

Šio laikotarpio M. Lietuvos medžiaginė kultūra pažinti turime daugybę radinių, surastų kapinynuose. Iš dviejų pirmųjų pokrėtinio amžių, palyginti, turime dar gana mažą medžiagą, bet nuo III amžiaus susiduriame su dideliu kiekiu įvairios formos ir tipų radinių. Žalvarinių antkaklių, antkrūtininių papuošalų, segių, apyrankių, smeigtukų ir kitų dirbinių



2. Senojo geležies amžiaus radiniai

formos labai įvairios, stilingos, ornamentai gražūs ir didelę jų dalį pagaminta įgudusių vietinių amatininkų, turėjusių didelį techninį patyrimą ir gerą skonį. Atsiranda visa eilė papuošalų, būdingų tik M. Lietuvai: antkaklių kūginiais galais, antkrūtininių grandinių (Pav. 2: e), laiptelinių segių (Pav. 2: f), buoželinių smeigtų (Pav. 2: b) ir tt. Ypačiai charakteringa šiai sričiai kapuose randamos kepurėlės, padarytos iš vilnonės medžiagos ir papuoštos žalvarinėmis išgaubtomis plokštelėmis bei įvijomis. Pagaliau maži moliniai puodukai (Pav. 2: g, h) papildo savitos M. Lietuvos kultūros inventorių. Proistorikų šio laikotarpio paminklų Klaipėdos, Šilutės, Pakalnės, Tilžės, Ragainės ir Pilkalnio aps. surasta maždaug 50 vietų. Tatal rodo, kad tuo metu kraštas buvo gana tankiai gyvenamas. Tik iš paties Nemuno žemupio ir Pakalnės aps. mažai teturime radinių.

Senajo geležies amžiaus sodybų dar neaptikta, todėl nežinome, kokie yra buvę gyvenamųjų bei kitų trobesių tipai. Žemės ir gyvulių ūkis buvo viena iš svarbiausių ūkio šakų. Be kviečių, miežių, avižių, jau buvo sėjami ir rugiai. Javai pjaujami dalgiais ir pjautuvais. Pamažų išplinta ir amatai. Apie prekybinius santykius su kitais

kraštais daug pasako įvežtiniai dirbinių. Tokių santykių būta ne tik su kaimyniniais (Pavysliu, Estija), bet ir su tolimais kitų kultūros sričių kraštais, net su Romos Imperijos provincijomis. Romos pinigų kapuose, lobiuose ir atskirai M. Lietuvoje surasta daugiau kaip 30 vietų. Be to, iš Romos Imperijos provincijų dar pateko segių, stiklinių ir emalinių karolių. Prekyboje, kaip matyti iš rašto šaltinių (Plinijus Senasis, Tacitus), gintaras turėjo labai didelės reikšmės.

Dvasiniam gyvenimui pažinti daug medžiagos suteikia gausūs kapinynai. Mirusieji laidojami nedeginti plokštiniuose kapuose, dažnai akmenų vainikų viduryje, skobtiniuose karstuose (Pav. 2: a I). Tik Urbiskiuose (Šilutės aps.) buvo aptiktas vienas pilkapis. Turtingiausi kapai yra buvę moterų; čia mes randame nepaprastai daug įvairiausių papuošalų. Vyrų kapuose papuošalų mažiau, bet čia aptinkame žietigalių, kirvių, skydų liekanų, pen-tinų, pjautuvų bei dalgių, galastuvėlių ir tt. Arkliai mirusiųjų kulte taip pat vaidino nemažą vaidmenį. Kapuose aptinkame palaidotų arklių, dažnai toje pačioje duobėje su žmogumi.

Kuriai gi etninei grupei priskirtina šioji kultūra? Jei nustatant kultūros

tolydumą prieškristiniame geležies amžiuje dėl mažo radinių skaičiaus susiduriama su tam tikrais sunkumais, tai nuo pirmųjų pokristinių amžių iki istorinių laikų pradžios, kada jau turime žinių apie M. Lietuvos gyventojų tautybę, kultūros raidoje nepastebime jokio nutrūkimo ar kokio nors staigaus šuolio. Iš turimos proistorinės medžiagos matyti, kad senojo geležies amžiaus žmonių gyvenimas, sukuriant ant ankstyvesnių laikų pagrindą, pamažu kitėdamas, kaskart įgauna vis naujų formų ir normaliai vystosi tolyn. Tai rodo, kad šio krašto gyventojai nekeitė, kad kitos kilmės tautos čia nebuvo įsikūrusios. Apie tokį gyventojų pastovumą kalba ne tik medžiaginės kultūros raida, bet taip pat ir laidosena. M. Lietuvoje mes turime visą eilę kapinynų, kur žmonės be jokios perstopos buvo laidojami nuo pirmųjų amžių po Kristaus iki pat Ordino laikų. Čia tepirmisime vieną labai būdingą kapinyną, tyrinėję Plūčiuose, Klaipėdos aps. Šis kapinynas, apimamas apie 10 margų žemės plotą, buvo be pertraukos naudojamas per visą geležies amžių iki istorinių laikų pradžios. Seniausieji kapai plokštiniai, kur mirusieji laidojami maždaug 1 m gilumo duobėje, skobtinuose karstuose, apdėtuose akmenų vainiku. Kapai pasižymi dideliu įkapių (priedų) skaičiumi. Čia randama ir romėniškų pinigų, sudėtu iš beržo tošies padarytose dėžutėse. Ta pati laidosena išlieka ir vėlyvesniais laikais, tik IX amž. mirusieji pradėdami deginti. Tie degintiniai kapai dažnai aptinkami senesniųjų nedegintinių kapų viršuje. Daugeliu atvejų sudegintų žmonių likučiai išsklaidomi didesniame plote, o įkapės sudeamos krūvelėmis.

Toks pat kapinynas, kaip pamatysime, tyrinėtas ir Linkūnuose, Pakalnės aps. Ir jame tiek laidosena, tiek medžiaginė kultūra nenutrūksta, gali būti puikiausiai sekama. Tai rodo, kad čia visą laiką tebegyveno tos pačios kilmės žmonės. M. Lietuva kultūriškai užima lyg vidurį tarp vakarinių ir rytinių baltų, tačiau su vyraujančiu rytinių baltų kultūros atspalviu. Ta pati kultūra paplitusi ne tik Klaipėdos krašte, bet taip pat kaičiojo Nemuno srityje (tik Įsručio srityje jaučiama didesnė Sembos įtaka), pietų vakariniame Kurše Latvijoje ir vakarinėje Lietuvoje. Vidurinės Lietuvos kultūrą taip pat sieja eilė bendrų bruožų, nors skirtumai taip pat yra gana ryškūs.

8. Viduriniame geležies amžiuje (400–800 m.), kaip žinoma iš proistorinių duomenų ir rašto šaltinių, vidurinėje, pietinėje ir vakarinėje Europoje vyksta didysis tautų kraustymasis. Didelėje Europos dalyje tautų gyvenimas virto virė, buvo neramus, tautos kėlėsi iš vienos vietos į kitą, kariavo. Romos Imperija, kuri pirmaisiais amžiais po Kr. savo ribas buvo išplėtusi net iki Europos vidurio, dabar sugniūžta. Anksčiau buvę gana gyvi baltų prekybiniai santykiai su Romos Imperijos provincijomis ir kitais kraštais tokiame dideliame sąmyšyje susilpnėja ir pagaliau visai nutrūksta. Šie visi neramumai, kad ir

tiesioginiai nėra palietę M. Lietuvos, tačiau yra turėję didelės įtakos tolimesnei kultūros raidai. Kultūra, neįgaudama naujų paskatų, ėmė kiek stingtį, tačiau, turėdama tvirtus pagrindus iš senojo geležies amžiaus, nenustoja gyvybingo kūrybingumo. Krašte išsivysto turtinga ir savarakiška kultūra. Mažoji Lietuva tampa svarbiu kultūros centru ir daro įtakos gretimėms rytinių baltų sritims.

Medžiaginė kultūra be jokio nutrūkimo vystosi toliau iš paveldėtųjų formų ir atsiranda daug naujų elementų. Medžiaginės kepurėlės, kurios buvo labai mėgiamos senajame geležies amžiuje, ir toliau tebevartojamos (Vėžaičiai, Greičėnai, Tilžė-Spitri, Linkūnai), tik kitaip papuošiamos žvairinėmis bei sidabrinėmis skardelėmis, kabučiais, žalvariniais lankeliais, gintariniais karoliais. Iš kitų papuošalų pažymėtina: dėželinės antkaklės, žieduotosios segės, ilgakojės segės, iš kurių vėliau išsivystė plokščios segės ilga gyvuline kojele, pelėdinės segės, laiptelinės segės, smeigtukai trikampė skylėta galvute, storagalės apyrankės, įmoniniai kirviai, maži moliniai puodukai ir tt.

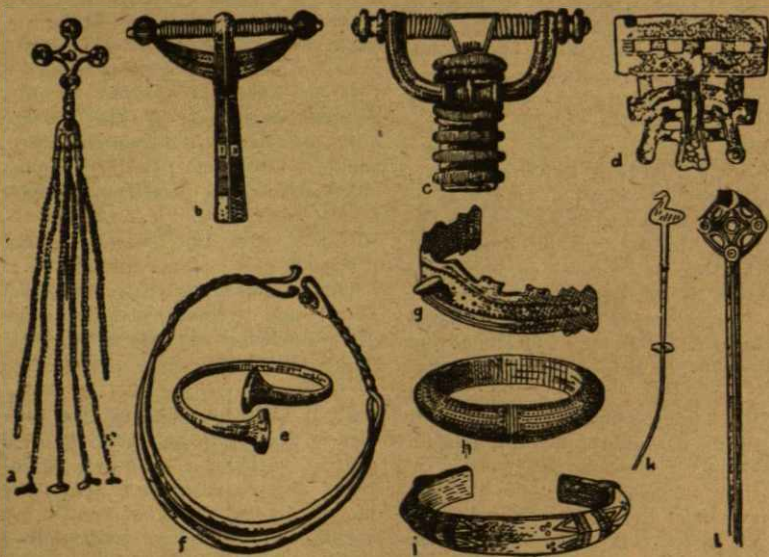
Laidosena taip pat nepasikeitė: mirusieji tebelaidojami maždaug 1 m gilumo duobėse nedeginti skobtinuose karstuose, kapai, kaip ir seniau, apdėdami akmenimis. Moterų kapai, kaip ir anksčiau, gausūs papuošalais, vyrų — ginklais. Be to, į kapus dar būdavo dedami geriamieji ragai, padaryti iš gyvulio rago, kurių briaunos apkaustomos žvaluriu bei sidabru (Rubokai, Vėžaičiai).

Kaip laidosena, taip ir medžiaginės kultūros raida aiškiai liudija, kad Mažajoje Lietuvoje neįvyko jokių permainų, ir beveik tame pačiame plote tebegyveno, kaip ir anksčiau, tos pat kilmės žmonės.

9. Naujasis geležies amžius (800–1200 m.) — paskutinis proistorinės kultūros raidos laikotarpis.

Klaipėdos krašte ir Nemuno žemupyje susiduriame su viena iš turtingiausių ir kūrybingiausių kultūrų visame baltų gyvenamame krašte. Šios srities kultūrai kilti, be abejo, yra padėjusi puiki geografinė padėtis ir pagyvėjusi prekyba su Skandinavijos vikiniais, Estija ir net Suomija. Kapinyne pasižymi ypatingu radinių gausumu. Medžiaginė kultūra nepaprastai gražiai išsivysčiusi. Papuošalų formos labai įvairios, sunkios ir masyvios, puiki darbo technika, ornamentai gražūs. Be anksčiau aptinkamų geometrinių raštų motyvų, ypačiai įsigali piktinis raštas. Ornamentai komponuojami juostomis ir grupėmis. Apyrangių ir segių galai gražinami stilizuotomis gyvulių galvutėmis. Daugumas dirbinių pagaminti vietinių amatininkų. Aptinkama ir įvežtinių: stiklinių karolių, žiaip kai kurių papuošalų, ypačiai vikinginių kalavijų ir įtigelių. Iš pat pradžių vyrauja kiek pakitusios ankstyvesnių laikų papuošalų formos: dideli kryžiniai smeigtai (Pav. 3: a), masyvios žieduotosios segės (Pav. 3: c), lankinės laiptelinės segės, ilgakojės segės gyvuline kojele (Pav. 3: b). Vėliau, iš dalies vikingų kultūros įtakoje, atsiranda ir naujų dirbinių tipų: įvairių pasaginių ir apskritinių segių, apyrangių galviniais galais (Pav. 3: d), grynai baltiško tipo masyvių antkrūtininių grandinių ir tt. Kai kurie papuošalai yra nepaprastai masyvūs ir dideli: vytnės antkaklės net kelių dešimtų apvajų, iki 0,5 m ilgio smeigtai pasidabruota galvute ir kt.

Šio laikotarpio kapinynų M. Lietuvoje turime labai daug. Laidosena ir toliau lieka maždaug ta pati: beveik iki XII amžiaus pradžios mirusieji laidojami nedeginti duobėse, dažniausia, skobtinuose karstuose. Tačiau nuo IX amž. (iš dalies X amž.) mirusieji pradėdami deginti ir tuose pačiuose kapinynuose ilgą laiką susiduriama su mišrios laidosenos kapais, kol pagaliau nuo XII amžiaus visur



3. Naujojo geležies amžiaus radiniai

įsigali kūnų deginimo paprotys. Mirusiųjų deginimo paprotys sietinas ne su kokiomis nors etninėmis permainomis, bet su tam tikru pakitėjimu žmonių pažiūrose mirusiųjų kulte. Į kapus, kaip ir anksčiau, dedama nepaprastai daug įvairiausių įkapių: papuošalų, ginklų, geriamųjų ragų ir šiaip kitų gyvenime vartotų daiktų. Kai kur į kapus būdavo dedama visai mažyčių, kartais tik 2 cm dydžio molinių puodukų, miniatiūrinių geležinių kirvukų, pjautuvų, skiltuvų, pasaginių segių, sgaičių, kabučių ir tt. Tai lyg simbolinės įkapės.

Ne tik medžiaginės kultūros paminklai, bet taip pat ir laidosena vėl ryškiai kalba apie tolydumą. Kai kuriuose kapinyuose mirusieji laidojami be jokios pertraukos daugelį šimtų metų. Ta proga tenka priminti vieną iš turtingiausių M. Lietuvos kapinyų, tyrinėtą Linkūnuose, Pakalnės aps. Čia bent kelių aukštų kapinyne (Pav. 2:a) per kokį tūkstantį metų buvo laidojami tos pačios kilmės žmonės. Apatiniuose sluogsnuose susiduriame su senoji ir vidurinio geležies amžiaus negedintaisiais kapais. Nuo IX amžiaus mirusieji pradami deginti, sudegintų žmonių kaulai būdavo švariai išrenkami, įvyniojami į vilnonį audinį ir įdedami mažon medinėn dežutėn, tarytum į

miniatiūrinį karstą. Įkapių, palyginti, dar mažai. X—XIII amž. degintiniuose kapuose įkapių skaičius nepaprastai didelis. Dažnai viename kape randama net keleta svarų žalvarinių papuošalų ir ginklų. Kai kuriuose vyrų kapuose aptinkama net iki 6 kalavijų, per 10 ietigalių, žaslių, balno kilpų ir kt. Moterų kapai, galima sakyti, perpildyti įvairiausių įkapių. Čia mes randame masyvių apyrankių, žiedų, sunkių antkrūtininių grandinių, įvairių kabučių, smeigtų plaukams bei drabužiams, molinių ir smiltakmeninių verpsčių, miniatiūrinių įrankių juostoms austi, geležinių peiliukų, ir t. t. Žodžiu, tie kapai mums parodo įvairią, gražią ir turtingą M. Lietuvos kultūrą, jie leidžia mums stebėti nenutrūkstamą kultūros raidą per visą geležies amžių.

M. Lietuvos kultūros ūgį pagyvino prekybiniai santykiai su Skandinavijos vikingais. Iš jų būdavo gaunami kalavijai, ietigalių dalys ir eilė papuošalų. Gyviausi santykiai yra buvę antroje X amž. pusėje ir XI amžiuje. Prekybiniams reikalavimams tenkinti vietoje pinigų kaip vertės matas buvo vartojamas sidabras, kuris būdavo, dažniausia, sulydinamas lazdotėmis. Sidabru sverti vartotos mažos svarstyklės, kurių M. Lietuvoje lig šiol surasta per dešimt. Gintaras

ir žvėrių kailiai prekyboje taip pat vaidino nemažą vaidmenį.

Apie 1200 m. prasideda istoriniai laikai. Vokiečių Ordinas, paveręs Prūsų, įkelia koją ir į M. Lietuvą. Gyventojai kalavijų verčiami krikščytis, bet krikščionybės įvedimas eina labai lėtu tempu. Senosios pagoniškosios tradicijos ir toliau tęsiasi. Tat ypačiai matyti laidosenoje. Nors bažnyčia draudė mirusiuosius deginti, ir laidoti juos su papuošalais, ginklais bei kitais kapų priedais, tačiau gyventojai dar ilgai laikėsi savo senosios religijos ir laidojimo papročių. Nerin goje ir kitur net iki XVI amžiaus mirusieji dažnai tebebuvo laidojami pagal senuosius papročius. Į kapus ir toliau tebededami įvairūs papuošalai, kovos kirviai ir ietigaliai. To meto medžiaginę kultūrą taip pat galima susieti su ankstyvesniąja.

Iš šios apžvalgos matome, kad naujojo akmens amžiaus pabaigoje M. Lietuvoje jau apsigyveno prabaltai. Žalvario amžiuje čia mes susiduriame su baltais. Nuo senoji geležies amžiaus iki istorinių laikų šitame krašte galime visai aiškiai stebėti tolimesnę nenutrūkstamą baltų kultūros raidą. Šio ilgo laikotarpio metu M. Lietuvoje tebegyveno tos pačios kilmės žmonės, kuriuos aptinkame istorinių laikų pradžioje.

TAUTOSAKA MAŽOJOJ LIETUVOJ

Dr. J. BALYS

I

Ilgą laiką V. Europoj, kalbant apie Lietuvą ir lietuvius, turėta galvoj ne kas kita, kaip Prūsų valdoma Mažoji Lietuva ir senieji jos gyventojai. Ir Prūsų administracijos oficialiuose aktuose bei žemėlapiuose ši sritis ilgą laiką buvo tiesiog vadinama „Litthauen“. Apie Maskvos valdomą didžiąją etnografinės Lietuvos dalį pastaraisiais šimtmečiais būdavo daug rečiau šis tas nugirstama, ypač kas liečia kultūrinę sritį. Nenuostabu, nes MŽL buvo arčiau kultūringos ir raštingos Vakarų Europos, ten buvo daugiau laisvės ir kultūrinės veiklos galimybių: bažnyčia, mokykla ir spauda ten buvo nevaržomos ir, palyginti, laisvai galėjo veikti, kol prasidėjo agresyvi germanizacijos banga XIX a. pabaigoj.

Tad netenka stebėtis, jei susidomėjimas mūsų tautos kultūriniais pasireiškimais, kaip tautosaka, pirmiausia prasidėjo kaip tik čia. Didžioji dalis tautosakininkų ir lietuviškos rašties darbuotojų buvo protestantų kunigai ir precentoriai, kartais net nelietuviškos kilmės, kurie ilgą laiką gyvendami lietuvių tarpe, galima sakyti, silietuvojė. Tuo būdu susidarė MŽL-voj savotiška padėtis. „Buvo dar viena literatūros sritis, — rašo prof.

Vacl. Biržiška, — kur Mažoji Lietuva buvo nuėjęs visiškai priešingu keliu, negu Didžioji Lietuva, ir kuri tik XIX a. pradžioje padarė ir visoje Lietuvoje atitinkamą atgarsį — tai tenai atsiradusysis susidomėjimas lietuvių tautosaka. Jau XVII amžiaus pabaigoje ir ypač XVIII amžiaus pradžioje daug kas susidomi lietuviškų patarlių rinkimu, nors ne visi tie rinkiniai išsiliko. Rinko jas, tarp kitko, ir Ezopo pasakėčių vertėjas Sulcas, c 1744 m. lietuviško žodyno autorius Jokūbas Brodovskis jų apie 1000 išdėjo atskiriems žodžiams paaiškinti. Rinko ir kiti. Greta patarlių jau gana anksti pradėdama domėtis ir lietuviškomis dainomis.“ (ž. „Žingsniai“, 1947, Nr. 9 p. 30). Stambų patarlių rinkinį turėjęs sudaręs Jokūbas Perkūnas jaunesnysis (1665—1711), bet vėliau apie šį rinkinį nieko nebegirdėti. Pradeda pasirodyti spaudoje pirmi mūsų tautosakos tekstai. Taip J. A. v. Brandas, 1674 m. kelia vėjęs per Lietuvą, paliko užrašęs gana įdomių žinių apie ano meto lietuvių gimimo, vestuvių ir laidotuvių papročius. Jis pateikė pirmą lietuviškos raudos tekstą, vieną gėrimo dainą, vienos lyrinės dainos pradžią ir 7 patarles bei eilę išsireiškimų ir žodžių. Jo knyga „Reysen...“ buvo iš-

spaudinta 1702 m. — Pirmąsias tris pilnas lietuviškas dainas išspausdino Pilypas Ruigis 1747 m., kurioms buvo lemta pagarsėti: jas labai išgyrė Lessingas 1759 m., iškel damas jų poetinę vertę, dainai „Anksti rytą rytužį“ Schumannas sukomponavo muziką, o daina „Aš atsisakiau savo močiutei“ Goethe pradėjo savo poemą „Die Fischerin“ (1781/82 m.) Lietuviškos dainos vis dažniau pradeda rodytis spaudoje. Karaliaučiaus U-to prof. Kreutzfeldas 1788 m. leidiny „Der Preussische Tempel“ paskelbė dvi lietuviškas vestuvines dainas su vokiškais vertimais. Be to, jis suteikė Herderiui 8 lietuviškų dainų vertimus, kuriuos šis įdėjo į savo pagarsėjusį dainų rinkinį „Stimmen der Völker“ (1779). Prie atsitiktinių ankstyvesnių užrašymų reikia priskirti K. E. Nankes 1794 m. užrašytas dvi dainas „Ko vėjas pūtė“ ir „Iš vakarėlio vėjeliiu pučiant“, kurias paskelbė L. v. Baczko 1800 m. Pirmuoju dainų rinkėju tikra to žodžio prasme reikia laikyti Ad. Frd. Schimmelpfennigą (1699—1763), kurio užrašymai nežuvo, bet buvo vėliau panaudoti Rėzoso, Galla, kad be pėdsak dingo Jono Sulco (1684—1710) užrašytos dainos.

Mėgėjų rinkti lietuvišką tautosaką, ypač dainas, MŽL XVIII a. gale ir XIX a. pradžioje buvo taip gausi, kad Liudvikas Rėza (1776–1840), jų padedamas, galėjo sudaryti ir išleisti pirmąjį nemažą mūsų dainų rinkinį: „Dainos oder Litthauische Volkslieder“ (Karaliaučius 1825 m., viso paskelbė čia 85 dainas, o nesunaudota rankraščiuose pasiliko dar per 100 dainų). Šis dainynas, turėdamas vokiškus vertimus, praskynė kelių mūsų liaudies poezijai į kultūrinę ano meto Europą. Netrukus prasideda dainų rinkimas bei leidimas ir Didž. Lietuvoje.

Tautosakos rinkimas bei leidimas MŽL nenutrūksta iki pat pastarųjų laikų. Žymesnieji tautosakos rinkėjai bei leidėjai buvo: P. v. Bohlenas († 1840 m.); E. Budrius (1783–1852); E. Gisevius (1796–1880); Kr. Barčys (1822–1890, išleido du tomu „Dainų Balsų“, 1886 ir 1889 m., viso 392 dainos su mel. ir vokiškais vertimais); V. Kalvaitis (1848–1914; stambiausias jo leidinys yra „Prūsijos lietuvių dainos“, 1905 m., viso 780 d., kurių 542 jo paties užrašytos, o J. Basanavičius išleido jo užrašytas pasakas ir sakmes knygoje „Iš gyvenimo vėlių bei vėlinių“ 1903 m.); K. Jurkšaitis (1852–1915; rinko pasakas, išleido „Litauische Märchen und Erzählungen“ I, 1896); J. Bruožis-Pakalniškis (1878–1928). Kaip gausi ir gabi mūsų tautosaka buvo MŽL, rodo faktas, kad ir mūsų laikais galima buvo išleisti du šio krašto tautosakos rinkinius: „Iš Mažosios Lietuvos tautosakos“ (1937, 90 p.) ir „Klaipėdiškių lietuvių tautosaka“ (1940, 160 p.), abu leidiniai mano redaguoti ir Liet. Tautosakos Archyvo išleisti. Čia buvo paskelbta, šalia senesniųjų rinkėjų, kaip J. Bruožio, J. Gožės (1841–1925) ir J. Banaičio (1871–1905) užrašymų, dar mūsų dienomis (1925–1938 m.). Klaipėdos lietuvių moksleivių užrašytos tautosakos gražus pluoštas.

Vokiečių mokslininkai irgi nemažai prisidėjo, užrašydami ir tyrinėdami mūsų tautosaką. Ypač paminėtini yra: G. Nesselmannas (1811–1881; išleido stambų dainų rinkinį „Litauische Volkslieder“, Berlyne 1853); A. Schleicheris (1821–1868; vertingas jo leidinys yra „Litauische Märchen, Sprichwörter, Rätsel und Lieder“, Weimare 1857); A. Bezenbergeris (1851–1922; išleido labai vertingą knygą „Litauische Forschungen“, Göttingene 1882); A. Leskienas ir K. Brugmannas (išleido „Litauische Volkslieder und Märchen“, Strassburge 1882). Be paminėtų veikalų nei vienas mūsų tautosakos tyrinėtojas negalės išsiversti, tuo labiau dabar, kai naujesni darbai,

išėjusieji Nepr. Lietuvoje, retai esti prieinami, tuo tarpu šiuos veikalus didesnėse Vokietijos bibliotekose nesunku rasti.

Didelį barą mūsų tautosakos srityje išvarė Tilžėje veikusi „Litauische Literarische Gesellschaft“ (1879–1912). Jos leistas žurnalas „Mitteilungen“ (nuo 1883 iki 1912 išėjo 31 Nr. Nr., sudarą 6 tomus) sutelkė visus lituanistus, kaip lietuvius, taip ir kitataučius, ir šio žurnalo puslapiuose lituanistas visados gali rasti ką nors naujo ir vertingo.

II

Labai svarbus ir kiekvieną tautotyrininką džiuginąs dalykas yra, palyginti, gausus monografių skaičius, kuriose visapusiškai vaizduojamas lietuvininkų gyvenimas MŽL–voj. Tokių darbų iš Didž. Lietuvos senesniems laikams kaip tik trūksta. Pirmiausia paminėtina dažnai cituojama T. Lepnerio knygelė „Der Preussische Litauer“ (Dancige 1744, antras leid. 1848). Nors autorius lietuvių nemėgo, į paprastą liaudį žiūrėjo iš aukšto ir rado joje aibes visokių blogybių, su lietuviiais asmeniškai pykosi ir bylinėjosi, tačiau šioje jo knygelėje randame nemaža mums labai vertingų tautotyrinių žinių. Maždaug tuo pačiu metu (apie 1690 m.) kitas kunigas M. Praetorius (1635–1707) parašė savo stambų veikalą „Deliciae Prussicae oder Preussische Schaubühne“, kurios vertingiausia yra etnografinė dalis (svarbiausias vietas paskelbė W. Piersonas tik 1871 m.). Čia išsamiai aprašomi lietuvių liaudies tikėjimai ir papročiai. Tiesa, į jo teikiamas žinias reikia kritiškai žiūrėti, bet veikalas tyrinėtojams vis dėlto lieka labai vertingas. Mozūras E. Gisevius, didelis lietuvių gerbėjas ir lietuvių kalbos mokytojas Tilžės gimnazijoje, ne tik rinko ir spausdino mūsų dainas, bet žurnale „Neue Preussische Provinzial-Blätter“, kuris dažnai skyrė nemažą vietos lietuvių etnografijai, paskelbė eilę straipsnių: scenos iš lietuvių liaudies gyvenimo (1838), ragainėnų vestuvių papročiai (1843), tilžiškių vestuvės (1847), papročiai gimdymo ir krikštynų metu (1866). Patikimesnis, negu paminėtieji trys, yra Lazdėnų precentorius Schultzas. Jis parašė: Einige Bemerkungen über die Nationalität der Litauer in Preussen 1832“, su „Anhang, enthaltend einige Dainos“. Gaila, kad šis darbas ilgai pasiliko neišspausdintas. Visą ar didelę šio rankraščio dalį, kuris išliko dviejuose egz., nusirašė A. Kuntze ir išleido savo vardu knygelę, tikrojo autoriaus visai nepaminėdamas: „Bilder aus dem Preussischen Litauen“ (Rostoke 1884). Joje randame daug vertingos ir patikimos medžiagos. Apie lietu-

vių Schultzas yra daug geresnės nuomonės, negu Lepneris, ir taip juos apibūdina:

Wenn auch der Litauer zum Aberglauben und zu den sympathetischen Kuren, sowie zum übermäßigen Genuss spiritueller Getränke stark inkliniert, so hat er doch wieder andererseits auch viel gute Eigenschaften an sich: er ist gastfrei, gefällig, dienstfertig und zeichnet sich durch tiefen religiösen Sinn, echten Patriotismus, durch Mut und Tapferkeit im Kriege aus (p. 14).

Tuo pačiu metu vokietis A. E. Preuss, knygoje „Preussische Landes- und Volkskunde“ (Karaliaučius 1835), lietuviams ir jų tautosakai skiria nemažą vietos, stengdamasis būti bešališkas ir tikslus (p. 224 tt.) Nors jis primeta lietuviams didėjančią degtinės pamėgimą naujaisiais laikais randa tvarkos ir švaros stoką jų ūkiuose, tačiau pastebi ir visą eilę gerų ypatybių:

„Sie sind ein kräftiger Menschenschlag, wohl gewachsen, rüstig und beweglich, und zeichnen sich durch Gemüthlichkeit, Biederkeit und eine Gastfreiheit aus, wie man sie fast nur im Morgenlande antrifft. Damit verbinden sie eine hohe Achtung gegen alles Religiöse (offenbar aus einer tiefen Anlage des Volks entspringend)... Mut, Tapferkeit und Vaterlandsliebe zeichnen sie aus. Der Litauer ist ein geborener Kavallerist... Ueberhaupt fehlt es dem Volke keineswegs an natürlich guten Anlagen, und namentlich zeigt es viel Geschick zu allerlei Gewerben.“ (p. 244).

Ilgus metus Tilžės apyl. gyvenęs vokietis Tietzas laikrasty „Das Ausland“ (1839, Nr. Nr. 305–331) parašė visą eilę straipsnių „Die Litthauer in Ostpreussen“. Jis užkliudo kalbą ir visas tautosakos bei etnografijos sritis. Rašydamas naudojosi ne tik spausdintais šaltiniais, bet ir savo gausiais asmeniskais pastebėjimais. Jis į lietuvių žiūrėję bešališkai ir su susidomėjimu, kai kurie jo straipsniai ir šandie įdomūs skaityti. Eilę vertingų straipsnių apie lietuvių parašė F. Tetzneris žurnale „Globe“ (1897–1910). Įdomi yra C. Capellerio knygelė „Kaip senieji lietuvininkai gyveno“ (Heidelberge 1904), kur jis surašė vieno seno lietuvių ūkininko iš Stalupėnų apyl. prisiminimus, turinčius daug vertingų tautotyrinių žinių.

Objektyvūs vokiečiai, arčiau susipažinę su mūsų tautiečiais MŽL–voj, paprastai juos gana simpatyškai vaizdavo, kaip sveikus ir geros išvaizdos, darbščius ir sumanius ūkininkus, kurie yra svetingi ir draugiški svetimiems, jei su jais garbingai elgiamasi, tačiau užsidarę ir užsispyrusiai atkaklūs, kai reikia gintis nuo svetimųjų užmačių. Ne vienas vokietis yra apgailestavęs, kad tas sveikas ir įdomus „Menschenschlag“, veikiant „gamtiškiems“ stipresniųjų spaudimo dėsniais, neišvengiamai esą pasmerkti greitai laiku išnykti — nutautėti. Vienas tokių paskutiniųjų objektivių straipsnių apie MŽL, parašytas vokiečio, yra: O. Hoffmann,

„Volkstümliches aus dem Preussischen Litauen“ (in „Mitteilungen der Schlesischen Gesellschaft für Volkskunde“ VI, Breslau 1899, p. 1–10). Autorius praleido 1898 m. pora mėnesių MŽL studijuodamas kalbą ir dažnai girdėdamas vietinių vokiečių valdininkų blogus atsiliepimus apie lietuvius, juos užstodamas rašė:

Ich persönlich habe auf meiner Reise... vorwiegend gute Eindrücke von dem Volke empfangen... Gastfreiheit habe ich überall gefunden... In mancher Unterhaltung, die ich mit bejahrten Litauern alten Schlages... geführt habe, ist mir ein offener, durch und durch gesunder Sinn und eine fast ritterliche Art des Empfindens entgegengetreten... Und wenn man gelegentlich den Spuren nachgeht, die zur Quelle eines Mordes, eines Meineids zurückführen, so kommt man nicht selten auf etwas zweifelhafte „Kulturelemente“, die wir dem Litauer zutragen... Ehe man über den Litauer aburteilt, studiere man erst seine Wirtschafts- und politische Geschichte; dann wird man für vieles die Erklärung finden. (p. 3t.)

Deja, reikia pripažinti, kad prasi-dėjus atviram lietuvių prievartavimui, stengiantis juos per jėgą galimai greit-esniu laiku nutautinti, kartu su ki-tomis tautinėmis savybėmis, ėmė dingti gerieji lietuvių būdo ypatumai ir dažnai susidarė savotiškas tipas, kuris niekam nėra simpatingas.

III

Jau galėjome pastebėti, kad MŽL-voj mūsų tautosaka yra gana gausi ir įvairi. Gajumo ji taip pat daug parodė. Tik Kuršių Neringoj, kur randame didelį taurių mišinį ir sunkesnes pragyvenimo sąlygas, tau-tosaka irgi skurdi. Jau A. Bezzen-bergeris tai pastebėjo:

Nur in einem Punkt tritt ein auffälliger Gegensatz zwischen den östlichen und den westlichen Anwohnern des kurischen Hafes zu Tage (čia turima gal-voj sausazemio ir pusisallo gyventojai). Ebenso reich nämlich wie jene an Liedern und Märchen sind, ebenso arm sind diese hieran: nur drei Volkslieder in lettischer Sprache sind auf der Kurischen Nehrung bekannt, doch habe ich

sie niemals singen gehört, und eins von ihnen ist bestimmt, ein anderes höchst wahrscheinlich aus dem Litauischen übertragen; von Märchen fand ich dort keine Spur, und selbst Geschichten... wird man unter diesen nur in sehr ge-ringer Zahl auftreten können. (Die Kurische Nehrung und ihre Bewohner, Stuttgart 1889, p. 122). Aš pats turėjau progos tuo įsitikinti, kai 1936 m. tegalėjau užrašyti vos dvi dainas Preloje.

Kitaip yra sausazemy, šiaupus Kur-šių Marių, kuris buvo kompaktiškai lietuvių apgyventas. Dar prieš pu-samžį tai buvo labai daininga Lietu-vos sritis. Tiesa, ir čia daina turėjo savo priešininkų, ne tik iš vokiečių, bet skaudžiausia — iš pačių lietuvių tarpo. Didžiausį jos niekintojai buvo fanatiški „surinkimininkai“ ir „saky-tojai“. Būdami priešingi bet kokiam gyvenimo džiaugsmui, jie smerkė ir „svietišką“ dainą. O vis dėlto mūsų daina ir lietuvių linkimas dainuoti pasirodė esą tokie gajūs, kad net tokie fanatizmo apaštalai negalėjo jos iš žmonių širdžių išrauti.

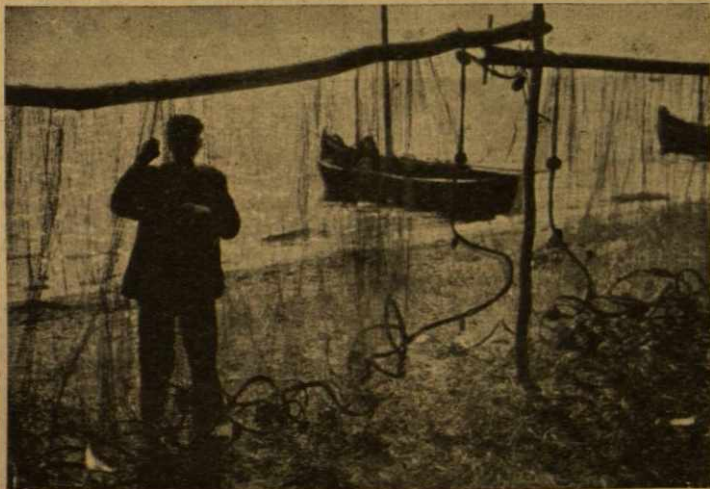
Lietuviška daina MŽL rodo iš vie-nos pusės ryškius ryšius su visa lie-tuvių tauta, ypač su artimaisiais savo kaimynais suvalkiečiais, iš kitos pu-sės turi aiškius savotiško charakterio bruožus, kurie rodo, kad tos srities lietuviai ilgesnį laiką gyveno savitą gyvenimą, buvo izoliuoti nuo kitų Lietuvos provincijų. Šalia dainų, ži-nomų visose lietuvių gyvenamose vietose, mes čia randame visą eilę ir tokių, kurios yra randamos tik MŽL, tačiau jų lietuviška kilmė ne-tenka abejoti. Ryškiausiai tatau paste-bime gausiose žvejų dainose, kur jūrės-marės ir žvejo gyvenimas yra visko centras. Tos dainos rodo daug originalumo ir tamprų sąryši su visa dainininko asmenybe: tai nėra koks naujas ir atsitiktinis, bet amžių bū-vyje susidaręs neatsiejamas ryšys — jūra ir aš. (Tokių dainų pavyzdžius randame ir „Tautosakos Darbų VII t., Kaunas 1940, p. 15–19 nr. 1–10).

Lietuviška daina, nuo amžių skam-bėjusi Baltijos pajūry tarp Švento-sios ir Karaliaučiaus, darė įspūdžio bei įtakos ir čia atsibasčiusiems vo-kiečiams. Jie priėmė į savo kalbą ne tik lietuvišką „mergelės“ pavadinimą („marjelle“), bet pasisavino ir visą eilę tų mergelių dainų (ž. A. Vilman-tienės straipsnį: Prūsų Lietuvos tau-tosakos likimas, „Vairas“ 1937, Nr. 2 p. 196 tt.) Net kai kurie vokiečiai-ukai tatau atvirai pripažįsta. Lietuvių kilmės, bet svetimiems tarnaujūs tau-tosakininkas Karl Plenzatis išlei-do knygėlę „Der Liederschrein“ (Leip-zige 1922), kurioje, šalia vokiškų ir moziūriškų dainų, pateikia ir 21 lie-tuvišką dainą su mel., daugiausia iš Barčio rinkinio. Tos knygelės prakal-boje jis sako (p. VI):

Unaufhaltsam schreitet die Eindeut-schung der Litauer und Masuren in un-ser Heimat fort. Bald werden ihre Lieder, deren sich das junge Geschlecht schon zu schämen beginnt, verklungen sein. Gelingt es, die trefflichsten in un-sern deutschen Liedergarten zu ver-pflanzen, so erfüllen wir damit nicht nur eine Pflicht der Dankbarkeit, son-derm bereichern und erhöhen auch seine Mannigfaltigkeit und Farbenpracht.

Skaitydamas šiuos žodžius, prisi-meni tuos budelius, kurie metė bur-tus, besidalindami Nukryžiuotojo dra-bužius. Tačiau taip yra. Štai ir tas pats Plenzatis turbūt iš savo tėvo, buvusio precentoriaus Encūnuose (Stalupėnų aps.) Pridriko Plencaičio, užrašęs lietuvišką dainą „Skrido ka-dai penkios laukinės gulbės“. Jos vo-kišką vertimą, originalo visai nepa-duodamas, pirmąkart paskelbė 1917 m., o pakartojo 1922 m. tik ką minėtame rinkinyje (p. 99). Ši daina vokiečiams taip patiko, kad buvo perspaudinta visoje eilėje populiarių dainynų, net ir nacių laikais, ir dabar visoje Vo-kietijoje daug kur dainuojama, žino-ma, mažai kam težinant, kad tai lie-tuviška daina.

Panašiai yra ir su pasakomis. Tas pats Plenzatis savo populiariuose pa-sakų leidiniuose iš Rytprūstų („Der Wundergarten“, Berlin 1922 ir „Die goldene Brücke“, Leipzig) įdėjo ir lietuviškų pasakų. Iš viso atrodo, kad lietuviškos pasakos Rytprūsių vokiečiams padarė nemažą įtakos. Pasakų tyrinėtojas F. Ranke sako: „Taip pat ir turinys tų Rytprūsių (vokiškųjų) pasakų daug kur skiriasi nuo šiaip Vokietijoje paprastai sutin-kamų (Spamer, Deutsche Volkskunde I, 253). Šis skirtingumas galėjo atsi-rasti tik lietuviškų ir moziūriškų pa-sakų įtakoje. Daugelis lietuviškų sakmių bei padavimų jau seniai pasi-darė vokiečiams prieinami, nes buvo paskelbti vokiškai įvairuose leidi-niuose. Daug jų randame pakartota J. G. Grässes leidiny „Sagenbuch des Preussischen Staats“ (Glogau 1867, II tome, tarp Nr. Nr. 495–714) Lietuviškos MŽL pasakos rodo ne-



Džiovina tinklus

maža originalumo. Pvz., tik MŽL yra randama įdomi pasaka „Perkūnas, cimmerninks ir velnias“, kurios lietuviška kilmė nekelia abejojimų.

Daugelis vokiečių rašytojų savo asmeniskai kūrybai sėmėsi temų ir nuotais, susipažinę su MŽL mūsų liaudies kūryba, ypač dainomis. Paminėsiu tik žymesnius: Ad. v. Chamisso (1826–28 m. parašyti jo eilėraščiai rodo ryškia mūsų liaudies dainų įtaką); Fr. v. Gaudy (1844: Die Pestjungfrau); W. Jordan (1844: Litthausische Volkslieder und Sagen); Daumer (1800–1875); J. F. Soldat; F. Dahn (1870: Die Litauer in Frankreich); A. Tielos (1911: Klänge aus Litauen); W. Naujock (Litauische Heide-Lieder und Dainos); R. Dehmel (1917). Mes galime tik pasidžiaugti, kad mūsų liaudies poezija suteikia kūrybinį impulsų ne tik saviesiems, bet ir svetimtautiems rašytojams.

Aišku, vokiečiai lietuvių tautosakai irgi padarė kai kurios įtakos. Daugiausia tokių skolinių randame patarlių ir mįslių tarpe. Naujaisiais laikais dainų tarpe irgi pastebime vertimų. Sakysim, vokiška baladė „Gräfas ir vienuolė“ randama ir MŽL, tuo tarpu kitose Lietuvos vietose ji nežinoma. Atskiros bendrai europietiškos „keliaujančios strofos“ irgi greičiau prigijo MŽL. Daug vokiškų dainų vertimų, kurias pateikia Kalvaitis savo dainyne, laudyje iš viso nebuvo prigiję. Čia reikia dar paminėti ir mišriakalbes dainas, — su įterptomis ištisomis vokiškomis eilutėmis arba refrenais. Tokie dainų mišrinės daugiakalbėse srityse yra sąmoningai sudaromos, bejieskant komiškumo. Taip darosi ne tik MŽL ir ne tik mūsų laikais. Seniau išmokslintų žmonių tarpe labai buvo madoj lotyniškas ir prancūziškas „makaronizmas“, o Latvijoje ir Estijoje gyvenę vokiečiai turi sudarę visą eilę dainų ir eilėraščių, kuriuose randame tikrą mišrinę iš vokiškų, estiškų, da: dažniau rusiškų eilučių ir strofų. Tiesa, tuo būdu MŽL dažnai sudaroma sena ir graži lietuviška daina, kartais suteikiant jai pikantiško dviprasmiškumo.

MŽL tautosakoj randame visą eilę senų lietuviškų žodžių ir jų formų, kurie kitose srityse nebeužtinkami, tačiau šalia jų fandame ir visą eilę skolinių. Germanizmų tarpe reikia skirti tokius žodžius, įvairius terminus, kuriems lietuviškų atitikmenų kasdienę kalbą tada nebuvo, ir tokius, kuriems turime savus lietuviškus pavadinimus, bet dėl įpratimo ar manieros vartojami barbarizmai. Vieni germanizmai yra dažni ir jau seni, gerokai iškreipti, „suliutvinti“, juos užtikiname dažniausiai dainose, kiti — reti, dažniausiai pasakojimuose, gal tik to vieno asmens vartojami, ir tai nevisados, nenuosekliai, pakaitomis su lietuviškais tos pat prasmės žodžiais. Tuo būdu kai kurie sakiniai, gerai nemokančiam vokiškai, lieka sunkiai besuprantami. Tėd nors MŽL kaimuose, ypač Klaipėdos krašte, lietuviškai yra daug plačiau kalbama,

negu paprastai manoma, tačiau toji kalba yra savotiška, gausiai išmarginta germanizmais. Vokiški žodžiai brovėsi į lietuvišką liaudį per bažnyčią, kariuomenę, vėliau ir per mokyklas. Jau 1706 m. kun. M. Mörlinas išleido knygutę, kurioje nurodė, kad MŽL vartojami religiniai leidiniai, su gausybe barbarizmų, anaipol neatitinka gyvosios žmonių kalbos, šios barbarizmų sudarkytos kalbos lietuviai dargi nesuprantą, todėl reikalavo reformuoti bažnytinę kalbą: išmesti barbarizmus ir kalbėti bei rašyti paprasta ir gryna lietuvių kaimiečių kalba (ž. „Arch. Phil.“ VI, 1937, p. 74–83). Tačiau tai nesulaikė vokiškųjų žodžių brovimosi į lietuvių kalbą. Ypač daug jų atsirado paskutiniiais dešimtmečiais, kai daugelis lietuvininkų ėmė laikyti garbingu dalyku mokėti bent kelis vokiškus žodžius, todėl juos visur ir kaisioja — tuo būdu atsirado tas savotiškas žargonas, keičiausiai iškreipti vokiški žodžiai. Vienas tautosakos sakytojas, gimęs 1850 m. Klaipėdos aps., taip pasakoja apie savo karo tarnybos laikus, pradedant 1871 m. Karaliaučiuje:

Aš nemokėjau vokiška. Unterofecyras dod vakari instrukcijon, gerd, ale niek neysmana... Pry regiment buv ant pus letuvnykn. Sav tarp kalbėjomes letuviška, tep streng nebov uždraust... Aš venšyk nuėjau ant didžiosios kazerns. Vyra susėd daino letuviška, kad kazern plyšt...

Tojiau pasakoja, kad tame pulke korporam, unteroficirai ir gefreiterai vis būvę lietuvininkai, vieno pulko vadas būvęs lietuvis Lesats, kilęs nuo Gumbinės, jų pulko vadas von Pleve irgi mokėjęs lietuviškai, nes turėjęs dvarą netoli Iručio. Tarnais arba „buršais“ prie karininkų irgi dažniausiai lietuvius ėmė, miestoniu neprimdamę.

Kad bov mūsų pry Gravelot er Senkpryva, ano (gumbiniečiai) i mūsų traukdami dainav letuviška, kad er lauka plyšt. Tokart dar nieks neženojo apie suokėtenem. Letuvnykn vis byšk baimyngesins yr, kad ans nemok vokiška... Kad letuvnyknš ymoksit vokiška, ans yra drasesins... Nu pradžiu er letuviška moken akceru, kol dar nemokėjom vokiška: „Pūčk aukštyn, pūčk žemyn“ (ž. „Tautosakos Darbai“ VII, p. 6).

Tas lietuvis, kuris sakosi į kariuomenę eidamas visai nemokėjęs vokiškai ir lankęs mokyklą (1858–64 m.), kurioje būvę „vesks letuviška, nū vokešk ne kalbos nebov“, ištarnavęs trejis metus prūso kariuomenėj, štai jau ir primaiso į savo kalbą visą eilę vokiškų žodžių. Tai labai būdingas pavyzdys. Deja, turime atvirai pripažinti, kad lengvas pasidavimas svetimoms įtakoms ir greitas ištautėjimas yra labai pavojingas mūsų tautos ypatumas.

Baigdamas noriu pakartoti tai, ką apie MŽL tautosaką esu rašęs prieš dešimtį metų:

Mažoji Lietuva mūsų tautosakos istorijoje žymėtina pirmoje vietoje. Ne tik todėl, kad pirmi mūsų tautosakos dalykai buvo užrašyti ir paskelbti kaip tik iš šios srities ir ji mums davė pirmąjį liaudies dainų rinkinį, to krašto sūnais Ludo Rėzos paruošta, bet dar ir todėl, kad šio krašto mūsų tautiečių liaudies

kūryba turi visus mūsų tautosakos būdinguosius ir gražiuosius ypatumus, yra labai įdomi ir brangi kaip menininkai, taip ir mokslininkai. Gyvendami artimoje kaimynystėje su vokiečiais, mūsų tautiečiai MŽL Lietuvoj ilgą laiką įstengė išlaikyti savą, lietuvišką dvasinės kultūros pobūdį, kuris ryškiausiai matyti jų liaudies kūryboje. Germaniškos kultūros elementai liaudies kūrybai čia labai mažai tedarė įtakos, dargi mažiau, negu pietų ir rytų Lietuvos pakraščiu lietuviams slaval. Priešingai, lietuvių mažda darė įtakos Rytprūsių vokiečių tautosakai. Čia lietuvių, kaip senieji to krašto gyventojai, išsididžiai ir su panieka žiūrėjo į įvairius vėlesnius atsikėlius, germanų kolonistus, nenorėjo su jais bendrauti, ir jų liaudies kūryba lietuviams liko svetima, tik šen ten palikusi pėdsakų, dažnai grynai išorinio pobūdžio ir aiškiai iš vėlesnių laikų. Atspariausia pasirodė esanti liaudies daina. Kai pasakojimuose dažniau užtiknamė ir germanams žinomų motyvų, liaudies daina ir savo žodžiais, ir melodija liko grynai lietuviška, dar daugiau — mažai lietuviška, turinti savo ryškų charakterį, kuriuo skiriasi nuo kitų Lietuvos sričių dainų, pvz., kad ir nuo kaimyninių žemaitiškų. Nekalbėsiu čia smulkiau apie šių dainų struktūrą ir tematiką, — būdinguosius bruožus jau Rėza yra pastebėjęs ir dažnai labai vykusiai aptaręs, — čia („Tautosakos Darbai“ III t.) duodami tų senųjų ir gražių mūsų dainų variantai tautosakininkus galės tik nustebinti, jog dar ir šiandien (t. y. po pirmojo pasaulinio karo) Mažoji Lietuvoj tebėra gyva mūsų senoji ir gražioji daina, tuo tarpu kai kitose Lietuvos srityse (pvz., šiaurėje) jau išgali naujesnės ir moderniškesnės dainos formos (ž. TD III, p. 5).

Nagrinėjant MŽL liaudies kultūrą, reikia atkreipti dėmesį į kelis svarbius išorinius veiksnius. Apskritai, lietuviai po Prūsais gyveno žymiai laisviau ir turtingiau, negu rusų valdomoj Didž. Lietuvoj. Ne tik ekonominis, bet ir kultūrinis krašto lygis, pvz., švietimas, buvo žymiai aukštesnis. Ten lietuviai nežinojo spaudos uždraudimo, religinio persekiojimo, kova dėl lietuviškų mokyklų ir bažnyčios irgi paastrėjo gana vėlai. Aukštesnis ekonominio gyvenimo lygis sudarė ypač geras sąlygas klestėti materialinei liaudies kultūrai, kuri pasireiškė namų statyboj, liaudies mene, drabužiuose, ilgiau išlaikydama ne tik senas, bet ir turtingesnes lietuviškas formas. Be to, čia lietuviai turėjo progos dažniau pamatyti madingus V. Europos pavyzdžius, kurie visur darė įtakos liaudies menui, ypač drabužiams. Šiuo atžvilgiu MŽL daug kur yra pranašesnė už atitinkamus pasireiškimus Didž. Lietuvoj. Palyginkime tik pavyzdžius šiuose gausiai iliustruotuose veikaluose: Ad. Böttcher, Die Bau- u. Kunstdenkmäler der Provinz Ostpreussen, Heft 5 ir 8, 1895 ir 1898; R. Dethlefsen, Bauernhäuser und Holzkirchen in Ostpreussen, Berlin 1911; K. H. Clausen, Deutsche Volkskunst X, Ostpreussen, München 1928. Dvasinės kūrybos srityje didesnė asmeninė ir tautinė laisvė, mažesnis kasdienis juodasaj vargas irgi darė teigiamos įtakos. Pagaliau reikia prisiminti ir skirtingą religiją: protestantizmas duoda žmogui daugiau laisvės, daugiau savarankumo, yra daugiau intelekto vadovaujamas.

Mažosios Lietuvos

Aš*) atsisakiau savo močiutei,
O aš nuo pusės jau vasarėlės.
Jieškok, močiute, sau verpėjatę,
Sau verpėjatę ir audėjatę.
Jau prisiverpiau baltų linelių,
Jau prisiaudžiau plonų drobelių.
Prisišuravau baltų stalielių,
Jau prisišlaviau kiemo vejelės.
Jau gana klausiau savo močiutei,
Jau reikia klausyt ir anytėlei.
Jau prisigrėbiau lankų šienelio,
Prisinešiojau naujų grėblių.
O vainikėli žalių rūtelių,
N'ilgai žaliuosi ant mano galvelės!
Mano kaselės žalių šilkelių,
Jau neblizgėste, saulei kaitinant!
Mano plaukeliai, o geltonieji,
Nesiskirstyste vėjo pučiami.
Aš atlankysiu savo močiutę
Ne vainikuota, o nuometuota.
O nuometėlį mano plonasis,
Vėjo pučiamas dar padūžgėsi!
Mano rašteliai, o livingrieji,
Saulei kaitinant dar pablizgėste!
Mano kasytės žalių šilkelių,
Sienoj kabėste, mane virkdyste!
Mano žiedeliai, o auksinėliai,
Skrynioj gulėste ir berūdyste!

*) Tą nuotakos dainą pirmą kartą paskelbė Valtarklemio (prie Gumbinės) kun. Pilypas Ruigys ar Rūgys (Ruhig) 1747 m. (nors knygos antraštėje ir pažymėti 1745 m.) išspausdintame lietuvių kalbos tyrinėjime „Betrachtung der litauischen Sprache“. Tos dainos vokišką vertimą perspausdino Ruiglo dainomis susižavėjęs Lessingas, vėliau įsidėjo savo garsiajį įvairių tautų dainų rinkinį Herderis, pagaliau ir didysis Goethe įterpė vieną savo kūrinį — Die Fischerin, 1782.

Vidur jurių ir marelių
Aukštasis kalmelis,
Ant to kalno, kalnužėlio
Žalias aužuolėlis.
O aš jaunas priplaukdamas,
Užsikabinėdamas:
Ar pavirsi, aužuolėli,
Į mano tėvelį?
O šios žalios šakužėlės
Į baltas rankeles?
Ir šie žali lapužėliai
Į meilius žodelius.
O aš jaunas atstodamas,
Graudžiai paverkdamas:
Nepavirto aužuolėlis
Į mano tėvelį,
Nei šios žalios šakutėlės
Į baltas rankeles,
Nei šie žali lapužėliai
Į meilius žodelius.

(Rėza)

Per jūres, per mareles
Bėk, bėk, laiveli,
Prie aukšto kalnelio,
Kur aug mano mergytė,
Kur rimst mano širdytė.
Umars sukilo,
Ledai sukulė
Juoda laivelį,
Krušai mušo žėglėlį
Ir juoda baragėlį.
O ir aš patsai
Vos išsilaikiau
Po juoda kepurėlę;
Prie krašto plaukiau,
Nuskendo kepurėlė.
Ten stov mergytė,
Manęs belaukiant;
Krint ant rūtelių,
Krint ant veidelio
Graudžios ašarėlės.

(Rėza)

O ir išdygo liepatėlė
tėvo žaliai sodužij.
O po ta liepa, liepatėle
stovėjo tėvo dukrytė.
Su dvaronėliais ji kalbėjo,
su dvaroniais, puikoračiais.
Ai sesyt, sesyt, sesytėle,
aš pasakysiu tėtuiui.
Ai brolyt, brolyt, brolytėli,
dėl ko sakysi tėtuiui?
Ar dėl šių dviejų žodužėlių,
ar dėl šio aukso žiedužio?
Ne dėl šių dviejų žodužėlių,
tik dėl šio aukso žiedelio.
Seredos rytą, anksti rytą
prapuolė tėvo dukrytė.
Nedėlios rytą, anksti rytą
išėjo broliai jieškoti:
Vario trimitais trimitavo,
būdnais įtemptais būnavo.
O ir surado sesytėlę
ant jurių marių dugnelio
Šėmoms smitelėms apdumta,
žaliais maureliais apnešta.

(Rėza)

Parbėg laivelis
Iš Ventės Rago,
Su duom baltuom žėglėliuom.
Su pipirėliais,
Su imbirėliais,
Su meironų sėkloms.
Eisiv, sesele,
Pirksiv meironėlių,
Sėsisv tėvo daržely.
Juo retai sėjov,
Juo tankiai dygo,
Taip gražiai pumpuravo.
Vario stiebelis,
Aukso pašakėlės,
Sidabro viršūnėlės.
Iš pašakėlių
Vainiką pinsiu,
Tą pati nunešiosiu.
Iš viršūnėlės
Kvietkelę skinsiu
Tolimiausiam berneliui.
Parlek zylėlė
Pavasarelių,
Parneš meilės žodelį.

(Tautosakos Darbai VII)

Liaudies Dainos

I šilą ėjau,
Šilužyį kirtau,
Pagirėį laivą kūriau.
O kai pakūriau
Juodą laivatį
Su aštuoniais kampačiais;
Ant kožno kampo
Po liepos medį
Su divynioms šakatėms;
Ant kožnos šakos
Po gražiu paukščiu
Su meilingais balseliais.
Ei broli, broli,
Brolyti mano,
Kur kreipsiva laivatį?
Ar ant dvaračio,
Ar ant miestačio,
Ar ant mažo kiemačio?
Mažam kiematyj
Mažos mergatės,
Ale didi meilatė.
O jei negausiu,
Kokios norėjau,
Lauksiu priaugančiosios.
O jei negausiu
Priaugančiosios,
Vesiu žvejų mergatę.
Žvejų mergatę,
Pajuodakatę,
Nemok trijų darbačių:
Nei tankiai austi,
Nei plonai verpti,
Nei staklužės taisyti;
Tik anksti keltis,
Laive sėdėti,
Baltas rankas mazgoti.

(Rėza)

Mergele mano, paklaidūnė mano,
Kur aš tave nuramdysiu?
Dirbysiu laivelį, kelsiu per mareles
Į žaliąją Krokų lanką.
Krokų lankelėj, Krokų atlankelėj,
Ten žvejojo trys žvejukai.
Žvejai žvejokit ir nesibijokit
Tas margasias karšeles.
Karšės neršėjo, starkai šokinėjo
Žalioje Krokų lankoje.
Krokų lankelėj, Krokų atlankelėj
Aug juodi serbentai, atkrantėlėj avietėlės.
Juodi serbentai, tai mudums vargelis,
Avietėlės ašarėlės.

(Klaipėdiškių dainos. Surinko Jons
Pakalniškis. Vilnius 1906)

Ir paaugo ažuolėlis
Vidury girelės, —
Be šakelių, be lapelių,
Tikras liemenėlis.
Ir paaugo našlaitėlė
Tarpe pamotėlės, —
Be tėvelių, be brolių,
Ir be seserėlės.
Nusibodo ažuolėliui
Girelėj stovėti,
Nusibodo našlaitėlei
Pamotės klausyti.
Ir atjojo, atuliavo
Kareivis bernelis,
Klausinėjo našlaitėlės,
Kodėl ji taip verkia:
— Bau neturi, našlaitėlė,
Tikrųjų tėvelių?
Bau neturi, našlaitėle,
Tikrųjų brolių?
Tai atsakė našlaitėlė
Kareiviui berneliui,
Tai atsakė našlaitėlė
Šitokius žodelius:
— Yra mano tėvužėlis —
Danguj mėnesėlis,
Yra mano mamuzėlė —
Šviesioji saulelė.
Yra mano brolužėlis —
Danguj sietynėlis,
Yra mano seserėlė —
Skaisčioji žvaigždėlė.

(TD VII)

Užkit, užkit,
Mano girnatės,
Dingos, neviena malū.
Aš viena maliau,
Viena dainavau,
Viena girnužės traukiau.
Ko užsipuolei,
Jaunas bernyti,
Mane vargų mergužę?
Juk tu žinojai,
Širdies bernyti,
Mane dvare nesėdint:
Iki kelužių
Į purvynatį,
Ik pažastačių
Į vandenatį...
Vargios mano dienužės.

(Rėza)

Ateik, mergyte,
Pavasarelyj,
Kai dyvai žydės
Močiutės daržė:
Aplink lysates
Žalios rūtatės,
O viduryje
Vis lelijatės.

Aš tada skysiu
Margą kvietkatę
Ir nusišdysiu
Savo bernačiui;
Ne pati nešiu,
Nei kitai duosiu,
Šiaurių vėjačiu
Aš nupūsdysiu.

Ateik, bernyti,
Pavasarelyj,
Kai dyvai žydės
Tėvo darželyj:
Aplink sodatį
Žali čiepačiai,
O viduryje
Vis obelatės.

Aš nusiskysiu
Du obuolaičiu,
Ir nusišdysiu
Savo mergatei:
Ne patsai nešiu,
Nei kitam duosiu,
Pietų vėjačiu
Aš nupūsdysiu.

(Rėza)

Mazosios Lietuvos rasytojai ir rastai

VACLOVAS BIRŽISKA

1.

1525 m. panaikinus kryžiuočių ordina, ir jo vietoje susikūrus pasaulietinei valstybei, naujajai valdžiai teko tiek ekonominėje, tiek kultūrinėje srityje susidurti su liūdnu palikimu. Ekonominę krašto būitį gerai apibūdino B. Maring (Alt-preußische Monatsschrift, 1872): „Prūsijos nukariavimas vokiečių ordino pastangomis visiškai nereiškia, kad tuo būdu buvo įvesta ir aukštesnioji ūkio kultūra, nes nuo užkariavimo pradžios kardas su naikino daugiau materialinių gėrybių, negu vėliau sugebėjo atnaujinti kryžius“. Nesugebėjo, nes ir toliau, ligi pat ordino galo, valdė ne kryžius, bet kardas. Prūsai, lietuviai, lenkai—visi vietos gyventojai buvo paversti valdomaisiais vergais, iš kurių tik retkarčiais išskildavo vienas kitas, išsižadėjęs savo tautos ir kalbos. Kada Prūsija pasekė reformaciją ir atsirado reikalas ją skieisti vietinėmis kaibomis, pasirodė, kad visame krašte negalima rasti nei vieno rastingo lietuvio ar prūsio ir kad retai išmėtyti kaimų kunigai nei vienas vietos kaibų nesupranta ir su vietos gyventojais tik per vertėjus susikalba. Atsirado vis dėlto pagaliau ir pirmosios knygos, bet joms parašyti teko iš Didžiosios Lietuvos kvieisti rastingus žmones, kuriems čia buvo suteikti materialiniai galimūmai dirbti. Jie čia užėmė protestantų kunigų vietas, sukūrė šeimas ir ligainiui įsteigė kunigų dinastijas, kurios per ištisus šimtmečius aptarnaudavo visus dvasinius lietuvių liaudies reikalus. Jie ilgai laikėsi ir lietuvių kalbos, gal ne tiek kokias patriotiniais sumetimais, kiek dėl to, kad ji statė juos į tam tikrą privilegijuotą padėtį, nes daug pelningesnės už vokiškas lietuviškos parapijos buvo duodamos tik tiems kunigams, kurie mokėjo lietuviškai. Į jų tarpą laiks nuo laiko įsiliedavo ir vienas kitas atėjūnas iš vokiškųjų kraštų, kuris savo parapiją perduodavo ir savo palikuonims, ir šie, gerai lietuviškai pramokę, greitai visiškai susiliedavo su vietine dvasiškija. Perimtas iš Vokietijos ir greitai ir Mažonoje Lietuvoje įsigalėjęs paveldimų profesijų paprotys tik retais atvejais leisdavo kartais ir vienam kitam lietuvių ūkininkų vaikui patekti į mokyklą ir įsisprauti į kunigų tarpą. Tokios iš lietuvių liaudies išėjusios vietos šviesuomenės pagausėjo tikslai XIX a., ypač nuo to laiko, kada greta kunigo ir kantoriaus darbo jiems atsiradė ir pradžios mokyklos mokytojo profesijos dūrys. XVIII a. greta šių profesijų atsirado dar viena, susidarusi įtakoje Mažojoje Lietuvoje iš vakarų atėjusių įvairių vokiečių kolonistų; tai įvairių tikybinių atskalių propagandistai. Jie sudarė savita liaudinę tikybinių šviesuomenę, rekrutuojamą iš asmenų, daugiausia nėjusių aukštojo mokslo, bet plačiai apsiakiečiusi tikybiniame literatūroje ir ypač gerai išstudijavusių Bibliją. Jie virto keliaujančiais „žodžio sakytojais“, jau XVIII a. pabaigoje ir ypač XIX a. davusiais nemažai ir originalių liaudinių tikybinių rasytojų.

Visos tos grupės ir sudarė kadrus, iš kurių išėjo ir visa Mažosios Lietuvos literatūra. Kadangi tuo pačiu laiku ir visa lietuvių liaudis buvo surišta su savo paveldima ūkininkų profesija, tai ir visa vietos literatūra, išsyrus gan retus atvejus, buvo skiriama tai pačiai liaudžiai ir pirmiausia liaudies tikybiniams reikams. Tikslai XIX a. liaudies akiratis iš lengvo pradėjo plėstis, o tai šiek tiek paveikė ir Mažosios Lietuvos literatūrą,

atsirado ir kiek pasaulietinio turinio raštų, bet daugumas jų liko religiška nudažyti. Kita vertus, toji religinė literatūra, kad ir turėjusi galvoje vien tikinčiosios liaudies reikalus, vis dėlto ligi XVIII a. pabaigai tiesiogiai pačios nerastingos liaudies beveik nebuvo naudojama. Ji buvo skiriama bažnyčių reikalui, t. y. daugiausia kunigams. Raštingumui XIX a. paplitus, pati liaudis jau ima knygas į rankas. Pagaliau XX a. ji atsiranda jau ne tik skaitytojų, bet ir rasytojų, kurie, neapleisdami savo kaimo ir ūkio, masiškai pradeda bendradarbiauti vietinėje lietuvių spaudoje, o vėliau, savo pajėgomis sukūrę skaitlingus jaunimo ratelius, išugdė ir jaunimo literatūrą. Mažosios Lietuvos daliai, Klaidėdos kraštui, susijungus su Didžiąja Lietuva, ne tiek jau išaugo vietinė literatūra, kiek, poltinei senai išnykus, palengva ima nykti ir kultūrinis abiejų Lietuvos dalių skirtingumas: Mažoji Lietuva vis labiau ir labiau pradeda domėtis Didžiosios Lietuvos literatūra, o jos plunksnos darbininkai ne tiek jau yra susirūpinę savo skirtingos literatūros kūrimu, kiek po truputį įsijungia į bendrą visos lietuvių tautos literatūrinį darbą.

2.

Mažosios Lietuvos savarankiškos literatūros pradžios netenka risti su mūsų pirmaisiais rasytojais ir pirmomis lietuvių knygomis, kadangi beveik visi tie rasytojai buvo kilę iš Didžiosios Lietuvos ir savo raštus rašė ne vien Mažajai, bet ir Didžiąjai Lietuvai. Abromo Kulviečio (m. 1545. VI. 6) dvasinės giesmės, pasak jo pirmųjų biografų, pirmą kartą viešai giedota 1545 m. Kulvoje prie jo mirties patalo. Taip pat ir Stanislovas Svetkos Rapolionis* (m. 1545. V. 13.) savo literatūrinėje veikloje pirmiausia turėjo galvoje ne Mažąją, bet Didžiąją Lietuvą. 1547 m. katekizmo sudaryme dalyvavo, bet Kulviečio ir Rapolionio, taip pat Martynas Mažvydas (m. 1563. V. 21.), Augustinas Jomantas (m. 1576) ir Jurgis Zablockis (m. 1563) irgi buvo atelviai, o Zablockis buvo net retas svečias Karaliaučiuje. Abiemis Lietuvos dalims buvo skiriami ir 1566 ir 1570 m. giesmynai, o jo bendradarbiai beveik visi buvo Didžiosios Lietuvos žmonės. Taip Stanislovas Marcinas (m. 1584) giesmyno pasirodymo metu ir gyveno Didžiojoje Lietuvoje ir tik vėliau Stanislovo Musos vardu išsikėlė į Mažąją Lietuvą, bet ten daugiau literatūroje jau nebedalyvavo; Tomas Gedkantas (m. 1566. IV.), Aleksandras Rodūnionis vyresnysis (m. 1583.), Baltramiejus Vilentas (m. 1587 m.). Jonas Sadukionis, kuris Karaliaučiuje tik studijavo, bet gyveno Didžiojoje Lietuvoje; Mikalojus Biotno vyresnysis, pagaliau Ulrikas Mercucecius (gal Ulrikas Hose jaunesnysis iš Vilniaus) ir Jonas Kyrtoras (gal Kristoforas Jonas iš Karaliaučiaus) negali šiuo tarpu pretenduoti į pirmųjų Mažosios Lietuvos rasytojų vardą, nes jų kilmė nėra dar nustatyta. Šie pirmieji mūsų rasytojai rašė savo raštus ir leido knygas ne vienai kuriai

Lietuvos daliai, bet visiems — „Lietuvininkump ir Zemačiump“. Tačiau tarp Mažvydo raštų yra ir tokių, kurie buvo skiriami vien tikslai Mažajai Lietuvai, pvz. 1559 m. „Forma Chrikstima“. Tam tikrame laipsnyje tarp tų pirmųjų raštų ir rasytojų, kilusių iš Didžiosios Lietuvos, bet savo raštus spausdinsiu Karaliaučiuje, ir mūsų raštų, spaudos draudimo metu spaudintų Prūsiose, bet skiriamų Didžiąjai Lietuvai, galima būtų praveisti ir tam tikrą paralelę, juo labiau, kad ir mūsų kontrafakcinė spauda buvo skaitoma ir Mažojoje Lietuvoje ir kai kuriais momentais darė žymios įtakos ir Mažosios Lietuvos žmonėms.

Iš dalies pirmaisiais rasytojais, neturėjusiais ryšių su Didžiąja Lietuva, galima būtų laikyti Joną Bylauskį (m. 1603. X. 5.), Mykolą Sapūną (m. 1630) ir Patroklią Vėlavą (m. 1598), kurių trijų buvo nurašoma vadinamoji 1573 m. Wolfenbūtelio postilė. Tačiau atrodo, kad jie tik nurašinėjo svetimą darbą, bet nebuvo jo autoriai. Jau daug vėliau tik Bylauskis su Vėlavu dalyvavo Bretkūno Biblijos koregavime, bet nepalikimo mums nieko savarankiško. Daug arčiau su savo naujai pasirinkta tėvyne suaugo Mažvydo pusbrolis, Karaliaučiaus lietuvių kunigas Baltramiejus Vilentas, kuris, išpausdinęs visus rankraščiuose likusius Mažvydo raštus, paskiau jau ir savarankiškai išspausdino vietos bažnyčioms skiriamą Liuterio enchiridiono vertimą (1575 ir 1579 m.) ir Evangelijas bei epistolas 1579 m. Bet patrausis jo darbas turėjo ne vien vietinės reikšmės, nes iš dalies buvo pasisavintas ir Didžiosios Lietuvos reformatu, o vėliau ir katalikų rasytojai juo pasinaudojo savo darbui.

3.

Tiek dėl savo kilmės, tiek ir dėl savo raštų paskirties pirmasis tikrasis Mažosios Lietuvos rasytojas buvo Jonas Bretkūnas (1536–1602. X. 1.). Dirbdamas vien tikslai tikybinių literatūros srityje, jis vienas čia atliko toki didelį darbą, kad su juo negalima lyginti nei vieno kito panašaus rasytojo. Ir atliko jį palyginti taip gerai, kad jo darbas bent kaibos mokslui ir ligi šiol nenustojė savo reikšmės. Tik nedidelė dalis savo raštų jam pavyko išspausdinti. Tai buvo jo naujai perredaguoti ir žymiai pakeisti abudu Mažvydo giesmynai (1589 m.) ir jo sudaryta pirmoji lietuvių kaiba maldaknygė, o taip pat jo paruosta dvimotė postilė (1591 m.), kurią išleisti Karaliaučiaus valdžia sutiko tik po to, kai čia pat Mažojoje Lietuvoje buvo iš Vilniaus išplatintas katalikiškas Canislaus katekizmas. Keletą jo neišspausdintų lietuviškų raštų žinome iš jo paties sudaryto sarašo, nors jų rankraščiai neišliko. Bet svarbiausias viso jo gyvenimo darbas buvo pirmasis visos Biblijos vertimas, jo atliktas per 12 intensyvaus darbo metų. Jo pirmatinkali toje srityje Stanislovas Rapolionis ir Augustinas Jomantas savo vertimų nebuvo užbaigę. Tokį vertimą atlikti tuo laiku buvo ypač sunku, nes teko taikinti netalintą dar literatūrai, neturintą žodžių ir ypač abstraktinių terminų kaimiečių kasdieninę kalbą, jai visiškai svetimą Biblijos terminiją. Norėta, kad Biblijos vertimas būtų tobulas, ir dėl to prie vertimo koregavimo buvo pritraukta visa eilė naujų žmonių. Bet palyginti su Mažvydo darbų bendradarbiais, jų sudėtis jau buvo kitokia. Tarp Biblijos korektorių tik vienas Albertas Striška buvo specialiai iš Lietuvos atvykęs, kad ištikintų, ar Bretkūno vertimas tiko ir Lietuvos reformatomams. Du bendradarbiai, Mykolos Siautlia (m. 1595) ir Pridrikis Masalskis (m. 1613. IV. 17.), buvo vienai peskutiniųjų atvykėlių protestantų kunigų iš Didžiosios ir Mažąją Lietuvą. Alek-

*) Rapolionio pavardę pagal jo lotnizuotą transkripciją Rapagellanus dažniausia, neteisingai rašoma Rapolionis arba Rapolionis. Tuo tarpu jis savo pavardę pasidarė iš gimtinio kaimo vardo Eišiškių val., kuris oficialine raštinės kaiba buvo rašomas „selo Rafallovskoe“. Tai lietuviškas Rapolionų kaimas, vardą gavęs bene iš Rapolionio senelio Rapolo (gudiškas Rafal-lietuviškas Rapolas).

sandras Rodūnionis jaunesnysis (m. apie 1591–1592), Jonas Gedkantas (m. 1619), Zacharijas Biotno vyresnysis (m. 1602, X.), ir Jurgis Musa (Marclanas) (m. 1606) buvo jau Mažojoje Lietuvoje gimę atvykusių iš Didžiosios Lietuvos Mažvydo bendradarbių sūnūs, Gallusų pasivadinęs Danielius Galdys (m. apie 1602–1607) buvo galimas daktas pirmasis, išėjęs iš lietuviško kaimo grynai lietuviškos kilmės rašytojas, nes Bretkūnas vis dėlto buvo kilęs iš tautiškalio mišrios šeimos. Pagaliau Jonas Hopperis (m. 1593) atstovavo jau naują Mažosios Lietuvos švietimo grupę, jis buvo atsikėlęs iš Tiuringijos, bet čia greitai aklimatizavosi ir sukūrė šeimą, kurios atstovai ilgą laiką buvo kunigais ir dalyvaavo neretai ir lietuvių literatūros darbuose.

Nors Biblijos vertimas taip rūpestingai buvo paruoštas, vis dėlto jis nebuvo išspausdintas. Galbūt ligainiui būtų dingęs ir jo rankraštis, kaip dingo kiti Bretkūno neišspausdinti darbai, jei jis nebūtų pagrašinęs Karaliaučiaus valdžiai, kad išsikelsias iš Didžiąja Lietuva, kur jį kvietė bėgti Lietuvos didikai-reformatai (gal ango Striškos rėmėjas Stanislovas Naruševičius). Tik tuomet valdžia nupirko jo rankraštį ir padėjo jį į valstybinį archyvą, kur jis buvo laikomas ligi šio karo. Spausdinti jo nenorėjo gal ir dėl to, kad žmonės po truputį pratinus prie vokiškojo Biblijos teksto. Bretkūnui mirus, tik po dvidešimties metų susirūpinta jo Biblijos vertimo leidimu. To darbo emėsi Jonas Reza (1576. V. 25 – 1629. VIII. 30.), pritaręs ir eile naujų bendradarbių. Jų visų uždavinys buvo peržiūrėti ir suvienodinti Bretkūno kalbą ir rašybą. 1625 m. buvo išleista viena to darbo dalis – Dovydo psalmės. Buvo ruošiamasi išleisti ir visą Bibliją, bet darba sutrukdė Rėzos mirtis ir daliniai pasikeitę valdžios pažiūra ir Biblijos leidimo reikalai, nors Mažosios Lietuvos kunigai nuo tos minties neatsikėlė. Dar 1638 m. buvo ruošiamą kunigų konferencija vertimo tekstui peržiūrėti. Rėzos talkininkų sudėtis dar labiau skyrėsi nuo Mažvydo ir Bretkūno. Jų tarpe jau visiškai nėra ateivių iš rytų, tačiau yra daugiau tokių, kurie atvyko iš vakarų ir čia aklimatizavosi, yra ir vietos žmonių. Iš palikuonių senųjų ateivių iš D. Lietuvos randame čia Zachariją Biotną jaunesnįjį (1589–1659), grynai vietinį žmogų Petrą Kleikį (1574–1640), kuris pasivadino Nicola, paskiau Jurgį Virčinskį (m. 1640), Valentiną Feuerstoką (m. 1653) ir Joną Hopperį jaunesnįjį (m. 1638). Pavardės mums svetimos, bet daugumas jų buvo savi žmonės, tik pakeitę savo lietuviškas pavardes vokiškomis, panašiai, kaip tai daryta Didžiojoje Lietuvoje pavardės lenkintan. Bet jų tarpe buvo ir palikuonių vokiečių amatininkų, išsikūrusių miestuose ir susiliejusių su vietos gyventojais.

4.

1600 m. Simanas Vaišnora (m. 1600. XI. 16.), bene paskutinis protestantų kunigas, atvykęs iš Didžiosios Lietuvos, išleido savo trijų dalių Zemežgą Teologizką, specialiai skirtą protestantizmo idėjoms platinėti katalikų tarpe. Šielp XVII a. lietuvių protestantų kunigų veikla literatūros srityje reiškėsi trimis kryptimis: nesekmingai bandyta išleisti lietuviškai Bibliją, ruošta naujieji giesmynai ir rūpinatis paruošti lietuvių kalbos gramatiką ir žodyną, o tai ypač buvo reikalinga, nes daugelis kunigų buvo ištraukę į literatūrinį darbą, bet ne – mokėję lietuvių kalbos taisyklių. Bet ir šiame šimtmetyje įvairios karų ir marų nelaimės vis tą darbą kartkartėmis nutraukdavo ir daugelis sumanymų nebuvo įvykdyti, daug paruoštų darbų nebuvo išspausdinti, nors skaičius asmenų, įtrauktų į literatūrinį darbą, buvo nemažas, o jų tarpe buvo ir talentingų rašytojų, dejas, daugiausia nesugebėjusių savo gabumų išryškinti, nes tam nebuvo tinkamų sąlygų. Jų daugumas buvo vietos žmonės, kartais net iš pačios laudies išėję, bet buvo ir iš svetur atvykęs.

Kilęs iš Latvijos, bet gimęs vokiečių Liubeke Lozorius Zengstakas (Sengstock) (1562–1621. II. 28), 1612 m. perspausdinęs Vilento 1579 m. evangelijų ir enchiridiono vertimus, tais pačiais metais paruošė naują giesmyno leidimą, kuriame įdėjo nemažą savo giesmių, paskelbė dar keletą ankščiau nespausdintų Rapolino ir Zabolicko giesmių ir įdėjo keletą giesmių naujų savo bendradarbių – Jur-

gio Besselmano ir Stanislovo Virčinskio (m. apie 1612).

Kai Zengstako giesmynas visas buvo išplatintas, o jo naujas leidimas ligai nebuvo leidžiamas, kai kurie kunigai savo iniciatyva pradėjo ruošti originalinius giesmynėlius. Tokius giesmynus buvo paruošę ir buvę J. Rėzos bendradarbiai, Valentiną Feuerstoką ir Kristupą Sapūną (1589–1659), Rėzos psalmyno praeikėliai parašė du lotiniškus eilėraščius, taip pat ir kilęs iš Vokietijos Jonas Lėmanas vyresnysis (1590–1664), ragainietis Burhardas Lobelis (m. 1648 ar 1653), šilezietis Jonas Partatius (1610–1646) ir Pridikis Vittikas (m. 1662, VII. 2.). Tačiau jų giesmynėliai nebuvo išspausdinti, nes tuo laiku Danieliui Kleinu (1609. V. 30–1666. XI. 28.) buvo pavesta paruošti naują oficialinį giesmyno leidimą. Šis, susitaręs su anais kunigais, perėmė ir jų rinkinius, nors vėliau daugelio jų giesmių savo giesmynui nesunaudojo. Kleinas be abejonės buvo stambiausias XVII a. Mažosios Lietuvos rašytojas, grynas vietos lietuvis, nors savo pavarde ir suvokieta. Jo 1666 m. išleistas giesmynas, kuri jį ruošė kelias dešimt metų, be abejonės, buvo geriausias iš visų giesmynų. Čia be daugelio savo sudėtų giesmių, kelių giesmių, paimitų iš rinkinių jau seniai mirusių poetų, ir dalies giesmių, jo perimtus iš ankščiau minėtų savarankiškių giesmynėlių, jis įdėjo nemažą giesmių ir naujų jo ir darba įtrauktų tikybinių poetų: bene savo brolio Jono Kleino (m. 1662 m.), salučiškio Kristupo Smito (1610 XI 10–1648 VII 28), Jono Urtelio (Hurteleus) (m. 1666 m.), Vilhelmo Martini (Martynaičio, bene tik palikonio ano Mažvydinio Stanislovo Marciano-Musos) (m. 1671 m.), iš Vokietijos atsikėlusio Jono Enriko Leopoldi (m. 1662) ir Vilhelmo Jono Liudemano (m. 1661), tilženo Pridikio Pretorius vyresniojo (1624 V. 24–1695 II 27), nežinia iš kokios lietuviškos pavarės ta lotyniška Pretorius pavarde sudariusio, visų jų gabiausio įsūtinto Melkioro Svobos (m. 1663 m.), vėrdainiško Kristupo Cintiuso (m. 1674 IV) ir svarbiausio Kleino padėjėjo Mykolo Galuso, tikriaus Gaidžio iš Gaidelių kaimo (m. 1689 m.). Daugumas tų Kleino bendradarbių dirbo ir kitose literatūros srityse, nors jų raštai beveik visi nebuvo išspausdinti. Kartu su giesmynų Kleinas išspausdino ir maldaknygę, kuri vėliau be pakeitimų buvo kartojama prie visų naujų giesmynų leidimų ir virto oficialine Maž. Lietuvos maldaknyge.

Kleino giesmyno užtėko vos dvidešimčiai metų, ir 1685 m. Jonas Rikovius (1632–1703. IX. 29.) paruošė jo naują leidimą. Jis žymioje dalyje be pakeitimų pakartojo Kleino giesmyną ir jam tik pridėjo kiek savo parašytų ir iš kitų gautų giesmių. Jo padėjėjas iš dalies buvo ir senieji Kleino bendradarbiai, bet buvo ir nauji: Jurgis Steinas (1617–1699), Jokūbas Perkūnas vyresnysis (m. 1709), Jono Partatiaus sūnus Pridikis Partatius (1643–1688), Ernestas Docielis (1629 III 18–1692. V. 17.), Jonas Andrius Caesar (m. 1710. II. 25.), greičiausia savo lotyniška pavarde pasidarsęs ne iš vokiško Kaiserio, kaip paprastai manoma, bet iš lietuviško Karaliaus; pagaliau Motiejus Pretorius (m. 1707). Jų visų labiausia įgarsėjo nors ne tiek savo lietuviškomis giesmėmis, kiek kitais savo darbais Motiejus Pretorius. Iš protestantų virtęs katalikų kunigu, savo 1685 m. išspausdintoje, Tuba paeis propagavo reikalą protestantams pasiduoti popiežiaus valdžiai, o 1688–1689 m. dviejų tomų knygoje, Orbis Gothicus lietuvių padarė visos Europos pirminiais gyventojais, o visus gotus paverė lietuviiais. Tai rašydamas jis ir nesapnavo, kad jo iš pirštų išlūptas kalbines fantazijas paskiau, jo raštų neskaite, kartos po 200–250 metų T. Narbutas, J. Basanavičius, J. O. Sirvydas, A. Račkus, J. Gabrys. Tačiau jo išlikę rankraštis, Deliciae Prussicae užfiksavo daugybę tikrų žinių apie lietuvių ir prūsų senąją tikybą ir išnykusius papročius. Ši medžiaga dar ligi mūsų laikų yra plačiai mokslininkų naudojama.

XVII a. buvo ir kitų, mažiau žinomų, tikybinių poetų (pvz. D. Musculus, Mykolas Engelis ir kt.), kurių giesmės nepateko į oficialinius giesmynus ir niekur nebuvo išspausdintos, bet dalis jų išliko įrašytos i. senųjų giesmynų egzempliorius.

Pirmas susidomėjęs lietuvių kalbos klausimais Mažosios Lietuvos rašytojas buvo mums jau žinomas J. Rėzos bendradarbis Kristupas Sapūnas. Savo parašytai lietuvių kalbos gramatikai jis jau 1651 m. buvo gavęs Karaliaučiaus universiteto leidimą spausdinti, bet jos neišspausdino, nes tuo laiku jau buvo baigiamą ruošti D. Kleino gramatika. Bet jau Sapūnui mirus, jo Nomenclatorių savo vardu ir pakeistą Compendium Grammaticae Litvanicae pavadinimu 1673 m. išspausdino Teofilus Sulcas (1629–1673). Pirmasis šios srities išspausdintas darbas buvo Danielliaus Kleino gramatika, išspausdinta 1653 m. ir sekantiems metais perspausdinta pakeitus lotyniską tekstą vokišku. Kleino gramatika iš dalies buvo kolektyvinis darbas, nes ją ruošiant bendradarbiais buvo ir tas pats Sapūnas, taip pat Kleino giesmyno bendradarbiai Jonas Kleinas, Jonas Urtelis (Hurtelius) ir Vilhelmas Martini; be jų, dar Pridikis Pretorius vyresnysis (1624. V. 24. – 1695. II. 27.), Kristupas Pretorius (1601–1673) ir Jonas Lėmanas, paruošęs vieną aukščiausių minėtų neišspausdintų giesmynėlių. Kleinas buvo paruošęs ir lietuvių kalbos žodyną, bet jam nepavyko jo išspausdinti, yra išlikę jo nuorašas, padarytas jau XVIII a. Bet ir jo bendradarbių gramatiką ruošiant visi ir savarankiškai toje pačioje srityje dirbo, nors ir negavo savo darbų išspausdinti. Kas iš žmonių lūpų, kas iš knygų lietuvių kalbos žodynus rinko ir Jonas Urtelis, ir Pridikis Pretorius, ir pagaliau tas pats Sapūno gramatikos leidėjas Teofilus Sulcas. Be jų, dar 1685 m. Rikovius giesmyno bendradarbiai Pridikis Partatius ir Motiejus Pretorius.

Išskyrus Kleino ir Sulco-Sapūno darbus, visi šie darbai liko neišspausdinti, o iš dalies ir neišliko iki mūsų laikų. Tačiau jau vien tai, kad daugelis asmenų įvairiose vietose renka ir rašo žodynus, ugdė vis didėjantį susidomėjimą lietuvių kalba. O XVIII a. pradžioje Mykolas Morlėnas (1641. XII. 19. – 1708. II. 21.), su lietuvių kalba gerai susipažinęs ne tik Mažojoje, bet ir Didžiojoje Lietuvoje, kur jis kurį laiką gyveno, keičias savo vokiškais rašiniais sukėlė smarkų sąjūdį ir polemiką, kada jis reikalavo priartinti tikybinių lietuvių raštų kalbą prie gyvosios laudies kalbos. Ši polemika privertė vieną iš jos dalyvių, Jokūbą Perkūną jaunesnįjį (1665. II. 2. – 1711. III. 19.) parašyti lietuvių kalbos žodyną ir sudaryti pirmąjį lietuviškų patarlių rinkinį. Tačiau tiems raštas išspausdinti dar nebuvo palankių sąlygų. Tik įkūrus 1724 m. Karaliaučiuje, o kiek vėliau ir Halėje lietuviškų seminarus, kur kandidatai i. kunigus Mažojoje Lietuvoje turėjo tobulintis lietuvių kalboje, atsirado būtino reikalo tų seminarų klausytojams išspausdinti atitinkama vadovėlių. Pirmo Halės seminario lietuvių kalbos lektorius Jono Richterio (1705–1754. XI. 14.) paruoštas 30 000 lietuviškų žodžių žodynelis nebuvo išspausdintas, buvo naudojamas tik pačių Richterio mokinių, bet Richterio įpėdiniai Pridikiai Vilhelmai Hakul (Haack) (1706 – 1754. XI. 19.) pavyko jau 1730 m. išspausdinti pirmąjį Mažosios Lietuvos kunigams skirtą lietuvių kalbos žodynelį. Daug stambesnis ir svarnesnis tuo žvilgsniu buvo inasas Pilipo Ruiglo (1675. III. 31. – 1749. IV. 6.), vieno įdomiausių XVIII a. lietuvių rašytojų, 1747 m. (su data 1745 m.) buvo išspausdinta jo studija apie lietuvių kalbą ir pirmas platesnis lietuvių vokiečių ir vokiečių lietuvių kalbų žodynas ir jo sūnaus Povilo Pridikio lietuvių kalbos gramatika. Žodyna ir gramatika 1800 m. pakartojo, kiek peredagavęs, Kristijonas Gotlibas Milke (1736–1806). Ši leidinį ypač įgarsino pridėta jam Karaliaučiaus filosofo Kanto prakalba, parašyta ne vien tiksliai iš atsitiktinės mokslinei kurtuazijos, bet gal labiausia dėl to, kad iš motinos pusės ir pats Kantas buvo lietuviškos kilmės ir to paties Milke tolimas gimintinis: jo prosenėlė buvo Ona Milkaitė, kilusi iš tos pačios lietuviškos šeimos, kaip ir Milke, XVIII a. lietuvių rašytojai.

Tuo pačiu laiku, kada Ruigls ruošė savo kalbinius darbus, toje pačioje srityje dirbo ir kit. 1746 m. Kristijonas Pridikis Sperberis (m. 1763. III. 10.) parašė išlikusią rankraštį lietuvių kalbos gramatiką, o apie 1744 m. kantorius Jo-

kūbas Brodovskis (m. 1744) beveik užbaigė didžiulį, ilgus metus jo rašytą, lietuvių ir vokiečių kalbos žodyną, irgi rankraštį išlikusį ir mums ypač vertingas dėl apie 2000 lietuviškų patarlių, įrašytų žodyno tekstan atskiriems žodžiams paaiškinti. Tai yra pirmasis toks didelis mūsų patarlių rinkinys, nors jų dalis ir nėra iš žmonių lūpų užrašyta, bet versta iš Biblijos, ar kitų svetimų literatūrinių tekstų.

1791 m. buvo išspausdinta dar viena lietuvių kalbos gramatika, paruošta jėdriojo Mažosios Lietuvos rašytojo Gotfrido Ostermejerio (1716. IV. 20. – 1800. III. 13.), kuris kad ir buvo kilęs iš šeimos, atskėlusios į Lietuvą dar XVIII a. pradžioje iš Vakarų, bet taip suaugo su savo naująja tėvyne, kad net pats karštai dalyvavo visuose literatūrinuose lietuviškuose darbuose, bet lietuviškumui užkretė ir visą savo šeimą, iš kurios dar dvi kartos dirbo panašų darbą.

XIX a. ištisinis kalbinis Mažosios Lietuvos darbininkų darbas sustojo, nes lyginamajam kalbos mokslui išaugus, lietuvių kalbos tyrinėjimas perėjo į rankas didžiųjų Europos kalbininkų F. Boppo, A. F. Potto, A. Schleicherio, G. H. F. Nesselmanno, A. Bezenbergerio, V. Jagiello, V. Geitlerio, A. Leskienio, O. Wiedemannio ir daugybės jaunesniųjų. Tačiau ir Mažajai Lietuvai pavyko čia įdėti labai reikšmingą indėlį. Pridrikiui Kuršaičiui 1843 ir 1849 m. išspausdinus savo „Beiträge zur Kunde der litauischen Sprache“, 1870, 1874, o 1883 m. lietuvių kalbos žodyną ir 1876 m. mokslinei lietuvių kalbos gramatiką. Šie jo darbai ir ligi mūsų dienų savo moksline reikšme nenustoję. Bet jau kitos ten paruoštos gramatikos, kaip Pridriko Beckerio (1805. XII. 2. – 1890. I. 11.), „Der kleine Litauer“, Erdmono Juliusa Schiekoppo „Litausche Elementar- Grammatik“ (1879–1881), Maksimilijomo J. A. Voelkelio tokia pat gramatika (1879), Kristupo Jurksaičio (1852. VIII. 15. – 1915. VI. 17.) Trumpa vokiečių kalbos gramatika (1900), Janio Pipiro (1833. IV. 23. – 1912. III. 29.) lietuvių kalbos gramatika (1900) ir kiti panašūs darbai, turėjo tik mokyklinės reikšmės.

6.

Po 75 metų pertraukos Biblijos vertimo darbas atgijo XVIII a. pradžioje. Ši kartą akstiną davė Didžiosios Lietuvos reformatai, kuriems pavyko 1701 m. išspausdinti Karaliaučiuje Samueliaus Bitnerio su Jonu Božimovskiu paruoštą Naujojo Testamento vertimą. Tačiau Karaliaučiaus valdžia, duodama išeis šiam vertimui išspausdinti, kartą pareikalavo, kad jis būtų taip išleistas, kad tikėtų ir Mažajai Lietuvai. Pridrikiui Zigmantui Susteriui (1671–1750. I. 21.) buvo pavesta tą darbą atlikti. Naujas Testamentas buvo išleistas tuo būdu, kad tame pačiame tekste daug kur skliausteliuose buvo įdėti sinonimai, vartojami tiksliai Mažosios Lietuvos bažnytinėje kalboje, nežinomi Didžiosios Lietuvos reformatams. Po dvidešimties metų Jono Jokūbo Kvando (Quandt) (1686. III. 27. – 1772. I. 17.) iniciatyva šis vertimas buvo iš naujo perredaguojamas Reinholdo Rosenbergo ir Kristupo Rebentiso (m. 1724. XI. 6.), o šiems dvilims mirus, darbą užbaigė Hiobas Naunynas (m. 1730) ir Filipas Ruigis. Ši naujai perredaguota leidimą 1727 m. paskelbus, tuojau kilo mintis išleisti ir pilną visos Biblijos vertimą, bet jau ne Bretkūno, tik naują, bendromis daugelio kunigų pajėgomis paruoštą. Tam reikalui 1730 m. buvo sušaukta kunigų konferencija, kurioje ir buvo pasidalinta darbu. Vyriausioji vertimo priežiūra buvo pavesta Jonui Berendui (1667. I. 18. – 1737. IV. 14.). o bendradarbiais buvo numatyti Petras Gotlibas Milke (m. 1753. VI. 9.), Filipas Ruigis, Hiobas Naunynas, Abromas Dovydas Liuneburgas (1670. VIII. 31. – 1743. XII.), Kristupas Sperberis (1674. VIII. 5. – 1752. II. 10.), Adomas Pridrikis Simelpenigis II (1677. XI. 11. – 1740. X. 23.), Adomas Pridrikis Simelpenigis III (1699. VII. 25. – 1763. XI. 22.), Jonas Jokūbas Sperberis (1679. V. 6. – 1741. V. 2.), Pabijonas Kalau (1691. VII. 19. – 1747. VII. 11.), Mykolas Zigmantas Engelis (1700. X. 5. – 1758. X. 18.), Adomas Enrikas Pilgrimas (1702–1757. XII. 28.), Sleu-sneris, Frankas, Leo, Gaistadats, Kristijonas Sperberis (1676–1750), Kristijonas Konradas Goeritzas (1677. XI. 12. – 1752. IV. 22.) ir Pridrikis Heldmanas. Šis pirmasis pilnas Biblijos vertimas buvo

išleistas 1735 m., t. y. praėjus beveik 200 metų nuo pirmųjų šioje srityje bandymų ir 150 metų nuo to laiko, kada Bretkūnas šį darbą buvo atlikęs. Bet 18 asmenų atliktas darbas negalėjo būti tobulas. Vertėjų tarpe buvo ir labai gerai mokančių lietuviškai (Ruigis, Milke, Kalau, Simelpenigis III), bet buvo ir tokių, kurie patys vos neseniai buvo lietuviškai pramokę ir jokio literatūros darbo anksčiau nedirbę. Dėl to vienam iš vertimo dalyvių, A. P. Simelpenigui III, kiek vėliau ir buvo pavesta suderinti atskirų vertėjų vertimus. Toks galutinis perredaguotas darbas buvo išspausdintas 1755 m. kartu su paties redaktoriaus gražia iliustruota lietuviška prakaiba.

1810 m. buvo sudaryta nauja komisija senam vertimui peržiūrėti ir suderinti su graikų ir hebrajų tekstais. Čia svarbiausias darbas buvo atliktas Liudviko Martyno (Gedimino) Rėzos (1776. I. 9. – 1840. VIII. 30.). Jam padėjo Kristijonas Gotfridas Cippelis (Zippel) (1742. I. 28. – 1815. II. 11.), Enrikas Ibsas (Hübsch) (m. 1814. X. 19.) ir Jonas Gotfridas Jordanas (1753. VI. 30. – 1822. VIII. 1.). Ibsui ir Cippeliui mirus darba beruošiant, jų pasiimta darbo dalį užbaigė Samuelius Teodoras Cippelis sūnus (1777. IV. 15. – apie 1834). Darbo vykdymą prižiūrėjo vyskupas Borovskis, D. Valdas, Verneris ir Kunovas. Šis leidimas buvo išspausdintas 1816 m., o paskiau dar kartą to paties Rėzos perredaguotas, padedant Kristupui Danieliui Hassensteinui (1756. II. 13. – 1821. XII. 17.), Pridrikiui Teofilui Hassensteinui (1786. IV. 29. – 1830. VIII. 3.) ir Karoliui Enrikui Malkevičiui (Malkvitzui) (1790. XII. 5. – 1850. XII. 28.), buvo išleistas 1824 m. Rėzos redakcija peržiūrėjo Pridrikis Kuršaitis (1806. IV. 24. – 1884. VIII. 23.) 1858, 1865 ir 1869 m. (padedant kunui Sturius), o 1898 m. Kuršaičio redakcija dar kiek pakeitė Janis Pipirs, Adomas Einaris (1842. III. 23. – 1906. X. 11.) ir Lukau.

Beveik tuo pačiu laiku, kada buvo ruošiamas pirmasis pilnas Biblijos vertimas, tikybinės protestantų literatūros srityje buvo atliktas ir kitas didelis darbas-lietuviško katekizmo naujoji redakcija. Kuomet XVII ir dalimi XVIII a. katekizmas buvo tiesiog mechanškai verčiamas iš vokiečių kalbos, 1719 m. Lysiaus iniciatyva prie naujo vertimo buvo pritraukti daug vietos kunigų, o kada vertimas buvo jau atliktas, jis buvo paleistas dar rankraščiu per visą Mažosios Lietuvos kunigų rankas ir kiekvienas jų turėjo savo parašą jį aprobuoti ar nurodyti jo pastebėtus klaidas. Ir tik po to 1722 m. katekizmas buvo išspausdintas.

7.

XVIII a. ir iš dalies ir XIX a. Mažosios Lietuvos literatūros srityje daugiausia darbu buvo įdėta i naujųjų giesmynų ruošimą. I šį darbą buvo ir žmonių daugiausia įtraukta. Pridrikis Zigmantas Susteris, su S. Bitneriu paruošęs N. Testamento leidimą, 1705 m. beveik be pakeitimų pakartojė 1685 m. Rikovluso giesmyną tik jo pabaigoje įdėjęs 30 giesmių, iš dalies savo paties, iš dalies parašytų Pridriko Pretoriuso jaunesniojo (m. 1710) ir Motiejaus Vilhelmo Meisnerio (1664–1708. III. 13.). 1732 m. J. J. Kvando iniciatyva ir Jono Berendo redakcijoje šis giesmynas buvo iš naujo išspausdintas, žymiai papildytas giesmėmis A. P. Simelpenigio III, Pabijono Ulriko Glozerio (1688. II. 17. – 1747. XI. 17.), Jono Berendo (1691. X. 28. – 1749. X. 1.), Kristijono Stimerio (1676. VII. 22. – 1750.), Pilipo Ruigio ir Jono Jokūbo Sperberio. Kal anksčiau naujieji giesmynai buvo leidžiami tik kas 20–30 metų, tai šis giesmynas vien tiksliai ligi 1751 m. buvo šešis kartus išleistas, t. y. kartotas kas 3–4 metai. Bet jau 1736 m. jam atsirado ir rimtas konkurentas. Tai buvo to paties oficialaus giesmyno bendradarbio P. U. Glozerio, prisidėjus ir Jonui Berendui, paruoštas neoficialinis giesmynas, daugiausia išverstas iš Freylinghauseno. Ir jis, ligi 1750 metų nuolat didinamas, buvo keturis kartus pakartotas. Jo rengėjams mirus, nusistatytą jį įjungti i oficialinį giesmyną ir tą darbą 1753 m. atliko A. P. Simelpenigis III. Toks jis buvo dar daug kartų be jokių pakeitimų kartojamas beveik ligi 1832 m., 1753 m. giesmynas buvo išspausdinta ir šiek tiek naujų giesmių. Petro Gotlibo Milkės, Pridriko Kristijono Rabės (1669. II. 20. – 1720. IV. 23.) ir paties Simelpenigio.

Ir toliau nesitenkinta oficialiniai giesmynais, nors neturint galimumo ką didesnio išleisti, buvo spausdinami mažesni kelių giesmių giesmynėliai. 1769–1780 m. tokius giesmynėlius buvo išspausdinę Jurgis Adomas Meisneris (1682. IX. 15. – 1769. II. 8.), Bernardas Andersonas (1724. X. 25. – 1771. III. 8.), Dovydas Gotfridas Zudnachovius (populiariai Cina-koju vadintas) (1737–1781. III. 26.) ir Kristijonas Lovynas (1721. XII. 15. – 1783. II. 3.).

Iš to paties Lovyno buvo kilusi mintis organiška sulieti abidvi oficialinio giesmyno dalis, kurios jo redaktoriaus Simelpenigio buvo tik mechaniška sujungtos. Lovyno, šono Kristijono Volfo ir Zudnachoviaus suplanuotas darbas greitai perėjo i Gotfrido Ostermejerio rankas, kuriam pradžioje padėjo ir jo uošvis Pebijonas Kalau ir Povilas Srederis (1723. I. 23. – 1796. XII. 7.), bet darbą baigti teko vienam Ostermejeriui. Giesmynas buvo išspausdintas 1780 m. (su data 1781 m.), o 1791 m. dar papildytas atskiru priedu. Jį išspausdinus, tiek dėl naujo giesmių pertvarkymo, tiek ypač dėl gan radikalios perredagavimo daugelio senųjų giesmių teksto tuojau pakilo ištisa audra, sukėlus ir pirmąją lietuviškąją literatūrinę polemiką, nors ji ir buvo vedama vokiečių kalba. Kovai prieš Ostermejerį vadovavo Petro Gotlibo Milkės sūnus Danielius Pridrikis (1739. I. 11. – 1818. III. 21.) ir ypač Kristijonas Gotlibas, kuriems dar padėjo Efraimas Pridrikis Meisneris (1731. VIII. 26. – 1815. V. 19.) ir kiti. Buvo išspausdinta ir rankraščiais paleista eilė poleminių raštų, i kuriuos kiek galėdamas atsikirsdavo ir Ostermejeris, kuris 1793 m. visą tą kovą aprašė savo vertingame darbe „Erste Litauische Liedergeschichte“. Vis dėlto jo giesmynas buvo subikojuotas ir likę jo egzempliorai buvo parduoti makulaturai.

Tuo pačiu laiku Milkės buvo pradėję ir savąjį giesmyną ruošti, daugiausia atsiėmę savo tėvo paliktomis giesmėmis, bet gaudami jų ir iš Jono Enriko Kuncmano (1707–1755. XI. 27.), Vilhelmo Roggės (1716. III. 16. – 1791) ir Kristijono Mykolo Piečio (Betsch) (1730. IX. 26. – 1866. XII. 13.). Bet ir jų giesmynas nebuvo išspausdintas. Tik 1806 m. Kristijonui Gotlibui Milkei pavyko iš dalies iš anos neišleisto, iš dalies iš naujos medžiagos paruošti didoką giesmyną. Jis begi taip pat neturėjo pasisekimo, kiti buvo boikotuojamas ir pagaliau leidėjas buvo parduotas makulaturai. Bet tai nesumažino bendro nepasitenkinimo oficialiais giesmynais ir pati liaudis vis reikalavo tokių giesmynų, kurie tikėtų ir namie vartoti ir iš dalies atitiktų ir naujlems tikybiniams sąjūdžiams surinkiminkų ir kt. Vienas tokių sektantų Klimkus Grigelaitis (1750. VII. 23. – 1825. VI. 21.) buvo paruošęs nedidelį giesmynėlį, kuris XIX a. buvo nuolat kartojamas ir net mechaniška pridėdamas prie oficialinių giesmynų. Ernesto Pušio (1740–1818. XII. 21.) giesmynėlį, jam jau mirus, 1820 m. išleido kunigas K. Vitkikas iš Kaukiemių. Bet didžiulį populiarumą laimėjo giesmynas, sudarytas buvusio kareivio, ūkininko Kristijono Mertikačio. Jis, sulipdytas iš visiems žinomų giesmių, imtų iš seniau spausdintų giesmynų, iš paties Mertikačio parašytų ir gautų iš kitų, jų tarpe iš keliaujančio mokytojo Kristijono Demko, pirma kartą buvo išleistas 1806 m. ir greitai gavo neoficialinį Psalmynų vardą. Jis visiskai nukonkuravo oficialinį giesmyną, nes per ne pilnus 100 metų jo buvo išleista ne mažiau, kaip 30 leidimų. Jie pradžioje buvo paties Mertikačio didinami ir tobulinami, jam gi mirus, kartkartėmis kiti juos irgi perredaguodavo, nors pagrindinių atmainų ir neįnešdavo. Kartais kiti juos irgi perredaguodavo, Pridrikis Kelkis (1801. VI. 10. – 1877. II. 19.).

Psalmynio pasisekimas privertė ir Karaliaučiaus konsistoriją pasirūpinti giesmyno nauja redakcija. Ši darba 1832 m. atliko Karolius Gotardas Keberis (1756. X. 26. – 1835. I. 7.), tas pats, dėl kurio agitacijos žlugo Milkės 1806 m. giesmynas. 1841 m. vėl iš naujo jį perredagavo Pridrikis Kuršaitis, kuris atsiėmė ne Keberio redakcijos, bet senuoju 1753 m. giesmynu, 1865 m. dar kartą jį peržiūrėjo, nes iš to paties stereotipo nuolat kartojant naujuosius leidimus atsirado daugybė korektūros klaidų ir tiesiog nesamonių. 1853 m. Kuršaitis paruošė dar atskirą giesmynėlį vaikams, o 1854 m. ir kareiviams. Abu jie iš dalies buvo

Ijungti ir į bendrąjį giesmyną. Dar kartą giesmyną perredagavo Pridrikis Kelkis 1877 m. ir Mykolas Kibelka (1837. IX. 7.—1906. VII. 6.) su vyskupu Strucku 1896—1897 m.

XIX a. pasirodė ir daugiau įvairių giesminių, tiek oficialinių, pritaikintų mokykloms, tiek privatių. Mokykloms 1855 m. paruošė Karolis Vilhelmas Otto Glogau (1805. XI. 14.—1875) rinkinį 64 giesmių, kituose leidimuose padidintą ligi 80 giesmių. Ligi 1924 m. tas giesmynėlis buvo išspausdintas 16 kartų. Privatinis giesmynas leido tas patį Pridrikis Kelkis, Mykolas Sapalas (1827. XII. 8.—1884. XII. 31.), Endrikis Kalvaitis, Janis Pipirs, Vilius Kučius (1881—1919. VIII. 21.), Dovyas Skėrys (1864. VIII. 31.—1929. IX. 20.), Kristupas Lokys (1860. XII. 12.—1936. XI. 22.), Mykolas Kundrotas, Kristupas Lėksas (1872. VIII. 31.—1941. III. 30.), Jurgis Endrikis Endrulaitis (g. 1864 m.) ir kiti. Bet daugiausia giesmių buvo spausdinama periodinėje spaudoje ir ne vien religinėje, bet ir pasaulietinėje.

8.

Negausioje Mažosios Lietuvos šviesuomenėje nebuvo palankių sąlygų atsirasti rimtam literatūriniam sąjūdžiui, tačiau nuolatinis bendravimas savo tarpe iš pradžių universitete, o paskiau ir vokiečių literatūra, kurios kankurie atstovai (pvz. Simanas Dachas), gyveno čia pat, tos šviesuomenės tarpe negalėjo nepaskatinti kartkartėmis pasrašyti nesklaidam laudžiai ar bažnyčiai lietuvišką eilėraštį ar prozinį dalykėlį. Tos rūšies seniausioji mus pasiekusi lietuviško eilėraščio nuotrauka buvo 1834 m. užrašyta studento Pridrikio Gedkanto (1802—1866), mums jau žinomo Jono Gedkanto sūnaus ir Tomo Gedkanto vaikaičio, kuris vieną savo sukurto eilėraščio eilutę su gaida buvo įrašęs savo draugo iš universiteto Otteruso albume. Tačiau Gedkantas vėliau pagarsėjo ne savo literatūros darbus, bet kaip žymiausias savo meto inžinierius, fortifikatorius, artileristas. Turime ir keletą XVII a. eilėraščių, rašytų upatungomis progomis, iš dalies net pagal užsakymą. 1634 m. jau mums žinomas Jonas Hopperis jaunesnysis išspausdino lietuvišką eilėraštį Kristupo Pretoriuso įsimagistavimo proga. Kristupas Vilkė 1640 ir 1659 m. savo vokiškame eilėraštyje, išspausdintame J. Matthai santuokos proga, ištėpė ir kelias lietuviškas eilutes. Kleino gramatikos bendradarbis Jonas Lėmanas vyresnysis 1643 m. išspausdino lietuvišką eilėraštį, skirtą Vilhelmui Martini santuokai. Lėdono universiteto studentas raginietis Pridrikis Lobelis (Löbel) 1648 ir 1689 m. išvertė į lietuvių kalbą trumputi eilėraštį Belleno-Wellicho daugiakalbiame rinkinyje. Kleino giesmyno bendradarbis Melkioras Svobas rašė ne tik giesmes, bet ir pasaulietinius eilėraščius, kurie tačiau ligi šiol nėra surasti. Teodoras Lepneris (a. 1833—1891. XI. 7.) 1690 m. parašė svarbų anų laikų lietuvių gyvenimui pažintį raštą „Der preussische Li-tauer“, išspausdintą tik 1744 m., kuriame yra nemaža žinių ir apie dingusius lietuvių raštus. Kleino gramatikos ir giesmyno bendradarbis Vilhelmas Martini (Martynaitis) lotyniškai parašė lietuviškus patriotinius eilėraščius, kurie buvo pridėti prie 1666 m. Kleino giesmyno. Žinomas jau mums daugelio raštų autorius Motiejus Pretorius lietuvišką eilėraštį sveikino Teofilijui Sulca, 1673 m. išleidusi Sapūno gramatiką. Motiejaus giminaitis Kauno chiturgas Enrikas Pretorius (1664—1710. XII. 13.) parašė, šį kartą vokiškai, skaudžią satyrą, vaizduojančią Lietuvos santykius, o šio Pretoriaus uošvis, Kauno pirklys ir burmistras Jokūbas Preissas Pannovius (1623—1710. II. 18.) parašė eilėraštį „O apvinėli, žaliukėli“, kuris papildė Mažosioje Lietuvoje ir kuri mums išsaugojo Pilipas Ruigis. Iš tos pačios proginių eilėraščių grupės yra ir klaidpiedžio Dovydo Vilkės 1708 m. išspausdintas lietuviškas vestuvinis eilėraštis Sturmeriui, Vėliau šis Vilkė pagarsėjo kaip žymiausias anglų teologas Wilkins.

Jau minėti M. Mörilino raštai apie vartojamą tiek raštuose, tiek bažnyčiose liaudinės lietuvių kalbos netiesiogiai turėjo įtakos mūsų tikybinei literatūrai ir sukėlė didesnę susidomėjimą lietuvių kalba, o tiesiogiai davė mums pirmą bandymą lietuvių kalbą pritaikinti ir grynai literatūrai. Mörilino paragintas, Jonas Sulcas (a. 1684—1710) 1708 m. iš-

spausdino 40 puslapių Ezopo pasakėčių vertimų rinkinį, šia knygtelę, kurią pats vertėjas labiausia skyrė studentams, irgi tuo laikui buvęs studentu, Pilipas Ruigis pridėjo vokiečių kalba parašytą eilėraštį, kuriame jis entuziastingai sveikino Sulco bandymą ir pranašavo lietuvių kalbai ir literatūrai didelę ateitį. Deja, dar labai ilgai teko laukti. Nors Sulco darbas XVIII a. ir neišaukė kitų bandymų iškilti spaudoje lietuviškais literatūriniais darbais, bet vis dėlto jis lietuvių šviesuomenę tikino, kad lietuvių kalba ne blogiau už kitas kalbas tinka literatūrinei kūrybai. Talentingų žmonių ir tuo laikui Lietuvoje buvo nemaža. Ir kai kurie kiti iš jų pradėjo kurti, nors ir neturėjo nei kur, nei kaip savo kūrinius skelbti. Dalis jų tuomet parašytų darbų buvo išspausdinti tik po 150 metų. Šiuo gi metu jie rašė sau ir savo būcliams, vien norėdami patenkinti savo kūrybinę aistrą. Talentingų lietuviškos Biblijos ir lietuviškų giesmynų redaktoriaus Adomo Pridrikio Simelpenigio III eilėraščiai tik 1925 m. buvo surasti ir išspausdinti. Kristijono Gotlibo Milksės plati poema „Pilkalnis“, parašyta apie 1784 m., irgi beveik tiek pat metų buvo pamiršta, nors ją ir turėjo savo rankose L. Rėza. Laimingesnis tuo žvilgsniu buvo Kristijonas Donelaičius (1714. I. 1.—1780. II. 18.), nes jo geniali poezija buvo išspausdinta praėjus tik 45 metams po jo mirties. Pačiam Donelaičiui tepavyko 1769 m. išspausdinti vienintelį savo prozinį dalyką „Gromatų gaspadoriaus būrmas apie ganyklų perdalijimo naudą“, kuriame, nežūrint tokios specialios temos, pilnai išryškėjo Donelaičio stiliaus savumai. Bet ir šis jo darbas liko pamirštas, dingio ir buvo surastas tik po 170 metų. Kleik vėliau Jonas Priekus Ertelis (Hertell) (1769 — a. 1840) išpopuliarėjo savo eilėraščiu „Kelkites valkai, jau žlegiorius tris“, nors vėliau paaiškėjo, kad kitas jam priskiriamas eilėraštis — Gellerto pasakėčios, „Musės bei uodo smertis“ vertimas — buvo atliktas ne jo, bet A. P. Simelpenigio III. Mėgino dar pastūmėti lietuvišką literatūrinį darbą ir L. Rėza, kuris greta savo darbo prie Biblijos vertimo, prie leidimo lietuviškų dainų ir Donelaičio poezijos, greta daugybės savo teologinių istorinių studijų, vokiškųjų, lietuviškoms temoms, eilėraščių „Pruteną“ (1809 ir 1824 m.) ir kitų darbų, rado laiko parašyti ir 1824 m. išspausdino 81 eilutės lietuvišką hegzametą, parašytą 100 metų jo vedamo lietuviško seminaro prie Karaliaučiaus universiteto sukaččiai paminėti, ir tais pačiais metais išleisti rinkinį iš graikų kalbos savo išverstų Alsopo pasakų (pasakėčių), su kuriomis jis dar išspausdino ir Donelaičio pasakėčias.

Po Rėzos ilgą laiką šioje srityje pastebima veik višiška stagnacija, nes visa rašytojų energija išleikvojama populiariai tikybinei ir iš dalies politinei literatūrai. Bando rašyti lietuviškus eilėraščius Endrikis Budrius (1743—1852), iš dalies prie to paskatintas paties Rėzos, kuriam jis rinko lietuvių dainas, bet nieko išdomesnio neparasė. Vėliau tik retkarčiais bandoma sulietuivinti vieną kitą svetimą eilėraštį. Pridrikis Beckeris išvertė ir atskirai leidinėliu paleido „Gaudamus igitur“. Karoliūs Augustas Jordanas (1793. V. 29.—1871. VIII. 9.) 1870 m. atskirame lapelyje išspausdino vokiško himno „Waktos prie Rynupės“ vertimą ir išvertė Schillerio vieną eilėraštį (Dauboj tarp kerdžių vargdenių), kuris 1877 m. buvo išspausdintas viename vokiškų žurnale. 1889 m. mokytojas Vallatkis prakaltuoja, lietuviškai versdamas Schillerio Varpus, bet tas jo vertimas nebuvo išspausdintas. Buvo ir kiek kitų panašių bandymų. Iš šalies pažidūrėjus, galėjo atrodyti, kad tie šaltiniai, iš kurių išaugo Donelaičio, Simelpenigio, Milksės poezija, išseko. Tikrumoje tačiau to nebuvo. Talentingų rašytojų, išaugusių Mažosios Lietuvos visuomenėje, nestigo, bet tiek poetai, tiek prozininkai pradėjo eiti kitur. Jau tas pats Rėza, gilūs lietuvių patriotas, net savo vardą pakeitęs į Gediminą, tik atsitiktinai rašė lietuviškuosius eilėraščius, bet kūrybiškai pasireiškė ypač savo vokiškais eilėraščiais. Jo bendradarbis renkant lietuviškas dainas Jonas Christilbas Svidėskis (1789. I. 29.—1855. VI. 9.) persimetė į vokiškąją poeziją, kaip ir daugelis kitų. Vilhelmas Jordanas, E. Vichertas, H. Sudermanas, Kurt Mikoletis ir kiti pagarsėjo vokišką literatūroje, o iš jų lietuviškumo teikiu tam tikras sentimentas, plesiant Lietuvos

gamtą ir Lietuvos žmones. Tokia būklė tęsėsi ilgai, dalinai ligi mūsų laikų. Tik-tal nuo to laiko, kada Mažosios Lietuvos gyventojų dalis pajuto savo ryšį su visa lietuvių tauta, ir čia pradėjo augti literatūra tūra to žodžio prasme. Nuo 1901 m. pradeda čia vis svariau reikštis Vydūnas (g. 1868. II. 22.), ligainiu iškilęs kaip žymiausias Mažosios Lietuvos rašytojas. Jo broiis Jurgis Storosta (1872. XI. 11.—1937. XI. 14.) pasireiškė kaip rimtas istorikas. Ansas Bruožis (1876. XI. 10.—1928. XII. 27.), pats būdamas savamokslis darbininkas, virto rimčiausiu Mažosios Lietuvos kovų ir vargų istoriku. Kitų darbininkų gyvenimo sąlygos per anksti nutruko, neleidę jiems išryškinti savo talento. Bet ir jie susėjo į dėti rimtą įnašą į savo krašto ir savo tautos kultūros lobyną. Iš jų galima čia priminti kad ir Mykolą Asmį (1891. XII. 6.—1918. III. 11.), beieistrą Mykolą Hoffmaną (Atelvi) (1883—1921. V. 26.) ar poetą Pridrikį Bajoraitį (1883. XII. 9.—1909. III. 16.), poetą ir beieistrą Joną Elijošaitį (1866. X. 6.—1915. VI. 16.), beieistrą Hermaną Dugnį (g. 1890. I. 13.) ir kt. Sistemingas ir planingas lietuvių tautos naikinimas Mazojoje Lietuvoje nors daug kur ir sužadino ir kovos dvasią, bet daugelį ir užmigdė. Jų daugelis savo gyvenimą tvarkė pagal mintį, išreikštą ir viename geriausiųjų to paies Bajoraičio eilėraščių, „Tyleti, kentėti ir laukti“. Bet jei tokia resignacija būtų apėmusi ir visą Mažosios Lietuvos visuomenę, tai būtų buvęs žingsnis į tautos mirtį.

9.

Nors tinkamų sąlygų trūkumas ir neleidė čia išaugti platesniam literatūriniam sąjūdžiui, tačiau vietos šviesuomenėje visą laiką ruseno tam tikras vietinis kalbinis patriotizmas, ligainiu stipriai paaletęs net ir paukuonis iš Vokietijos atsikėlusiu kunigui. Jis tarp kito ko vertė pačioje lietuvių liaudyje įieškoti tekų kūrybinių pradų, kurių nėra kitose tautose, Čia savaime demesys buvo nukreiptas į tautosaką, nors ir žymi kunigų dalis į liaudies dainas ir vietos papročius žiūrėjo labai neigiamai. XIX—XX a. ši pазūra daug kur persimetė net į laudį, į padia tos tautosakos kūreją ir saugotoją, paplito įvairūs surinkimininkai, mairidinkai, griežiausiu nusiatast ne tik prieš pasaulietines dainas, bet ir prieš tautinius rūbus, senovės papročius ir tt. Tačiau dalis tos vietos šviesuomenės jau iš seno domisi lietuvių tautosaka. Jau Ezopo vertėjas Jonas Sulcas dar pat XVIII a. pradžioje rinko lietuviškas dainas. Žodynų ruošėjai Jokūbas Perkūnas jaunesnysis ir Jokūbas Brodovskis įtraukė į žodynų tekstus daugybę jų užrašytų lietuviškų patarių. Tačiau upatungia akinga susidomėti lietuvių tautosaka davė Pilypas Ruigis, kuris savo 1745 m. išspausdintoje studijoje apie lietuvių kalbą paskelbė ir trijų lietuviškų dainų tekstą. Kada tais tekstais susižavėjo ir vokiečių literatūros šaliai Herderis, Lessingas, Goethe ir kiti, tai ne tik vietos šviesuomenė, pradėjo panašius tekstus įieškoti ir juos įvairiuose vokiškuose žurnaluose skelbti, bet ir pati lietuvių visuomenė pradėjo juos kitaip vertinti. Pagaliau dainomis susidomėjo ir Liudvikas Rėza, 1825 m. išleidęs pirmąjį lietuviškų dainų rinkinį su dainų vokiškais vertimais, jis ne tik pradėjo naują lietuvių dainų rinkimo ir tyrinėjimo laiką tarpą, bet kartu ir išvedė jas į tarptautinę areną. Jo pateiktasis vertimas leido jų dainų savotiškai grožiu gerėtis ir tiems, kurie lietuviškai nemokėjo, o be to, jo rinkinio dainos greitai buvo pradėtos versti į lenkų, rusų, čekų ir kitas kalbas. Rėza ne tiek pats užrašinėjo dainas iš žmonių lūpų, kiek sugebėjo jų rinkimu sudominti Mažosios Lietuvos šviesuomenę, kur jis ir rado uolius takininkus. Jų surinktas dainas jis atrinkdavo, žymia dalimi ir perredagudavo, kartais net savarankiškai pakelsidavo jų tekstą, įnešdamas tokių senovinių bruožų, kokių nebuvo originaluose. Jo padėjėjai šiame dainų rinkimo darbe buvo ir kai kurie jo kitų darbų bendradarbiai, kaip Jonas Gotfridas Jordanas, Kristupas Danielius Hassensteinas, Karoliūs Gotardas Keberis, Samuelius Teodoras Cipelis. Bet į darbą įsikinkė ir eilė naujų darbininkų. Jų tarpe buvo ir paties Rėzos auklėtojas ir buvęs globėjas Kristijonas Dovydas Viltikas (1751. IX. 28—1824), Gotfrido Ostermerjero sūnus Zigfridas (1759. X. 23.—

1821. IX. 19.), lietuvių tarpe išgarsėjęs savo 1817 m. išspausdintu vokišku raštu, kuriame jis griežtai atėmė puolimus vokištininkų, reikalavusių pašalinti lietuvių kalbą iš pradžios mokyklų. Toliau Teodoras Benjaminas Thilo, Kristupas Bedarfas, Elzė Mantvilaitė, Endrikis Budrius, Ernestas Vilhelmas Beerbomas (1786. III. 11. – 1865. II. 20.), Pridrikis Vilhelmas Rausningas (1786 – a. 1850), Vilijus Teodoras Šimelpenigis (1787 – a. 1850), Jonas Christlibas Šviderskis, Jonas Christlibas Krause (1789. III. 14. – 1859. I. 24.), Augusto Gotthilfo Krausės brolis, ir Zigfrido Ostermejerio sūnus Zigfridas Gustavas Ostermejeris (1795. IV. 25. – 1832. III. 6.). Tų bendradarbių galėjo būti ir daugiau, bet kiti jų dar nesusekėti. Jiems žinomi, jie atstovavo kone visus Mažosios Lietuvos sluoksnius: ūkininkus (tiesiogiai iš jų siuntė Rėzal dainas tik viena Mantvilaitė, bet ir visos kitos dainos buvo užrašytos iš ūkininkų lūpų), kunigus, precencorius, mokytojus, dvarininkus, pirklius. Daugelis jų, pasituntę Rėzal savo užrašytas dainas, toliau panašiai darbu nesidomėjo. Bet kaskurie virto uoliais tautosakos rinkėjais ir mėgėjais. Budrius dar 1848–1849 m. spausdino, savo surinktas dainas, „Neue Preussische Provinzial-Blätter“ žurnale, o Beerbomas dar keliolika metų, ligi pat Rėzos mirties, vis dar jam siuntė savo surinktas tautosakas.

Svarbiausias Rėzos rinkinio valsius buvo tas, kad jis sukėlė susidomėjimą lietuvių tautosakos rinkimu ir tokių asmenų, kurie gal anksčiau ir visai apie tai negalvojo. Tiesa, jo mokynys ir iš dalies ir globojamas Pridrikis Kūrsaitis pasitenkino tik pakartojęs 1843 m. Rėzos dainų rinkinį ir savo lietuvių kalbos gramatikos pabaigoje išspausdinęs kiek lietuviškų dainų gaidų. Bet naujai į darbą stojęs Edvardas Karoliūs Samuelius Gisevius (Gižickis) (1798. XI. 11. – 1880. V. 9.) visą savo amžių rinko ir skelbė jau ne tik dainas, bet ir kitą lietuvių tautosaką ir etnografinę medžiagą. Toje pačioje srityje dirbo ir Karoliūs Vilhelmas Otto Glogau, Pridrikis Beckeris, Petras Bohlenas (1796. III. 13. – 1840. II. 6.), kurio dainų rinkinys buvo išspausdintas 1857–1861 m. Rėzos pėdomis pasėkė ir visa eilė mokslininkų svetimausių, ar tai atskirais rinkiniais, ar kartu su kitais savo raštais paskelbė labai vertingą tautosakos medžiagą: G. H. F. Nesselmanas, A. Schleicheris, A. Leskienas, A. Bezenbergeris ir kiti. 70-ųjų metų pabaigoje Tilžėje susikūrusi vadinamoji „Litauische Literarische Gesellschaft“ savo organe „Mittellungen der Lit. Literar. Ges.“ per 30 metų paskelbė daug įvairios tautosakos, tiesa, surinktos ne vien Mažosioje, bet ir Didžiojoje Lietuvoje. Daugiausia per tą žurnalą ir užsimegė toje srityje tampo rūšis: sėdintis tarp abiejų Lietuvos dalių tautosakininkų. Bet ir čia pirmą akstiną buvo davęs Rėza, kuris net ruošėsi tuo žvilgsniu savarankiškai tyrinėti ir rytų Lietuvą. XIX a. pabaigoje ir XX a. ir vietos lietuvių dainose nemaža vertingos medžiagos. Kristijonas Barčys (Bartsch) (1832–1890) paskelbė dainų melodijų rinkinį „Dainų Balsai“. Vilijus Kalvaitis (1848. XI. 14. – 1914. VI. 22.), pėsčias apkelavęs visą Mažąją Lietuvą ir nepraleidęs nei vieno kaimo, kuriame dar buvo lietuviškai kalbama, be eilės smulkesnių darbų, 1905 m. išspausdino rinkinį „Prūsijos Lietuvių Dainos“, o 1910 m. „Lietuviškų Wardų Kietelė“, apėmusią 15 000 įvairių vardų ir rinkinį lietuviškų mįslių ir patarlių. Išliko ir jo nedidelis rankraštis, kuriame jis surašė mylimiausio lietuviško žodžio – „Mama“, „Motina“, įvairias vartojamas ir galimas formas, surašęs jų net apie 2000 variantų. O tai yra galima tik vienoje kalboje pasaulyje, lietuvių. Nuo 1904 m. Vydūnas pradėjo leisti atskirais rinkiniais (anksčiau dar koncertų programose) jo harmonizuotas ir pritaikintas chorui lietuvių dainas, o jo vadovaujama „Giedotojų Draugija“ daug pasitarnavo lietuviškos dainoms laudyje atgavinti ir išsaugoti. Anas Bruožis 1908 m. paskelbė Klaipėdiškių dainas, o Hugo Scheu nuo Silutės su A. Kūrsaitiu surinko lietuviškas pasakas apie paukščius. Po į Pasaulinio karo tautosakos rinkimo darbas tęsiasi ir paskirų asmenų ir įvairių įstaigų ir neįstaigų organizacijų, bet ligaliniui ir tą darbą įsijungė ir Didžiosios Lietuvos darbininkai ir čia svarbiausias darbas buvo pakartojamas paties Rėzos leidinio. Tai atliko Mykolas Biržiška

(1935–1937 m.), kartu paskelbęs visą išlikusią Rėzos rankraštinę medžiagą ir sugretinęs Rėzos paskelbtus tekstus su visais iš kitur žinomais tu pačių dainų variantais. O Lietuvių Tautosakos Archyvas paskelbė keltis toms M. Lietuvos dainų tekstų ir jų melodijų.

10.

XVIII a. pradžioje perorganizavus pradžios mokyklas ir įsteigus daug naujų, kad ir lėtai žingsniais, raštingumas pradėjo plisti ir liaudyje. Iš to atsirado reikalas tam tikros, liaudieski skiriamos literatūros, kuri to laiko nusistatymu turėjo būti grynai religinė. Bet ir pati raštingumo pagrindą, ir pradžios mokyklas, kreipta nedaug dėmesio, laikant, kad anksčiau ar vėliau visos jos turės pereiti į vokišką kalbą, gal išskyrus vien tikybės dėstymą. Gal dėl to, priešingai tam, kas pastebima XVIII a. Didžiojoje Lietuvoje, per visą šimtmetį išleistas tik vienas elementorius, „Skaitytines“, 1708 m., kai mokyklų reforma dar tebuvo planuojama. XIX a. jau gan dažnai spausdinami įvairūs „Pibeliai“, rašyti ne originaliai, bet išverti iš vokiškų kalbos. Tikybės mokslui tarnavo tradicinis, dar iš XVII a. paveldėtas, katekizmas ir anas Lysiaus. Šis nebuvo populiarus ir naujai nebuvo kartojamas. XIX a. jų vietose 1832 ir 1839 m. buvo išleistas D. Weissso vertinimas katekizmas, paskiau nuo 1855 m. Karoliūs Vilhelmo Otto Glogau, kurio ligi 1920 m. pasirodė 15 leidimų. Jis buvo virtęs oficialiuoju mokyklinių ir bažnytinio katekizmo, Mokykloms skaitymėlis tarnavo to paties Veissio Szulkynegeles, Kudikių prietelius, pagaliau, Jono Pridrikio Frano Srederio (1822. VII. 3. – 1906. V. 26.) Lietuviszkos bey wokizskos Skaitimo knyges 1869 m., kurių keli leidimai buvo be pakeitimų išleisti. Tačiau šiuose mokykliniuose vadovuose, lietuvių buvo tik kalba. Slap tai buvo vokiškos knygos, išspausdintos lietuvių kalba. Kitų skaitymų ar knygų vaikams pasiskaityti nebuvo-valkai turėjo tenkintis suaugusiems skiriamą tikybine literatūra ar griebtis vokiškųjų knygų. XVIII a. vartojama knyguetė „Pienas mažiems vaikeliams“ (1735 m. ir dar porą kartų pakartota) greičiausia buvo Pridriko Pretoriaus vyresniojo parašyta dar XVII a.

XVIII a. suaugusiems skaityti, be Biblijos, palyginti buvo išleista labai nedaug, bet ir raštingų buvo labai mažai. Rankraštis išlikęs P. U. Glozerio Namu Szulles ir Bažnicės Mokslas 1732 m. nebuvo išspausdintas. A. P. Šimelpenigio III paruostas vertimas Jono Arndo (Oranto) Apie tikrą krikščionumą neišspausdintas dingo septynerių metų kare. Bet kelios knyguetės išleistos dar XVIII a., buvo kartojamos be jokių pakeitimų ir per visą XIX a. Tai Adomo Enriko Pilgrimo 1742 m. versti Hübnerio Išskirti Nusidavimai, Pilypo Ruglio 1750 m. versta Langhauseno Trumpas Išguldymas Evangelijų, K. Lovyno 1768 m. versta Hollazo Evangeliskas Malonės Davadas ir to paties Lovyno Pamokinnimas apie užauginimą vaikų 1782 m. Knygų pasiskaitymui išleido ir G. Ostermejeris 1781 m., Vilhelmas Regge 1788 m. ir kiti. Per visą XVIII a. tokių knygų išleista apie dvidešimt.

XIX a. raštingumui kaime išgalėjus ir atsiradus daugeliui įvairių tikybinių sektų, religinė propaganda vedama visu smarkumu. Tam reikalui, greta gyvo žodio, labiausiai pasitarnavo knygos ir religiniai laikraščiai. Mažoji Lietuva įtraukiama į įvairių tikybinių misijų, veikusių Afrikoje ir Azijoje, tinklų ir matyti, virto ta šalimi, kuri labai daug toms misijoms suaukudavo lėšų iš dalies ir žmonių, nes ypač antrojoje XIX a. pusėje ir iš lietuvių tarpo atsirado nemaža misionierių. Pagaliau, nuo šio amžiaus pradžios, spausdavėms atsiradus ne tik Karaliaučiuje, bet ir Tilžėje, Gumbinėje, paskiau Klaipėdoje, Priekulėje, jų savininkai, įsiekdami savo įmonės darbo, patys virto leidėjais. Pastebėję kad lietuviškos tikybės knygos greitai yra išperkamos, pradėjo jas leisti grynai pelno sumetimais. Neturėdami naujai parašytų, kartoję senas, net iš XVIII a., kad tik spausdavė nestovėtu be darbo. Tokiomis aplinkybėmis ir literatūrinę knygų pusę nekreipta jokio dėmesio, kad tik galima būtų knygą greičiau paleisti. Atsirado ir nemaža tokių knygų gamintojų, vertėjų iš vokiškų

kalbos, ar dažniau vokiškų teksto trumpintojų, kurie ir patys buvo nelabai raštingi. Rimčiausia buvo žiūrėti į vadinamąsias Miszknyges, pamokslų rinkinius, kurių dalis buvo tiesiog verčiamas iš vokiškų kalbos, o kitas savarankiškai ruošė kunigai ir nekunigai. Pirmas tokias Miszknyges 1800 m. paskelbė tas pats kantorius Milke. Jam talkininkavo jo brolis kunigas Danielius Pridrikis ir Efrimas Pridrikis Meisneris. Kitas savarankiškas Evangeliskas Miszknyges 1858 m. paruosė Karoliūs Pridrikis Leopoldas Neislas (1814. V. 5. – 1875. I. 25.), kuris jas redagavo tokiu pat rimbumu, kaip seniau buvo ruošiami Biblijos vertimai ir nauji giesmynai. Dirbo eilę metų ir pritraukė prie darbo nemaža bendradarbių, iš kurių yra žinomi kunigai Pridrikis Kūrsaitis, Luckas, Zigfrido Ostermejerio sūnus Gotfridas Lebrochtas (1786. III. 12. – 1856. IV. 3.), Karpavičius, Petėaur, Rudolfas Andrius Cipelis (1813. XI. – 1894. II. 13.), Sulcas, Karoliūs Edvardas Cigleris (1798–1881. V. 22.), Karoliūs Pridrikis Heinrichis (m. 1881. XII. 26.). Šios Miszknygės buvo dar du kartus pakartotos, bet didžiausia pasisekimą turėjo grynai kompiliacinės, iš įvairių vokiškų raštų sulpytos Dovydo Plonaus Miszu Knygos, kurios nuo 1826 m. per nepilnus šimtą metų buvo pakartotos ne mažiau kaip dvylika kartų, nors toji trijų dalių didelio formato knyga turėjo apie 1000 puslapių. Kita literatūra, kurią kartais rašė ir kunigai, bet dažniausiai pradžios mokyklų mokytojai ar žodžio sakytojai, buvo kalbos ir turinio požiūriu dažniausia labai menka. Keletą tikybinių brošiūrų paruosė ir Kūrsaitis. Jo raštai išsiskiria savo gražia kalba. Kartais jis ir kitiems kalbą taisė. Slap krinta į akis tų knygų gausumas: 1801–1865 m. Mažosioje Lietuvoje knygų buvo išleista beveik tiek pat, kiek ir Didžiojoje, nors lietuvių skaicius čia buvo bent dešimt kartų mažesnis. O ir pačios knygos dažnai buvo storos, po keletą šimtų puslapių. Buvo leidžiama taip pat nemaža ir periodinių leidinių, kurių Didžioji Lietuva tuo laiku iš viso neturėjo. Atrodo, kad bent anuo laiku kiekviena lietuviškoji Mažosios Lietuvos šeima nuolat tas knygas skaitė ir jas pirkė.

Daugelio tikybinių knygų autoriai ar vertėjai nėra knygoje pažymėti ir ligi šiol nemaža yra žinoma tokių knygų, kurių autorių nepavyko susekti. Viena populiariausių knygų buvo Arndo Rojaus Darželis, pirmą kartą išleistas 1807 m. ir vėliau per šimtą metų mažiausia dvidešimt kartų perspausdintas. Jį išvertė tas pats Kristijonas Mertikaitis, kuris buvo paruosęs ir aukščiau minėtą Psalmyną. Populiarumu ir kai kurios kitos nuo Arndo neatsiliko, bet dėl jų neoriginalumo netenka ties jomis ilgiau sustoti, nes tai buvo ne literatūros, bet tik bendros kultūros faktai ir reiškiniai. Tačiau pravartų priminti vieną kitą pavardę tų, kurie tokiomis neprastomis sąlygomis jas rašė. 1804 m. Vėluos mokytojas G. Krahsas išvertė Arnoldito dvi mišias. 1818 m. kunigas Jonas Pridrikis Glogau (1713. VI. 5. – 1831.) išspausdino knyguetę apie Liuterį. Nuo 1831 m. į darbą įsitraukė Kretėnagėles mokytojas Pridrikis Keikis, kuris tačiau daugumą savo rašinių spausdino savo leidžiamuose laikraščiuose, iš kurių jis kai kurias giesmes platino atskirais atspaudais. Nuo 1846 m. Tilžės pradžios mokyklos mokytojas Erdmonas Sesnakas vis dažniau skelbė savo paruostas knygeles ir kalendorius. Aukštųjų Eisulių mokytojas Jurgis Meškaitis (1801. IV. 11. – 1876. I. 1.) pradėjo rašyti maždaug nuo 1852 m., bet paskutiniausias savo gyvenimo metais pagamino daugybę smulkių, kėšeninio formato knygučių, kuriuos vėliau buvo kartojamas ir jam mirus. Nuo 1855 m. susiduriam su Lenkų pradžios mokyklos mokytoju Mykolu Sapalu, nuo 1869 m., o gal ir kiek anksčiau, Jonas Pridrikis Pranas Srederis, „Mielasirdingystės Anszalto“ Gropiškio prie Priekulės vedėjas, ne tik parašė ir iš leido eilę knygučių, bet ir pats jas spausdino nuosavoje spaustuveje Priekulėje. 1867 m. leidžiant Millerio Miszas, be Kelkio ir Srederio bendradarbiavo ir Lappatis. 1877 m. susiduriam su Martynu Keturačium, 1878 m. su Kristupu Kibelka, nuo 1881 m. nuolat tai viena, tai kita raštą išspausdindavo kunigas Kristupas Jurkšaitis (1852. VIII. 15. – 1915. VII. 17.), nuo 1881 m. veikė Endrikis Kalvaitis,

vėliau įtaise Tilžėje Betleemo draugija, bei: mažai pritarėjų suradęs, 1905 m. išsikėlė į Šveicariją. 1883 m. įsitrukę į darbą mokytojas Vilius Kučius, nuo 1885 m. Jurgis Traušys (1844. VIII. 6. — 1918. VII. 22.). Šis pastarasis daugiausia buvo surištas su periodine spauda. Toliau turime pavarde Dauksaicius, Endrikio Vendo (1819. III. 22. — 1896. VIII. 5.), Kristijono Giedraičio, Mykolo Kiošio (1868. VIII. 1. — 1927. XI. 8.), Anso Baitrius vyresniojo (1835. IX. 27. — 1909. XII. 12.), Urtės Lokenės ir misijoninko Kristupo Lokio, Adomo Einario, Janio Pipiro, Mykolo Kundriaus ir daugelio kitų, kurių galima būtų ir antra tiek priskaičiuoti, bet nei vienas jų nesugebėjo pareikšti nei vienos savarankiškos minties ir nei iš kalbos, nei iš stiliaus negalima jų vieno nuo kito atskirti. Rimta išimtis iš tos masės buvo kunigas Vilius Gaigalaitis (1870. IX. 27. — 1945. XI. 30.), išvares plati kultūrinė barą ne tik populiarieje tikybinėje literatūroje, bet ir publicistikoje ir moksle (jo disertacija apie 1873 m. Wolfenbüttele Postile ligi mūsų dienų yra vienintelis šaltinis žinių apie tą Vieną seniausią mūsų literatūros ir kalbos paminklų). Greta jų gausių vardinųjų knygų ir knygucių, ypač XX a. pradžioje paskaido daugybė bevardės literatūros, leidžiamos įvairių nelietuviškų tikybinų organizacijų Karaliaučiuje, Berlyne, Hamburge, Bremene ir kitur. Visos tos organizacijų leidžiamos propagandinės brošiūros tuojau buvo vėrciamos ir į lietuvių kalbą ir masiškai lietuvių tarpe platinamos. Tik viena 1904 m. įsteigta lietuviška „Sandoros“ draugija, vėliau daugiau kaip 30 m. vedama to paties V. Gaigalaitio, savo leidžiamą tikybinę literatūrą ir turinio ir kalbos žvilgsniu labai rimtai paruošdavo.

Bet religiška labai uolai Mažosios Lietuvos ūkininkų visuomenė ir to šimtų religinių knygų buvo per maža. Lygia-grečiai buvo leidžiami ir įvairūs religiniai periodiniai leidiniai, kurie duodavo tokius pat religinius skaitymus, tik periodiškai gaunamus. Šios tikybinės periodikos pradinių tenka laikyti Natanielių Pridrikis Ostermejeris (1784. IV. 8. — 1846. VIII. 24.), jau trečia, su lietuvių literatūra susietą, Zigfrido Ostermejerio sūnų. Greičiausia savo brolių padedamas, jis 1823 ir 1824 m. išleido po vieną knygelę „Nusidawimų Dievo Karalystėje“. Jam šį leidinį sustabdžius, Pridrikis Kelkis 1832 m. pradėjo leisti „Nusidawimus apie Ewangelijos Prasiplatimą (paskiau Praplatinimą) tarp Žydų ir Pagonų“, kurių pirmieji numeriai buvo spausdinti Klaipėdoje, paskiau Tilžėje, o nuo 1833 m. Karaliaučiuje. Visą leidinį Kelkis prirašydavo pats vienas. Kiek vėliau jo kalbą taisė Pridrikis Kūrsaitis. Ši medžiaga, išskyrus paties Kelkio rašytas giesmes, buvo imama iš analoginio ėjusio Karaliaučiuje vokiško laikraščio „Nusidawimai“ buvo leidžiami nuo dvylikos ligi vieno karto metuose, bet pradžioje turėjo toki didelį pasisekimą, kad kai kuriuos numerius tekdavo ir po keletą kartų kartoti. 1875–1880 m. leidinį redagavo Kūrsaitis, paskiau Janis Pipirs, Endrikis Endriulaitis, Siušeilis. Dar ir po I Pasaulinio karo kartais pasirodydavo jo vienas kitas numeris, 1882 m. (o gal ir 1881 m.) kunigas Trojė leido, „Pasla Gustavo Adolfo įstatymo visiems surinkimams skaitytina“. Tai buvo lietuviškas leidimas tokiu pat vokiško laikraščio. 1873 m. pasitraukęs iš „Nusidawimų“, P. Kelkis įsteigė „Pasiuntinystės Laizskelį“, kurį nuo 1877 m. redagavo Mykolas Kibelka, paskiau žodžio sakytas Pilibaitis. 1900 m. jis pasivadino „Pasiuntinystės Laizskeliu arba Bitele ant Pasiuntinystės Lauko“, o 1908 m. dar kartą pakeitė vardą į „Pasiuntinystės Knyges“. Nuo 1881 m. Rytprūsų maldininkų draugijos vadovas Kristupas Kukaitis (a. 1844–1914. VII. 27.) įsteigė ir ligi savo mirties leido ir redagavo „Pakajaus Pasla“, kuris buvo leidžiamas lygiagrečiai lietuviškai ir vokiškai. Bet ir Kukačijai mirus, dar po ano karto tas pats laikraštis buvo leidžiamas moztūrų Lyke. 1887–1888 m. Austrijos Vindišgrece ėjo penkiomis kalbomis, jų tarpe ir lietuviškai, „Dangaus Daržas“. 1887–1888 m. kartą į dvi savaites iš Tilžės ėjo „Luterons“, kurį redagavo D. Laukandakas. 1891–1893 kunigas Struckas iš Vizų leido „Alyvu Lapus iš Zemės amžino Pakajaus“. Retkarčiais leidžiamomis knygelėmis jie buvo atgalvinti ir 1926 m. 1893 m. Berlyno „Išgany-

mo Armija“ išspausdino Tilžėje vieną numerį „Karo Szauskoms“. Nuo 1903. X. 1 ligi 1910. III. Dovas Kalvaitis leido baptistų „Pasiuntinystės Laizską“, kuris 1910 m. virto „Apsakymais“. 1903–1904 m. Janis Pipirs leido „Ausros Zwaigždes Spindulius“. Ištikrųjų tai buvo tik pamokslų knyga, leidžiama atskirais laimais. Ją visą išspausdinus, ir pats leidinys sustojo. 1904–1908 m. kun. Redmeris leido „Pasiuntinystės Prietelių“. Buvo ir dar keletas panašių, trumpai ėjusių laikraščių. Daugumas jų buvo leidžiami protestantų misijoms propaguoti ir joms rinkti lėšas iš dosnių Mažosios Lietuvos ūkininkų, nors visos tos misijos ilgai nuli virsdavo vokiečių politinės ekspansijos atsparos punktais.

Is visų tų laikraščių tiek savo turiniu, straipsnių rimtumu, kalba ir lietuviška tendencija tieklamai išsiskyrė 1904 m. įsteigta „Pagalba“, kurios pirmuosius tris numerius suredavo Endrikis Sadagys (1867–1911), o po jo apie 35 metų redagavo Vilius Gaigalaitis, tik kartais pavaduojamas kitu, kada kitos pareigos jį nuo to darbo atitraukdavo. Šis nedidelio formato žurnalas niekadoms nepamiršdavo, kad jis pirmiausia yra skiriamas Mažosios Lietuvos lietuviams, kad ir jam privalo rūpėti visos tos tikybinės ir kultūrinės bėdos, kuriomis visas kraštas gyveno. Pirmojo Pasaulinio karo metu, kada visi kiti viešų lietuviški laikraščiai sustojo, „Pagalba“ sugebėjo spausdinti ir tokią medžiagą, kurios kitiems laikraščiams karo cenzūra nebūtų leidusi. Čia tarp kitko jo redaktorius išspausdino ir keletą ilgesnių raštų apie vietinę literatūrą ir įvairius tikybinus sąjūdžius.

Be protestantų ir įvairių protestantizmo atskalių, Mažojoje Lietuvoje buvo išsilikusi ir nedidelė grupė lietuvių katalikų, kurių atsparos punktas ilgą laiką buvo bažnytelė Drangovščinoje ties Tilžė, ligi XIX a. pusel dažniausia aptarnaujama Zemačijų vyskupijos kunigų, o XVIII a. Lietuvos jėzuitų. Daugiausia jie buvo aprūpinami tikybinėmis knygomis, spausdinamomis Didžiojoje Lietuvoje, bet katekizmai ir maldaknygės buvo jiems gotinėmis raidėmis spausdinami ir XIX a. Rytprūsų katalikų kunigų specialiai parašomi. Pirmąjį toki katekizmą buvo jiems dar 1770 m. išleids jėzuitas Jonas Joskaudas. Ši labai gražia kalba parašyta knygelė vėliau buvo dar keletą kart persaudinta. Naują katekizmą 1844 m. buvo jiems paruošęs ir išleids Varmijos vyskupijos kunigas Pranas Tiedigas (1793. XII. 1. — 1861. VI. 24.). 1856 m. Gumbinėje buvo išleista maldaknygė „Taryp turite melstis“. Jos autorius nėra nurodytas, bet galimas daiktas, kad ir ją parašė tas pats Tiedigas. Vėliau ją perredagavo ir 1873 m. antrą kartą išleido kunigas Jonas Zabermanas, Kunigas H. Vychmanas tikrai kurį laiką duodavo savo firmą katalikiškiems laikraščiams, ėjusiems Mažojoje Lietuvoje, lygiai, kaip ir kun. O. Hinzmanas. Šis, be to, 1902 ir 1909 m. Mažosios Lietuvos katalikams išleido katalikišką „Knygelę kasdieninių maldų“, o Klaipėdos klebonas kun. A. Svarkas 1863 ir 1883 m. išleido katalikišką katekizmą.

11.

Koks stiprus bebūtų buvęs tikybinis Maž. Lietuvos ūkininkų jausmas, vis dėlto viena religinė literatūra negalėjo atsakyti į visus jiems kylančius klausimus. Tačiau negausi vietos šviesuomenė, kurią ligal sudarė veik vieni kunigai ir nuo jų priklausą pradžios mokyklų mokytojai, i tuos netikybinius reikalus beveik nekrepdė dėmesio. Jų gaminama literatūra i tuos klausimus nedavė jokio atsakymo. Net tokiam svarbiui sričiai, kaip žemės ūkis, per visą šimtmetį terandame Danieliaus Teofiliaus Settegaso (a. 1730–1810) 1801 m. išspausdintas „Naudingas Biczlių Knyges“, kurios buvo dar pakartotos 1820 ir net 1906 m., ir tuo pat reikalu 1882 m. išspausdintą E. Radziūno knygutę, pakortotą 1903 ir 1911 m. iš veterinarijos srities dar nepaaiškėjęs „lietuviškas Dwaronininkas“ 1842 m. išleido „Naujasias Galvijų Liwkarstos Knygas“, pakartotas 1861 ir 1862 m. O iš medicinos nuo 1878 m. beveik kasmet buvo kartojamos kelios šarlataninės Richterio knygutės, kurių viena buvo išvertęs net E. Gisevius. Tai beveik visa populiaraus mokslo literatūra, kurią sugebėjo paruošti lietuviškai kalbanti, bet

ne lietuviškai nusistatę vietos šviesuomenė. Šiaip lengvų skaitymų turime dar nuolat rokojamus „Dwynus Pristikičius raguotojo Sygwyro“, to paties Radziūno Robinsoną ir keletą panašių beverčių knygucių.

Šią spragą iš dalies užplūdė kalendoriai, kuriuos čia pradėta leisti net vieniems metams anksčiau už Ivininko kalendorius. 1846 m. Erdmonas Sėsnakas pradėjo leisti „Prusiszkas Kalendras“, kurios ėjo ligi 1880 m., nuo 1866 m. surašomas Jurgio Urbono, nuo 1873 m. J. Meškačio ir nuo 1877 m. Kristupo Kumataičio. Greta jų, spausdintinius Rellenderis nuo 1852 m. keletą metų leido „Mažas Rytų ir Wakary Prusų Kalendras“, kurias redagavo J. Meškaitis. 1857–1858 m. kun. Neisas to paties Rellenderio lėšomis leido „Krikszczoniskas Kalendras“, kurias nuo 1876 m. iš jo perėmė Jurgis Traušys, nupirkęs Srederio spaustuvę. Šis kalendorius buvo leidžiamas keliasdešimt metų, ilgai nuli dvim skirtingais leidimais, Antras leidimas – buvo vadinamas „Didžiosiomis Ewangeliszkomis Kalendromis“ ir buvo sudaromas tuo būdu, kad prie pagrindinio kalendoriaus buvo priedu pridėdama ir knygutė. Tuo pačiu vardu, bet skirtingo turinio keletą kalendorių XIX a. pabaigoje ir XX a. pradžioje buvo išleids ir Martynas Jankus. Kadangi kalendorių leidimas buvo labai pelningas, nes leidėjams daug pajamų duodavo ir skelbimai, tai jų atsirado ir daugiau. Spausdintinius Rellenderis pradėjo nuo 1871 m. Tilžėje leisti „Lietuwiszkas Kalendras“, iš pradžių surašomas J. Meškačio, paskiau J. Raudonulio, vėliau J. Kelkio. Nuo 1885 m. jos buvo pavadintos „Tilžės Kaleiwo Kalendromis“ ir tuo vardu buvo leidžiamas dar po I Pasaulinio karo. Šias redagavo K. Jedinaitis, J. Raudonulis, Jurgis Arnašius (1872. II. 12. — 1934. VI. 23.), D. Letzas K. Jurkšaitis ir kiti. Taip pat kitas „Lietuwiszkas Kalendras“ nuo 1877 m. beveik ligi naujausių laikų leido Klaipėdos Holzo ir Serniaus spaustuvė. Jas iš pradžių redagavo Martynas Sernius (1849. XI. 10. — 1908. IV. 14.), paskiau K. Jedinaitis ir kt. Bet Tilžės „Lit. Kalendroms“ pakeltus savo vardą, nuo 1885 m. jas tuo pačiu vardu pradėjo leisti ir Tilžės spausdintininkas Otto Mauderodė (1852. IV. 26. — 1900. I. 17.). Jas redagavo Kristupas Krokaitis, paskiau Mikėlis Kiošis. Šis kalendorius, ėjęs bene ilgiausiai iš visų, buvo ir geriausia redaguojamas ir savo puslapiuose neretai spausdino straipsnelius, eliaščius ir vaizdelius, palmtus iš Didžialai Lietuvai skiriamų leidinių. Buvo ir daugiau smulkių ir trumpai ėjusiu kalendorių, pvz. M. Plotos. Smalėjus ir kt. Visi šie kalendoriai ir buvo svarbiausia pasaulietinė literatūra, patenkanti i ūkininkų rankas.

Ivedus Vokietijoje nuo 1848 m. konstitucinę santvarką, kai ir Maž. Lietuvos lietuviai virto laisvais piliečiais-balsuotojais, teko atkreipti didesnį dėmesį i jų tam tikrą politinį auklėjimą. Tai pagimdė politinę periodinę spaudą, deia, ilgą laiką lietuvišką tik savo kalba, bet ne politine tendencija. Tikrai XIX a. pabaigoje, prasidėjus savarankiškai politinei lietuvių akcijai, tai atsiliepė ir vietinėje periodinėje spaudoje.

Pirmuosius lietuviškus politinius laikraščius pagimdė 1848 m. politiniai sąjūdžiai. 1849 m. pradžioje pradėjęs Tilžėje eiti vokiškam demokratiniam laikraščiui „Dorzeitung für Preussen“, kartu pradėta spausdinti ir jo lietuviška dvisavaitinė prieda, „Lietuwiszka Prielaška“, kurią redagavo, greičiausia, pradžios mokyklos mokytojas Mauras Pucas. Dėl opozicinio tono vokiškąjį laikraštį administracija sulikvidavo, ir jo lietuviškas priedas nuo 1850 m. pradžios sustojo eiti. Tų pačių 1849 m. balandžio mėnesį Klaipėdos spausdintininkas Horchas pradėjo leisti „Lietuwiszkiu Prieteli arba Klaipėdos Ceitunga“, redaguojamą Rudolfo Andrius Cippello, ir šis laikraštis administracijai netiko. Bet ji jo nelikvidavo, tik išikėlė jo redaktorių kunigą i Dalkiemį ir tuo būdu privertė leideją laikraštį pačiam uždaryti, nes nebuvo kas jį redaguotų. Tie abu pirmieji lietuviški politiniai laikraščiai buvo opozicijoje prieš Prūsijos valdžią. Faktiškai tai nebuvo savarankiški laikraščiai, bet tik vokiškų laikraščių lietuviški leidimai. Tačiau jų pasirodymas paskubino leidimą „Kaleiwo“. Nors mintis toki laikraštį leisti

ir buvo dar 1844 m. kilusi, bet Prūsijos vyriausybė ryžosi jį leisti tikrai 1849 m., išsigaudo lietuvių ūkininkų palankumui demokratiniams idėjoms. „Keleliui“ leisti buvo nustatyta kasmetinė nedidelė subsidija, ir 1849 m. liepos 4 d. pasirodė jo pirmasis numeris. Jis be pertraukų ejo savaitiniu laikraščiu iki 1880. III. 30., visa laiką redaguojamas ir beveik visas prirašomas vieno Pridrikio Kuršaičio. Tai buvo pirmasis lietuviškas laikraštis tikra to žodžio prasme. Dėl jo griežtai konservatyvines krypties, nustatytos jo faktinių leidėjų, ir dėl jo lojalumo Prūsijos valdžiai visi, kas apie jį vėliau rašė, jį ir jo įtaką Mažajai Lietuvai griežtai neigiamai apibūdindavo. Tačiau atrodo, kad „Keleliu“ toks visiškas pasmerkimas nėra teisingas. Pavartėsim visus „Kelelio“ kompleksus, aiškėja, kad nors Kuršaitis jį vedė jam nustatytą politinę linkmę ir kiekviena proga griežtai pasmerkėdavo kiekvieną politinės opozicijos pasireiškimą, bet savo tautai ir kalbai jis visada buvo ištikimas ir pats neretai labai griežtai bardavo tuos, kurių opozitizmas ejo per toli ir vedė prie pamišimo lietuvių kalbos teisių pažnyčioje ir mokykloje. Tokiais atvejais jis net nesiskaitė su tuo, kad ir jo faktinieli leidėjai dažniausiai tokiai antilietuviškai politikai ne tik pritarėdavo, bet jį ir organizuodavo. Kot Kuršaitis redaguavo, „Keleliu“, tol ir jo skaitytojai, nors iš jo ir nieko neišgirdami apie lietuvių tautinį atgimimą, liko ištikimi savo kalbai. 1880. III. 30. „Keleliui“ sustojus, A. Einaris pradėjo jo vietoje leisti Tilžėje „Keleliu“ buvo leidžiamas Karaliaučiuje „Naująjį Keleliu“, kurį 1883 m. trumpą laiką redagavo J. F. Kelkis. Nuo 1919 šis laikraštis pasivadino „Tilžės Keleliu“, vedamuo tokia pat kryptimi, kaip ir „Keleliu“, ir toks ejo iki 1924 m., Jurgio Arnašiaus redaguojamas. 1888–1910 m. prie jo buvo leidžiamas priedas „Kelelio Draugas“, 1883 m. A. Einaris atnaujino „Keleliu“ senuoju vardu, tačiau nuo 1884 m. buvo susitarę jį leisti tik „Konzerwatywu Draugystės Laizskui“ priedu. Šis „Laizskas“ buvo nuo 1882 m. Priekulėje leidžiamas vietoje 1880–1882 m. ten pat ėjusio „Tiesos Prieteliaus“. Jis ejo iki 1915 m. Laido J. Traušys, redagavo A. Einaris, V. Kučius ir kt.

1851 m. tas pats M. Pucas, kuris 1849 m. redagavo „Lietuvišką Prietelaiską“, pradėjo redaguoti ir tokio pat pavadinimo Tilžės vokiško laikraščio „Die freie Gemeinde“, priedą. Jo išėjo vos 7 numeriai, nes dėl savo krypties abudu laikraščiai buvo administracijai nepilminai. Nustatęs, Pucas emigravo į Ameriką. Žinomas tik iš „Kelelio“ polemikos opozicinis „Lietuviškas Laizskas“ ejo 1862 m. įsirutę rinkimų kampanijos metu. Taip pat rinkimų laikraštis „Lietuvininkų Paslas“ Silutėje 1863–1864 m. ejo kaip vokiško pažangiosios partijos „Bürger-und Bauern-Freund“ laikraščio lietuviška laida. Abū te laikraščiai smarkiai puolė konservatorius, agituodami už progresistus, nors lietuvių teisių gynimo atžvilgiu įvairios vokiškų aneto progresyvinės partijos buvo gal dar blogesnės už konservatorius.

1877 m. pabaigoje Martynas Sernius pradėjo Klaipėdoje leisti „Lietuvišką Ceitungą“ kuri ejo iki 1915 m., redaguojama paties Serniaus, o jam mirus, nuo 1908 m. J. Smidto. Iš pradžių Sernius ją leido aiškiai lietuviška linkme ir net spausdino laikraščio skiltyje J. Sauerveino, J. Basanavičiaus, J. Šliūpo ir kitų griežtai lietuviškus straipsnius. Bet vėliau, matyti, veikiamas grynai materialinių sumetimų, jis panašų trauksnių nebedėjo ir lietuviškų reikalų atžvilgiu pasidarė daug santuresnis, nors savo laikraštį vedė ir daug liberališkesne linkme už „Tilžės Keleliu“ ar „Konzerwatywu Dr. Laizską“. Paties Serniaus nusistatymui būdinga yra ir tai, kad jis buvo vienas tu, kurie buvo išskėlę mintį, Mažonoje Lietuvoje leisti laikraštį, skiriamą Didž. Lietuvai. Taigi jis buvo vienas „Auszros“ sumanytojų. 1896–1910 m. prie jo laikraščio ejo priedas „Laukininkų Prieteliu“. 1881–1882 m. rinkimų agitacijos metu konservatoriai leido nereikšmingus „Lekianczius Laizskus“. 1884 m. kovo mėnesį Karaliaučiuje pradėjo eiti „Lietuviškas Polytiskas Laizskas“, 1885 m. pabaigoje pasivadinę „Žiuronu“ ir tuo vardu ėjęs iki 1886 m. pabaigos. Jį redagavo Kristupas Kibelka. Jis spausdino ir Basanavičiaus, Vištallaus ir kitų

straipsnius ir buvo labai palankus lietuviškam sąjūdžiui. O iš viso karingai tuo reikalui buvo nusistatę, grynai lietuviškai Kristupo Voskos (1861. XII. 21. – 1905. XI. 1.) redaguojamos „Naujos Žinios“, ėjusios tik 1899–1890 m. Galimas daiktas, kad jų tonas to laiko Mažosios Lietuvos visuomenel buvo kiek perankstyvas, nes jos sustojė eiti dėl prenumeratorių trūkumo. Pagaliau 1890 m. pabaigoje vokiečiai Tilžės spaustuvininkas Otto Mauderodė pradėjo du kartus savatęje leisti „Naują Lietuviską Ceitungą“, kuri ejo iki 1915 m. Nebūdamas joks lietuviško sąjūdžio šalininkas, laikraštį leisdamas tikrai pelno sumetimais, bet matydamas, kad visos vokiškos kryptys jau yra atitinkamų lietuviškų laikračių atstovaujamos, jis nusistatė leisti savo laikraštį, besiorientuojant į vietinius lietuvių reikalus, įstatymų ribose ginant jų visus reikalus ir teises ir palaikant rinkimų kompanijų metu savarankiškai lietuvių išstatomus kandidatus į parlamentą ir seimą, nors daugumas jų ejo lietuvių konservatorių vardu. Pagal Mauderodės mintį, ta kryptimi visą laiką laikraštį redagavo Mykolas Kiošis. Vėlyvesni lietuvių kandidatų laimėjimai rinkimuose žymia dalimi buvo N. L. C. nuopelnas. Nuo 1896 m. pabaigos prie jo ir savaitinis priedas „Kalmynas“, ilgainiui viręs gerai redaguojamu vietoje jaunimo laikraščiu, kuriame savo plunksnų banded ir daugumas vėlesnių žymesniųjų Maž. Lietuvos veikėjų ir rašytojų. Jam artimos krypties buvo ir 1896. XI. 5 Tilžėje įsteigtas „Lietuviškas Laizskas“, 1897 m. būdingai pakelęs savo vardą į „Auszrą“. Buvo tai organas „Lietuviškos Skrymo Draugijos“, įsteigtas Enzio Jagomasto, vokiečių nužudyto 1941 m. Laikraštį redagavo K. Voska, paskiau J. Arnašius, o šiam 1899 m. perėjus redaguoti „Tilžės Keleliu“, redakcijai perėmė pats Jagomastas. 1899 m. prie jo ejo ir Savaitinis priedas „Namų Prietelis“. Tačiau dėl straipsnio apie dr. Vilijū Bruožį (Bruožį) laikraštis nuo 1899.X.3. buvo administracijos sustabdytas. Be to, redakcija turėjo sumokėti gan didelę piniginę baudą. Tais pačiais metais Tilžės spaustuvininkas J. Schoenke, kuris pralobė, spausdindamas Didžiąją Lietuvai skiriamus laikraščius ir knygas, įsteigė „Lietuovos Paslą“ leidžiamą kovai prieš Mažosios Lietuvos lietuvių atgimimą. Laikraštį redagavo P. Kuršaičio broliavaikis Aleksandras Kuršaitis (1857. X. 2. – a. 1944 m.), parinkęs bendradarbiais K. Jurksaitį, mokytoją Lederaltį, V. Hoffeinza (1848. III. 23. – 1897. I. 31.) ir kt. Nuo 1898 m. spalio mėn. pradžios pats leidejas jį sustabdė, gal dėl to, kad neturėjo užtenkamai skaitytojų, o gal ir būgėjos nustoti užsakymų iš Didžiosios Lietuvos. Kiti laikraščiai, eję Maž. Lietuvoje XIX a. pabaigoje, – XX a. pradžioje, daugiausia buvo jau šimtaprocentiniai lietuviški laikraščiai. Apie juos dar bus atskirai kalbama.

Politinė M. Lietuvos veikla, gan ryškiai atspindėjusi jos laikraščiuose, beveik neturėjo jokios įtakos į neperilodinius leidinius. Iš šios srities žinom tik keltų politinių, prūsiskai patriotinių brošiūrų iš prancūzų karų metu, kurias 1814 m. ir vėliau išleido K. D. Hassensteinas. 1887 m. ir vėliau J. Urbonas keliose knygutėse, kurios prieš tai buvo spausdintos ir kalendoriuose, aprašė prūsų laimėjimus kare su austrais, o nuo 1871 m. per eilę metų K. Jedinatis atskirose brošiūrose aprašinėjo vokiečių laimėjimus kare su prancūzais. Šios brošiūros ir buvo priedamas prie „Evangelizskų Kalendru“ ir su jomis sudarydavo „Didžiasias Evangelizskas Kalendras“.

12

1865 m. lietuvių spaudos uždraudimas, perkėles visų lietuviškų raštų spausdinimą į Mažąją Lietuvą, iš pradžių vietos lietuvių santykiams neturėjo didelės įtakos. Iš knygų spausdinimo turėjo tik gera pelną vokiečių spaustuvininkai, nes pirmoji lietuvių spaustuve – J. Mikšo – ėia atsirado vos 1885 m. Bet ir vėliau nedidelės lietuviškos spaustuvelės, be to dažnai įkurtos paskolintais pinigais, gan silpnai dirbo ir negalėjo daryti konkurencijos vokiečiams. Dažnai jos veikė labai trumpai. J. Mikšo spaustuve po dviejų metų perėjo į rankas sulietuvejusio vokiečio Ernesto Veyerio, o šis ją 1890 m. pardavė J. Schoenkel. 1889 m. Ragaineje įsteigta Kristupo Voskos spaustuve 1890 m. perėmė Martynas Jankus, kuris ją

tuoj perkėlė į Tilžę, o iš čia į Bitėnų. Ši spaustuve, dirbdama be kapitalo, tik retkarčiais tegalėdama paimti vieną kitą darbininką, dirbo su pertraukomis ir tik dėka paties Jankaus užsispyrimo išsilaikė ligi I Pasaulinio karo. Gal tvirtčiausia buvo vieno E. Jagomasto spaustuve Tilžėje, kurią jis nupirko 1896 m. Bet ji augo iš lėto ir spaudos draudimo metu didesnio valdėmens nevaiddo. Tačiau visų tų lietuviškų ir nelietuviškų spaustuvių veikla siejo Mažosios Lietuvos gyvenimą su Didžiąja Lietuva ir vertė maž po maž gyventojus iš abiejų pusių sienos, dirbtinai nuo amžių perkurtos vieną bendrą lietuvių tautos organizmą, su prasti savo reikalų ir siekimų bendrumą. Rišo juos ir iš pat pradžių paaiškėjęs reikalas Didžiąjį Lietuvai turėti Mažonoje savo atstovus, kurie ne tik čia palaikytų ryšius su spaustuėmis ir su knygų užsakytojais bei knygnešiais, bet galėtų atstovauti ir prieš vokiečių administraciją. O tokiais galėjo būti ne atvykeliai iš D. Lietuvos, bet tikrai vietos žmonės.

Vyskupui Valančiui maždaug nuo 1867 m. pradėjus čia spausdinti savo politines ir nepolities knygytes, jo igaliojiniui M. Lietuvoje buvo kun. Jonas Zabermanas, kuris vėliau, Valančiui mirus, kurį laiką savarankiškai tęsė katalikiškų knygų spausdinimą, o apie 1890 m. perdavė jį vokiečių spaustuvininkui Rellenieriui. Tačiau Zabermanas, kaip katalikų kunigas, į bendrą Maž. Lietuvos protestantiškos visuomenės darbą neįsijungė, nors jo valdmuo Didžiąją Lietuvai ir buvo labai ryškus. 1883 m. įkūrus „Auszrą“, o paskiau ir kitus laikraščius, kiekvienam jų teko turėti atsakingą vokiečių administracijai asmenį, kurio vardu laikraštis buvo oficialiai leidžiamas. Jiems neretai tekdavo eiti ir faktiškųjų redaktorių pareigas. Toksal darbas juos visus palengvą siejo su visais visos Lietuvos vargais, jų psichikojė palaipsniui augo atjautimas visos Lietuvos ir lietuvių tautos bendrumo ir ištikinimas reikalingumo Mažonoje Lietuvoje griebtis tokių pat kovos metodų, kokie jau buvo išbandyti Didžiojoje. Žymia dalimi iš to sąlyčio su anos pusės lietuviškuoju darbu ir čia išaugo naujasis, ligai gal būti ir neįtakojamas sąjūdis, nepriklausomas nuo tų visų grupių, kurios per visą XIX a. vadovavo Maž. Lietuvos politiniam, tikybiniam ir kultūriniam gyvenimui. Tai buvo grynai lietuviško nusistatymo, kovojanti grupė, išėjusi iš pačios laudies gėmių, neturtinga intelektualinėmis pajėgomis, neturinti ryškesnių vadų ir vardu, dažnai, beįskant naujų kovos kelių, daranti stambias politines ir visuomenines klaidas, bet ligi paskutinio kraujo lašo ištikima savo kraištui ir savo visuomenel ir tai ne vien tai jos dailiai, kuri buvo vokiečių šimtmečiais slėgiama ir naikinama, bet visai lietuvių tautai.

Šiam tautiniam Maž. Lietuvos atgimimui atsirasti padėjo ne vien bendradarbiavimas su anos pusės lietuviams, bet žymia dalimi ir Jurgio Sauerweino (1831. II. 15. – 1904. XII. 16.) veikla, prastėjusi čia maždaug nuo 1877 m., t. y. dar prieš „Auszrą“. Šis nenulstamas kovotojas už slėgiamųjų tautų teises, vokiečių kilmio, sudūręs su M. Lietuvos lietuviams, beveik dvidešimt metų gyveno jų tarpe, sielodamasis jų vargais ir kovomis. Savo spausdinamais vietos spaudoje straipsniais, eilėraščiais (jų vienas „Lietuvis esame mes gimę“ virto net pirmuoju lietuviškuoju tautiniu himnu) ir gausiomis knygutėmis, leidžiamomis lietuvių ir kitomis kalbomis, iš pradžių jį tik stengėsi padėti lietuviams laimėti bendras teises tautiškai gyventi, bet vėliau žadino ir tautinę ambiciją, pastikėjimą savi, savo tauta ir savo ateitimi, pasigerėjimą savo praeitimi. Nors jam ne kartą teko savo veikloje apsilviti, o savo gyvenimo paskutiniaisiais metais jis iš viso pasitraukė iš lietuvių viešojo gyvenimo ir nustojo lankės Mažąją Lietuvą, tačiau jo įtaka buvo labai didelė ir ypač dėl to, kad turėdamas išimtinus gabumus kalboms, jis lietuviškai buvo puikliausiai išmokęs ir nei raštuose, nei korespondencijoje su vietos lietuviams kitos kalbos neįvartojo. Jo galbūt įtakoje ir atsirado tas vietos lietuviškasis patriotizmas, kuris čia po Rėzos laikų buvo jau iš viso išnykęs.

Nuo 1880–1882 m. į Maž. Lietuvos darbą buvo kiek įsijungęs ir dr. J. Basanavičius savo straipsniais, spausdiniais „Naująjame Keleliu“ ir „Lietuviškoje

Celtungoje", kuriuose jis kėlė Lietuvos praeities gerbimą ir meilę. Bet būdamas ne tiek kovotojas, kiek kabinetinio darbo žmogus, jis čia didesnę (tąsios vietos lietuviams neturėjo).

Pirmasis vietos lietuvis, nauja kryptimi vietos spaudoje atsiliepus, buvo Martynas Jankus (1857. IX. 7. — 1946. V. 23.). Jis jau 1882 m. išleido pirmąją savo sukompiliuotą knygutę „Lietuviszkos ir seniausios Dainų Knygėlės". Per metų eilę jis panašaus turinio knygutėlių buvo išleides daugybe. Kitos jų buvo parašytos ir originaliai, bet jų tarpe buvo nemaža ir tokių, kurios ne daug aukščiau stovėjo ir už aną „raguotąjį Sygwydą", bet beveik visose buvo ta pati nuosirdi patriotinė gyselė. Keletą metų pasirašydamas „Aušros" atsakomuoju redaktoriu ir kartais ši bei ta ten išspausdinamas, jis jau anksti pradėjo rišti abiejų dalių lietuvių. Kad ir neturėjo nei rašytojo, nei publicisto gabumų, jis nuolat kūrė naujusius laikraščius, skiriamus visiems lietuviams. Jų daugumas begi neturėjo jokio pasisekimo ir sustodavo vien tik viena kita numeris išleisdamas. Leido juos daugiausia tam, kad duotų savo spaustuvėlei darbą. Tačiau vienas iš tų visų laikraščių, 1900—1902. I. 15. leista „Saulėtekis", redaguojama Anso Bruožio, be abejojimo buvo vienas geriausiųjų ir rimčiausiųjų Maž. Lietuvos laikraščių, kuriame gražiai bendradarbiavo abiejų dalių lietuvių rašytojai. Jankaus plačiai organizuotas kontrafakcinių leidinių platinimas padarė jį įtakingą ir mėgiama knygnešių tarpe. Bet tiek vietos, tiek Didžiosios Lietuvos šviesuomenės tarpe jis nebuvo populiarus dėl tų nuolatinių materialinių ir kitokių konfliktų, kurie iškildavo ryšium su jo veikla spaudoje. Pats jis leido ir protestantų ir katalikų knygas, ir kartu griežtai priešikybines, konservatyvines ir socialistines, ir dėl to buvo kartais Prūsijos valdžios organams įskundžiamas tiek katalikų dekanas Januskauskio, tiek protestantų kunigo Jurksačio. Turėjo susidūrimų ir su „Varpo" redakcija ir dėl to per visą amžių buvo kitų senųjų varpininkų kaltinamas, ką tik neprivedęs „Varpo" prie bankroto, nors iš tikrųjų tai varpininkai jį patį buvo prie bankroto privedę, kada jis neapdairiai buvo su jais pasirašęs sutartį, iš kurios galėjo turėti ir turėjo tik didelius nuostolius. Tačiau nežinūnt tų visų svyravimų ir klaidų, jis visados pasilikdavo ištikimas Lietuviškumui ir kovai prieš iškietius ir visus vietos vokietininkus.

Vienu laiku su Jankumi iškilo čia ir Jurgis Mikšas (1862. III. 18. — 1903. V. 1.),

kuriam teko, dar visai jaunam, kurį laiką ir faktiškai redaguoti „Ausra", kai Šilūpai ir Ameriką išbėgus, laikraštis liko be redaktoriaus. Rimtas publicistas savamokslis (mokslas, kaip ir Jankus, buvo nedidelio), jis kurį laiką bene geriausias „Aušra" redagavo, tik kai kuriais savo entuziastingai patriotiškais, bet kiek neatsargiai parašytais straipsniais sukėlė prieš save ir prieš laikraštį kitų Didžiosios Lietuvos kunigų griežtus protestus iš kurių vėliau išaugo ir pačių aušrininkų skilimas, privedęs prie „Aušros" susilikvidavimo. Mikšas sumanė ir pačią Mažąją Lietuvą įsteigti savitą „Aušra" ir 1884 m. pradėjo Ragainėje Syberio spaustuvėje leisti „Niamuno Sargą", kurį 1885 m. perkėlė į Tilžę, į savo ten naujai įkurtą spaustuvę. Daugumas čia spausdinamų straipsnių buvo kartojami iš „Aušros" ir Amerikos „Lietuviškojo Balso", bet buvo ir originaliai parašyti. Tais pačiais 1884 m. lygiagrečiai „Aušros" kalendariumi buvo išleistas ir „Niamuno Sargo" kalendarius. 1886 m. Mikšo spaustuvė subankrutavus, laikraštis kurį laiką buvo sustojęs, bet kitais metais jį dar buvo atgaivinęs Ernestas Veyeris kuris tačiau dėl materialinių sunkumų tų pačių metų birželio mėnesio pabaigoje turėjo jį sustabdyti. Sunku dabar pasakyti, ar jis būtų galėjęs ilgiau eidamas suvaldinti čia „Aušros" valdmenį, tačiau per tą laiką jis dar nebuvo spėjęs įvesti tvirtesnių šaknų į vietos lietuvių sąmonę ir prenumeratorių turėjo nedaug. Negalėjo jų atmušti iš kitų vietos laikraščių.

Pasigavę dr. Basanavičiaus dar 1882 m. „Lietuviszkoje Celtungoje" iškeltą sumanymą įkurti „Lietuviszkąją Mokslo Draugystę", (tam buvo ten pat pritarę ir J. Sauervernas su J. Šilūpu), šie pirmieji Maž. Lietuvos entuziastai 1885. II. 15. įsteigė ir pirmąją lietuvių kultūrinę organizaciją, „Byrutės" draugiją, kurios steigėjais buvo pasirašę J. Mikšas, M. Jankus, E. Veyeris ir Kristupas Voska (1861. XII. 21. — 1905. XI. 1.). Sloje draugijoje kurį laiką rimta valdmenį vaidino ir dr. Vilius Bruožis (Bruažis) (1843. V. 17. — 1909. VII. 6.), kuris vėliau buvo labai artimas varpininkams ir jiems savo materialine garantija leido išbristi iš krizės, leidžiant „Varpą". Tačiau rimčiau ir giliau „byrutininkui" J. Mikšui dėl grynai asmeniškai šeimyninių priežasčių greitai pasitraukus ne tik iš darbo, bet ir iš Maž. Lietuvos, o iš visų inteligentiškiausiųjų jų veikėjų, dr. Bruožiu, išvėlus ir įvairias bylas, jam iškeltas ryšium su jo gydytojo praktika ir vartojama gydymo sistema, nebuvo

kas rimtai draugijai vadovautų. Ji dar ilgai gyvavo, bet rimtesnio valdmenis Maž. Lietuvos gyvenime nesuvaldino, nors jos darbas ir neliko be pėdsakų. Vilniuje įsikūrus „Lietuvių Mokslo Draugijai" višas „Byrutės" biblioteka ir kiti rinkiniai buvo jai atiduoti.

Nuo 1886 m. čia pat pradėjęs veikti Vilius Kalvaitis buvo iš esmės ne visuomeninis veikėjas, bet rinkėjas — tautosakininkas, paskelbęs eilę didelių vertės specialių darbų. 1886 m. atskiru lapeliu išleides eilėraštį „Draugams", Rokalių ūkininkas Dovas Zaučius tik retkarčiais atsiliepdavo spaudoje, bet vaidino labai rimtą valdmenį politiniame ir visuomeniniame atbūdamio krašto gyvenime. Jis ilgą laiką buvo varpininkų ir balsiečių lėšų saugotoju. Panašų valdmenį vaidino ir Jurgis Lapinas (1865—1932. V. 9.), kuriame teko ilgus metus būti „Varpo", „Ūkininko", „Tėvynės Sargo" ir „Zinycios" atsakomuoju redaktoriu ir administratorium. Nuo 1899 m. tas faktiškai Varpininkų administratoriaus pareigas iš jo perėmė D. Zaučiaus dukterė Morta Zauniūtė, kuri sugėbė visiškai sutvarkyti palrusius demokritinės spaudos finansus ir išsaugojo jų brangų mūsų kultūrai archyvą su visais laikraščių rankraščiu originalais. Paskiau, perėmusi ir „Kankinių Kasos" finansų tvarkymą, kartu su Felicija Bortkevičiene virto nepakeičiama globėja mūsų tremtinių už spaudą. Ruošiant lietuvišką paviljoną pasaulinėje 1900 m. parodoje Paryžiuje, Zauniūtė surinko ir peršuntė visą šiai parodai skiriamą medžiagą ir jai paruošė ir išspausdino lietuvių spausdinių, išspausdintų gotinėmis raidėmis, katalogą ir ligi 1900 m. davėstus papildymus Zanavikučio — Angraščio lietuviškųjų kontrafakcijų statistikos.

1891—1893 m. M. Jankus abiemis Lietuvos dalimis leido ir pirmąjį lietuvišką humoristinį laikraštį „Tėtutė", kurį pats vienas visą ir prirašydavo. Tačiau tenai buvo ne tiek humoro, kiek atsisakymo su jį užgavusiais ar jam pakenkusiais asmenimis.

1890 m. „Zemaičių ir Lietuvos Apžvalgą" atsakomuoju redaktoriui pasirašė vos 20 metų turėjęs Ensis Jagomastas. Greitai nuo to darbo atitrauktas privalomos karo tarnybos, jis nuo 1896 m., išsigijęs Tilžėje spaustuvę, išitraukė į visuomeninį gyvenimą, dirbdamas ne tiek plunksna, nors ir čia jis pasireiškė leisdamas 1896—1897 m. jau ankščiau minėtus „Lietuviszką Laiszką" ir „Ausra", kiek leisdamas ir spausdinamas knygas ir rinkdamas lietuviškus senuosius spau-



Užkanda pabarėje

dinius, iš kurių ilgainiui susidarė viena iš gražiausių tokių privatių kolekcijų. Klaipėdos kraštui susijungus su Didžiąja Lietuva, jis liko anojie. Nemuno pusėje vienu paskutiniųjų lietuviškum moliikanų, organizuodamas ir dalyvaudamas vietos lietuvių organizacijose, leidamas laikraščius, kalendorius (jo leidžiamas „Prūsų Lietuvos kalendorius“ buvo vienas geriausių mūsų tokios rūšies leidinių), populiariaus knygutes, kurių žymia dalį parašydavo jo dukterė Ona, jis su kitais neduodavo ten užgesti lietuviškai šventajai ugnėlei. Tokia jo veikla savame turėjo sukelti ir vokiečių ir vokiečių rinkininkų neapykantą ir persekiojimus. Jau paskutiniojo karo metu vokiečių Vilniuje sulmtas, jis buvo žverškas su visa šeima nužudytas. Jagomasto „Lithuanios“ spausėvė dar prieš I Pasaulinį Karą turėjo to paties vardo atžalą Klaipėdoje, kuri keletą metų leido grynai lietuviška „Apžvalga“. O 1913 m. įkurta „Spaudos“ (Pavlovskio) spausėvė nuo 1924 m. leido „Naująjį Tilžės Keleivį“.

Didžiosios Lietuvos laikraščiams pradėjus eiti iš Mažosios, vietos lietuviai buvo ne tik jų atsakomeji redaktoriai ir spausėvėninkai, bet ir bendradarbiai, kurie neretai tiems laikraščiams duodavo ir daug teigiamos medžiagos. Vienas iš tokių bendradarbių buvo Jerkmonas Penčukas (a. 1852–1897. IV. 3.), nuo pat „Varpo“ leidimo pradžios vedęs jame užsienio politikos skyrių, kuriam redakcija neturėjo kito žmogaus. Nuo 1891 m., tuomet dar studentas, Vilnius Gaigalaitis, pasirašydamas Chronopolitano ir Valvado slapyvardžiais, keletą metų duodavo „Varpui“ vertingus straipsnius iš literatūros ir bibliografijos, o 1892–1894 m. buvo net nuolatinis apmokamas korespondentas Plymoutho „Vienybės Lietuvininkų“, kuriai duodavo sistematingas Mažosios Lietuvos gyvenimo apžvalgas. Balgės universiteta, apgynęs jau anksčiau minėtą vertingą disertaciją ir ordinuotas kunigu, dirbdamas tikybinės organizacijos ir laikraščiuose, jis įsitraukė ir į viešąją vietos politiką ir 1903–1918 m. buvo vienintelis lietuvis

atstovas Prūsijos seime, atkakliai ten gynęs lietuvių teises mokykloje ir bažnyčioje. Pagaliau, Klaipėdos kraštui atskilus nuo Prūsijos, jis dar ilgai ant savo pečių nešė kovą už atpalaidavimą šio krašto bažnyčios nuo priklausomumo vokiečių konsistorijoms.

Iš šorės kukli, bet labai reikšminga buvo rolė Mortos Raišlųkytės (1874. XII. 12. — 1933. VII. 14.). Ji jau nuo 1901–1902 m. bendradarbiavo su Vydūnu „Bendratėje“, „Senutėje“ ir kitur, parašė labai vertingą straipsnį apie lietuviškų juostų audimą, lietuviškai išspausdintą vokiškame žurnale „Mitt d. Lit. Lit. Gesellschaft“ 1901 m., ir paskiau nuolatos bendradarbiaudama su Vydūnu, leisdama jo raštus, sudarė šiam žymiausia Mažosios Lietuvos rašytojui tokias darbo sąlygas, kuriomis tik ir galėjo jo gabumai pilnai išryškėti.

Jau nuo 1897 m. „Kaimyne“ spausdinami pirmieji Jono Vanagačio (1869. IX. 23. — 1946. IX. 9.) straipsneliai. Ilgainiui jis čia išvarė nemažą kultūrinį ir politinį barą nors ir jam, kaip ir M. Jankui, didesnei itakai išgyti kliūdė pažiūrų nepastovumas ir kartais perstaigus persimetimas iš vienos orientacijos į kitą. Čia jis dirbo su „lietuviškais konservatyvais“ ir jiems rašė lietuviškus atsisaukimus, čia vėl rėmė vokiečių socialdemokratų pastangas lietuviškais atsisaukimais ir kalendoriais (Vanagačio verčiamais) patraukti savo pusėn Maž. Lietuvos lietuvių rinkėjus, o pirmojo Pasaulinio karo pabaigoje jis trumpą laiką net buvo pradėjęs ir į lenkus orientuotis. — Bet jo 1909 m. įsteigta ir penkeris metus leista „Byrutė“ virto įdomiu laikraščiu, kuris net Didžiojoje Lietuvoje ir Amerikos lietuvių buvo skaitomas daugiau, kaip Mažajoje. Jo įsteigta 1910 m. lietuvių laikraštis vokiečių kalba „Allgemeine Litauische Rundschau“ gražiai informavo apie lietuvių visuomeninį ir literatūrinį gyvenimą ne tik vokiečių visuomenę, bet ir pačius suvokietėjusius lietuvius. Jo pavyzdžiui vėliau pasekė ir kiti. (Unsere Stimme, Mitteilungen der preußischen Litauer.)

Tačiau vienas įdomiausiųjų ir rimčiausiųjų Maž. Lietuvos darbininkų — patriotų buvo Ansas Bruožis. Iš profesijos kuklus spausėvės darbininkas, bet kartu ir gabus rašytojas, vos dvidešimt porą metų turėdamas redagavęs jau „Saulėtekį“, kiek vėliau taikininkavęs Janulaitiui prie „Darbininkų Bals“, spaudą leidus kurį laiką dirbęs Vilniuje spausėvės darbininku, jis su didžiausiu kruopštumu ir sąžiningumu rinko medžiagą savo krašto politiniam ir kultūriniam gyvenimui pažinti. Tais klausimais jis pasiekė eilę raštų, ilgi šiol sudaranciu svarbiausiu žinių apie Mažąją Lietuvą šaltinį. Tai Prūsų lietuvių Raštija 1913 m., Prūsų lietuvių laikraščiai 1914, Mažosios Lietuvos buvusieji rašytojai ir žymesnieji kalbos mylėtojai 1920 m., Mažosios Lietuvos politikos veidrodis ir kt. Miręs 1928 m. pabaigoje, jis visas savo santaupas užrašė kultūros reikalingams fondai panašioms knygomis leisti.

Pagaliau prisimintinas ir Jokūbas Stiklorius (1871. VII. 25. — 1942. II. 19.), prieš pat pirmąjį Pasaulinį karą leides „Lietuviškai vokišką Savaitraštį“, vėliau virtusį „Prūsų Lietuvos Savaitraščiu“, kurio tekstas, sudarytas iš lietuvių literatūros pavyzdžių, buvo lygiagreta spausdinamas lietuviškai ir vokiškai ir buvo skiriamas apvokietintiems lietuviams, norintiems pamokti lietuviškai, lygiai ir tiems Didž. Lietuvos lietuviams, kurie norėjo pamokti vokiškai. Po ano karo J. Stikloriaus vadovaujama Klaipėdos „Aukuro“ draugija buvo viena rimčiausių Klaipėdos krašto kultūros organizacijų.

Nuo 1905 iki 1914 m. ir nuo 1918 iki 1922 m. Mažajoje Lietuvoje buvo ypač išpopuliarėjusios ir gražiai veikė įvairios jaunimo organizacijos, turėjusios ir savo laikraščius. Daugumas iš jų tarpo vėliau buvo tarsi darbininkais kuriems, kaip ir šame skirsnyje paminėtiems, bendra tėvynė buvo jau visa Lietuva, kad ir dirbtinai politinės sienos perkirsta. Nėra abejonės, kad daugelis jų susilauks savo istoriko, kuris sugebės tinkamai jų darbą įvertinti, nors jiems dar nepavyko sujungti gražiųjų Nemuno ir Prieglaus upynų šalių.

KETURI MAŽOSIOS LIETUVOS DIDIEJI

VINCAS MACIŪNAS

... nudalint gyvybės gali,
kurs pats tikrai bus gyvas.

Vydūnas.

Mažoji Lietuva, kaip ne tokia gausi tautos dalis, o, be to, ilgainiui dar žymiai aptirpusi svetimos tautos naudai, negali savo indėliu bendrojon lietuvių raštijon prilygti Didžiosios. Tačiau praityje, susiklosčius palankesnėms aplinkybėms, Mažosios Lietuvos raštija nekartą net pirmavo. Antai pirmoji lietuviška knyga, nors ir Didžiosios Lietuvos šūnais Mažvydo parengta, pasirodė Mažajoje. Čia pat 1706 m. išspausdinta ir pirmoji lietuvių pasaulietinė grožinės literatūros knyga — J. Šulco verstos Ezopo pasakėčios. Mažosios Lietuvos leidinys yra ir pirmasis lietuvių elementorių „Skaitytinė“ 1708 m., įėjus pirmuoju elementoriumi nelaikytume Mažvydo katekizman įdėto „Pigaus ir trumpo mokslo skaityti ir rašyti“. Iš Mažo-

sios Lietuvos mūsų literatūra susilaukė ir pirmo jau tikrai stambaus poeto — Krizo Donelaičio. Mažosios Lietuvos rašytojai taip pat pirmieji ėmė diskutuoti ir nagrinėti eilėdaros klausimus, todėl čia turime ir pirmąją lietuvių poetiką — Kr. Milkės gramatikos (1800 m.) skyrelį „Kürze Anleitung zur litauischen Poesie“. Mažajoje Lietuvoje žymiai anksčiau kaip Didžiojoje imta domėtis ir dainomis; čia ne tik viena kita daina buvo paskelbiama, bet pasirodė ir pirmasis svarbus L. Rėzos dainų rinkinys (1825 m.). Nors pirmasis lietuvių kalbos žodynas, K. Sirvydo 1629 m., išėjo Didžiojoje Lietuvoje, bet užtat pirmąją spausdintą lietuvių gramatiką, D. Kleino 1653 m., turime Mažajoje. Įdomu pažymėti, kad ir lietuvių žemės ūkio literatūra prasideda Mažajoje Lietuvoje Donelaičio iš vokiečių kalbos laisvai išversta 1769 m. brošiūra apie ganyklų pasidalijimo naudą. Dar reikia priminti, kad Mažajoje Lietuvoje pa-

sirodė ne tik pirmasis lietuvių periodinis leidinys — N. Fr. Ostermerio jau 1823 m. leistieji „Nusidavimai Dievo karalystės“, bet 1845 m. ir pirmasis jau tikras laikraštis — žinomojo kalbininko Fr. Kuršaičio redaguotasis „Keleivis“. Pagaliau savotiškai būdingas šioje pirmųjų eilėje ir tas faktas, kad pirmąją valstybinę lietuvių literatūros premiją gavo Mažosios Lietuvos dukra Jieva Simonaitytė už „Aukštųjų Simonų likimą“, romaną iš Mažosios Lietuvos gyvenimo.

Nekartą tai buvo daugiau kaip paprastas chronologinis pirmumas. Buvo gadynių, kada Mažosios Lietuvos raštija neabejotinai viršijo savo lygiu Didžiosios. Ypač XVIII amžiuje. Ir tai ne tik dėl Donelaičio. Tuo metu, kai Didžiosios Lietuvos rašytojų tarpe neturėjome stambesnių vardų, nors pačių knygų skaičius tada jau buvo smarkiai pašokęs, kai joje garsėjo vėliau Valančiaus dėl jos prietaringumo už-

drausta spausdinti „Broma atverta ing viečnastj“, kai šios ir daugumo kitų knygų kalba buvo nerūpestingai prišlukslinta svetimbėmis, — tuo pat metu Mažosios Lietuvos raštija gyveno savo aukso gadyne. Lietuvių kalba buvo čia nemažai rūpinamasi. Buvo karštai diskutuojama dėl bažnytinės lietuvių kalbos gryninimo, pagalvota net steigti tam tikslui filologinę draugiją (societatem lituanico philologicam); parašyta visa eilė gramatikų ir žodynų; parodyta ne tik praktinio, bet ir tam tikro teorinio, mokslinio intereso lietuvių kalbai — svarstyta lietuvių kalbos kilmės klausimas, lyginta su kitomis kalbomis, nagrinėtos kalbos savybės (pvz., P. Ruigio dėl idėjų dainų išgarsėjęs „Betrachtung der litauischen Sprache“ 1745, faktiškai 1747, G. Ostermejerio „Gedanken von den alten Bewohnern des Landes Preußen“ 1780...); susidomėta liaudies dainomis, iš pradžių tik kalbos reikalui, o vėliau įvertintas ir jų grožis; sutelktinėmis jėgomis parengta gražios kalbos religinių knygų; skiriant daug dėmesio leidžiamųjų giesmynų tobulumui, buvo net smarkiai pasigincyta lietuvių eilėdaros klausimais (pvz., žinomoji G. Ostermejerio ir Milkės polemika); nesiribodami religine sritimi, Mažosios Lietuvos rašytojai davė ir pasaulietinės poezijos — šalia Donelaičio, kad ir neprilygdami jo talentu, stojo Ad. Šimelpenikas, K. Milkė ir kt.

Tuo metu Mažoji Lietuva ne tik viršijo Didžiąją savo literatūrinių interesų ir užsimojimų platumų, bet netrukus ėmė pastarajai daryti aiškios įtakos. Ir štai XIX amžiaus pradžios Didžiosios Lietuvos rašytojai, susirūpinę ugdyti ir tobulinti lietuviškų knygų kalbą ir rašydami gara gausias gramatikas bei žodynus, ne kartą gavo mokyti iš Mažosios Lietuvos, į kurios raštiją žiūrėjo su pavydu, jei ne su mokinio pagarba mokytojui. Bene geriausias iš jų gimtosios kalbos žinovas Simanas Stanevičius pripažino, kad „ligszioley tayıp destys yr su wysays lituwyszks rasztays, jog ti kuri Karalaučiuje, Tylžie, Klaypiedo, Gumbynie yszeina, toly gıaresny ira, ne kays muys maldı arba gısmiu knıgas Wyljniuie spaudamas“. Todėl jis ir tragina „daırbume yr graızume darba jymty paweyksla nu Lituwynynku Prusu“. Ta Stanevičiaus patarimą nevienas jau ir anksčiau vykdė. Antai kun. Baužo (Bohušo) veiklas, dėl patriotiško lietuvių kalbos išaukštinimo labai išpopuliarėjęs mūsų visuomenėje, daugybę pavyzdžių ėmė, o vietomis net vergiškai sekė Ruigio tyrinėjimą. Žemalčių lietuviškojo sąjūdžio šulas Poška, savo žodyną rengdamas, be kitko

naudojosi ir Milkės žodynu. Vysk. Giedraičio gražia kalba išverstam Naujamam Įstatymui, anot to paties Stanevičiaus, „prawedy kiala“ 1701 m. karaliaučinis leidinys.

Galima būtų dar ir kitais pavyzdžiais parodyti, kaip Mažoji Lietuva tada mokė Didžiąją. Vis dėlto, ilgai nui ji neteko to pirmaujančio vaidmens ir netgi atsiliko nuo Didžiosios, šiai XIX amžiuje tautiškai bundant ir drauge suskatus sparčiau ugdyti savąją literatūrą. Svarbiausia betgi priežastis galbūt buvo ta, kad suaktyvėjusi germanizacija kaskart vis labiau stelbė lietuviybę Mažojoje Lietuvoje, nors čia ir nestigo vyrų, išdrįsusių pakelti balsą prieš vokiečių tautininkų užmačius ar bent viltingai pasvajojusių apie galimą lietuviybės iškilimą ateityje. Antai A. Krauzė (Krause) savo knygelėje apie Lietuvą (1834 m.) pranašingai rašė:

Atrodo, lyg mūsų lietuvių kalba anaipol nėra kultūrai netinkanti, nes Donelaičio Metal, daugybė dainų ir ypačiai Jesajos pranašo vertimas lietuvių Šventajame Rašte rodo, jog ir lietuvių kalba tinka vis labiau kiti, ir jei lietuvių tauta kada nors virstų nepriklausoma, toji kalba, be abejo, pasiektų tokį pat išsilavinimo laipsnį, kaip graikų kalba kad yra pasiekusi. Dabar nelemta jai šitokio gražaus likimo pasiekti. Ne? Ne? dėlko gi ne? Graikams teko daugiau kaip pusę tūkstančio metų būti prisilętiems, ir štai kyla nauja graikų karalystė. Kodėl gi negali būti, jog štai kartuntą pakyla iš dulkių nauja lietuvių karalystė, visos tos pačios kalbos giminės jungiasi į vieną, naują tautą ir, priešakyje turėdamos išmintingą kunigaištį, gyvena naują tautos gyvenimą, įgyja naują garsą.

Mažosios Lietuvos įnašas bendrojo lietuvių literatūron, — kad ir neprilygo ji Didžiosios, — yra labai reikšmingas. Ji davė visą eilę stambių vardu, iš kurių čia trumpai iškelsime keturius didžiuosius, po vieną keturiems mūsų raštijos gyvavimo šimtmečiams: Joną Bretkūną XVI ir XVII amžių sąvartoję, Krizą Donelaitį XVIII amž., Liudą Rėzą XIX amž. ir Vydūną XX amž. Jie ne tik didieji Mažosios Lietuvos literatūros šulai, bet ir visos lietuvių raštijos padangėje švyti tarp pirmojo dydžio žvaigždžių.

Kaip žinomė, pirmieji mūsų rašytojai, kad ir Mažojoje Lietuvoje veikė ir leidė savo parengtas knygas, buvo čion atvykę iš Didžiosios. Pirmasis ir jau toks reikšmingas vietos žmogus Mažosios Lietuvos raštijoje buvo Jonas Bretkūnas (1535 ar 1536—1602). Dėl jo tautinės kilmės būta nesutarimų. Kai kurie tyrinėtojai jį laikė vokiečiu. Taip buvo linkęs manyti ir J. Gerulis (plg. jo Senieji lietuvių skaitymai, 1927), kurs betgi turėjo pripažinti, kad Bretkūnas „tačiau savo vertimuose, kad ir su visokiais netaisyklingumais, neretai taip gražiai kalbos dvasią nujaucia, kaip tiktai žmogus, kurs iš mažens lietuviškai moka. Nežinau, kaip tai aiškinti.“ Štai

kur raktas į Bretkūno kilmės klausimą. Vėliau paaiškėjo, kad bent Bretkūno motina bus buvusi ne vokiečių, o prūsė.

Savo puikiu lietuvių kalbos mokėjimu, dideliu pajėgumu valdyti plunksną ir darbo užsimojimu bei rezultatais Bretkūnas iš karto praugo kitus savo amžininkus rašytojus ir nebent tik Didžiosios Lietuvos katalikų rašytojas Mikalojus Daukša jam nenusileidžia. Bretkūnas davė pirmą stambią mūsų raštijos knygą — tūkstanties puslapių pamokslų rinkinį „Postilla tatau esti Trumpas ir Prastas Ischguldimas Euangelıu“ 1591 m. Pagrindinis jo veiklas tai, deja, neišspausdintas Sventojo Rašto vertimas, kurį J. Gerulis gražiai ir tiksliai pavadinio milžino darbu. Ir tikrai ne eilinis žmogus tegalėjo duoti tokį stambų dalyką raštijai, nedrąsiai pirmuosius savo žingsnius tepredančiai ir dar nespėjusiai išugdyti reikšmingesnių rašto kalbos tradicijų. Tai buvo sunkus pionieriškas darbas. Reikia pažymėti, kad ir kitoms, daug senesnėms ir turtingesnėms už lietuvių literatūroms Sv. Rašto vertimas būdavo tiesiog kertinis akmuo, ar bent labai reikšmingas raštijos įvykis. Antai vos keliasdešimt metų anksčiau už Bretkūną, bet tame pat šimtmetyje Liuterio padarytas Sv. Rašto vertimas buvo epochinės reikšmės veiklas vokiečių naujosios literatūrinės kalbos istorijoje. Bretkūnas ir buvo vėliau kai kieno pavadintas lietuviškuoju Liuteriu. Deja, Bretkūno vertimas, likęs rankraščiu, negalėjo turėti tiek reikšmės mūsų raštijos raidai, kiek neabejotinai būtų turėjęs išspausdintas.

Tas monumentalusis mūsų senosios raštijos veiklas vaizdžiai rodė, kad lietuvių kalba jau neabejotinai buvo tapusi literatūros kalba ir kad „musu lietuwischkassı lieıuwıw lig kittais lieıuwıwıw schlownu stossı“, kaip „Zemčiūgos teologiškos“ 1600 m. pratarinėje pageidavo Tilžės klebonas Zacharijas Blotna ir ko siekė taip pat ir kiti mūsų rašytojai.

Kad lietuviškas liežuvis nemažiau šlovnas kaip kiti, dar daugiau už Bretkūną parodė Tolminkiemio klebonas Krizas Donelaitis (1714—1780), duodamas mums tokios poetinės vertės kūrinių, kuriuo būtų galėjusios didžiulotis ir turtingesnės už lietuvių literatūros. Tai darė ne tik neginčytinai didelis Donelaičio talentas, bet ir jo geras antikinės literatūros pažinimas, kurios pavyzdžiai išmokė Donelaitį suvokti vaizduojamo gyvenimo grožį. Bet geriau leis kime kalbėti svetimiesiems liudytojams, kurie juk nėra suinteresuoti pervertinti mūsų literatūros. Štai,

pvz., L. Passarge, 1894 m. išleidęs vokišką Donelaičio kūrinių vertimą, rašo:

Per Donelaičio kūrybą, nežiūrint viso moderniai krikščioniško jos pobūdžio, eina antikinė Hesiodo ir Teokrito dvasia su visu jos paprastumu ir natūralumu. Ji nieko neturi dirbtinio, išpūsto ar tamsaus. Nieko nėra parafrazuojama, kiekvienas daiktas vadinamas savo tikruoju vardu. Atrodo, tarytum antikinis hegzametras, kurį Donelaitis išdrįso pavartoti Vokietijoje dar prieš pirmųjų Klöpstocko Mesiados giesmių pasirodymą (1748), nustatė jo vaizdavimo paprastumą ir aiškumą.

Ir tikrai, nerasime pas jį įmantrių pseudoklasinio stiliaus puošmenų ar elegantiškos salonų kalbos dailių. Nerado jis reikalo šabloniškai kreiptis į muzą įkvėpimo, jo gamtos aprašymuose ateinančios dienos nepranašauja raudonskruostės ar raudonpirštės auroros, mūsiškų vėjų nepakeičia antikiniai borėjai ar zefyrai. Donelaičio kalba ryški ir vaizdinga, bet drauge ir šurkšti. Jis nebijo ir nevygia kaimietiškos kalbos vulgarumų. Ir pats kaimo gyvenimas anaipol nėra taip šabloniškai falsifikuojamas, kaip populiariose ano meto sentimentalinėse idilėse. Donelaičio būrai tai nėra anų dirbtinių idilių kaimiečiais persirengę galantiški aristokratai ar šiaip sentimentaliūs dūsautojai dėl suliteratūrintų gamtos grožybių ar meilės nesėkmių (plg., net ir mūsiško Klemento, kad ir vėliau rašytas „sielankas“). Donelaičio kūrinys anon grakščių idilių gadinėn įėjo kaip štorais trinyčiais apsiivilkęs ir dailių manierų nepažįstas vargo ir darbo baudžiauninkas ir atsisedęs tarp šilko drabužiais pasidabinusių, rinktiniais kvėpalais išsikvipinusių ir pagal visas sudėtingo etiketo taisykles vienas kitam besilankstančių aristokratų. Taip, Donelaičio raštai padvelkė kažkokiu nelauktu šviežumu ir stiprių originalumu. Bet, tegu jau ciutuotasis Passarge vėl kalba:

Relkia beveik pavadinti tai, kad antroje XVIII amžiaus pusėje, kai Lessingo, Schillerio, Goethes, Kanto vardai nuošalioje Lietuvoje turbūt dar buvo visai nežinomi, tuo metu, kada tokio Gessnerio idilėmis žavėtasi ir nebent koks Hagedornas ar Halleris kiek pranašavo naujus laikus, toks puikiai realistinis kūrinys kaip „Metai“ iš viso buvo galimas. Tiesa, Thomsonas jau buvo tada parašęs savo „Metų laikus“, bet dar labai abejotina, ar Donelaitis tą veiklą iš viso buvo pažinęs.

Taip Donelaitis smarkiai iškyla ir mūsų pačių akyse. Tai anaipol nebuvo tik užkampio klebonas, čia barės čia guodęs savo parapijiečius, bet jis ir didelis kūrėjas, nujautes naujuosius literatūros kelius, netgi tikras novatorius tiek eilėdara, tiek stiliumi, tiek gyvenimo vaizdavimo būdu. Gal todėl ir nebus perdėjęs kitas svetimas liudytojas Donelaičio byloje, rusų kalbininkas A. Aleksandrovas, kuris 1886 m. rašydamas apie Donelaičio kalbą, tikino:

Jei Donelaitis būtų savo kūrinius rašęs viena iš kultūrinių kalbų, jis būtų visų pripažintas didžiųjų dainių eilėje vienu iš pirmųjų.

Deja, Donelaičio „Metai“ buvo vos 1818 m. išspausdinti ir todėl po gausių ir stambių XVIII amž., pabaigos ir XIX amž. pradžios literatūrinių laimėjimų jau nebegalėjo užimponuoti savo naujoviškumu. Vis dėlto, lietuviškai visumenei tai buvo džiugi dovana, sužavėjusi ir maloniai nustebinusi, parodydama, kokio aukšto meno veikalai prieinami tada daugelio niekinamai lietuvių kalbai. Antai Daukantas džiūgavo:

...kas tur prota ir auksa plunksna Omera ar Wirgile, tas sakau kuu noredamas tau gal gudrej gudresnej rasyti toj kalboj. Tau teisyby pagirts daynis Donelaitis darodl sawa garbingo Daynie „Metu la y k a“.

Ir vėliau, lietuvių literatūrai išaugus, Donelaitis nenustojo savo reikšmės. Jo kūriniai tapo klasiniais, ir nė viena mūsų literatūros chrestomatija nebegali be jo išsiversti.

Donelaitis, kad ir sukūręs pažymėtinų literatūrinių vertybių, liko bent savo laiku ir ypač svetimiesiems nežinomas. Jiems lietuvių kultūrą jau platesniu mastu parodyti buvo lemta Nėringos žvejo sūnui Liudui Rėzai (1776–1840). Jam tai ir lengviau buvo, nes jis nebuvo koks nors tolimo užkampio eilinis kunigas, neturįs nė ryšių su aukštesniu kultūros pasauliu, o gerbiamas Karaliaučiaus profesorius. Ir jo pasirengimas ir pagaliau pačios pareigos (jis buvo Karaliaučiaus universiteto lietuvių seminaro vedėjas) leido, o net ir vertė atsidėti lituanistikos darbui. Jis ne tik lietuvių religinės literatūros rašytojas, išspausdinęs naują Šv. Rašto vertimą, bet ir rimtas filologas, išleidęs vokiškai „Filologines kritines pastabas prie lietuvių biblijos“ (1816–1824) ir vertinę „Lietuvių biblijos istoriją“ 1816. Didelis jo nuopelnas — Donelaičio raštų išleidimas. Labiausiai betgi jis išgarsėjo savo dainynu (1825), kuris virto „klasiškuoju mūsų dainynu ir pagrindu daugeliui vėlesniųjų dainų rinkinių, o jo pateiktasis dainų apibūdinimas ilgai visus mokė pažinti ir vertinti lietuvių dainas. Žinomasis mūsų dainų tyrinėtojas suomių prof. A. R. Niemi nurodo, kad „Rėzos paduota lietuvių dainų charakteristika pasidarė visoms paskesnėms kaip ir pagrindu, taip teisingai ji buvo apibrėžta.“

Rėza būtime galėjęs vaizdžiai pavadinti lietuvių kultūros ambasadoriumi Europai, nes jis plačiai garsėjo kaip lituanistinių dalykų žinovas. Antai jo pavardė nekartą figūravo vokiečių spaudoje. Pvz., „Jenaische Allgemeine Literatur Zeitung“ 1818 Nr. 58 įdėjo Rėzos liet. bibl. istorijos recenziją, kurią parašė, rodos, Berlyno teologijos prof. W. M. L. de Wette. To paties laikraščio Nr. 152 Jenos univ. anglų kalbos lektorius A. J. Penzelis palankiai įvertino Rėzos parengtą Donelaičio „Metų“ leidimą. „Göttingische Gelehrte Anzeigen“ 1816 recenzavo Rėzos filol. knit. pastabas prie liet. bibl., o 1826, VII. 1. išspausdino garsiojo germanisto J. Grimmo platų atsiliepimą apie Rėzos dainas. „Leipziger Literatur Zeitung“ 1824 Nr. 75 paskelbė Rėzos lietuvišką hegzametrinį eilėrašį „Šimtus jau metus saulelė tekėjo ir leidos“, autoriaus skaitytą, švenčiant Karaliaučiaus univ. lietuvių seminaro šimto metų sukaktį. To paties laikraščio 1827 Nr. 278 įdėtas Rėzos dainų paminėjimas. Turėjo Rėza ir asmeninių ryšių su įvairiais žymiais vokiečių žmonėmis, net ano meto garsenybėmis. Pvz., garsusis Vilhelmas Humboldtas, 1809 m. kaip vidaus reikalų ministerijos švietimo skyriaus viršininkas pasipažino su Rėza ir jį ragino išleisti



Prie klūmpių

Donelaičiai. Ir vėliau tie santykiai nutrūko, pvz., 1814 m. jis rašė Rėzai tebesą nuostabiosios lietuvių kalbos mylėtojas. Minėtajam Penzelui tarpininkaujant, Rėza ėmė susirašinėti ir su pačiu Goethe savo leidžiamo dainyno reikalais, kurio vienas rankraštis tebėra Goethės — Schillerio muziejuje Veimare; išėjus Rėzos dainų rinkiniui, Goethe apie jį išspausdino porą atsiliepimų (1825 ir 1827).

Kadangi anuo laiku visoje Europoje buvo labai pakilęs interesas liaudies kūrybai, Rėzos dainynas irgi plačiau pagarsėjo. Buvo, pvz., jis žinomas ir Čekuose. Čekų poetas F. L. Čelakovskis, jau anksčiau iš Rėzos leidinio susidomėjęs Donelaičių ir jį ketinęs versti, 1827 m. išleido čekišką Rėzos dainų vertimą. Įdomu pabrėžti, kad ir jo žavėjimasis dainomis labai primena Rėzą (o jie abu — Herderį). Rėzai itin mėlavo buvo dainų švelnumas:

... savotišką lietuvių liaudies dainų žymė yra jausmo švelnumas ir nuosirdumas. Daugybė mažybinių galūnių ... duoda lietuviškoms dainoms tą malonų žavingumą, tą minkštą, švelnų patraukiantį būdą, kuris užburia širdį.

O štai kaip rašė apie dainas Čelakovskis savo draugui Kamarytui:

Tu džiaugiesi, vaikščioldamas krintančiais obelaitių žiedais, tu tenkiniesi švelnaus pavasario vėjelio glamonėjimais, o tavo akys, klaidžiojamos purpurais išdabintuose šilėtuose ir lankose, dar labiau tave linksmina. Tokį patį švelnumą, jautrumą ir malonumą turi savyje ir lietuvių liaudies dainos. Iš tikro malonu joms užsimti.

Tokiu tad būdu Rėzos rinkinys platino ir už Lietuvos ribų jos dainų grožio supratimą, arba, moderniu terminu kalbant, varė lietuvių kultūrinę propagandą.

Buvo žinomas Rėzos vardas ir Lenkuose. Čia žymus filologas S. B. Linde plačiai referavo apie Rėzos Donelaičio poezijos leidinį ir liet. bibl. istoriją Varšuvos Mokslo Bičiulių Dr.-jos metraštyje 1820. Poetas K. Brodzinskis, karštas herderininkas ir didelis liaudies poezijos gerbėjas, išvertė Rėzos straipsnį apie lietuvių dainas ir išspausdino 1822 m. viename Varšuvos laikraštyje. Daugiausia supažindino su Rėzos dainomis Lenkijos ir ypač lenkiškai skaitančią Lietuvos visuomenę populiarius lenkų rašytojas J. I. Kraševskis. 1844 m. savo žurnale, ėjusiame Vilniuje, jis paskelbė, vėliau pakartotą mūsų visuomenėje išgarsėjusiam jo veikale „Litwa“, straipsnį, kuriame, atsirėmęs Rėza, su dideliu palankumu, netgi su meile, labai gražiai aprašė mūsų dainas.

Žinomas buvo Rėza ir toliau į Rytus. 1822 m. Tartu mokslo apygardos švietimo globėjo buvo kviečiamas Tartu univ. profesoriumi. Petrapilietis P. Koeppenas savo tyrinė-

jime apie lietuviškųjų (dabar pasaulyje — baltų ar aisčių) tautų kilmę, kalbą ir literatūrą (1827) mini Rėzą. Vėliau, jaunas rusų kalbininkas P. Preisas, komandiruotas užsienio studijų, buvo ir Karaliaučiuje pas Rėzą, apie kurį rašė savo oficialiame studijų raporte šv. ministrui 1840 m.

Vilniaus ir apskritai Lietuvos kultūriniam sluoksniams Rėzos vardas taip pat nebuvo svetimas, juo labiau, kad, kaip jau buvo minėta, XIX amž. pradž. Didžiosios Lietuvos rašytojai, susirūpinę apleistos gimtosios kalbos ugdymu, nekartą kreipė akis į Mažąją Lietuvą, kurios raštus labai vertino ir iš kurių stengėsi pasimokyti. Pvz., Stanevičius rašė apie Rėzą:

Knigas par jį yszdutas yr vertas, idant nu wysu Lituwynynku skaytomas yr milymas butu, ira Wysas szwentas Rasztas yr kiatures dalys metu Donaleyczia ...

Buvo ir asmeniškias kontaktas su Rėza užmegztas. Jaunesnis S. Stanevičius kolega Jurgis Plioteris, studijavęs Vilniuje ir taip pat domėjis liuanistika, buvo nuvykęs Karaliaučiu pas Rėzą ir pasinaudojo jo patarimais kalbiniam tyrimams. Bet jau anksčiau pats Rėza buvo ketinęs apsilankyti Didžiojoje Lietuvoje. 1817 m. Vilniaus laikraštis „Dziennik Wilenski“ pranešė, kad Karaliaučiaus univ. prof. Rėza, biblijos vertėjas ir jos lietuviškųjų vertimų istorijos autorius, surinkęs Prūsijoje daug senoviškų dainų ir ketinęs tuo tikslu atvykti į Žemaičius ir Lietuvą; jis jau Vilniuje teiravęsis laiškais reikalingų žinių.

Ir Didžiojoje Lietuvoje Rėza labiausiai išgarsėjo kaip dainų rinkėjas ir tyrinėtojas. Mat, tuo laiku Vilniaus jaunimas, nugalėjęs senosios racionalistų pseudoklasikų kartos panieką liaudies kūrybai, su visu jaunuolišku romantizmo entuziasmu puolėsi krie tautosakos, džiaugėsi jos grožiu, tautosakos motyvus savo kūryboje naudojo (Mickėvičius ir kt.), rinko ir skelbė dainas Vilniaus laikraščiuose, o vėliau ir atskirais leidiniais. Rėzos dainynas jiems buvo itin reikšmingas dar ir dėl to, kad tai nebuvo tik rimto filologo, dainų poetiniam grožiui abejingo, rinkinys. Mat, Rėza Herderio idėjų įtakoje išmokęs vertinti liaudies poeziją, buvo tiesiog pamilęs lietuviškąją dainą ir labai subtiliai sugebėjo pajusti jos grožį, išskeldamas jos paprastąjį natūralumą, jausmų švelnumą ir nuosirdumą, skaisčių dorumą, rimtą liūdesį ir švelnią melancholią. Tas gražus dainų apibūdinimas plačiai prigijo. Daukantas savo dainyne (1846) rašė:

Kas nor tarp rasztininku žinoti buda ir priwalumus tu dainiu, tas teparskafto

pratarne wirszias minawotu dainiu nu Rezas apskelbtulu, tinaj ras ju grazybe ir priwalumus ajszkej iszgolditus ...

Bet ir žymiai vėliau mūsų dainos nekartą grynai rėziškai apibūdinamos. Pvz., V. Mykolaitis-Putinas savo straipsnyje „Tautosakos reikšmė“ („Mūsų Tautosaka“ 1930 I) rašė:

... tautosakos poezija visus patraukia paprastumu, nuosirdumu, švelnumu ir aukštu moraliu skaidrumu, kuris pasireiškia tiek motyvų ir vaizdų pasirinkimu, tiek pačio dainininko išvidiniu nusiteikimu.

Taigi čia mes randame Rėzos — schlichte Natürlichkeit, Zartheit und Innigkeit der Empfindungen, reine Sittlichkeit.

Savaime suprantama, kad Mažosios Lietuvos sūnus Rėza, taip plačiai išgarsėjęs, buvo savo krašte centrinė lietuviškosios visuomenės figūra. Ir tai ne tik dėl autoritetingo mokyto. Gal dar labiau dėl savo didelio prisirišimo prie lietuviybės. Jis karštai gynė lietuvių kalbą nuo įžūlių vokietininkų pasikėsinių. Atsikirdamas Rėza rašė, kad tautos aukštesnis išlavinimas ir dvasinis dorinimas galimas tik jos kalba; norėti paglemžti tautai jos kalbą, tą neatimamą nuosavybę, iš paties Dievo gautą, — reiškia uždaryti jai duris geresnės žinioms ir prazudyti jos charakterį; pagaliau tai mintis tokia nekilai ir neverta išlavinto žmogaus, kad net nereikia įrodinėti jos netinkamumo. Rėza ne tik reikalavo išlaikyti Karaliaučiaus univ. lietuvių seminara, bet dar siūlė įvesti lietuvių kalbą, — kaip atskirą mokslo dalyką į Tilžės, Gumbinės, Įsruties ir kt. gimnazijas bei mokyklas. Rėzos lietuvišką patriotizmą gražiai būdina ir tas faktas, kad jis ilgainiui ėmė pasirašinėti Liudu Gediminu Rėza, nors tebuvo krikščionys Martynas Liudu.

Sąmojingasis Volteras kartą davė klausimą, kodėl visi taip garbina Dantės „Dieviškąją Komediją“, ir tuoj pats atsakė: o gi todėl, kad jos niekas neskaito. Gal kiek panašiai yra ir su Vydūnu. Daugumas jos neskaito, nes ir nesupranta; daug kas ir paskaitydami jo neįvertina, net nevertina, o, vis dėlto, jis daugumą traukia kaip ir kokia sunkiai suvokiama mįslė, už kurios jausti glūdinti gilesnę prasmę. Tai žymia dailimi pareina ir nuo pačios Vydūno filosofijos pobūdžio. Ji kaip tik ir nėra tokia, kuri kruopščiai surenka galimai visus reikiamus argumentus ir jais logiškai pagrindžia įrodinėjamas mintis. Jis net neįrodinėja, o skelbia. Skelbia kaip išminčius, paregėjęs didžią gyvenimo paslaptį. Savo leistame, „Šaltinyje“ Vydūnas rašė:

Teosofija, aukščiausia išmintis ir teisybės išpažinimas, nėra joks mokslas, kurs iš raštų išmokamas kokiais sakli-

nais ir žodžiais, joks tikėjimas, kurs remiasi senais raštais ir pasakojimais, visokias išvedžiojimas arba išrodymais, — ji yra taisybės pasireiškimas viduje ir jos pačios išpažinimas... Tikroji tikyba, tikrasis žinojimas arba teosofija nėra joks mokslas, bet dvasiškas, dieviškas gyvastis žmogui... Dieviška išmintis yra visados žmogaus artybėje ir laukia, kad ji jame apsisireikšti galėtų.

Anot prof. V. Sezemano, Vydūno veikalai priklauso prie tokių, kurie „liudyte liudija, kad filosofija ne tik abstraktus mokslas, turįs suvesti visą žmonijos žinojimą į sisteminę vienybę, bet kartu pasiima patenkinti esmingiausias žmogaus reikalias, t. y. išaiškinti gyvenimo prasmę ir paskirtį“ (Naujoji Romuva 1937 Nr. 6 p. 131). Taigi pati pradinė sąlyga, norint įvertinti Vydūną (žinoma, ir kitus gyvenimo prasmės praskleidėjus), yra turėjimas nora iš viso įieškoti anos prasmės. Nors ne jaučia reikalo kvaršinti sau galvos tokiomis vadinamaisiais nerealiais klausimais, tas Vydūną iš anksto paneigs, net ir nepasistengęs įsigilinti į jo veikalų mintis.

Vydūnas nesiriboja vienu kuriuo atskiru filosofijos klausimu. Jis ne tik ir ne tiek nori filosofine mintimi išspręsti būties problemas (čia jo filosofija gal mažiausiai originali ir labiausiai kritikos pažeidžiama, pvz., jo septyniąsias visatos sąrangas), bet ir nustatyti (jam tai ir svarbiausia) žmogaus elgsenos gaires; taigi duoti pilną pasaulėžiūrą, liečiančią tiek dvasią, tiek ir rodos, taip svetimus išminčių dalykus, kaip kūno priežiūrą, valgi, miegą ir tt. Vydūnas ir pats skrupulingai laikosi to, ko moko kitus. Tai ir sudaro visuomenėje galbūt ir pagrindinį žavesį jo nekasdieninė asmenybe, būtent, tas pilnas jo minties, jo kūrybos ir jo asmeninio gyvenimo sutapimas. Jis pats yra gyvas pavyzdys, o tuo pačiu ir svarbiausias jo viso mokslo argumentas. Tai daugiausia patraukia ypač jaunimą, kurio tarpe susirado ne vienas vydūnininkas.

Pagrindinis Vydūno mokslo klausimas yra pats žmogus, jo esmė ir paskirtis. Tas klausimas kas kartą labiau rūpina šviesiuosius protus, įeškančius išieties iš šių dienų didžiųjų žmonijos sutemų. Nevienam ateina mintis ar tik ne pačiame žmogui glūdi svarbioji dabarties negerovių priežastis. Tokiame sąryšyje Vydūno mintis ugdyti tyrąjį žmoniškumą įgyja naujos prasmės.

Vydūnas ne tik filosofas. Jis ir gausus grožinės literatūros kūrėjas. Kaip daugeliui Vydūno filosofija atrodo „keista“, taip nevienam ir jo grožinė kūryba yra nepriimtina. Dažnas pasigenda jo dramose gyvybe alsuojančių scenų, dažnas neranda gyvų žmonių, žmonių su kūnu ir krauju, o vietoj jų kažkokius lyg šešėlius, kartojančius vydūniškas mintis. Tai žymia dalimi tiesa, bet

vertindami Vydūną, kad ir nesiekdami jo veikalų būtinai iškelti į literatūros viršūnes, turime įsidėmėti, kad negalima realistinė apysaka ir psichologinė drama apriboti visų kūrybos galimų. Juk šalia kuone dokumentuotai tikroviškų kokio Zola, romanų ar giliai psichologiskų kokio Dostojevskio veikalų turi savo prasmės ir kukli bei pilna logiskų nesąmonių pasakėlė arba taip pat gyvenimiškai nepagrindžiama mistiko vizija. Taip ir Vydūno kūryba savo idėjingumu ir originalumu gražiai praturtino mūsų literatūrą. Čiurlionienė lietuvių literatūros istorijos konspekte (1918) rašė:

Tikroji meno literatūra teprasideda poeto teosofu Vydūno veikalais ir didelio mato lyriku Krėve.

Vaižgantas, kad ir santūriau, bet vistiek aukštai vertina:

Vydūno kūryba — mūsų tautos kūryba. Kas kita, ar pakankamai vykusl, ar sumaninga struktūra, ar paskutinių dienų aukštumo kalba. Jei visos tos sąlygos būtų išlaikytos, Vydūnu gėrėtusi pasaulis, kai dabar mes patys juo tesinaudojame. Ir naudojames pasididžiūdami. (Raštai XIII).

Kalbant apie Vydūną, nejučiomis prisimena Čiurlionis, kurio paveikslus kai kas irgi pasmerkė, neradamas lengvai suprantamų realistinių gamtos vaizdų ar portretų. Antai Jakštas, vertindamas jo kūrinius, tiesiog piktnosis:

Pui Čiurlioniai, matyt, rūpėjo vien paveikslų daugumas, jų kelstumas, nepaprastumas simboliškumas, kažkokio viršmeno ieškojimas, o ne grožio kūrimas. Tikro, gyvo, neiškarpyto, proto suprantamo ir akims malonaus (tai ir svarbu Jakštui!) grožio P.-nis, matyt, tiesiog nemėgsta... P.-nis ne vaizduoja gamtą, bet tik ją, kaip įmanymas kraipo, dardo ir tol nesitenkina, kol visą jai Dievo duotąjį grožį galutinai užtrina, panaikina, pašalina.

Tuo tarpu jaunesnei už Jakštą kartai Čiurlionis buvo didelis ir naujas kūrėjas. Pvz., toks Sruoga „Bare“ 1915 m. džiaugėsi:

Čiurlionis — dieviškas pranašas naujų neapčiuopiamų pasaulių kupinų naujo džiaugsmo, naujos laimės, naujos gyvybės, pirmas pradėjo pinti Jaunosios Lietuvos savitą vainiką. Jis atėjo kaip degas meteoras nuo tolimų mitų pasakų pasaulio, nuo žilų dainų melodijų ir puošė vainiką visų gražiausiu žiedu.

Čiurlionis, kaip ir Vydūnas, siekė gilesnės gyvenimo paslapties, nesitenkindamas viršinio gyvenimo, tegu ir kiek sudvasinto ar teisingiau supsichologinto, kopijavimu. Būdinga vėl, kad jie maždaug vienu laiku iškilo mūsų tautos kultūrai. Tauta jau buvo pabudusi. Jau nebereikėjo jos bežadinti, Maironio galdynė jau buvo praėjusi, ir jau buvo laikas iškelti gilesnes tautos gyvenimo problemas. Štai tuo metu Mažoji Lietuva atnaujino savo įnašą bendrojo tautos kultūron, duodama jai Vydūną.

Savotišką Vydūno ir Čiurlionio vaidmens mūsų kultūroje giminingumą iškėlė S. Salkauskas. Nurody-

damas lietuvių tautai Rytų ir Vakarų kultūrų sintezės kelią, tos sintezės skelbėjais jis laikė Čiurlionį tapyboje ir Vydūną dramoje.

Trumpai apibūdindome keturius didžiuosius Mažosios Lietuvos sūnus. Gyveno jie visi įvairiose gaidynėse, įvairiai ir pasireiškė tautos raštijoje: vienas visų pirma kaip Šv. Rašto pirmasis vertėjas, kitas kaip stambiausias mūsų senosios ir vienas iš stambiausių visos mūsų poezijos kūrėjų, trečias kaip dainų rinkėjas ir jų grožio išgarsintojas, ketvirtas kaip gilus mąstytojas. Skirtingi dalykai jiems rūpėjo, ir jie patys, rodos, tokie skirtingi. Bet ar negalima būtų juose įžiūrėti vieno bendro bruožo, būtent, moralinio ir tautinio pradų susiejimo savotiškon priklausomybėn vieno kitam.

Apie Bretkūną, žinoma, mažiausiai ką tegalėtume šiuo atžvilgiu pasasakyti, nes ir žinių stingame jo ryškesnei charakteristikai. Galime tik priminti, kad savo išlikusiuose lotyniškuose Prūsų istorijos fragmentuose jis labai palankiai charakterizavo savo prosenių prūsų tautą: jie buvę kuklūs, valgyje ir gėrime santūrus, švelnūs, paprasti, vaišingi. Be to, galime nurodyti, kad mokydams žmones, jis į juos nesikreipia kaip į kokią bėtautę tikinčiųjų bendruomenę (plg., ir Valančiaus ganytojiškų laiškų kreipinius: aveles savo mellingai sveikina, vaikai mano...), o jam rūpi kaip tik lietuvių dorinimas. Pvz., savo „Postilėje“ (taigi pamokslų rinkinyje) kreipiasi į žmones: „Tu mana miela Lietuva gerai dabokės...“, „Pameskigi miela Lietuva, melstissi kaukus, Aitvarą, Schemepaczius...“

Donelaičio raštuose čia keliama sis bruožas jau labai aiškiai išreiškėsis. Donelaitis labai norėjo, kad išsilaikytų jau besilpstanti krašte lietuviybė. Betgi tautinis savitumas jam nėra savaiminė vertybė, kurią reiktų dėl jos pačios išlaikyti ir ugdyti. Antai tokį svarbų tautinės kultūros dalyką, kaip liaudies dainas, jis šiuurkščiai pasmerkė. Jis pyko, kad jo vaizduojamieji būrai per vestuves „kiauliškas dainas dainuot ir žviagt užsimanė“. Lietuviybė jam buvo svarbi todėl, kad nuo jos išlikimo parėjo, kaip jis buvo tvirtai įsitikinęs, ir žmonių dorovė, kuri buvo ėmusi smukti vokiečių kolonistų papročių įtakoje:

Bet kaip sviets po tam ėdiziuotis jau prasimanė
Ir lietuvininkai su vokiečiais susimaišė,
Štai ir viežlybums tuo jau į nieką pavirto...

Arba:

Daug tarp mūsų yra, kurie durnai prisirię
Vokiškas dainas gailnuot ir kelkt pasipratin
Ir kaip vokiečiai kasdien į kartiamą bėga.

Ir todėl Donelaitis tikrai nuoširdžiai ilgėjosi tų laikų, kada dar lietuviai, svetimų įtakų nepaliesti ir svetimų madų nesivaikydami, laikėsi sveikos tautinės tradicijos, papročių ir kalbos:

Ak, kur dingot jūs, barzdotos
mūsų gdynės,

Kaip lietuvninkės dar vokiškai
nesirėdė

Ir dar vokiškus žodžius ištart
negalėjo.

Štai kur yra Donelaičio lietuviško patriotizmo pagrindas.

Įdomu pažymėti, kad toji donelaitiška mintis vėliau buvo ir kitų pabrėžiama. Nebeminėdami daugelio kitų, nurodysime tik garsųjį filosofą I. Kantą kuris pratarė prie K. Miltkės lietuvių kalbos žodyno (1800) kėlė reikalą išlaikyti lietuvių kalbą, nes nuo to turėjo priklausyti ir gerųjų lietuvių charakterio savybių išlikimas.

Mintis apie gražų lietuvių tautos būdą buvo artima ir Rėzai. Tik priešingai Donelaičiui, jam lietuviška daina jau nebebuvo smerktina blogybė, o „yra tautai pats vidinis sielos žiedas“. Kaip ir anksčiau jo tikrasis mokytojas Herderis, Rėza rašė, kad dainose puikliausiai atsispindi visos tautos charakteris, jos jausmai, dora, mintis. Daina praskleidžianti intymiausias tautos širdies paslaptis ir daugiau pasakanti apie tautą, kaip daigiatomis kurio nors krašto papročių aprašymas. Lietuvių dainose atsispindinti aukšta tautos dora.

Pažymėtina, — rašo Rėza, — jog skaišti dora, gerbimas kas padoru ir tinka, vyrauja dainose. Nerasime nė vienos dainelės, kurioje nepadoriais užsiminimais būtų peržengtos doros ir gėdingumo ribos. Daugiausia ten randame dorinio skaištumo bruožų, kurie laiduoja taurų

tautos nusistatymą... Melė čia nėra paleistuviska aistra, bet tasai rimtas, šventas gamtos jausmas, kuris leidžia nepagėdusiam žmogui manyti, kad kažko aukštesnio ir dieviško glūdi šiame nuostabiame sielos linkime... Iš jų (t. y. dainų), dvelkia švelnus elegiškas tonas, ir jis kyla ne iš ištvirkusios, bet iš skaisčios, nekalios, savo mylimo objekto skaudžiai pasilgusios širdies... Koks vidinis skausmas ir ilgesys jose reiškiasi! Čia niekur nėra kalbos apie bučikį, rankos paspaudimą, slapčius žvilgsnius ir kitus melės išreikšimus, kuriuos leidžia kitų tautų išdailinta šnekamoji kalba; niekur nėra mylimosios grožio ir žavingumų aprašymo. Pati melė vos turi pavadinimą; ji tebėra toji šventa, nepasakoma gamtos paslaptis, kurią nekalta jaučią neišdrįsta ištarti.

Taip išidealizuodamas lietuvius, Rėza, panašiai kaip anksčiau Donelaitis, bijojo, kad lietuviai nenu-taurtų ir dėl to dora nekristų:

Tai gi reikia bijoti, kad vokiečių dorovės (Sitten) ir ypač žemos kareiviškos dvasios įtakoje ir anasai lietuvių liaudies dainos skaisčumas jėi ir nevisai išnyks, tai bent gaus didelį smūgį.

Doros problema yra kartinė ir Vydūno moksle. Svarbi jam yra ir tautinė problema, bet ji subordinuota pirmajai. Mūsų tautinio atgimimo veikėjams, Vydūno amžininkams, lietuviybė buvo savaiminė, neįrodoma ir net neįrodinėtina vertybė: Lietuviais esame mes gimę, lietuviais norime ir būti! Tuo tarpu Vydūnas rašo:

Aš iš lietuvių tautos laukiu, kad ji vykintų žmogaus ir tautos gyvenimo prasmę, tai est, kad ji siektų aukštesnio, tobulesnio žmoniškumo... visa to, kas kelia lietuvių tautą ant aukštesnio žmoniškumo kultūros laipsnio... Pats lietuviškumo išlaikymas yra antros eilės dalykas. Jis yra forma. O man rūpi esmė. (cit. iš Vaižganto Raštų XIII). Tautiškumas yra dėl to labai svarbus, „kad žmogus pertraukdamas sąryšį su savo kilmę, savo tėvais — protėviais, gadiną savo dorovę ir intelektą, trukdina savo dvasios — sielos tarpimą, praleidžia veltul savo amžių.“

Pasiduodančiam kryžiuočių įtakai Mantvydui prabočių šešėliai kalba:

Tu — medis be šaknų. Tu persiakyres
Su bočių tėvyne — esi negyvas.

Nutautimo ir iš jo išplaukiančio moralinio nuskurdimo problemą Vydūnas ne tik savo raštuose nagrinėjo. Kaip jis pasisako autobiografijoje, toji problema ir jį patį pastūmėjusi susiprasti lietuviui:

Valkas bėgamas ir pastebėjęs, kaip doriškai stipinami yra lietuviai vokiečių, kaip jiems yra apreiškijama panieka, pasiryžau savo amžių tam skirt, kad lietuviai galėtų jaustis garbės vertais žmonėmis.

Tautiškuoio prasmė — padėti išugdyti tyrąjį žmoniškumą. Todėl tikrai vyduiškai jis rašo autobiografijoje „jog dar svarbiau, negu politikinė, yra dvasios gyvenimo nepriklausomybė“. Taip ir „Probočių Šešėliuose“ Tautvydos patriotiškiesiems lūkesčiais reiškiama ne kokių nors konkrečių tautos kultūrinių ir politinių laimėjimų siekimu, o žmoniškumo pasilgimu:

Taip Lietuvoj naujai prašvis
Tėvynės melė, tikras žmoniškumas,
Zmonių širdy šventa ugnis...
Tai šventatai ugnelei
Neduoki niekuomet užgest širdy...

Ir istorijoje — ne taip kaip kokie aušrininkai Vydūnas negarbiną narsųjų kunigaikščių ir jų šaunių karo žygių, o jieško tautos doros pasireiškimo:

Kad mūsų probočių tikyba taip jau būtų žema arba net kvalla buvusi, su tuo negallu sutikti. Nebūtų lietuvių dora pasirodžiusi tokiais gražiais pavelslais, kaip tai iš istorijos ir dainų (płg. Rėza! — V. M.) yra matyti.

Ir taip keturi didieji Mažosios Lietuvos sūnūs ne tik davę lietuvių kultūrai stambių vertybių, bet ir rūpinosi jai dėti dorinį pagrindą.

IŠ MAŽOSIOS LIETUVOS KULTŪRINIO GYVENIMO 16—18 AM.

ZENONAS IVINSKIS

Lietuvoje dažnai girdėdavome, kad vokiečiai kalba apie vadinamąją „kultūros liniją“, kuri baigdavosi iš Didžiosios Lietuvos Mažosios Lietuvos sieną peržengus, t. y. patekus į Rytprūsius. Paprastai, ten krisdavo į akis ryškūs pasikeitimai Lietuvos nenaudai: geri keliai, apsodinti medžiais plantai, čerpėmis dengti arba raudonai dažyti stogai, tvarkingai išdėstyti ūkiai, daug mūrinių pastatų ir t. t. Ypač ryškėdavo tas skirtingas išorės vaizdas pačiame pasienyje. Vokiečių administracija 19—jame amž. stengėsi tą skirtumą vis labiau ryškinti. Bet ji rūpinosi keisti ne tik kultūrlandsaftą. Ji veikė per mokyklas, bažnyčią, karūmenę, per valdžios įstaigas ir t. t., siekdama atimti lietuviams jų kalbą ir perfor-

muoti pačią lietuvių dvasią. Reikia pripažinti, kad vokiečiai pasiekė žymėtinų rezultatų! Lietuvių siela Maž. Lietuvoje buvo aplaužyta.

Bet žvilgtelkime gilesnėn praeitin! Pažiūrėkime, kaip tada atrodė šio krašto lietuvių dvasinis gyvenimas ir ar jų kultūriniai santykiai daug kuo skyrėsi nuo Did. Lietuvos gyventojų. Pažiūrėkime, ką kalba istorijos versmės, praeities liūdinkai iš prieš 200—300 metų.

Nenorime siekti per daug giliai į vietos gyventojų, į skalvių ir nadruvių, praeitį, į prūsų senovę (12—14 a.). Ten rastume pvz. „šiaurės Tacito“ Adomo Bremeniečio (ca. 1075 m.) žinią apie sembus (Karaliaučiaus srities gyventojus), jog jie esą „geriausieji žmonės“ (homines

humanissimi). Daug esą būtų galima pasakyti girtino (laudabilia). Daug esą būtų galima pasakyti girtino (laudabilia). Vertas dėmesio taip pat būtų pirmojo prūsų krašto kronisto, Vokiečių Ordino kunigo, Petro Dusburgo (1328 m.) kronikos ištisas skyrelis apie senųjų prūsų pagonybę, tikėjimą ir papročius. Įdomiame krašto kultūros paveiksle Dusburgas įrašė tą visada įsidėmėtiną sakinį apie prūsų tikėjimą į pomirtinį gyvenimą:

Tikėdami kūno prisikėlimą, prūsai samprotavo, jog kiekvienas, ar kilnus ar praečiokas, turtingas ar vargšas, galingas ar menkas, koks buvo šiame gyvenime, toks liksis ir būsimam. Iš to sekė, kad su mirusiais kilmiais kartu buvo sudeginama ginklai, arkliai, vergai ir tarnaitės, rūbai, medžioklės šunys, plėšrieji paukščiai (sakalai) ir viskas, kas prie karo priklausė. O su praečiokais buvo deginama viskas, kas prie jų pareigų priklausė.

Didžiojo Lietuvos vėliau turime, be kitko, autentiškų raštų liudijimų apie panašius sudeginimus didžiųjų Lietuvos kunigaikščių: Algirdas pvz. buvo iškilmingai sudegintas su įvairiausiais savo daiktai, net su 18 žirgų. Apie Kęstutį rašo kitas kronistas, kad jis buvo sudegintas su savo arkliais, rūbais, ginklais, medžioklės šunimis ir sakalais.

Prūsų gamtos kultą, jos įdvasinimą Dusburgas aptarė tokiu sakiniu:

Ir kadangi (prūsai) taip Dievo nepažino, tad atsitiko, kad ner klaidą visą sutvėrimą Dievo vietoje įdvasino (garbino), būtent saule, mėnuli ir žvaigždės, perkūnų paukščius, net keturkojus iki rupižės. Taip pat turėjo jie įdvasinamų (šventų) miškų, laukų ir vandenių. Juose neišdriso malčių kirsti, žemės dirbti arba žuvų gaudyti.

Visa tai vienu ar kitu būdu randame vėliau ir Didž. Lietuvos lietuvių tikėjimo šaltiniuose, būtent Ipatjevo, Malalos Pasaulio, Dugošo kronikose. Niekas šiandien negalėtų įstengti prarasti ribos tarp įdvasinio pasaulio kairės ir dešinės Nemuno pusės gyventojų. Žinoma, galėjo būti sritinių individualumų kai kuriose kultūrose, bet bendrai pagoniškasis tikėjimas buvo tas pats. Ir todėl, norėdami pavaizduoti ano meto Didž. Lietuvos lietuvių tikėjimą, mes griebiamės prūsų žemėje atsiradusių ar apie juos kitur surašytų šaltinių: Adomo Bremeniečio, popiežių bulių, Christburgo taikos akto, Dusburgo ir t. t. Nors kritiškai vertindami, bet skaitume ir vėlesnes kompiliacijas — kronikas: S. Grunau, L. K. Davida, K. Schütze, K. Hennebergerj, Chr. Hartknocho. Tie šaltiniai analoginiu būdu padeda taip pat aiškinti Didž. Lietuvos kultūrinius santykius.

16—tąjam amž. taip pat randame nuostabių atitikmenų kultūriniame Maž. ir Didž. Lietuvos lietuvių gyvenime. Ir Maž. Lietuvoje, kurios gyventojus pirmasis Prūsų herzogas Albrechtas visomis jėgomis stengėsi padaryti gerais protestantais, randame daug senojo tikėjimo liekanų. Naujasis mokslas kaimo žmogeliui galvoje dar vos laikosi, ir tai grubiai sukonkretingomis sąvokomis. O jos mezgamos su senąja pagonybe. Nors ir vyksta pamažu religinių motyvų keitimasis, bet senieji papročiai sunkiai traukiasi iš gyvenimo. Čia veiks daug veiksmų. Ne paskutinė vieta buvo ir tai, kad baudžiauninkui naujoji religija buvo susieta su naujais, svetimais ponais, su vokiečiais.

16—tame amž. skelbiama Prūsijoje daug seimų nutarimų — „Landesordnungen“ — kovojančių su pagonybe ir burtais, vadinančių juos paprastai bendru vardu „zowbery“ ir „ungelowbe“ (Unglaube). Vadinam. „Constitutiones synodales“ (1530 m.) išskaičiuoja dešimtį aukštesniuose šaltiniuose daugumoje neminimų prūsų dievų vardų. Vėlesnėji valstybės ar bažnytinės vyriausybės įsakymai bei draudimai ilgai mini pagarsėjusias „ožio aukas“ (Bockheiligung).

Nė reformacijos sąjūdis čia negalėjo padaryti žymių atmainų. Nemėnėsim plačiau to religiška — kultūrinio gyvenimo paveiklo Maž. Lietuvoje, nors jam pavaizduoti medžiagos yra daug. Vartydami to meto raštus, pirmiausia susitinkame su Mažvydu. Šitas Maž. Lietuvos

protestantų kunigas lotyniškai rašytoje savo garsiojo katekizmo įžangoje piktinasi tais, kurių

daugelis net ir dabar, kas baisiau yra klausyti, viešai laikosi stambeldybės ir ją skelbia: vienį garbina medžius, kiti upes, dar kiti gyvates, kiti ką kita, vis teikdami dievišką pagarbą. Yra tokių, kurie daro įžadų Perkūnui, kai kurių (žmonių) javų reikalui yra garbinamas Laukosargas ir gyvulių reikalui — Zemėpatis, kurie nedoriams darbams yra nukreipę savo dvasią, laiko savo dievais Aitvarus ir Kaukus.

Šitaip trumpai Mažvydas apibūdino 16 a. turbūt Ragainės krašto lietuvių pagonybę. Savo lietuviškai ir eilėmis surašytame įvade M. Mažvydas vėl mini dievų vardus žmones ragindams:

Kaukus, Szemepatis ir laukasargus pameskiet,
Visas welnuwas deldes apieiskiet.
Tos delwes negalims neka gierra doty
Bet tur vysus amszinau prapuldinty.

Ir kiti protestantų kunigai, kovodami su pagonybės likučiais, rasdavo reikalo Maž. Lietuvos gyventojus pagraudenti. Pvz. Jono Bielauko ir Mykolo Sappuno Postilėje, vadinamajame Wolfenbuettelio bibliotekos rankraštyje, (1573 m.) yra sakoma apie lietuvius, kad jie tiki ing szemepazius, Eitwarijus, kaukus, apidemes, kalnus, akmenis, medžius, gaisus (kaip ghe vadinna alkus) Vpes, perkunų...

Kitoje vietoje, nurodant, kad Kristus yra vienintelis žmogaus kūno ir dvasios gelbėtojas, Postilėje sakoma:

...kagi tada biednasis szmagus turėtų kitų pagalbininkų kaip tai szinų burteninkų, ir kitų manenikų lieschkti, angu kitas Dieves, wellnus, kaip tai szemepaczius, kaukus Apidemes, kalnus, Alkus, upes, Akmenis, Eitwarijus Perkuna melsti a garbinti jeib kagiagi ilgal, akių, dantų, nagų ieib kuragi sunura kuna musų.

Šitokių ištraukų vaizdą iš ano meto raštų galėtume pratęsti. Uoliejį Prūsų Lietuvos reformatoriai senąjį lietuvių tikėjimą, natūralų ir įgimtą žilosios pagonybės palikimą, žinomą, laikė didele kliūtimi naujai religijai. Todėl jie visi barėsi dėl to. Įdomu, kad Didž. Lietuvoje, kur pagonybė dėl žinomų sąlygų dar ryškiau galėjo laikytis, mes taip pat sutinkame panašiai suformuluotus priekaištus. Štai kan. N. Daukša savo iš lenkiško verstame Lėdesmos katekizme, aiškindamas, kas nusideda pirmajam Dievo įsakymui, panašiai skaičiuoja:

Szitie ipaczei, kurie garbina vgnj, zemina, giwates, zalczius, perkuna, medzius, alkus, Medelines, kaukus ir kitus blessus: ir anie kurie zinawia, bure, nuodila alwu, yr waszka lala, ant' putos ir ant pauto weizdi.

Vakarinė Lietuva iš tiesų turėjo būti antrą kartą pakrikštyta. Tą krikštą 16—17 amž. sąvartoje atliko jėzuitai, ir jie nustebo Žemaičiuose radę grubiai pagonišką liaudį. Bet įdomu, kad tuo pačiu laiku kaimyninės Maž. Lietuvos veidas yra labai panašus. Tai parodo ir oficialūs raštai. Pavyzdžiui, Prūsų herzogas savo 1578 m. lietuviškai rašytame dekrete Tilžės apskrities bažnyčioms įsakė krikščioniškai gyventi ir mesti pagoniškų papročius — vaškinių kūdikių bei sąnarių liejimą, užkalbėjimą, sąitų davimą ir t. t. Šitokiais ir kitais dalykais esąs daromas „didis stabu meldims bei Diewa paneikinims“. Ragainės apskrities Bažnyčioms jis rašo:

daug Kurschu ir Lietuwninku musu scha walscheziaus Ragaines ir Tilszes didi Delwiu alba stabu garbinaghima dara alba laika atla(n)kidami Gaisus, affierawadami bernelius waszka alba sanarius kakius isch waszka padaritus ir paweikslius bandikschezia kakia daranczius ir kitus szalneghimus alba szinawimus bei burtawimus laikantis.

Vaškinės figūrėlės, kurios vaizdavo susirgusį žmogų, gyvulį ar atskirą jų sąnarį, berods, buvo aukojamos išmesti sveikatos iš blogų dvasių. Dvasia, kuri buvo užkerėjusi žmogų ar gyvulį, po tokios maldos turėjo jį paleisti iš nesveikatos. Šitokios vaškinės figūrėlės būdavo atnešamos ir į bažnyčią ir skiriamos su tam tikra intencija kuriam nors šventajam (katalikybės liekana) kad tas duotų sveikatą. Toks vaškinių figūrėlių liejimas, matyti, Prūsijoje buvo labai paplitęs. 1541 m. išleistuose krašto potvarkiuose yra smarkiai draudžiami tos ir kitos rūšies burtai, prietariai ir papročiai. O jų, matyti, dar buvo labai daug. Tai parodo ir luomų seimų (Stände-

tagė Preussens) nūtarimai prieš burtininkus ir burtinikes (czowberer, czowberinne). Bet ta kova, nors žmonės būdavo teisi ir baudžiami, negalėjo būti sėkminga, nes dar 1604 m. Įsūtės apskrities instrukcijoje figūruoja burtininkai (Börter) ir žyniai (Szierer). Evangeliškuose bažnyčios nuostatuose taip pat sužymėti įsakymai liuteronų kunigams (1541, 1548 m.) kovoti su prietarais ir burtais, uždrausti vaškines statulėles nešti į bažnyčią. O 1638 m. Įsūtės ir kitų lietuviškų apskričių vizitacijoje yra aprašomi pagoniški lietuvių laidotuvių papročiai. Mirusieji esą apvelkami gerais išėiginiais drabužiais, jiems į grabą dedama pinigų ir t. t. Apskritai lietuviuose esą daug burtininkų (Burtenicker, Wahrsager und Zanteler).

Plačiau neanalizuodami šitų šaltinių ir kartais gana bendrais žodžiais padarytų pastabų, galime neabejotinai teigti, kad Maž. Lietuvos kaimas 16—tame ir 17—tame amž. buvo, kaip ir Didž. Lietuvoje, pilnas pagoniškų prietarų ir burtų. Iš tų pasaulinės ir bažnytinės vyriausybės oficialių įsakymų išdėstoma ir tai, kad 16—tojo amž. antroje pusėje taip pat ir Prūsų lietuviai dar uoliai lankydavo „gojus“ (alkus), įdvasindavo medžius, kalnus ir t. t. Užbaigai tos rūšies duomenų galime dar paminėti Maž. Lietuvos protestantų kunigo, mums gerai pažįstamo J. Bretkūno išskaičiavimą Prūsų lietuvių pagonybės kulto dalykų. Jis savo Postilės (1591 m.) antrajame tome prie vienos Evangelijos aiškinimo taip rašo:

Pameskigi miela Lietuva melstissi kaukus, Aitwara, Sze-mepaczius alba kitas Delwes ir numirusius schwentuosius, da melskisi wieno Diewu ...

Pagaliau dar prisimintinas Tilžės kunigo M. Daniečiaus Kleino giesmynas (1666 m.). Jo įvaduį kunigas V. Martini, gyvenęs prie Silutės Verdene, atsiuntė, lotyniškas eilutes, kuriose sužymėti idomūs lietuvių dievų vardai:

Pagaliau Haukis išsigalvojęs daugelį dievų,
kurie valdo jūrą, dangų ir žemę. Tegul nebūnie
Perkūno, Lituans, Babilas, Gabartai, Gabjaukurs,
Baube, Zemapati. Ką tau duos Laimelė, ką Meletettė?

Kad tie vardai nėra Martini fantazijos padaras, patvirtina kiti šaltiniai, pvz. M. Pretorijus, apie 1631—36 m. Klaipėdoje gimęs, gerai pažinęs Mažąją Lietuvą ir surašęs apie tą kraštą labai daug medžiagos. Jei padarytume ir pagrindines anų laikų Didž. ir Maž. Lietuvos kultūrinio gyvenimo šaltinių lyginimą, pirštųsi tokia išvada: dvasinis 16—17 amž. Prūsų lietuvių paveikslas vargu kuo įsakičiau galėjo skirtis nuo Didž. Lietuvos lietuvių, su kuriuo jis nuolat bendravo, kartais palaikė net glaudžius santykius. Jis net iš seno įpročio važinėdavo į kaimyninių Zemaičių parapijų atlaidus (Katalikybės liekana). Labai skundžiasi pvz. savo parapijiečių tokiu nedoru papročiu viename laiške hercogui Albrechtui ilgametis Ragainės klebonas M. Mažvydas.

Ir Mažojoje Lietuvoje krikščionybės poveiky deformuota pagonybė tada dar laikėsi besislapstydama įvairiuose pakampiuose. Ir protestantiškieji Mž. Lietuvos šaltiniai mini medžius, „gojus“ (alkus), kalnus, akmenis, upes, gyvates, saulę, mėnulį, kaip įdvasinamus pagoniškojo kulto objektus. Jie yra bendri su Didž. Lietuva. Maž. Lietuvos lietuvių sukonkretintos žemųjų laipsnių dievybės, kaip Laukosargas, Zemėpatis, Aitvaras, Kaukas, Apidemė turėjo savo atliepimus ir Didž. Lietuvoje. Jeigu dar apžvelgtume krikštynas, šermenis („sirmen“), vedybas, taip pat nustebtume tuo įdomiu panašumu. Be kitko, Prūsų administracija buvo labai susirūpinusi, kad lietuviai per šermenis labai daug išgeria alaus, išėikvoja tiek daug grūdų, kad jų vėliau nebepakaną sėjai ar duonai. Todėl buvo numatytos didelės baudmės už peržengimą įsakymo išgerti ne daugiau, kaip vieną baikutę alaus.

J. Bretkūno, vaikaitis, minėtasis evangelikų kunigas M. Pretorijus, lietuvių papročius vokiečių kalba aprašė 17-tojo amž. gale. Jo aprašymais pasiremdamas Dr. Pra-



Nemuno žemupy — plevos ir vanduo

nas Meškauskas (Germantas) parašė disertaciją apie Maž. Lietuvos lietuvių 17-tojo amž. šeimininį gyvenimą. M. Pretorijaus knygoje ypač daug medžiagos apie namdruvių ir skalvių plotų papročius. Ten plačiai išdėstyti sėjos papročiai, Šv. Jono žoliniai (kupoles), Zolės (gėlės) laukuose mergaičių renkamos. Namų šeimininkas kiekvienam namų asmeniui įveda gėlę į sieną ar balkį. Kieno žolė greičiau nužydi, tas anksčiau miršias.

Gana ceremoningai pavasarį pirmą kartą išgenami gyvuliai. Visi jie esą surenkami į „Pridarsze“ (-diendarzis). Šeimininkas tris kartus jį apeina, prašydamas Dievo jo gyvulių globot, o Šv. Jurgio — saugoti nuo plėšriųjų žvėrių. Per vakarienę, kuri valgoma tik gyvulius iš laukų parginus, šeimininkas su „Kauszel“ vėl kreipiasi į Šv. Jurgį.

Dar įdomiau aprašyti rugiapjūtės papročiai (pabeigtuve ruggpjuties). Pavalgius pusryčius ir išvykstant kirsti rugių, šeimininkas atpjauna gerą gabalą „Kamp“, t. y. lašinių ir duonos. Nuvykus į lauką ir kiekvienam prapjovus savo pradalę, šeimininkas išdalinąs po gabaliuką duoną ir mėsą visiems rugiapjūtės dalyviams. Ir čia meldžiamasi ir dėkojama už derlių. Po to visi, suvalgę duoną ir mėsą ir beveik iki pavakarių (3 val.) dirbą. Grįžus iš laukų kiekvienas dėkojasi Dievui ir užgerias „zemynelaudamas“ ir „palabindamas“ šeimininkę ir t. t. Po dainos valgoma, imamas „Kauszel“ į rankas, ir geriama tiek, kiek jiems šeimininkai duoda. Ant rytojaus vėl tęsiama rugiapjūtė. Jeigu pasitaikys „Maldininks“, tai pjūtės ceremonijos dar gausesnės.

M. Pretorijui žinomos ir derliaus šventės, vadinamos „sambarios“. Šitas žodis pažįstamas gerai ir Didž. Lietuvoje. Aprašytos taip pat talkos mėšlavežiui, „skerstuwes“, kitos šeimininės šventės, įvairūs pašventinimai (namo, karvių, arklių, bičių), kurių kiekvienas vis kitaip ir ceremoningai atliekamas. Visa tai liečia Maž. Lietuvos (skalvių ir nadruvių) sritis. 50-tyje atskirų paragrafų M. Pretorijus duoda lietuvių vestuvių ir jų papročių aprašymą. Laidotuvių aprašyme jis pateikia ir raudos pavyzdį.

M. Pretorijaus smulkus ir įdomus aprašymas papildo T. Leppneris. Net C. Cappellerio, dar 1876 m. iš senio „Jons Adomat“ iš Dožūnų (Stalupėnų apskr.) surašytieji pasakojimai duoda patrauklų vaizdą iš 19-tojo amž. pirmosios pusės („Kaip senėję Lėtuvininkai gyvenę“). Tie pasakojimai dar dvelkia patriarchališkai lietuviška ir nedeformuota, protarpiais mūsų sielai taip artima dvasia.

Prūsų lietuviai dar turėjo tada ir dūmines pirkias: „...bute ant žemės virė, puodą arba skaurada ant panto pakabinę. Ant tu paczu pantu ir mesą rukino. Palėpėse buvo skylės, kur dumai išziverst galėjo ...“

Dar gerai buvo pažįstamos balanos, lietuviški valgiai, kaip kisielius, sziupinys, skilandis. Vokiečiai lietuvių skilandžio, nors imituodavo, bet nesugebedavo padaryti:

Kad ant Jurginių jau atgyje pilnas kirmėlių, tai jė tur kiaušėms numest. Alė Lėtuvininku kad ant Mikelės prapiovė, tai jis buvo taip gražus kaip suris.

Buvo „dikcelei“ geriama „brantvyno“ (degtinės),

nės musu szaly kad szalta arba sniegti arba vėjes dikcelei pucze, tai be brantvyno negali apseit. tikras Letuwiszkas gėrimis tai alus, kurį musu sentėvei labai gerai sutalsyt galejo.

Kai pasiskaitai apie laukų darbus, gyvulių ganyką, naktigones, vaidenimąsi, didžiąsias šventes (Kalėdas, Velykas, Sekmines), krikštynas, vestuves, šermenis, jauti tą patį, ir Didžiosios Lietuvos kaime nykstantį, ramios ir ceremoningos lietuvių sodiečio kultūros vaizdą dar iš tų laikų, kada Laumės kūdikius mainė, kada Aitvaras „žmonėms prinesze pinigų isz kitu skarbinyczu“, kada žmogui daug kur vaidendavosi bei jį „baidydavo“ ir t.t. Tas mums labai mielas vaizdas primena Katkaus „Balanos gadyneš“ pradingstantį ar jau pradingusį pasaulį.

Prūsų lietuvių kultūrinį gyvenimą pažinti ir ištirti jį pagal ano meto gausius ir išblaškytus šaltinius, lyginant su Didžiosios Lietuvos lietuvių tos pat rūšies gyvenimu, yra mūsų kultūros istorikų uždavinys. Vokiečių istorikai yra daug rašę apie senuosius prūsus, apie ordiną, tyrinėję politinę hercogų ir karalių istoriją 16–17 amž., bet jie n e s i d o m ė j o vietiniu Maž. Lietuvos gyventojų, jo kultūra. Siek tiek išimčių sudarė Litauische Litterarische Gesellschaft ir 19-tojo amž. istorijos mėgėjai. Vokiečiai buvo linkę lietuvių kultūrinį gyvenimą pamiršti, o jį patį visomis priemonėmis tempti prie vokiškai-prūsiskos (naujos) kultūros.

Šie labai siauri metmenys dar negali nė probėkšmais parodyti, kaip visą Prūsų lietuvių gyvenimą šimtmečiais buvo persunktas nuostabiai konservatyvia ir įdomia lietuviškos kaimo kultūros dvasia bei tradicijomis, kurios sunkiai davėsi įveikiamos. Jų sunykimas yra labai vėlyvos datos, kai vokiškoji pseudokultūra — laikant „nekultūra“ visa, kas lietuviška, kas mažai poliruota ar civilizuota — buvo imta intensyviai skleisti naujomis priemonėmis, kurias teikia spauda ir apskritai visi civilizaciniai lamėjimai.

LIETUVIŲ KALBOS GYVATOS RAIDA MAŽ. LIETUVOJE

J. KANTRIMAS

Lietuvių tauta, ilgus amžius gyvendama didelių tautų apsupty, savo sodybų pakraščiais ilgainiui kitų tautų buvo asimiliuota, lietuvių kalba čia buvo priversta užleisti savo vietą kitoms kalboms. Amžių būvyje taip yra atsitikę ir Maž. Lietuvoje, pietų vakarų lietuvių kalbos ploto atkraštyje. Čia duosime pluoštą duomenų (kiek jų tuo tarpu autoriui pavyko šiomis sąlygomis susigraibstyti), vaizduojančių lietuvių kalbos, o pačiu savo pagrindu ir lietuviybės gyvatos raidą šiame krašte.

1. Lietuvių kalbos tvirtėjimas XVI–XVII a.

XVI–XVII a. lietuvių kalba iš lengvo plėtojosi ir stiprėjo, nors ir vokiškosios aplinkos bei natūraliosios vokiečių kalbos įtakos po truputį veikiama.

Tikybiniėje srityje lietuvių kalbą įteisino bei sutvirtino reformacija. Vyskupas Polenzas 1524 m. išleido įsakymą, liepiantį vartoti vietines kalbas tikybiniame gyvenime, tik nėra tiksliai žinoma, kada jis buvo lietuviams pritaikytas. Bet jau yra žinoma, kad 1531 m. Karaliaučiuje (vad. Gr. Hospital bažnyčioje) buvo laikomos nuplatinės pamaldos lietuvių kalba. Pirmasis lietuviškų pamaldų laikytojas buvo atbėgęs iš Didž. Lietuvos kunigas Jonas Tartylaitis (Tortilavičius Botockis, nuo Batakių), kunigavęs Šilalėje ir 1530 m., rodos, dėl religinių priežasčių pabėgęs į Tilžę. Jono Bretkūno laikais Karaliaučiuje gyveno apie 20% lietuvių.

Pripažinus, kad reformacijos mokslas turi būti lietuviams teikiamas jų gimtąja kalba, teko pasirūpinti mokytų lietuvių, kurie galėtų žodžių ir raštu lietuviškai skelbtį Dievo žodį. Todėl hercogas Albrechtas 1546 m. iš 24 stipendijų norintiems išelti į kunigus jo įkurtame Karaliaučiaus universitete 7 skyrė mokantiems lietuvių kalbą, 7 lenkų. Pagal W. Piersoną, tai rodė to meto Prūsų hercogystės gyventojų tautinę proporciją. Karaliaučiaus universitete buvo ir garsių profesorių lietuvių (Stanislovas Rapolonis † 1545, Abromas Kulvietis † 1545) bei studentų, tačiau čia lietuvių kalbai vietos, greičiausia, nebuvo, nes anuo metu universitetuose paskaitos paprastai buvo skaitomos lotyniškai. Toliau lietuvių

kalba tikybiniame gyvenime sustiprėjo kunigams žodžiu ir raštu skelbiant lietuviams tikėjimą (Mažvydas, Bretkūnas, Vaišnoras, Zablockis ir visas būrys kitų). Jie pirmieji padėjo pagrindą ir lietuvių rašomajai kalbai.

Kiek vėliau lietuvių kalbai oficialinės teisės Maž. Lietuvoje pripažįstamos ir politiniame gyvenime — oficialiniuose valdžios raštuose bei aktuose. Yra išlikęs lietuviškas 1572 m. priesaikos tekstas, pagal kurią Klaipėdos, Tilžės ir Ragainės apskričių atstovai turėjo prisiekti naujam hercogui Albrechtui. Iš 1578 m. žinomi trys rankraštiniai egzempliorai lietuviško įsakymo Tilžės, Kaukėnų, Katyčių, Piktupėnų ir kitų Tilžės aps. parapijų tikintiesiems. Tais pat metais buvo išsiuntinėtąs spausdintas įsakymas Tilžės, Ragainės, Įsruties, Jurbarko ir Želvų aps. hauptmanams su nurodymu, kad jis būtų perskaitytas iš sakyklų ir paskui primuštas prie kiekvienos bažnyčios durų. Ne tik valstiečiams, bet ir valdininkams buvo leidžiami lietuviški įsakymai. Pvz. 1589 m. spaudintas įsakymas prieš Skotijos kromininkus buvo skiriamas „visiems storastams, burmistrams, sūdzioms, vaitams ir kitiems uriedininkams miestuose ir kaimuose“. Oficialūs lietuviški raštai buvo leidžiami gana ilgai.

Į palyginti laisvą lietuvių kalbos raidos gyvenimą svarbią naują įnešė 1638 m. įstatymas (vad. Recessus generalis der Kirchen Visitation Insterburgischen und anderer Littawischen Embter im Hertzogthum Preussen). Šiuo įstatymu duota oficiali pradžia Maž. Lietuvos germanizacijai per bažnyčią. Juo įvedamos ir vokiškos pamaldos bažnyčiose. Įstatyme aiškinama: kadangi daugumoje parapijų rasta daug vokiečių, kurie ne visi tesuprantą lietuviškas pamaldas ir kuriems esą sunku suprasti, ir kad patys kunigai gautų daugiau vokiškai pasimokyti, nustatoma, kad kas antrą savaitę kiekvienoje bažnyčioje būtų laikomos vokiškos pamaldos. Parapijų vokiečiai turį jas lankyti, kad kunigams netektų tuštiems suolams laikyti pamaldas ir taip Dievo žodį

profanuoti. Kurie to įsakymo neklausysią, būsią baudžiami.

Kad XVI—XVII a. Maž. Lietuvoje gana gausiai būta lietuvių ir lietuvių kalbos reikštasi toli į vakarus, matyti iš įvairių ano meto liudijimų, pranešimų, o taip pat ir lietuviškųjų pavardžių bei vietovardžių. Pvz. kronikininkas M. Strykowski savo 1582 m. Karaliaučiuje išleistoje kronikoje Maž. Lietuvą vadina Prūsų Zemačių vardu. Rašo, kad Sembos Sūduvoje, apie Įsrutį, Ragainę ir Klaipėdą kaimiečiai net iki Karaliaučiaus visi esą zemačiai ir zemačių kalba šnekasi; tai jis pats girdėjęs ir matęs. Vad. Prūsijos geografijos tėvas C. Hennenbergeris 1595 m. rašo, jog Įsruties apskrityje gyveną beveik vieni lietuviai.

Aiškos lietuviškumo apraiškos yra ir vietovardžiai. Pvz. 1554—1565 m. činšininkų sąrašė Įsruties apskrityje skaitome tokius vietų vardus, kaip Tarpupenn (= Tarpupėnai), Lankeitze (= Lankaičiai), Ushupenn (= Užupėnai), Gaudiscken (= Gaudiškiai), Budawetty (= Būdavičiai), Plimbais (= Plynbais), Paschille (= Pašilė), Ischdegge (= Išdegiai), Medukalenne (= Medukalniai), Escherreit (= Ežeraitis), ir t. t. Kitose Įsruties aps. parapijose kaimai vadinasi: Ballupis, Secksigrey, Pilcaine ir t. t. 1584 m. Jurbarko (Įsruties aps.) valsčiuje randame kaimus: Leipeninken, Skardienen, Saslauken, Nalenischken ir t. t. 1590 m. Įsruties kaimų sąrašė (Zabynės par.) skaitome: Andruschey, Aukstkalney, Cirweney, Klewinay, Naugininkay (= Naujininkai), Sodenay, Usgrabey ir t. t. Tą pat rodo to meto gyventojų pavardės. Pvz. XVI a. galė Leipininkų kaimė (Jurbarko vls.) gyvena šeimynos: Stenzun, Jurkus, Wentzus, Matzkait, Lukait ir t. t. To pat valsčiaus Nainiškiuose gyvena: Willus, Skirgel, Jurgis...; Stablaukiuose: Petrellis, Kurschis...; Starkininkuose: Kalris, Skirgas, Puknellis, Massutis, Balschus, Petrellis ir tt....

Iš įvairių pranešimų, pamokslų, lietuviškų knygų bei dokumentų paskirties mes bent apytiksliai sužinome, kaip toli siekė XVI—XVIII a. lietuvių kalbos ribos.

1545 m. Pamedės vyskupas Speratus rašė iš Marienwerderio St. Rapoloniui, prašydamas užtarti herogui jo siunčiamą gabų lietuvi, kad jis išlėtų mokslą, nes jam lietuvių kunigų labai reikia, o tokių turintis tik vieną Engelšteinę (į vakarus nuo Unguros). Taigi ten, kur laikomas lietuvių kunigas, turėjo būti ir lietuvių. 1563 m. Labguvoje klebonauja Jonas Bretkūnas, kuris čia pirmas be vertėjo ima sakyti lietuviškų pamokslus. 1568 m. kažkoks švabas Samuel Klechel, keliavęs iš Dancigo į Gardiną, savo kelionės aprašyme sako, kad Lagarbiuose (Laggargben, į pietvakarius nuo Girduvos) kalbama lietuviškai. 1623 m. Vėluvoje, pagal to miesto kroniką, buvo nustatyta, kad vienas mokytojas turis mokėti lietuvių kalbą mokyti nevokiečiams. Jonas Rėza išleido perredagotą Bretkūno paruoštą „Psalterą Dowido“ (1625), kuris esąs skiriamas Labguvos Įsruties, Ragainės, Tilžės ir Klaipėdos valsčių (Empter) lietuviams padėti krikščionybėje pasitobulinti. Minėtasis 1638 m. Recessus generalis lietuviškoms laiko Įsruties, Tilžės, Ragainės, Klaipėdos, Labguvos, Taplaukių, Jurbarko (Georgenburg), Salavos, Sakių valsčių bažnyčias. Tose srityse pamaldos tebuvo lietuviškos. 1690 m. T. Lepneris rašo, kad lietuvių kalba vartojama ypač Ragainės, Tilžės, Klaipėdos, Įsruties ir Labguvos apskrityse ir Jurbarko, Zelvų ir Taplaukių valsčiuose, iš dalies ir Sakių bei Tepluvos valsčiuose. Dr. F. Tetzneris (Die Slawen in Deutschland, 1902) sako, kad XVII a. viduryje lietuvių kalbos plotą juosios šios vietos: Karaliaučius, Slanymas, Riečica, Daugapilis, pietinė Kuršo siena iki Palangos, Kuršių Nerija, Karaliaučius. „Visi šie miestai buvo lietuvių kalbos ploto viduje, nors pačiuose miestuose vyravo lenkų kalba, o Prūsijoje vokiečių“.

Apskritai apie XVII a. vakarinę bei pietinę lietuvių kalbos siena ėjo šiaurėje nuo Šarkuvos, toliau pro Šakius į Labguvą, nuo čia į Vėluvą, toliau pro Bretkūno gimtinę Bamبولius, iš čia į 1586 m. Kichelio minimuosius Lagarbius, iš jų į Nordenburgą, iš čia į Engelšteiną, Benkaimį, o iš jo į Gurnius ties Perasliu Užnemunėje.

2. Germanizacijos stiprėjimas XVIII a.

Išteigus Prūsijos karalystę (1701), bent iš pradžių lietuviams bei jų kalbai rodyta daugiau respekto. Mat, to reikalavo pati Prūsijos valstybės būseną: naujoji valstybė, gindydama su katalikiškaisiais Austrijos imperatoriais dėl Prūsijos suverenumo, įieškojo atspirties, tradicijų savo krašto istorijoje. Todėl išliko pagarba saviesiems krašto gyventojams — išnykusiesiems prūsams, o iš čia ir artimesiems jų giminaiciams, lietuviams, kaip senųjų krašto gyventojų palikuonims. Jų kalba ir dainos imta laikyti „vieninteliais tikrai tautiškais“ Prūsų valstybės dalykais. Šiokios aplinkybės kėlė iš vienos pusės domėjimąsi lie-

tuvių kalba, iš kitos — kiek neutralizavo germanizaciją, kurios didėjimui, kaip netrukus pamatysime, susidarė labai palankių sąlygų. Tačiau šio amžiaus būvyje tolydžio lietuvių kalbos plotas mažėja, o vokiečių kalbos įtaka lietuvių kalbai didėja, nors griežtesnių pastangų vokiečių valdžios dar ir nesimama.

Jau patioje šio amžiaus pradžioje išskyla susidomėjimas lietuvių kalba žmonių būryje, kurio priešakyje stovi Gumbinės kunigas M. Mörlinas J. Šulcas, Pilypas Ruigys. Mörlinas reikalavo kalbėti gryną kalbą, išmesti iš bažnytinės kalbos svetimybės, nes lietuviai kunigų vartojamą germanizmą bei polonizmą nesuprantą. J. Šulcas vertė (1706) Esopo pasakėčias, norėdamas įrodyti Mörlino tezių teisingumą. Prie jo pasakėčių pridėtame eilėraštyje Pilypas Ruigys entuziastiškai remia Mörlino mintis:

Jokio babelio tenesie tavo kalboje. Imk puošti tik savo papuošalu, ne vokišku ar lenkišku škurliu. Klebonas (t. y. Mörlinas) su tavim kalbės gimtąją kalbą, kaip apaštalai ir pats Jėzus darė, nes liaudis turi lauzyti galvą, jei mokytojas kalba jai vokiškai. Gana yra pastebėta, iš kur tai yra kilę, kad liaudis tikybės dalykų nemoka, nes pamokslai radosi jai nesuprantami. Dėl to tai Gumbinė kalbina tave sava kalba. Gumbinė jau parodė mums raštų ir darbų, kokią naudą teikia gryną kalbą; Gumbinė tikrai bus kaip Orleanas išgirta ir virs mūsų lietuviška Roma, Atenais, Breslavu.

Germanizacijai tvirtesnius pamatus padėjo vokiečių atsikraustymas į Maž. Lietuvą, Rytprūsius, po didžiojo maro. 1709—11 m. siautęs maras išnaikino apie 128.000—160.000 žmonių, arba 42—53% visų Maž. Lietuvos gyventojų. Valdžia atsikvietė į išmirusiųjų vietą kolonistų vokiečių, daugiausia iš Salzburgo, Pflazo ir Šveicarijos, kur kaip tik buvo persekiojami evangelikai liuterionys. Maždaug iki 1736 m. Maž. Lietuvoje apsigyveno apie 17.000 tokių ateivių, daugelis apie Gumbinę, į šiaurinę Maž. Lietuvos dalį kifataučių kolonistų nebuvo atgabenta, todėl šios srities kaimai ir toliau išliko visai lietuviški.

Ir po maro lietuviai Maž. Lietuvoje dar sudarė didele krašto gyventojų daugumą, kai kurių skaičiavimu, per 80%. Pasibaigus masinei kolonizacijai 1736 m., buvo sudaryta pirma baudžiauninkų (bet tik karališkųjų dvarų, kurie teapima apie 35% visų Maž. Lietuvos gyventojų) statistika pagal tautybes, iš kurios matyti, kad Klaipėdos, Tilžės, Ragainės ir Įsruties apskrityse buvo 8.359 baudžiauninkai lietuviai ir 3.723 vokiečiai. Pagal šią statistiką po vokiečių kolonizacijos lietuviai bus sudarę Klaipėdos apskrityje 100%, Tilžės — 93%, Ragainės — 68% ir Įsruties — 52%, o apskrityje visoje Maž. Lietuvoje, be Labguvos apskrities, 69%. Tačiau faktinis lietuvių skaičius galėjo būti ir didesnis, nes, kaip sakytą, jis teliecia 35% visų gyventojų, o antra, baudžiauninkų tautybė buvo nustatyta iš baudžiauninkų ūkių vedėjų tautybės (vedėjai neretai galėjo būti ir kitos, pvz. vokiečių, tautybės). Vis dėlto, kaip ir vokiečių kolonizacijos tyrinėtojas Dr. M. Beheim — Schwarzbachas pabrėžia, kolonizacija po didžiojo maro padėjo pagrindą Maž. Lietuvos germanizacijai.

Po maro, kartu su kolonizacija pagyvėjus kultūriniam Maž. Lietuvos gyvenimui, tobulinamos mokyklos, kuriose daugiur buvo mokoma lietuvių kalba.

1719 m. Heinrichas Lysijus, kuriam karalius buvo pavėdęs Maž. Lietuvos švietimo tvarkymą, paruošė projektą, kuriuo, be kitko, siūlė Įsruties apskrityje žmonėms šviesti įsteigti 130 mokyklų, kuriose būtų dėstoma vokiečių kalba, nes evangeliškoji Lietuva tesanti maža žemelė, kuriai leisti knygų neišsimoką; bet lietuvių vokiškai išmokus, būtų galima juos aprūpinti pigiomis vokiškėmis knygonis. Tačiau šis lietuvių kalbos išvaymo iš mokyklų projektas nerado nei vietinės valdžios (dėl per didelių išlaidų naujomis mokykloms), nei šviesuomenės pritarimo. Iš dalies ir mokantieji lietuviškai kunigai nepritarė tam sumanymui, nes, išmetus lietuvių kalbą iš mokyklų, jie būtų nustoję ir pirmenybių, kurių jiems teikė kaip tik šis lietuvių kalbos mokėjimas. Čia kiek svėrė ir apskritai vietinis patriotizmas. Lysijų atstačius, po keliolikos metų kitai komisijai pavyko sutvarkyti prad. mokyklas. Lietuvių kalba nebuvo iš jų išmesta. Kaimų mokyklose buvo mokoma vien iš lietuviškų knygų, o kitose — iš lietuviškų ten, kur lietuvių buvo daugumas. Tačiau mokyklos maža ko teismokydavo, mokytojai buvo patys vos galį paskaityti ama-

tininkai, daugiausia siuvėjai. Buvo makomasi iš katekizmo, Kvando „Trumpos ir prasto išguldymo wisu Ewangeliu“, Rambako „Pamokslo Išzganimo Dawado“, giesmių, Naujojo Įstatymo arba visos Biblijos.

Naujiems kunigams lietuvių visuomenei paruošti kurta seminarijų, kuriose mokoma lietuvių kalba. 1718 m. tokia seminarija buvo įsteigta prie Karaliaučiaus universiteto ir 1727 m. prie Halles universiteto (pastaroji 1765 m. buvo panaikinta). Įsteigus seminarijas, kur vokiečiai turėjo būti paruošti lietuvių kunigais, reikėjo lietuvių kalbos vadovėlių. Imami tokie vadovėliai ruošti, o kartu įsitraukiami ir apskritai į lietuvių kalbos tyrinėjimus.

1730 m. Hallės universiteto doc. F. W. Haackas, kilęs iš Kretingalės, išleido lietuvių kalbos gramatiką ir žodyną; 1746 (1747) m. Pilypas Ruigys studiją apie lietuvių kalbos esmę, kilmę ir ypatybes, o 1747 m. lietuvių vokiečių bei vokiečių lietuvių kalbos žodyną, jo sūnus Povilas — 1747 m. lietuvių kalbos gramatikos pagrindus; Gotfridas Ostermejeris 1791 m. išleido lietuvių kalbos gramatiką (kur buvo duota ir trumpa lietuvių kalbos gramatikų istorija).

Panašiai kaip Lysijus, lietuvių kalbą iš mokyklų norėjo išmesti jau ir švietimo ministeris Kuhnheimas. Jis 1739 m. rašė:

„Jeigu Jo Karališkoji Didybė ir pastebėjo, kad lietuvių jaunimui krikščionybės dalykai tik lietuviškai dėstomi, tai nuo šiol Jo Karališkoji Didybė įsako, kad viskas būtų paruošta tam, kad visiems lietuvių ir lenkų vaikams, tiek liaudies, tiek kunigų mokyklose, krikščionybės dalykai būtų dėstomi vokiškai. Tokiu būdu jie turi nuo mažens tos kalbos pramokti, kad galėtų pasinaudoti vokiškais pamokslais ir knygomis“. Bet atrodo, kad tas Kuhnheimo įsakymas neturėjo žymesnių pasekų, nes 1747 m. Pilypas Ruigys rašė dėl Lysijaus projekto, šio Kuhnheimo įsakymo neminėdamas. Dėl Lysijaus pasiūlymo dėstyti mokyklose vokiškai Ruigys sako, kad toks pasiūlymas sutinkas su 1310 m. kryžiuotų magistro von Feuchtwangeno įsakymu (draudžiančiu prūsams savo kalbą kalbėti), bet ne su noru išganytojo, kuris savo mokinius išmokęs tos kalbos, kuri jiems būtų reikalinga mokslą skelbiant.

Nors XVIII a. ir buvo mėginimų vartyti lietuvių kalbą iš mokyklų, vis dėlto aplinkybės tam nebuvo dar pribrędusios. Dar 1800 m. daugumoje pradedamųjų mokyklų buvo mokoma lietuvių kalba. Pvz. Klaipėdos apskrityje tada buvo 77 mokyklos, kur buvo dėstoma tik lietuviškai, ir tik 8 mokyklos, kuriose dėstyta pusiau lietuviškai, pusiau vokiškai.

Mokykloms pakėlus žmonių švietimą ir išmokius skaityti, atsirado didesnis lietuviškų knygų poreikavimas. XVIII a. vidurys buvo laimingiausias Maž. Lietuvos lietuvių literatūros laikotarpis, kada pvz. 1726—1775 m. buvo išleista bent 47 m. lietuviškos knygos.

Bažnyčioje lietuvių kalba laikėsi, nors daugelis kunigų vokiečių toli gražu gerai lietuviškai nemokėjo. Dėl to jie, kaip Lysijus nusiskundė, ir tikėjimo tiesų negebėjo sėkmingai skelbti lietuviams. Karalius viename savo edikte 1721 m. nustatė, kad „kiekvienas kunigas, ypač tie, kurie prieš pradėdami darbą nebuvo pakankamai pasiruošę ir išsilavinę, uoliai ir atsidėję studijuotų ir toliau ir visai gerai išmokyti lietuvių kalbą“.

XVIII a. lietuvių kalba labai plačiai buvo vartojama ir oficialiniuose raštuose, valdžios įsakymuose. Tokių lietuviškų tekstų yra žinoma bent 50. Galima manyti, kad net visi Maž. Lietuvą liečią įsakymai buvo skelbiami ir lietuviškai.

Pvz. 1724 m. valdžios potvarkyje (reglamente) pasakyta, kad Prūsų karalystėje karaliaus ediktai bei potvarkiai turi būti tiksliai, žodis į žodį verčiami lietuviškai, jei kurios vietos bendruomenė nesuprantanti vokiškai. Šie lietuviškieji įsakymai liečia įvairias sritis: prekių apžūrėjimą prie miestų vartų (1715), šaudymo uždraudimą per pasilinksminimus, puotą (1726), draudimą tvoros laužyti ir deginti (1724), žvejybos tvarkymą (1792); yra net kariuomenės bei teismo įsakymų (1705, 1770, 1779) ir t. t.

XVIII a. vokiečių kalbos įtaka lietuvių kalbai tolydžio didėjo. Nors valdžios priemonėmis germanizuoti, kaip matėme, ir buvo varžomasi, bet į amžiaus galą jau buvo ruošiamas efektingesnis lietuvių kalbos slopinimas, puolimas. Štai ka rašo 1799 m. vienas keliautojas (rodos, Gottliebas) per Prūsiją: „Šiaip aš pastebėjau, taip man atrodė, lyg iš valstybės pusės būtų viskas pavartota šiai

(t. y. lietuvių) kalbai išnaikinti“. Jei anksčiau germanizacija daugiausia ėjo iš viršaus, ponų, tai dabar daug sėkmingesnė ji pasidarė iš apačios, paplitus lietuvių tarpe gausiam būriui vokiečių kolonistų, kurie, dažnai būdami tos pačios visuomeninės padėties žmonės, tais pačiais baudžiauninkų vargais ir džiaugsmais su lietuvišiais gyvendami, lengviau galėjo ir savo kalbą lietuviams paveikti. Su vokiečių kalba lietuviui vis dažniau teko susidurti. Dėl socialinio, civilizacinio vokiečių pranašumo į jų kalbą kai kurių buvo žiūrima kaip į vertingesnę. Kadangi vokiškosios pamaldos buvo laikomos prieš lietuviškąsias, be to, valdandiosios tautos iškilmingiau atliekamos, kartais lietuviai, nenorėdami gaišti ilgai laukdami savų pamaldų, klausydavo vokiškų.

1795 m. G. Ostermejeris skundėsi, kad, nors lietuviai esą svarbiausia tauta, pirmąsias įgyventojai ir daugur galtingiausi, vis dėlto lietuviškos pamaldos laikomos po vokiškųjų. Esą, bene svarbiausia to priežastis ta, kad lietuviai iš seno laikomi niekinga tauta ir vokiečių tarnais.

Vokietino ir mokykla. Tas pats Ostermejeris sako, jog, įsteigus kaimų mokyklas, daugelis lietuvių moką savo vaikų vokiškai, vienur iš puikybės, kitur savo viršininkų verčiami. Tad vokiškoji įtaka lietuvių kalbai turėjo sustiprėti. Tačiau daugiausia germanizmų bei svetimybų išliko raštų (pirmiausia tikybinių, valdinių) bendrinėje kalboje. Kaip jau L. J. Rėza pastebėjo, tikybiniuose raštuose, palyginti su tokio J. Bretkūno kalba, atsirado daugiau barbarizmų. Čia nemažos reikšmės turėjo ir tai, kad daugelis kunigų buvo vokiečiai, kurie tegebėjo versti tik lietuviškų žargonu. Valdžios įsakymų, raštų kalba yra dažniausiai vergiškas vokiečių originalo sintaksės sekimas (ir minėtame 1724 m. valdžios įsakyme juk pasakyta, jog reikią „tiksliai, žodis į žodį versti“). Žmonių, plačiųjų lietuvių sluoksnių, kalba kur kas mažiau tebuvo svetimųjų įtakos paliesta. Jau minėtas M. Mörlinas, piktindamasis kunigų vartojamais barbarizmais bei svetimybėmis, sako, jog žmonės kalbą gryną kalbą, nedarą jokio kalbinio mišinio; daugelio kunigų vartojamųjų svetimybų (žodžių) jie visai nesuprantą.

Lietuvių kalbos plotas XVIII a. jau sumažėjo, nes vakariniuose ir pietiniuose pakraščiuose ją atstumdė vokiečių kalba. Iš Maž. Liuterio katekizmo vertimo, kurį minėtasis Lysijus buvo išsiuntinęs lietuvių parapijų kunigams atsiklausdamas, ar vertimas dėl savo kalbos tikrų visuotinai lietuviams vartoti, mes galime bent apytiksliai spręsti ir apie lietuvių kalbos ribas. Tikrinę šį vertimą pasirašė (1719 m.) ir Labguvos, Petersdorfo, Norikų, Muldžių, Juodlaukių, Tremų, Darkiemio, Zabytų, Galdapės, Dubininkų klebonai. F. Tetzneris tas vietas laiko vakarine bei pietine lietuvių kalbos riba, nors savo sudarytame žemėlapyje ją tevadina tik pietine lietuviškų pamaldų riba. Ši riba yra pažymėta ir „Patrijos“ išleista Lietuvos žemėlapyje („Lietuvos sienų klausimo“ knygos priedas).

„Prieš 300 metų čia beveik niekur neskambėjo vokiškas balsas, dar prieš 200 metų į lietuvių kalbos plotą, neskaitant dešimties dabartinių Rytprūsų apskričių, ėjo ir šios apskritys: Karaliaučiaus apylinkių apskritis, Fischhauseno, Vėluvos, Girduvos, Darkiemio ir Gumbinės“. Ir iš tikrųjų už anos ribos būta ne tik lietuviškai kalbančių, bet buvo laikoma ir lietuvišku pamaldų. Pvz. 1736 m., po zalcbergiečių kolonizacijos pietvakariniuose šruoties apskritys valdžioje, būtent, Jurgailių (Balėtų par.) ir Gudvalių (Darkiemio par.), iš visų karališkųjų dvarų baudžiauninkų lietuvių buvo 65—68%. Kaip D. H. Arnolds praneša, dar 1777 m. Šarkuvoje, Nordenburge ir Dambrovkoje, taigi į vakarus nuo šios ribos, buvo laikomos lietuviškos pamaldos. F. S. Bockas (1782) rašo, jog Rytų Prūsijoje vartojamos trys kalbos: vokiečių, lenkų ir lietuvių. Kai kuriose vietose, kaip Karaliaučiuje, Nordenburge, Galdapėje, Pilupenuose, Zabynuose ir kt., visomis trimis kalbomis atliekamos pamaldos ir mokoma jaunuomenė. L. Rėzos teigimu, Nordenburge lietuviškos pamaldos tepanalkintos 1802 m. Nanke savo 1794—5 m. kelionės aprašyme teigia, kad visi įgyventojai nuo Klaipėdos iki Liepojos ir nuo Sirvintos iki Nordenburgo, kur esą išimaisė daug vokiečių kolonistų, vadinąsi lietuvininkais, o savo kraštą vadina Lietuva. Tačiau lietuvių tarpe kaskart labiau išgalinti vokiečių kalba. Senojo Ostermejerio liudijimu kalba ir papročiai keliose vietose išnykę žmogaus amžiaus laikotarpyje. Tai vyktų dar greičiau, jei lietuvis neturėtų vokiečių tokio nepalankumo, paveldėto iš senovės dėl lietuvių pavergimo ir niekinimo.

3. Lietuvių kalbos slopinimas ir persekiojimas XIX a. bei XX a. pradžioje.

Jei XVIII a. ryškiau tepasireiškė išvidiniai germanizacijos veiksniai, tai XIX a. jau pati valdžia aiškiai nusistatė ir imasi griežtų priemonių lietuvių kalbai išstumti iš viešojo gyvenimo, lietuviams vokieinti. Mat, su Lietuvos Lenkijos padalijimu (1795) ir Napoleono nugalėjimu padidėjo vokiečių prestižas, savigarda bei nacionalizmas. Ypač „geležinio kanclerio“ Bismarko laikais germanizacija buvo valstybės energingai remiama. Šiai germanizacijai padėjo visa vokiškoji aplinka, bet didieji jos vartai buvo pirmiausia mokykla, valdžios įstaigos, spauda iš dalies bažnyčia ir pan.

Lietuvių kalbos slopinimui ypač nusižiūrėta mokykla. 1802 m. mokyklų komisija karaliui pasiūlė „pamažu panaikinti lietuvių kalbą, gerai apgalvotus planus, kurių Jūsų Didybės norėjo, nes kalbų dvilypumas Prūsijoje esanti kliūtis mokslo pažangai.“ Šios rūšies mintis spaudoje kėlė konsistorijos patarėjas Fr. Zoellneris rašydamas (1804), kad Prūsiose vokiečių kalba turinti būti padaryta vienintele viešpatuojančia kalba. Jis įrodinėjo reikiant lietuvių kalbą išstumti iš gyvenimo ir manė, jog tai geriausiai būtų galima padaryti vien mokykliniais metodais bei priemonėmis.

Nepasitikėdami valdžios tarnais, lietuviai 1804 m. guodėsi karaliui Fridrikui Wilhelmui III, kad kunigai ir teisėjai nemoką lietuvių kalbos. Karalius, vertindamas lietuvius kaip dorus ir ištikimus valdinius, 1807 m. kovo 22 d. įsakė kancleriui v. Schroetteriui pasirūpinti surasti 6 gabiausius lietuvius ir lėšų, kad šie galėtų išeiti mokslo valdžios bei karalystės tarnybai užimti. Tačiau šis įsakymas ilgą laiką valdininkų buvo slepiamas. Tik 1811 m., karalienei Luizai pasiūlius, buvo įsteigta mokytojų seminarija Karalienėje, kur ilgą laiką buvo dėstoma lietuvių kalba ir 18 lietuvių valdžios lėšomis buvo ruošiami mokytojai.

Didesnio atgarsio susilaukė anonimo korespondencija iš Gumbinės (Jenaische Literatur Zeitung, 1814, Nr. 59), kurioje buvo nurodyta, jog lietuvių ir mozūrų kalbos Prūsijoje trukdancios švietimo darbą, todėl jos, vartojamos mažo būrelio žmonių, neturintys literatūros ir netinkamos tolesniam išsilavinimui, turinčios būti išstumtos. Šiam sumanymui griežtai pasipriešino Karaliaučiaus universiteto prof. L. Rėza, pabrėždamas (1816), kad aukštesnis išsilavinimas ir dvasinis dorinimas tik gimtąja kalba tegalimas. Noras atimti tautai jos kalbą, tą neatimamą Dievo jai duotą nuosavybę, esąs tautos žudymas. Jis prašė, kad būtų išlaikyta Karaliaučiaus lietuvių seminarija, ir patarė lietuvių kalbą įvesti Lietuvos gimnazijose ir mokyklose Tilžėje. Gumbinėje, įsruityje ir kitose vietose mokslo dalykų šalia kitų dėstomųjų dalykų. Karštai prieš lietuvių kalbos naikinimą protestavo Plyviškės kun. S. Ostermejeris (ist es anzuren die litthauische Sprache zu verdrängen und die litthauer mit den Deutschen zu verschmelzen, 1817). Kalba tautai esanti Dievo do-

vana, neatimama nuosavybė, lygios vertės su religija ir gyvybe, ir tauta jos išsižadėti tegalinti kartu su gyvybe; kalbos atėmimas esąs toks pat neteisingas, kaip kiekvienas vartimas ar plėšimas; tai didžiausio pasipiktinimo vertas despotizmas. Esą, būtų pagaliau geriau, kad tie, kurie gauna Lietuvoje prieglobstį ir valgo lietuvišką duoną, patys išmokyti lietuviškai, o ne niekintų lietuvių kalbą ir reikalautų, kad lietuvių kalba bei tauta būtų išnaikinta; tiems ponams teisingai būtų galima pasakyti: „Jei jums šita kalba ir tauta nepatinka, ko jūs čia atsikraustote; mes ir be jūsų galime išsiversti, jūs tik sumaiščių pridarote“.

1817 m. Fridrikas Vilhelmas III, iš naujo tvarkydamas mokyklas, įsakė ministeriui Altensteinui paruošti visuotinį mokyklų įstatymą. Buvo sumanyta mokyklose, šalia vietinės vaikų vartojamosios kalbos, įvesti vokiečių kalbą. Mokytojai turėjo ne tik patys vokiečių kalbą mokėti, bet gebėti ir vaikus jos mokyti. Tačiau šiuo tarpu tas sumanymas dar nevirto įstatymu.

1830 m. kažkoks anonimas pasiskelbė (Preussische Provinzialblätter) lietuvių vokietinio programą. Iš pradžių reikią mokyti lietuviškai, paskui iš lengvo prijaikinti prie vokiečių kalbos. Reikią pasinaudoti lietuvių vaikams traukti prie vokieybės premijomis, atleidimu nuo mokesčio už mokslo, švietimo mokyklų knygų ir t. t. Panašią programą skelbė ir Nybudžių kun. Aug. Gottliffas Krausė (Litthauen und dessen Bewohner, 1834), patardamas lietuvių vaikams apdovanoti vokiškais knygomis, vokiečių konfirmandus dovanai konfirmuoti, o iš lietuvių konfirmandų reikalauti užmokesčio.

Šios rūšies projektai buvo šen bei ten vykdomi. 1847 m. Gumbinės mokyklų patarėjas Rettigas išleido įsakymą, žemininkų mokyklose draudžiantį vartoti lietuvių kalbą. Silutės apskrityje, vokietinimui dirbo landratas v. Zobelitzas.

Lietuviai ėmė skųstis valdžiai (tokių skundų buvo pvz. 1842 — 3 m.). Tada (1843) švietimo ministeris v. Eichornas atrado tarp popierių ir aną 1807 m. Fridr. Wilhelmo projektą ir padavė karaliui Fridr. Wilhelmui IV, kuris pareiškė (1844) noris vykdyti tėvo valią, skiras 3000 dolerių iš karalystės pinigų 12 lietuvių jaunuolių mokytis dvasininkais ir mokytojais aukštosiose ir aukštesnėse mokyklose. 600 dolerių iš šių pinigų skiriama į specialų fondą lietuvių kalbos pažinimo reikalui. Šie jaunikačiai turį mokytis Tilžės gimnazijoje; su šia gimnazija siejamas ir tas fondas, iš kurio būtų mokama mokytojams už lietuviškus raštus. Pageidaujama, kad Tilžės gimnazijos mokytojai mokėtų lietuviškai ir vokiškai ir būtų lyg gyvas centras lietuvių kalbos bei jos raštų išlaikymui.

Iš pradžių tas karaliaus potvarkis buvo vykdomas. Tilžės mokytojas Gisevijus prašė karalių nenaikinti lietuvių tautos ir neatimti iš lietuvių jų kalbos. Lietuvių kalbos išvartymas iš žemininkų mokyklų vėl buvo atšauktas, Rettigas atstatytas. Pačiam Gisevijui buvo duota pašalpa, kad jis išmokyti lietuvių kalbos ir Tilžės gimnazijoje jos mokyty. Tai jis nuoširdžiai ir darė. 6 Karaliaučiaus universitetą einantiems lietuviams buvo duodama po 600 markių pašalpos kasmet. Kuršiaičiai, Einarui ir kitiems buvo mokama pašalpa už lietuviškus raštus, už konservatyviąją valdžios politiką užtariantį „Keleivį“ ir kt.

1848 m. vėl buvo bandomas judinti mokyklų klausimas, tam šaukiant provincijų mokyklų mokytojų konferencijas, kurios ministerijai turėjo paruošti savus sumanymus. Brandenburgo provincijos mokytojai siūlė išmesti visas svetimas kalbas iš žemininkų mokyklų, o Poznanės provincijos mokyklų patarėjai kiek galima mokyklų kalbą skirti pagal tautybę; bent daugumos kalba turinti būti mokslo kalba, o mažumos — dėstomasis dalykas. Tačiau dėl revoliucijos sumanymas nebuvo įvykdytas.

Aukštesnėse mokyklose lietuvių kalbos, be Tilžės gimnazijos, mokyta dar: Klaipėdos gimnazijoje (pvz. 1879 m. ten jos buvo mokoma); Pilsalnio paruošiamajame mokykloje (preparandijoje, įsteigtoje 1868), kurioje 2 val. per savaitę buvo skiriamos lietuvių kalbai; Ragainės (ist.



Ungurių bučiai

1882) seminarijoje, kur iš pradžių jos mokyta. Neretai ir čia lietuvių kalba dėstyta vokietinimo sumetimais.

Tačiau iš pradėdama mokyklų XIX a. antroje pusėje lietuvių kalba pagaliau išmetama. Čia ypač minėtinas švietimo ministro v. Mühlro 1865. XI. 25 bendrasis, kuriuo lietuvių ir lenkų žemininkų mokyklose įvedama vokiečių kalba. Pagal šį bendrąjį Gumbinės valdžia 1866. I. 7 išleido mokytojams įsakymą, kad lietuvių vaikai nuo pat pradžios būtų pratinami prie vokiečių kalbos.

Pirmaisiais metais lietuvių kalba temokoma tikybos ir glėdymo; kiti dalykai — einami vokiškai (lietuvių kalba tik paaiškinimui tėvotojams). Paskutiniaisiais metais atskiru dalyku lietuvių kalbos nebeturėjo būti. Lietuviškieji elementariai turėjo turėti ir vokiečių kalbos vertimą; Mühlro buvo paruošęs ir visuotinį mokyklų įstatymą, bet karai sutrukdė jį įvykdyti.

Galutinai lietuvių kalba iš žemininkų mokyklų buvo išvartyta ministerio pirmininko Bismarko ir švietimo ministro Falko paruoštų 1872. IX. 15 įsakymu, kuriais visos kitataučių kalbos išmetamos iš Prūsijos žemininkų mokyklų. Juo pasirėmęs, Rytprūsų vyresnysis prezidentas (oberprezidentas) 1873. VII. 24 žemininkų mokykloms įsakė, kad lietuviškai teleidžiama dėstyti tikybą, ir tai žemutiniam skyriuje.

Viduriniame skyriuje lietuvių kalba tegalėjo būti vartojama tik nesuprantamiems žodžiams paaiškinti. Šiaip visi dalykai visuose skyriuose turėjo būti einami vien vokiškai. Paskutiniame skyriuje teleidžiama mokyti lietuviškai skaityti ir rašyti. Tose mokyklose, kur vokiečių vaikų skaičius didesnis už lietuvių, atsižvelgiant į vietos sąlygas, lietuvių kalbą galima buvo ir visai pašalinti.

Lietuviai ėmė skųstis valdžiai, rašyti peticijas vyriausybei dėl lietuvių kalbos gražinimo į mokyklas. 1873. 1875, 1876, 1877 m. ūkininkai kreipėsi su prašymais į valdžią, bet be paguodos žodžių nieko nelaimėjo. Vėliau sutaisomos peticijos su daugybe parašų.

Pvz. 1879 m. buvo prašoma, kad bent tikybą visą laiką lietuviškai būtų dėstoma, surinkus 16.000 parašų (Ragainės aps. 4.000, Tilžės 3.700, Šilutės 3.000, Pakalnės 2.000, Labguvos 1.570, Klaipėdos 1.230 ir Pilkalnio 400). 1892 m. peticijoje buvo prašoma, kad ir rašymo bei skaitymo mokslas būtų einamas lietuviškai, taip pat, kad nebebutų lietuvių vaikų užrašomi vokiečiais ir tuo būdu mokslas nustatomas lietuvių nenaudai. Jų pasirašė 19.537. 1896 m. peticijoje, kurios autorius buvo Sauerweinas, tarp kitko buvo prašoma drausti mokytojams versti tėvus kalbėtis su vaikais vokiškai. Jų pasirašė 27.775 žmonės (Tilžės aps. 9.518, Klaipėdos 6.228, Šilutės 4.407, Ragainės 2.905, Pakalnės 2.242, Labguvos 1.863, Pilkalnio 564 ir Galdapės 38). 1900 m. peticiją ministeriui pasirašė 13.000 žmonių.

Bet ir šios peticijos iš esmės nieko nedavė. Valdžia tvirtai buvo pasiryžusi lietuvių kalbą slopinti. Čia labai aiškiai pasisakė pats švietimo ministeris Falkas, 1874. IV. 8 svarstydamas lietuvių prašymus: „Negali būti jokio abejojimo, kad mokyimo būdas nesiekia toliau, kaip tik išrauti iš šaknų lietuvių kalbą“. Naujuoju įstatymu turį būti pasiekta to, ko senasis mokyimo būdas negalėjęs padaryti. Esą pripažinta naudinga ir būtinai reikalingu daiktui, kad lietuvių vaikai viską mokytysi vokiškai. Gumbinės valdžia 1875 m. Saugose ir Šakūnuose (Šilutės aps.) įsteigė kursus mokytojams, kurie buvo ruošiami vokietinimo uždaviniais.

Po 1879 m. karalius, tiesa, buvo įsakęs, kad tose parapijose, kurios visai lietuviškos ar daugumas gyvena lietuvių, tikybos mokslas taip pat viduriniame ir aukštesniame skyriuje būtų einamas lietuviškai, bet Rytprūsų vyresnysis prezidentas to įsakymo nepasikėlė. 1881. VI. 22 Karaliaučiaus karalinė valdžia įsakė mokyklų inspektoriams tose vietose, kur konfirmandai lietuviškai mokomi, ne tik žemutiniam, bet ir antrame skyriuje atmintinius tikybos dalykus (išskyrus Biblijos skaitymus) mokyti lietuvių kalba. Panašų įsakymą 1881. VIII. 17 išleido ir Gumbinės valdžia, tik vietoje „ir lietuvių kalba“ buvo pasakyta „tik vokiečių, tiek lietuvių“, o šiaip viskas pagal 1873. VII. 24 Falko įsakymą. Bet šis ir panašūs žygliai dažniausiai buvo daromi politiniais sumetimais, dėl akių. Pvz. Klaipėdos apskritys mokyklų inspektorius kun. Srederis, norėdamas būti išrinktas lietuvių atstovu, rinkimams lietuviams pažadėjo rūpintis, kad į mokyklas būtų sugrąžinta lietuvių kalba. Bet 14 dienų prasilikus po išrinkimo, jis vienoje mokytojų konferencijoje pasakė: „Kai tik lietuvių vaikas peržengia mokyklos slenkstį, su juo turi būti elgiama kaip su vokiečiu, t. y. jis turi palauti buvęs lietuvis“. O kada lietuviui jam priminė jo pareigas, jis atsakė: „Man kalbant už lietuvių išrodytų, jog lietuviui norėtų

maistą kelti“. Švietimo ministeris v. Gossleris, ryšium su 1882 m. prašymu leisti lietuvių kalbą dėstyti tikybą, prastarė: „Lietuviai neturi teisės likti lietuviams“. Pats Srederis buvo mokytojus įdrasins nepaisyti lietuvių teisių. Kaip A. Bruožis rašo (Maž. Lietuvos mokyklos, 1935), kai kur mokytojai draudė mokiniams einant namo lietuviškai kalbėtis, kiti lietuviškas vaikų knygas mesdavo po suolu, o nenorinčius vokiškai mokyti net apkrūvindavo ir pan. Kai kurie mokytojai, norėdami vaikų nuo lietuvių kalbos atgręsti, užduodavo daug skaitymų ir giesmių išmokyti atmintinai. To nepajędami, vaikai prašydavo tėvus, kad jiems nereikėtų tikybos dalykų lietuviškai mokyti, nors nevienoje vietoje mokyklų inspektoriams buvo įrodyta, jog lietuvių vaikai neretai vokiškai tiek tesuprantą, kad negėbą atsakyti ar Dievas liepęs ar draudęs melstis. Lietuviai mokytojai kilnatai vokiečių ir mozūrų gyvenamus kraštus, o visai lietuviškose vietose, — kaip 1904. III. 22 Prūsų seime skundėsi lietuvių atstovas Dr. Gaigalaitis; — dažnai buvo mokytojų, kurie nei žodžio nemokėjo lietuviškai. Vydytinas turėjęs raštą, kur paskutiniams metais prieš pirmąjį Pasaulinį karą vienas mokytojas buvęs valdžios patarėjo grasinamas bauda, jeigu toliau per pertraukus mėgintų su mokiniams kalbėtis lietuviškai. Kaip 1904 m. vienas lakraštis (Kons. Draug. Laizskas) pranešė, mokyklų ministeris apskritų mokyklų inspektoriams įsakė žiūrėti, kad mokytojai tik vokiškai tekalbėtų, taip pat ir savo namuose. Už nusikaltimą tam įsakymui mokytojas iš pradžių būdas baudžiamas, o jei ir tada neklausysias, būsiąs atleistas iš tarnybos. Mokytojai tada buvo pradėję ruošti mokyklose „tėvų vakarus“, kuriuose, tėvams susirinkus, vaikai vokiškai deklamavo dainuodavo ir t. t.

Bažnyčioje lietuvių kalba palyginti turėjo dar nemažą užuovėją, tačiau ir čia vokietybė, kad ir daug iš lengviau ir tyliau, reikėdavo savo pretenzijas. Nors kai kur kunigai, matydami mažuosius vokiškai dėstomos tikybos dalykų nesuprantant, pasisakė už perėjimą čia į lietuvių kalbą, vis dėlto XIX a. ir XX a. pradžioje kai kurie kunigai buvo lietuvių kalbos priešai. Pvz. kun. Jurksaitis (XIX a. gale) kartą pasakė, jog lietuvių vaikams pereikiai lietuviškai mokyti, o vyskupas Hoffhensas: „Ponas Dievas neišmano lietuviškai“. 1902 m. Rytprūsų provincijos sinode Karaliaučiaus atstovas Götzas pareiškė, kad, jo patyrimu, lietuviai pasaulietinius bei paprastus dalykus geriau supranta savo kalba, o dvasinius bei krikščionių dalykus geriau vokiškai, todėl geriausias ir naudingiausias daiktas lietuviškas pamaldas visai panaikinti. Daugumas tam nepritarė ir nutarė rūpintis, kad būtų paruošta daugiau lietuviškai mokančių kunigų.

Suprantama, kad tokiomis sąlygomis lietuvių kalba negalėjo būti labai globojama ir oficialiniuose valdžios raštuose bei sueigose. Kurį laiką dar šiaip taip buvo kenčiama, bet, išvairius lietuvių kalbą iš mokyklų, ir čia atėjo jai eilė. 1876 m. vokiečių kalba paskelbiama vienintele Prūsijos valstybine kalba. 1876. VIII. 28 įstatymu, mokyklų valdybos kalba tegalinti būti vokiečių. Visi valdiniai raštai turėjo būti rašomi vokiškai. Išimtis teleidžiama ypatingais atvejais. Tačiau karaliaus paliepimu per 20 m. nuo šio įstatymo paskelbimo šalia dar galėjo būti vartojama ir svetima kalba mokyklų, kaimų ir valsčių sueigose. Čia pat buvo pasakyta, kad nuo šio įstatymo paskelbimo per 5 metus šalia vokiečių kalbos leidžiama vartoti ir lietuvių kalbą susižinojimo reikalui mokyklų valdybos, kaimų šaltyšių ir šiaip kaimo susirinkimuose Šilutės apskrityje, išskyrus tik Karklės, Špukų, Šakūnų ir Rusnės valdžios sritį.

Šiaip per prievartą lietuvių kalbą užgniaujant, tolydžio turėjo mažėti ir lietuviškai kalbančių skaičius. XIX a. mės jau turime, nors ir ne visai tiksliai, lietuvių statistikas. Iki 1861 m. gyventojai buvo surašomi šeimininkais, prileidžiant, kad visi šeimininkai esą vienos tautybės (nors šeimininkas galėjo būti vokiečių, o tarnai lietuvių ir pan.). Be to, tikslumui nepadėjo ir tai, kad tautybės užsirašymo duomenis buvo patariama patikrinti ir su policijos parama.

Pagal tokius oficialios vokiečių statistikos duomenis lietuvių Maž. Lietuvoje buvo iš viso (plg. V. Vileišis, Tautybių santykiai Maž. Lietuvoje, 1935): 1825 m. 120.264 (arba 32,8% viso gyventojų skaičiaus), 1837 m. — 149.927 (32,8%), 1852 m. — 151.248 (28,9%), 1858 m. — 139.716 (25,6%), 1861 m. — 137.346 (24,5%), 1890 m. — 120.115 (19,1%), 1900 m. — 109.311 (17,1%), 1905 m. — 101.307 (15,8%), 1910 m. — 93.608 (14,5%). 1837 m. šiaurinėse apskrityse (Klaipėdos, Šilutės, Tilžės) pagal šią statistiką lietuviškai kalbančių buvo 59,1% viso gyventojų skaičiaus, o be miestų net 70,3%. Tais pačiais 1837 m. vidurinėse Maž. Lietuvos apskrityse (Ragainės, Pakalnės, Lab-

guvos ir Pilkalnio) buvo 41,9% lietuviškai kalbančių, o pietinėse (Stalupėnų, Įsruties, Gumbinės, Galdapės ir Darkemio) apskrityse 1825 m. buvo 14,9%. Netrukus pietinės apskrityse lietuvių kalba veik visai išnyko. Vidurinėse apskrityse 1852 m. buvo 44,3% lietuviškai kalbančių, 1858 m. — 39,5%, 1861 m. — 38,2%, 1890 m. — 30,4%, 1900 m. — 27,4%, 1905 m. — 26,3% ir 1910 m. — 23,2%. Šiaurinėse apskrityse: 1852 m. — 55,3%, 1858 m. — 48,7%, 1861 m. — 48,7%, 1890 m. — 43,8%, 1900 m. — 41,3%, 1905 m. — 39,2% ir 1910 m. — 37,8%, o be Klaipėdos ir Tilžės miestų: 1861 m. — 62,5%, 1890 m. — 56,7%, 1905 m. — 54,6% ir 1910 m. — 53,0%. Faktiškai lietuvių nuosimtis bus buvęs didesnis.

Pagal evangelikų pastorių statistiką (t. y. kokias evangelikas — lietuviškas ar vokiškas — pamaldas lankė ir kuria kalba konfirmavosi) lietuviškai kalbančių evangelikų skaičius šiaurinėse ir vidurinėse apskrityse buvo toks (be Klaipėdos ir Tilžės miestų): 1870 m. — 49,1%, 1878 m. — 43,7%, 1897 m. — 36,8%, 1907 m. — 35,5%, 1912 m. — 30,3% visų tikinčiųjų. Lietuviškai kalbančių evangelikų Klaipėdos krašte (be Klaipėdos miesto) 1870 m. buvo 67,7%, 1878 m. — 64,5%, 1897 m. — 61,9%, 1907 m. — 60,5%, 1912 m. — 58,2%, o tais pačiais metais ir su Klaipėdos miestu — 51,7%.

Pagal pradedamosios mokyklos statistiką namie lietuviškai kalbančių mokinių šiaurinėse ir vidurinėse Maž. Lietuvos apskrityse 1886 m. buvo 34,8% visų mokinių, 1891 m. — 33,3%, 1896 m. — 31,7%, 1901 m. — 28%, 1906 m. — 28,5%, 1911 m. — 26,1%. Šiaurinėse apskrityse: 1886 m. — 52,4%, 1891 m. — 51,8%, 1896 m. — 48,9%, 1901 m. — 45,5%, 1906 m. — 47,7%, 1911 m. — 46,6%, o be Klaipėdos ir Tilžės miestų: 1886 m. — 59,4%, 1891 m. — 60,8%, 1896 m. — 58,4%, 1901 m. — 55,7%, 1906 m. — 57,8%, 1911 m. — 56,5%. V. Vileišis Klaipėdos krašto lietuvių nuosimtį šiaip apskaičiuoja: 1837 m. — 67,7% (arba 63.290 žmonių), 1861 m. — 56,6%, 1890 m. — 52,2%, o be Klaipėdos miesto: 1837 m. — 73,9%, 1861 m. — 66%, 1890 m. — 59,8%.

Pagal valsčių žinyną. 1905 m. Klaipėdos krašte buvo 70.062 gyventojai (49,9%) su lietuvių kalba ir 86.601 (48,9%) su vokiečių. 1910 m. lietuvių Klaipėdos krašte buvo 48,9% (vokiečių 49,9%), o be Klaipėdos miesto 56%.

Kaip jau iš minėtųjų duomenų matyti, lietuviškai kalbančių nuosimtis XIX a. pradžioje tolydžio mažėjo; taip pat yra mažėjęs ir lietuvių kalbos plotas. Vakariniai ir pietiniai pakraščiai jau XIX a. pradžioje gana sparčiai ėmė vokiečiai. Vietomis ir žymiai toliau į rytus viešasis lietuvių kalbos žodis nutilo, nors lietuvių kalba palyginti stipriai laikėsi, vietomis net ir plito. — Lietuvių kalbos nykimą 1808—1840 m. vaizduoja pvz. Pilupėnų parapijos komunikantų skaičius. 1808 m. komunikacijos apeigos buvo atliktos lietuvių kalba 1753 vaikams ir 943 vokiečių, 1818 m. 2059 lietuvių ir 1193 m. vokiečių, 1826 m. 1779 lietuvių ir 1748 vokiečių, 1827 m. 1760 lietuvių ir 1866 vokiečių, 1837 m. 1547 lietuvių ir 2368 vokiečių, 1840 m. 1484 lietuvių ir 2047 vokiečių. Taigi nuo 1827 m. vokiečių skaičius pralenkia lietuvių skaičių.

Dr. Tetzneris rašo, kad 1848 m. Fischhauseno, Vėluvos, Girdavos, Darklemio ir Gumbinės apskrityse maža bebuvė žmonių, kurie nebūtų tvirtai vokiečių kalboje. Girdaviškiuose Muldžiuose lietuviški pamokslai pasibaigė dar XVIII a., taip pat Fischhauseno pakrantės kaimuose ir Karaliaučiaus apskrityje. Tas pats atsitikė apie 1890 m. Darklemio Balėtuose ir Vėluvos Plyviškėje. Plyviškė apie 1800 m. turėjo dar 1000 komunikantų. Gumbinės Nybudžiuose 1883 Tilžės bažnyčioje, kuri vadinosi lietuviškoji, buvo sakomi tik lietuviški pamokslai. Klaipėdos Sv. Jono bažnyčia nuo 1890 m. jau virto vokiška bažnyčia. Viename 1905 m. vokiečių šleistame žemesniųjų mokyklų aprašyme sakoma, kad lietuvių gyvena Klaipėdos, Labguvos, Silutės, Pakalnės, Tilžės (mieste ir kaimuose) ir Galdapės apskrityse. Be to, dar dalis lietuvių nukeliausi į Recklinghauseno, Dortmundio ir Gelsenkircheno (miestą ir kaimus) apskritis. Apskritai, 1886 m.

mokyklų statistika rodanti, kad grynai lietuviška kalba (namie vartojama) esanti nykusi, bet kartu ji nuo 1896 m. Labguvos, Stalupėnų, Galdapės ir Gelsenkircheno apskrityse pamažu augusi. Būdingai lietuvių kalbos nykimą pavaizduoja Donelaičio gimtinė, Tolminkiemis, 1590 m. Įsruties aps. kaimų sąrašė pažymėta, kad nors Mielkėmis esančioje viduryje tarp Pilupėnų ir Tolminkiemio, bet reikią jį priskirti prie Tolminkiemio, nes jame gyvenęs vokiečias Lukas Walteris. Nepriskyrus Mielkėmis prie Tolminkiemio, ten visoje parapijoje nebūtų nei vieno vokiečio ir nebūtų iš ko bažnyčios tėvo (maršalkos) paskirti. Taigi Tolminkiemio parapijoje XVI a. gale tebuvo vienas vokiečias. XVIII a. viduryje Done-laitis gražia kalba čia rašė savo heksametrus, o apie 1850 m. lietuvių kalba ten apskritai jau buvo išnykusi.

Tačiau, nors kai kuriose vietose ir rečiau, lietuvių XIX a. dar gyventa ir lietuviškai kalbėta toli į vakarus. Pr. Kuršaitis savo 1876 m. lietuvių kalbos gramatikoje lietuvių kalbos sieną dar veda nuo Kuršių marių Deimenos upe į pietus iki Tepluvos, nuo jos Prėgliaus upe už Vėluvos, nuo čia pasukant Įsruties linkui, toliau pietų linkme ir Galdapės apylinkėje iki (anuometinės) Lenkų sienos. Dar ir 1918 m. P. Dielsas rašė (vokiečių kariuomenės leidinyje Litauen-Buch), kad lietuviškai tebekalbama „pietuose maždaug iki linijos, kuri eina nuo Galdapės Labguvos linkui per Darkiemį“. Prof. A. Leskienas savo lietuvių kalbos skaitymų knygoje (Litauisches Lesebuch, 1919) pažymi, jog lietuvių kalbos sienos esančios apskritai nusakomos — linija nuo Labguvos prie Kuršių marių per Gertlaukius, Mielaukį, Obeliškius ir Darkiemį Vištyčio ežero linkui.

Tačiau prie šios ribos lietuvių tuo laiku begyventa retai. Kiek galima spręsti iš 1864 m. Richardo Boekho Prūsų valstybės kalbų žemėlapiu, sudarytu iš 1861 m. gyventojų surašymo duomenų, tais paribiais būta apskritai ne daugiau kaip 1/4 lietuvių, kiti — vokiečiai. Pagal šį žemėlapią jau tirščiau lietuvių pasirodo maždaug nuo linijos, kurią išvestume nuo Gyventės (Juwendt) Kuršių pamaryje į pietus ant Platupėnų bei Bitėnų, nuo čia beveik stačiai į rytus per Didž. Nybudžius prie Įsros upės netoli Pilkalnio, o nuo čia riba pasuka į šiaurės rytus ir atsiduria į Didž. Lietuvos sieną ties Rukšniais bei Silgaliais. Nuo šios ribos į rytus bei šiaurę lietuvių atsiranda vis tirštesnėmis salomis — nuo 1/2 iki 1/4 ir daugiau. Tačiau ir jų tarpe jau yra įsigavusių taip pat panašioms saloms ir vokiečių. Panemunėmis Nemuno žemupyje ir į rytus prie Didž. Lietuvos sienos jau tirščiau lietuvių gyvenama. Ypač šiaurinėje Klaipėdos krašto dalyje vokiečių tik nežymiomis salelėmis matome vietomis įsimačiusių į lietuvių tarpą. Kitoje pusėje Nemuno lietuvių visur žymiai persveria vokiečius. Beveik vienus lietuvius gyvenant žemėlapis rodo Kuršių Neringoje nuo Nidos į pietus beveik iki Klaipėdos (netoli Smeltės).

Suprantama, kad šiomis sąlygomis M. Liet. lietuvių kalbą turėjo užgauti stipresnė vokiečių įtaka. Ji, kaip galima laukti, stipriai pasireiškė žodyne, mažiau sintaksėje ir fonetikoje bei žodžių daryboje. Nieko nuostabaus, kad daugiausia vokiškoji įtaka galėjo įsigauti Maž. Lietuvos rašomojoje kalboje. Mat, čia labai maža tebuvo lietuvių inteligentų, o ypač tokių, kurie būtų stengęsi bei pajėgę doroti, tobulinti savą bendrinę kalbą, sukurti jai savų priemonių, atremtų į pačios gimtosios kalbos pagrindą, jos dėsnius bei plėtros polinkius, jos dvasią. To nesant, straipsnių bei knygų autoriams, vertėjams trūkstant atitinkamų specialių terminų bei posakių, teko jų skolinis iš vokiečių kalbos, neretai ir raišdškai laikantis vokiečių kalbos pavyzdžių. Tada ypač ryškiai galime pastebėti paėmę kokį ano meto Maž. Lietuvos laikraštį (pvz. „Lietuwos Keleiwī“, „Lietuwiszka Ceitungą“ ir kt.).

ŪKININKO SODYBA MAŽOJOJE LIETUVOJE

JURGIS GIMBUTAS

Klaipėdos krašte, o taip pat ir į pietus nuo Nemuno matėme visai kitokias kaimo sodybas, kaip D. Lietuvoje. Raudoni mūrinių trobesių čerpių stogai mirgėjo plentais suraižytame kraštovaizdyje. Imponavo tas kraštas savo tvarka ir pasiektais civilizacijos laimėjimais, tačiau jo vaizdas mums buvo svetimas. Kraštas nebedvelkė savo taip nesena praeitimi, kada ne tik jo žmonės, dvasia, bet ir išorė buvo lietuviška. Net senieji lietuviškieji vietovardžiai buvo keičiami vokiškais.

Tačiau dėl to mes negalime pamiršti, kad M. Lietuva yra lietuvių žemė. Jos senasis etnografinis veidas sunyko svetimų ateivių prievartai ir pranašesnei technikai veikiant. Vienas kitas išlikęs etnografinis paminklas ir gana gausi literatūra iš 19—tojo amžiaus pabaigos ir 20—tojo pradžios liudija M. Lietuvos kaimo statybą buvus lietuvišką, tokią pat kaip žemaičių ir Užnemunės. Prieš šimtą metų A. v. Haxthausen rašė apie du pagrindinius Rytprusių kaimo statybos tipus: „prūsiškąjį ir lietuviškąjį“ („Die laendl. Verfassung in den Provinzen Ost- und Westpreussen“, Koenigsberg 1839, psl. 69—70). Pasak to autoriaus, lietuviškoji statysena siekusi Heilsbergą ir Pr. Eylau, tad gerokai į pietus nuo Karaliaučiaus, kur lietuvių jau mažai bebuvę. Kaip ypatingai charakteringą lietuvių sodybos bruožą Haxthausenas mini visad atskirai statomus gyvenamus nuo tvartų. Šiaip anuo metu ir ateivių kolonistų trobesiai daugiausia buvę mediniai, su šiaudiniais stogais, tik gyven. namai sujungti su tvartais. Tokius pat lietuvių trobesius jis matęs ir „Rusų Lietuvoj“. Vėliau kiti vokiečių tyrinėtojai stebėjo ir aprašė Maž. Lietuvoje kaimo statybą, nepagailėdami teisingo ir dažnai gražaus žodžio to krašto šeiminingų lietuvių liaudies kultūrai.

Toji, šiandien gal jau visai išnykusi, lietuviškojo kaimo statyba Maž. Lietuvoje mokslui yra keliais atžvilgiais įdomi. Kaip etnografinis paminklas ji yra dar vienas raktas lietuvių tautos praeities gyvenimo būdai pažinti. Architektūrai etnografinės statybos pažinimas yra neišsiekanti naujos tautinės dvasios kūrybos versmė. Istorija, remdamasi tautinės architektūros paplitimo pėdsakais praeityje, gali patikslinti senąsias etnografinės tautos žemių ribas. Pagaliau, šiais laikais, kada tebeformuojamas naujas pasaulio žemėlapis,

etnografiniai duomenys įgyja ir politinės reikšmės.

Deja, mes neturime savų mokslininkų tyrinėjimų iš Maž. Lt. etnografijos ir kaimo statybos. Turime pasitenkinti vokiečių šaltiniais. Iš tos autorių eilės pirmą vietą iškylo prof. A. Bezzenberger kuris savo studijoje „Ueber das litauische Haus“ 1886 m. pririnko ištraukų lietuviškosios statybos klausimais iš senesniųjų autorių, kaip C. Hennenberger 1595 m., M. Praetorius 1680, Th. Lepner 1744, Brand 1702, Schulz 1832 ir kt., tą medžiagą kritiškai komentavo ir drauge paskelbė savo asmeniškų tyrinėjimų duomenis. Tik galia, kad Bezzenbergeris neturėjo tikslenės matavimų pagrįstos iliustracinės medžiagos. Kiek vėliau, 1911 m., oficialus Rytprusių paminklų apsaugos konservatorius R. Dethlefsen išleido „gausiai iliustruotą“ veikalą „Bauernhäuser und Holzkirchen in Ostpreussen“, kurio didžioji dalis skirta prūsų Lietuvai. Ten paskelbta nemaža tikslų inventorizacijos brėžinių ir fotografijų. Smulkesnė bibliografija Maž. Liet. lietuviškosios statybos klausimais pridėta šio straipsnio galė.

Prūsų lietuvių ūkininko sodybos, kaip ir žemaičių, stovi atokiau viena nuo kitos erdviai pasiskleidusiuose kaimuose. Vokiečių (mitteldeutsch-fraenkisch) kaimai esti ankštai susiglaudę, kaip mūsų miesteliai ir aukštaičių „ulyčiniai“ kaimai. Tokie gatviniai kaimai dominuoja Rytprusių kolonistų vokiečių apgyventuose plotuose. Ir savo sodybos ribose Prūsų lietuvis mėgsta įvairios paskirties trobesius laisvai išdėstyti, neprisilaikydami jokios šabloniškos schemos. Kiekvienam ūkiškam tikslui statomas trobesys; tokiu būdu seniau jų priskaitydavo net iki dvidešimties (Praetorius), vėliau tas skaičius sumažėjo, tačiau dar vis lieka 6—8 trobesiai: gyvenamasis namas, klėtis, malkinė, tvartai, daržinės su klojimais, jauja, rūsys, žuvų rūkykla („bu-

kinė“). Seniau dar buvusi atskira malkinė, pirtis, lininė, kepykla, raugykla, skalbykla... (C. Hennenberger). Klėtis statoma netoli esančio gyvenamojo namo; čia pat stovi dar rūsys ir malkinė ir drauge su darželiu ir sodu sudaro darnų kompleksą aplink švarų gyvenamąjį kiemą. Ūkiškieji trobesiai — tvartai, daržinės, kiaulidė — sugrupuoti kiek atokiau aplink ūkiškąjį kiemą. Sodybos aptveriamos medine tvora. Vidury stiebiasi seno-
viška šulinio svirtis.

Rytprusių vokiečių sodybų gyven. namas sujungtas su karvių tvartu po vienu stogu ir su čia pat pastatyta daržine, kartais atskira arklide ir pasiūre — sandėliu rikiuojasi aplink vieną taisyklingos keturkampės formos kiemą, ją akiai aptverdami. 20—tasis amžius panašiai surikiavo ir lietuvių sodybas, nors gyven. namas dar vis stovi atskirai nuo tvarto. Ir klėties lietuvis dar iki šiol neatsisakė, tuo tarpu vokiečiai jos seniai neburti. Jauja ir pirtis greičiau išnyko lietuvių sodyboje.

Didž. Lietuvos senesniosios sodybos, žemės reformos nepaliestos, yra gyvas savo laiką atgyvenusių senųjų M. Lietuvos ūkių pavyzdys su laisvu sodybų planu ir tipiškiausiais senoviškaisiais trobesiais: klėtimi, jauja, pirtimi. Pvz. šiaurės Lietuvoj senesniosios sodybos tebeturi lyg ir du kiemus — gyvenamąjį ir ūkiškąjį, su atitinkamų trobesių kompleksais. Tos pačios tautos vienodos tradicijos ilgai gyveno, nepaisydamos dirbtinės sienos, šimtmečiais atskyrusios prūsų lietuvių nuo brolių žemaičių ir aukštaičių.



Lietuviškas namas Pakalnėje

Kuršių ir pamario žvejų kaimai yra daugiau susiglaudę ir jų sodybos turi mažiau atskirų trobesių. Tatal suprantama, atsižvelgiant į jų situaciją, varžomą marių kranto ir upių žiočių ir mažiau dirbamos žemės. Žvejų kaimuose, esančiuose toliau nuo miestų ir svarbiųjų kelių, pvz. Išės ir Gilijos km. Labguvos aps. lietuviškoji statysena ilgiau išlaikė savitą charakterį drauge su lietuviškomis gyvenimo tradicijomis ir papročiais, nekaip ūkininkų sodybos.

Susipažinę su Maž. Lietuvos ūkininko sodyba apskritai, pažvelgsime į paskirus trobesius. Architektūrinio požiūriu reikšmingiausi yra gyvenamasis namas ir klėtis. Gyv. namas Maž. Liet. (namas, stuba) yra dvigalis su prieangiu (M. Liet. namas, butas, priebutis, prieangis, prienumangis...) vidury; viename gale stuba (Didž. Liet. gryčia, pirkia), antrajame — kamara arba kelios kamaros, antroji stuba, svečių kambarys (Didž. Liet. seklyčia. Kartais tarp prieangio ir stubos esti tarpinis kambarys vadinamas taip pat priebutiu, prienumiu) Bezenberger 1886 užrašė „prynumis“, Mielke 1912 „prinomis“. Naujesniųjų namų prieangyje arba šalia jos skiriama

atskira patalpa virtuvei („kukne“) su mūryta, gan modernia virykla (M. Liet. mūrelis).

Sitoks trilypio plano gyven. namas, nesujungtas su tvartu, tebėra žinomas visoje Lietuvoje, Latvijoje ir kai kur kitur. Jis vokiečių namotyros literatūroje vadinamas „Wohnspeicherhaus“ ir skiriamas nuo „Wohnstallhaus“, kurio viename gale gyvenama, antrajame — tvartas. Toks „Wohnstallhaus“ yra savas vokiečių „mitteldeutsch-fränkisch“ tipui, kuris prigijęs ir Rytprūsijų vokiečių sodybose.

Senesniųjų M. L. namų priemenėje dar apie 1900 būdavo užtinkama atvira ugniavietė pelenas su tam tikru moliu apdrėbtu gaubtuvu (kriaute) apsaugai nuo kibirkščių arba su skylė lubose dūmams išleisti. Panaši ugniavietė žinoma žemaičių nome su pakriaute virš jos. Atviros ugnvietės priemenėje yra išlikusios Didž. Lietuvoje išimtiniais atvejais iki šių dienų. Priemenė (namas!) su ugniavietė yra laikoma tuo pirmąsčių narveliu, iš kurio pamažu išsirutulioja mūsų dvigalis gyven. namas. Išlikusios atvirosios ugniavietės, nustoja savo reikšmės, kai stubose arba virtuvėse imta naudoti krosnys (mūreliai) virti.

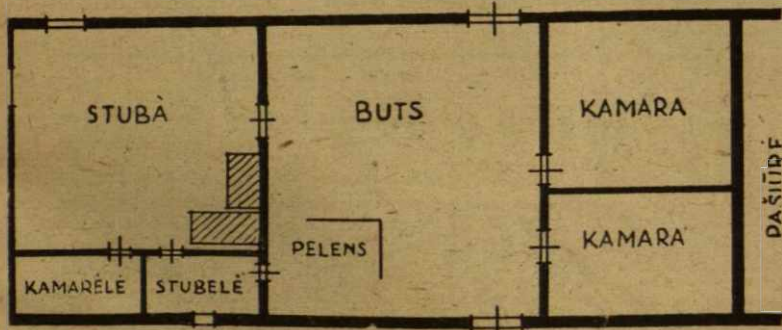
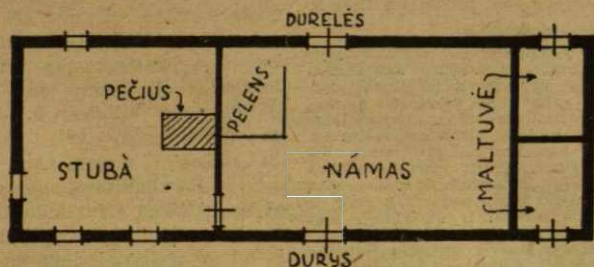
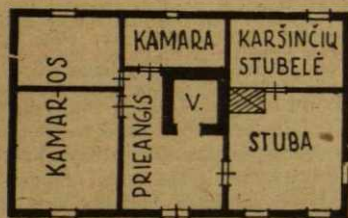
Daug dėmesio skiria namotyrimininkai lietuviškajai klėčiai. Klėtis arba svirnas, galima sakyti, pragarsojo savo senomis, gražiomis, tačiau labai paprastomis formomis. Kai kurie mokslininkai, pvz. prof. H. Naumann, laiko ją šiaurės Europos gyven. namo prototipo gyvu modeliu. Klėties plano logika ir visa jos architektoni-

ka yra labai panaši į klasikinės architektūros sėdevrą — graikų sen. namą megaroną. Etnografiškai mums reikšminga klėtis tuo, kad ji yra neatskiriama lietuvio (ir latvio) sodybos dalis visoje, tad ir M. Liet. Nors panašios klėtys žinomos dar skandinavų, baltų, slavų tautose, Rytprūsijoje ji užtinkama tik lietuvių sodybose. Vokietijoje ir Rytprūsijų vokiečių sodybose tokių klėčių, kur ir grūdai laikomi ir miegama, jau seniai nebėra. Jas pakeitė sandėliai, gyv. namuose arba atskirai pastatyti „Speicherhäu“, dažnai dviejų aukštų.

Lietuviškoji klėtis abipus Nemuno nėra vien tik ūkiškas sandėlys grūdams, mėšai ir kitoms gėryboms susikrauti. Ji yra drauge ir gyvenamojo namo pakaitalas, nes ten miega suaugusios dukterys, jaunavedžiai, kartais dar turi savo kambarus bernai. Čia saugomos kraičio skrynios, geresnieji, drabužiai, audekų riemimai. Charakteringą, kad ir vokiečių literatūroje Prūsų Lietuvos klėtis vadinama tuo pačiu senu kelioms indoeuropiečių tautoms žinomu pavadinimu — „die Klete“.

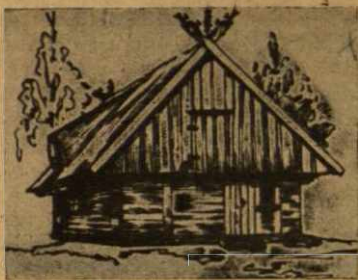
Ūkiškieji trobesiai-tvartai (M. Liet.: kūtis, staldas), daržinė su klojimu (M. Liet.: dar vad. skūnė), jauja taip pat niekuo nesiskiria nuo D. Lietuvos. Lyginant su vokiečiais, specifiškai lietuviška yra jauja, tačiau ji jau prieš I Pas. Karą buvo beveik išnykusi Maž. Lietuvoje. Toji jaujos patalpa kur džiovinami prie krosnies javai ir linai, M. Lietuvoje vadinama dar pirtimi, duoba, kaip ir kai kuriose D. Lietuvos srityse.

Ne tik savo paskirtimi, planu ir išdėstymu sodybose yra M. Lietuvos ūkininko trobesiai etnografiškai lietuviški, bet ir medžiaga bei konstrukcija. Visu tuo ji išsiskiria nuo aplink įsiviešpatavusių kitokio plano, mūrinių ar griautinių („fachwerkinių“) trobesių. Lietuvis stato (ir tebestato D. Lietuvoje!) medinius namus iš gulsčių sienojų į sąsparas, tiksliau renčia sienas. Rėstinė statyba (vok. „Blockbau“) yra charakteringa baltų ir slavų tautoms, o griautinė (Fachwerk)-germanų. Maž. Lietuvoje jau būdavo retai beužtinkami apvalūs sienojai-juos apipjaudavo keturkampiu skerspjūviu. Stogo konstrukcija gegninė, tokia kaip žemaičiuose ir Užnemunėje ir tuo gimininga senesniam, dar Aukštaičiuose išlikusiam galliniam (kabintiniam) stogui, kad jo gegnės (sparai, kazilai) remiasi tiesiog į sienas arba į specialų gegninį rąstą, padėtą išilgai sienos ant truputį iškliūtų lubų sijų galų. Vokiečių gegniniai stogai visur, tad ir Rytprūsijoje, yra kitokie: jų kiekviena gegnė pora remiasi į lubų sijų (skersinių



Lietuviškų gyvenamųjų namų planai

Enskiemio km. Stalupėnų apskr., Drevernos km. ir Ventės km. Klaipėdos apskr. (Bezenberger: 1886, 1893)



Klėtis Isės km. Labguvos apskr.
(Bezenberger 1893)

balkių) galus. Stogams dengti lietuviai ir M. Lietuvoje iki šio šimtmečio daugiausia naudojo šiaudus, o pamyje-nendres. Kraigas (šelmuo) sustiprinamas suktomis šiaudų grįžtėmis arba ir mediniais žėgliais (kupeliais) iš sukryžiuotų kartelių eilės. Senų namų, kur dūmai išrūkydavo stogą iš vidaus, šiaudinis stogas laikydavo iki 50 metų, šiaip apie 25 metus. Šiaudus pakeitė degtos molio čerpės, tačiau jos tol nepakeitė viso lietuviško statybos charakterio, kol nepakito ir sienų medžiaga ir, svarbiausia, architektūra (planas, formos, proporcijos.)

Architektūriniu požiūriu charakteringas lietuvių namų formų paprastumas, ramumas. Stogas lygus, be atsikišimų, laužymų, truputį aukštenis (iki pusantro karto) už sienas. Trobesių planas pailgas stačiakampis, be atsikišusių priestatų. Tik prie gyvenamojo namo kartais darniai prisilieja gonkelės, tačiau Kuršių pamario žvejų gyv. namai (pv. Isės ir Gilijos km.) turi po bendroju stogu įtrauktas pašiūres (priebučius) vietoj atsikišusių gonkelių. Jos esti namų kampe su gražiai išdrožtomis medinėmis kolonėlėmis. Klėčių architektūrinė pažiba-prieklėčiai su puošnia balustrada ir kolonomis taip pat organiški įjungiami į visą pastatą po tuo pačiu stogu, jo nelaužant. Jau iš pavelsių matyti, kad M. Lietuvos trobesių architektūra, jų masių proporcijos yra lietuviškos, atseit, mums įprastos ir vartojamos visoje Lietuvoje. Labai charakteringa lietuviškajam namui, anot Dethlefseno, yra laužytoji stogo galų forma su čiurkrais kraigo galuose. Keturslaidžiai stogai su visai nuleistais galais retai teuztinkami. Naujesnieji trobesiai turi jau dvišlaičius stogus su stačiais galais, tačiau šiaip tų namų proporcijos dar išlieka lietuviškos.

Pilnesniam kaimo statybos vaizdui susidaryti reikia atkreipti dėmesys į jos puošmenis. Lietuvis sodietis mėgsta papuošti savo gyv. namus ir klėtį, tačiau su saiku. Jo priemonės ribotos: išplaustinėtas medis ir spalvų derinys, bet ne tapyba ant sienų ir neperdaug susmulkinta drožyba. Be jau minėtų prieklėčių ir gonkelių, puošia-

mi langų rėmai, meniškai suderinamos durų ir stogalių apkalo lentos, išplaustinėjamos stogo karnyzinės ir vėtrinės lentos, kurios sukryžiuojamos virš stogo.

Cia iškyla ir suteikia ypatingo gyvumo visam trobesiui arklėliai, ragai, ožiai, gaidžiai, sujungti su lelijomis, paukščiukais, kryžiais, ir kt. figūros. Ir kitur Lietuvoje matome žirgelius, ožius, ragus ant stogų, tik ten jie netaip kruopščiai ir smulkmeniškai išpaustinėti, kaip Kuršių pamaryje. Anot Dethlefseno, lietuvių menas, esąs originaliausias ir turtingiausias Rytprūsioose (psl. 18).

Savitų statybinių tradicijų buvimą liudija dar ir gausi lietuviška statybos terminologija M. Lietuvoje iš dalies užfiksuota ir vokiečių spausdintuose darbuose. R. Mielke pastebi, neretai užtikdaves tam pačiam daiktui net keturius ar penkis įvairius lietuviškus pavadinimus (1912, psl. 373).

Rašydamas apie lietuvių gyven. namus Rytprūsioose, jis pabrėžia, kad patalpų pavadinimai primena jų „svetimą kilmę“, suprask, lietuvišką, ne vokišką (1915 m. psl. 43).

Sitokia lietuviška kaimo statyba vyravo Maž. Lietuvoje dar 19-tojo amžiaus viduryje, nors jau 17–18 a. Prūsų valdžia ėmė varžyti medžio vartojimą ir rekomendavo mūrinius trobesius. Kitaip ir negalėjo būti, nes miškus iškirtus, tūkstantmečius trukęs „medžio amžius“ Lietuvoje turėjo pagaliau baigtis. Ir Didžiojoje Lietuvoje jau buvo pribrendęs reikalas „sumūrinti Lietuvą“. Tik medžiagos pakeitimas galėtų ir nesužaloti lietuviškosios kaimo architektūros. Maž. Lietuvoje drauge su medžiaga kito ir kiti statybos elementai.

Stai, 1604 metais Įsručio valdžios įstauga paskelbia instrukciją šaltysiams: „Kaip elgtis su namais (originale „namus“) arba lietuviškais dūminiais namais („Littawischen rochhausern): „Lietuviškieji dūminiai namai, vadinami namus, yra beveik kenksmingi, pirmiausia dėl gaisro pavojaus. Antra vertus, tokie namams dengti suvartojama daug eglių mauknos ir tuo būdu padaroma daug ir didelės žalos miškui ir statybinės medžiagos ištekliaus.“

„Kadangi be šitokių trobesių lietuviai negali apsieiti, šaltysius įpareigojamas jokių būdu neleisti dengti stogus medžio

maukna, bet vieton to naudoti molį arba medinius dengtukus (Schindeln)“.

Toliau nurodoma, kad dažnų gaisrų židiniai yra jaujos pirtys ir lininės (Ja-wygen, pirten . . .), todėl reikia jas naikinti arba bent statyti atokiau nuo kitų trobesių. („Instruction der kauffschultzen und willkuehr des amptes Insterburg“, Koenigsberg 1604, Bezenberger, Ueber, psl. 40–41).

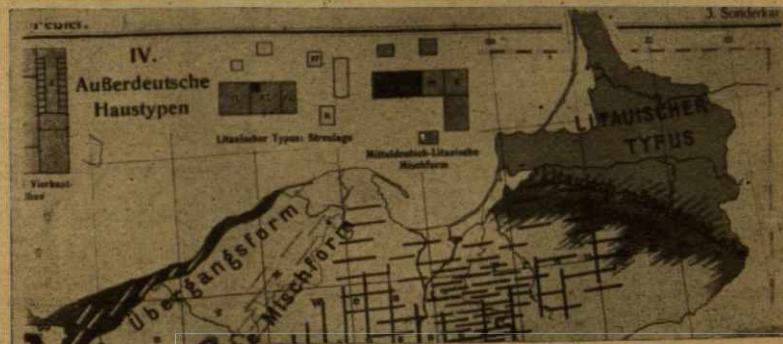
Sekančiame šimtmetyje griežčiausiai pasisakoma prieš medinę statybą. 1739 m. Prūsų valdžios instrukcijoje draudžiama rėstinė statyba mokykloms: „Mokyklos tebūnie tuojau statomos, tačiau ne rėstinės („gegehrsraast“ — į sąsparas), o tik skeletinės („gefueilt“ — fachverkinės), nes anokios suvartoja per daug medžio (Dethlefsen, psl. 8).

19 a. vidury, Maž. Lietuvoje pristelgus pakankamai plytinių ne tik turtingesnių, bet ir smulkieji ūkininkai sparčiai persiorientavo į mūrinę statybą, kuri buvo įstatymais proteguojama ir techniškai pranašesnė. Aukštos gaisro draudimo premijos prisidėjo prie tradicinės medinės statybos išnykimo. 1886 m. įstatymu buvo suvaržytas šiaudinių stogų dengimas. Įsigalėjo čerpių stogai. Žinoma, tokia statybos politika buvo žalinga lietuviškajam etnografiniam Maž. Lietuvos veidui išlaikyti, nes lietuviškąją kaimo architektūrą pakeitė svetima mūrinė. Tačiau ekonominis krašto lygis kilo. Nors ir skaudu, bet norint išlikti šios žemės paviršiuje, tenka aukoti tradicinius sentimentus praktikos reikalavimams.

Nežiūrint nepalankių aplinkybių, kai kur Maž. Lietuvoje lietuviškoji etnografinė kaimo statyba išsilaikė dar 20-tojo amžiaus pradžioje. 1911 metais Dethlefsen rašė apie prūsų lietuvius:

Vokiečių ordeną šimtmečiais sekė įvairiausi ateiviai ir svetimos įtakos, tačiau niekas nepajėgė pakeisti senosios lietuvių tautos . . . jie tebekalba savo giliai senoviška kalba, išlaikė savo būdą, papročius ir tautinius drabužius ir, be abejojimo, savąją statybą, kurios įtaka pastebima dar dabar toli už šių dienų Lietuvos — Prūsų Lietuvos, J. G. — ribų (psl. 17).

Yra žinoma, kad liaudies statyba yra dažnai konservatyvesnis ir svetimoms įtakoms atsparesnis etnografinis turtas už kitus tautinės kultūros elementus kitos tautos nustelbiamose pereinamosiose srityse. 1908 m. Pessler paskelbė Vokietijos kaimo statybos tipų kartogramą, remdamasis Vokietijos Inžinierių ir Architektų Sąjungos atliktos inventORIZACIJOS duomenimis. Joje dar nemažas plotas į pietus nuo Prėgliaus upės ir Karaliaučiaus miesto priskirtas nevokiškam („ausserdeutsch“) lietuviškam tipui („Litauischer Typus“) ir toliau mišriajai lietuvių-vokiečių formai („Litauisch-mitteldeutsche



Pesslerio kartogramos iškarpa 1908 m.

Mischform"). Tarp kitko Pessler pas-
tebėjo:

Lietuviškojo statybos tipo paplitimo
sritis siekia toliau už šių dienų smarkiai
sunkiusią lietuvių kalbos sritį ir apy-
tikriai nustato šitos tautotyrai ir kalbo-
tyrai taip svarbios tautos senąsias ribas
(Heft 1, psl. 22).

Ir gerokai vėliau, 1926 m., prof. dr.
M. Haberlandt (psl. 177) pripažino,
kad šiaur. Rytprūsių kaimo statybos
pobūdis yra „ausserhalb des deut-
schen Volkstums“.

Mums be abejo, įdomu ir malonu,
kad svetimieji, šiuo atveju vokiečiai,
skyrė daug dėmesio nykstančios lie-
tuvių etnografinės statybos tyrinėj-
mui. Jie atliko tą darbą, kuris natū-
raliai priklausė atlikti patiems lie-
tuviams. Anais laikais, prieš Didįjį ka-
rą, mes neturėjome specialistų tos
rūšies tyrinėjimams, tačiau galima
stebėtis, kad ir Neprikl. Lietuvoje,
jau turėdami šimtus architektų, inžin-
ierių, tautotyrininkų, ne tik kad
neatlikome naujų išsamių namotyros

tyrinėjimų M. Liet., bet neišleidome
knygų svetimųjų tyrinėtojų darbams
ir surinktai medžiagai sistematizuoti
ir supažindinti su jais mūsų jaunąją
kartą.

Literatūra.

1. A. Bezenberger, Über das li-
tauische Haus, — Altpr. Monatschrift
23. Bd., Königsberg 1896; 2. Nachträge zu
dem Aufsatz über das litauische Haus,
— ten pat; 3. Bemerkungen zu Virchows
Aufsatz: „Die altpreussische Bevölkerung
usw.“, — Sitzungsberichte der Altertums-
gesellschaft Prussia, 18. Heft. Königsberg
1893; 4. Bemerkungen über den Hausbau
im russischen Litauen und in einem
Teile Kurlands, — ten pat, Heft 19, 1895.
5. R. Virchow, Die altpreussische Be-
völkerung, namentlich Letten und Li-
tauer, sowie deren Häuser, — Zeitschrift
für Ethnologie, Bd. 23, psl. 767—805, Ber-
lin 1891. 6. G. Frölich, Dachgiebelver-
zierungen in Preussisch-Litauen, — Zeit-
schrift der Altertums-gesellschaft Inster-
burg, Heft 3, psl. 33—46, Insterburg 1893;
7. Das litauische Gehöft, — ten pat, Heft
10, 1907. 8. Fr. Tetzner, Haus und
Hof der Litauer, — Globus, Bd. 72, Nr.
16, psl. 249—254, Braunschweig 1897; 9. —
Klete und Swirne, — ten pat, Bd. 79, Nr.
16, psl. 252—255, 1901; 10. — Die Slawen
in Deutschland (Beiträge zur Volkskunde
der Preußen, Litauer und Letten etc.),
Braunschweig 1902. 11. A. d. Boet-

ticher, Die Bau- und Kunstdenkmäler
der Provinz Ostpreußen, Heft 1—9, Kö-
nigsberg 1891—1899. 12. Alb. Zweek,
Litauen, Eine Landes- und Volkskunde.
Stuttgart 1898. 13. C. Capper, Kaip
senieji lietuviniai gyvena, Tilsit-Hei-
delberg 1904. Vokiškasis vertimas: „Wie
die alten Litauer lebten“, Mittell. der
litauischen liter. Ges. Heft 29, 1907, psl.
365—383 ir Heft 30, 1911. 14. Das Bau-
ernhaus im Deutschen Reiche
und in seinen Grenzgebieten,
išleista: Verband Deutscher Architekten-
und Ingenieur-Vereine. Dresden 1906. 15.
Al. Kurschat, Haus und Hausgerät
im preussischen Litauen, — Mittell. der
Litauischen Literatur, Ges. Heft 29, Heidel-
berg 1907, psl. 424—443. 16. W. Pessler,
Die Haustypengebiete im Deutschen
Reiche, — Deutsche Erde, Bd. 7, Heft 1,
psl. 14—22 ir Heft 2, psl. 45—52, Gotha
1908. 17. R. Dethlefsen, Bauernhäu-
ser und Holzkirchen in Ostpreußen, Ber-
lin 1911. 18. R. Mielke, die ethnogra-
phische Stellung der ostdeutschen Haus-
typen, — Zeitsch. für Ethnologie, Jg. 44,
Heft 2, psl. 367—387, Berlin 1912; 19. —
Dorf und Bauernhaus in Ostpreußen,
— Das Land, Jg. 23, Nr. 4, psl. 41—45, Ber-
lin 1915. 20. Haberlandt A. u. M.,
Europa, — Buschan: Illustrierte Völker-
kunde, II, 2. Stuttgart 1925. 21. J. Gim-
butas, Lietuviškoji architektūra Ma-
žojoje Lietuvoje, — Aldai, Nr. 3 ir 4,
München 1946; 22. — Kelios mintys apie
medinę statybą Lietuvoje, — Inžin-
ieriaus keltas Nr. 3, Augsburg 1946 (ro-
tatorium).

RELIGIJOS VAIDMUO MAŽOJOJE LIETUVOJE

JONAS PAUPERAS

Mažosios Lietuvos lietuviai yra pamaldūs. Tai pa-
rodė ne tik parapijų gyvenimo statistika, bet tą faktą
galėjo pastebėti kiekvienas, kuriam teko kiek arčiau
pažinti to krašto žmones. Sekmadieniais galėjai ma-
tyti gausiais būriais pėsčius ir važiuotus vykstant į
bažnytnes pamaldas. Bet dar gausiau lietuvininkai
lankė dvasiškus susirinkimus, kuriuose jų pačių bro-
liai, pamaldūs artojai, vadinami Dievo žodžio saky-
tojais, jiems aiškino išganymo tiesas. Šie susirinkimai
buvo vadinami surinkimais, nes tikima, kad žmonės
Dievo žodžio klausyti susirenka ne savo noru, bet pa-
raginti Dievo Dvasios. Surinkimai buvo krašto evan-
gelikų bažnyčios siela, o patys surinkimininkai tipin-
giausi krašto gyventojai, vokiečių dažniausiai „lang-
haarigen Litauer“ vadinami. Jie nesišalino bažnyčios,
bet buvo jos uoliausi rėmėjai. Žodžio sakytojai savo
įtaka stipriai veikė kunigus, kurie, didele dalimi bū-
dami kitataučiai, vis dėlto turėjo prisitaikinti prie to
krašto žmonių maldingumo tradicijų. Kaip Suomų
kaimuose pačių ūkininkų laikomos pamaldos išauklė-
jo kultūringą, dorą ir didelio sąžiningumo kaimiečių
sluogsnį, taip Mažosioj Lietuvoj surinkimai atitinkamai
formavo to krašto ūkininkų daugumą-lietuvius. Apie
1930 metus Klaipėdos krašte lietuvių kalba surinki-
mus laikantių sakytojų skaičius siekė apie 70. Adven-
tų, Kalėdų švenčių ir užgavėnių metu iki Sekminių
tuomet krašte buvo laikoma apie 300 surinkimų kas
savaitę. Dėl to suprantama, jog pati surinkimų įtaka
buvo didelė. 19 amžiuje nei laikraščiai, nei organiza-
cijos neturėjo tokios didelės įtakos į krašto žmones,
kaip surinkimai. Galima drąsiai tvirtinti, kad ne kiti
kurie veiksniai, o dvasiškieji surinkimai išlaikė Ma-
žosios Lietuvos gyventojų lietuviškumą. Kur išnyko
surinkimai, ten išnyko lietuviškumas. Surinkimai Ma-
žojoj Lietuvoj veikė daugiau kaip 200 metų, iki nacių
valdžios įsakymu 1939 m. jie buvo uždrausti. Vienas
to įsakymo nepaklausęs sakytojas Kopūstas buvo pa-
talpintas ir nužudytas koncentracijos stovykloje. Na-
cių kalėjimuose buvo laikoma visa eilė sakytojų, ku-
rie bandė Dievo labiau negu žmonių klausyti.

Bet iš kur ir kaip kilo Mažosioj Lietuvoj surinkimai?
Kol lietuviams Prūsų Lietuvoj Evangelija buvo skel-
biama svetima kalba, tol jų širdys nebuvo uždegtos, tol

jie garbindavo kaukus ir atnašaudavo vėlėms aukas.
Bet kai tik pradėjo tėvų kalba jiems skelbiamą Dievo
žodį geriau suprasti, tuoj jį pamilo visu savo lietuviš-
ku nuoširdumu. Tada iš lėto pradėjo formuotis pats
Mažosios Lietuvos lietuvių tipas: religingas, blaivus,
taupus, konservatyvių pažiūrų žmogus. Ilgainiui re-
ligingumui stiprėti padėjo gausūs religiniai raštai. Sa-
lia 1547 m. M. Mažvydo išleistojo katekizmo, 1735 m.
buvo išleistas Jono Bretkūno verstasis Sventasis Raš-
tas, o 1722 m. ir Lysiaus katekizmas. Vėliau buvo iš-
versti į lietuvių kalbą ir išleisti žymiųjų pietistų raš-
tai. Prof. V. Biržiška Rašytojų Kalendoriuje iki 1750
m. Mažosioj Lietuvoje rašiusių lietuvių kalba, dau-
giausia religinius raštus, yra sužymėjęs arti pusantro
simto autorių. Stiprios įtakos į lietuvių darė ryšiai
su Cėkų maldingaisiais broliais. Su jais tokius ryšius



Nidos kapai

palaikė kun. Adomas Pridrikis Šimelpenigis, Popelkių parapijos lietuvių klebonas. Lietuvius į religingumą taip pat labai skatino 1732 m. Rytų Prūsijoje apgyvendinti zalcburgiečiai. Kun. A. P. Šimelpenigis, sakytas Grencas, broliai Jurkšaičiai, mok. Mertikaitis ir sakytas Jurkūnas buvo pirmieji ir žymiausi surinkimų kūrėjai. Lietuviai užsidegė karštu religingumu, kai jiems Dievo žodį ėmė skelbti jų pačių tautiečiai jų kalba ir jiems atitinkamu būdu. Atsirado savų giesmių ir originalių melodijų kūrėjų. Klimkus Grigolaitis, miręs 1825 m. Priekulės parapijoje, sukūrė 12 liaupsės giesmių, kurias, kaip pasakojama, girdėjęs ekstazėje būdamas angelus giedant, ir vėliau jas tik surašęs. Daugiausia giesmių surašė Kristijonas Demkis, broliai Jurkšaičiai, Jokūbas Kvandtas, kun. A. P. Šimelpenigis III, kun. Ostermejeris ir mok. Mertikaitis. Mažvydas išleido pirmąsias giesmes. Vėliau jo išleistas giesmynas buvo vis turtinamas. Šalia šio giesmyno, vadinamo „Pagerintos Giesmių Knygos“, surinkimų žmonės turėjo dar kitą giesmyną. Tai „psalminės“. Jame daug originaliai sukurtų giesmių su savomis lietuviškomis melodijomis. Tuo surinkimai nuspelnė lietuvių kultūrai.

Pats surinkimų vaidmuo kultūros srityje nėra žymus, bet gilus. Mažoji Lietuva nebuvo tokios dvasinės krizės ir sukrėtimų kokių pergyveno kiti kraštai.

Surinkimininkai, meldamies iš „Rojaus Darželio“ malda knygės, savo dvasią apsaugojo lyg ramumo kupinam rojuje. Kiti jieškojo, blaškėsi, kovojo, o jie tyliai saugojo, ką buvo paveldėję iš savo tėvų. Vokiečių valdžios įstaigos, kariuomenėje praleisti metai, žinoma, šiek tiek veikė vokiškumui palankiai. Bet kas liko ūkininku, tuo pačiu daugiau ar mažiau buvo įtrauktas į surinkimų judėjimą, liko konservatyvus ir priešingas modernėjančio gyvenimo įtakoms. Surinkimo žmonės smerkė šokius, dainas, rūkymą, svaigųjų gėrų vartojimą ir puošnumą. Surinkimininkai, būdami taupūs, ilgainiui sudarė lyg ir tam takrą religingų, turtingų ūkininkų „kastą“. Tad vokiečiai kolonistai, patys būdami mažžemiai, bet taip gi ir dvarininkai dėl savo ištaigingo gyvenimo į surinkimininkus turėjo menkos įtakos. Saugodami senąsias religines tradicijas, senuosius papročius ir tikėjimo vertybes, jie daug nusipelnė lietuviškumui. Jie lietuviškumo saugotojai Lietuvos vakaruose. Išlaikė tuo, jog tėvų kalba mel-dėsi, Dievą garbino, mokė branginti „būrišką“ (lietuvišką) aprėdą, parūpino religinių raštų lietuvių kalba, sukūrė daug giesmių ir melodijų ir palaikė žmonėse gyvas lietuviškas giesmes. Mažoji Lietuva amžių eigoje pergyveno daug audrų, bet lietuvininkas, kaip ažuolas drūts prie Nemunėlio, atlaikė tas audras, nes jo širdis buvo sutvirtinta Dievo žodžio. Ar jų ainiai taip ištvermingai atlaikys dabarties sūkuringas audras?

MAŽOSIOS LIETUVOS ŪKIO BRUOŽAI

J. POVILAITIS

I.

Mažoji Lietuva visais atžvilgiais natūraliai gravituoja į savų brolių gyvenamus šiaurės ir rytų plotus. Deja, ji turėjo visai skirtingą politinį likimą. M. Lietuvos ūkinę raidą lėmė visų Rytprūsių ūkio vystymasis. Mėginant aptarti jos ūkio potencialą ir santykius, neišvengiama žvilgtelti į Rytprūsių ūkinę praeitį.

Vokiečiai, rašydami apie šios toliausiai į šiaurės rytus išsikišusios jų provincijos praeitį, iškelia šiuos Rytprūsių ūkį lėmusius veiksnius: ordiną, galingąją hanzos instituciją, plačiąją Hohencolernų kolonizaciją ir genialią Fridricho D. valstybės politiką (Mueller, Ernst F. rinkiny „Dtsche Staatenbildung u. dtsche Kultur im Preussenlande“, Königsberg, 1931, 534—5).

Ordinas vedė sistemingą krašto kolonizaciją. Jau vien dėl fiskalinių interesų jis rūpinosi miestų steigimu, amatininkų ir pirklių kvietimu, savų domėnų sutvarkymu. Ordinas išimtinėn savo teisėn buvo perėmęs gintarą ir jo prekybą. Gintaras tuomet buvo tik jūros produktas, atseit, į krantą išplaukamas ar tiesiog iš jos „semiamas, žvejojamas“. Nežinia, kiek ordinas iš gintaro prekybos turėjo metinių pajamų, bet iš gintaro regalijos gaunamas pelnas buvo vienas iš svarbesnių ordino įplaukų. Gintaro prekybos centras buvo Karaliaučius. Patsai ordinas vertėsi ir kitų gėrybių plačia prekyba. Jis disponavo dideliais grūdų, medžio, kailių, vaško ir medaus ištekliais. Ne veltui išaugę pajūrio miestai ordiną pradėjo neretai laikyti savo prekybiniu konkurentu. Tai buvo Klaipėda, Karaliaučius, Braunsbergas, Elbingas, Dancigas. Jie, priklausydami galingajai hanzai, turėjo prisilaikyti šios nustatomųjų prekybos politikos nuostatų (pvz., dalyvauti kurio miesto ar krašto prekybinę blokadoje etc.). Gi ordinas tokiu atveju turėjo visai laisvas rankas ir papildintais prekybos pelnais pildė savo iždą. Dėl šitos prekybinės konkurencijos savarankiškumo siekią miestai tik džiaugėsi 15 amž. ordino galios susilpnėjimu.

Tuomet visas ūkio svoris aiškiai reikšėsi per krašto prekybą ir ja besiverčiančius pajūrio miestus. Juose

pražydo gausūs amatai, griežtai tvarkomi atatinamų profesinių organizacijų cechų. Tai buvo miestų ūkio metas. Kaimas nešė sunkią baudžiavos naštą, ypač privatiniuose dvaruose. Visa tai lėmė, jog jau 16 amž. pradžioje Rytprūsių ūkio svorio centras buvo Nemuno ir Prieglaus žemupių sritis. Čia Karaliaučius ir, žymiai menkiau, Klaipėda buvo tie miestai, kurie ėjo mainų tarpininkų funkcijas tarp Rytų žemės ūkio produktų ir Vakarų kraštų patiekiamų gaminių. Šalia jų iškilo Tilžė, o 17 amž. ir Įsrutis, kaip antro laipsnio prekybos centrai, nes tada prekių transportas svarbiausia ėjo vandens keliais. Tiek Karaliaučiuje, tiek Klaipėdoje vyravo eksportinė prekyba. Buvo išvežama: grūdai, kanapės, linai, medis, pelenai, degutas, vaškas, lajus, odos ir kailiai, vadinasi, veik išimtinai žemės ūkio gaminiai. Įvežamų prekių tarpe minėtina druska, žuvis, prieskoniai bei kolonialės prekės, geležis ir kt. metalai.

Jau 16—17 a. pajūrio miestai pasidalino aiškiomis prekybos sritimis. Jei Dancigas aptarnavo Vyslos rajoną, tai per Karaliaučių svarbiausia ėjo Lietuvos masinių prekių (grūdų, kanapių, linų, sėmenų, vaško, lajaus) eksportas (Op. cit. p. 478). Tiesa, ypač linų bei sėmenų prekyboje reikšėsi ir Klaipėda. Tačiau šiaip jos sąskaiton augo Karaliaučius. Mat, Klaipėda, nors ir būdama Lietuvos bei rusų produktų nemenko surinkimo vieta, neturėjo teisės varyti savarankiško eksporto. Ji visas eksporto prekes siuntė parduoti Karaliaučiu (neturėjo vad. Stapelrecht). Dėl tokio Klaipėdos prekybos pobūdžio negalėjo, žinoma, reikiamai plėtotis jos gėrbūvis.

1657 m. valdovo ediktu Klaipėdai buvo suteikta teisė varyti savarankišką, nesuvaržytą prekybą bei laivininkystę. Tik tomis teisėmis praktiškai ji dar ilgai mažai naudojosi. Iki pat 1740 m. daugumoj Klaipėda buvo Karaliaučiaus prekybinis komisyonierius. Tik prie Fridricho Didžio (1740—86) padėtis pradėjo keistis. Tuomet Klaipėdos prekybos firmos atsietė nuo Karaliaučiaus, užmezgė tiesioginius ryšius su užsieniu ir sukūrė taip vėliau Klaipėdai reikšmingą medžio prekybą.

M. Lietuvos ateiviai tragiškai skaudus buvo 1709/10

m. maras, pareikalavęs iš visų Rytprūsų per 200.000 gyv. aukų. Jo metu labiausiai nukentėjo rytiniai rajonai, ypač Prūsų Lietuva; čia vien Ragaines ir Įsruchio apskr. mirė 94.000 žmonių. Platus dirbamų žemės plotai dirvonavo, ištisi kaimai buvo apleisti ar išmirę" (Op. cit. p. 489/90). M. Lietuvoje 8 411 sodybų liko be gyven- tojų. Štai dabar ir atsidarė plačios durys minėtai Hohen- colernų kolonizacijai. Jau Fridrichas Vilhelmas I. (1713 —40) įkūrė apie 15.000 kolonistų. Šis tikrasis Prūsų Lietuvos kolonizatorius tuomet iš nieko sukūrė ir Gum- binės miestą, kaip vokiškumo centrą grynai lietuviškoj srityj. Tad tik 18 a. pirmoj pusėj M. Lietuvos plituose ėmė atsirasti pirmosios vokiško elemento diasporos. Tas pats karalius davė pradžią ir garsiajam Trakėnų žirgynui. Jis 1732 m. čia sukoncentravo iš atskirų Prūsų Lietuvos žirgynų, jo paties po maro įsteigtų, veishlines kumeles į centrinį karališkąjį žirgyną (513 kumelių). Tai davė bazę tolimesnei M. Lietuvos arklų ūkio raidai. — Jo sūnus Fridrichas D. toliau varė Rytprūsų kolonizaci- ją, pakeldamas gyventojų kiekį iki 600.000 iki 900.000 Dar didesnį jo nuopelnai ūkio srityj. Jis Rytprūsiose vykdė 18 a. svarbiausių valstybių ūkio politikos šūki, būtent: v i d a u s g a m y b o s u g d y m a s ! Tam Fridri- chas D. pralaužė miestų cechų verslų monopoliją: leido tarpusavę krašto miestų amatininkų konkurenciją. Vietoj atskirų miestų puoselėto daugiau uždaro ūkio atsivėrė vartai į teritorinį ūkį. Vien dėl tų varžtų atpalaidavimo atsivėrė platesnės perspektyvos pramoninei plėtrai. O savo keliu patsai karalius gyvai rūpinosi pramonės ug- dymu, investuodamas į ją tuometinėm sąlygom nemen- kas sumas (21 mil. markių). Fridrichas D. stengėsi pakelti valstybinėmis priemonėmis ir žemės ūkį bei jo našumą (švelnino baudžiavą, ėmėsi bendrų žemių skirs- tymo, naujų javų kultūrų įvedimo etc.). Rytprūsų žė- mės ūkio padėtį į 18 a. pabaigą teigiamai veikė ir šiaip jau palanki konjunktūra. Tai buvo grūdų kainų kilimo metas, iššauktas J. A. V. nepriklausomybės kovų ir Na- poleono karų.

Radikaliai pasikeitusių sąlygom gyveno Rytprūsų žemės ūkis 19 a. pirmojo pusėj. Dabar Napoleono varomai prieš Angliją ekonominei blokadai turėjo paklusti ir Rytprūsiai. Netekus dėl to Anglijos rinkos, Rytprūsų grūdų kainos krito dvigubai. Pagaliau, paties Napoleono žygis į Rusiją skaudžiai palietė visą krašto ūkį. Po Napoleono karų Rytprūsų žemės ūkį neigiamai toliau veikė užėjusi bendroji Europos žemės ūkio krizė (dėl 1815 m. Anglijos javams įvestų apsauginių muitų ir eilės gerų derlių buvo žemos javų kainos). Antra vertus, didžiai ūkininkams nepalankiomis sąlygomis buvo vykdoma žemių separacija-skirstymas. Tuo tarpu kai dvarai turėjo sau ipotekinio kredito įstaigą jau nuo 1788 m., ūkininkams nebuvo prieinamas joks organizuotas ilgalaikis kreditas iki pat 19 a. vidurio. O jų žemės skirstymas reikalavo naujų investicijų (trobesiams štatyti, inventoriui įsigyti etc.). Tokioms sąlygoms esant nenuostabu, kad užuot vykdomo ūkininkų išmėtytų žemių suliejimo neretai išėjo jų faktiškas prisiilejimas prie kaimyninių dvarų (dvarininkai jas supirkinėjo). Dėl to 19 amž. pirmojo pusėj Rytprūsų ūkininkų luomas sumažėjo apie 20 % (Op. cit. 531). Suprantama, kad tas procesas palietė ir M. Lietuvą, prisidėdamas prie lietuviško pastovaus elemento mažėjimo.

Sąlygos žymiai pakito i 19 a. antrąją pusę. Geležinkeliais buvo sujungti Rytprūsiai su Vakarų Vokietija ir Rytų Europa. Vakarų Vokietijos staigi industrializacija sukūrė Rytprūsių žemes ūkio produktams patogią vidaus rinką, o jų gyventojų pertekliui darbo dirvą. 1840—1910 m. Rytprūsiai duodavo kasmet apie 10.400 žmonių Vakarų Vokietijos pramonei. 1907 m. statistika rodė, kad iš šios provincijos buvo emigravę į Reichą per 0,5 mil. gyv. Iš antros pusės, žemės kainų kilimas suviliojo eile

Rytprūsų dvarininkų parduoti savo ūkius. Juos įgydavo paprastai valstybės remiamos vidaus kolonizacijos bendrovės ir palankiomis sąlygomis įkurdindavo naujaukurius. Tuo būdu 1891–1918 m. tarpe buvo sukurta apie 4000 naujų ūkių, išskirstant 50.000 ha. supirktos žemės. Ūkininkų luomą stiprino ir susidarę palankios ilgalaikio bei vidutinio kredito sąlygos. Susikūrė gausūs žemės ūkio kredito kooperatyvai (vad. Raiffeiseno). Gerėjant gamybos sąlygoms, žemės ūkis ėmėsi intensyvesnių ūkininkavimo formų. Iš grūdų ūkio buvo stengiamasi pereiti į aukštos rūšies galvijų ir kiaulių auginimą. 1816 m. raguočių būta apie 0,5 mil., o 1911 m. jau 1,2 mil. Kiaulių skaičius per tą laiką paėjo penkiariopai, pasiekdamas 1,5 mil. Pakilus žemės ūkio laipsniui, susidarė platesnė bazė ir vietos pramonė bei prekyba. Pastarosios ūkio šakos ypač laimėjo iš rusų žaliavų įvežimo (medžio, grūdų) ir iš viso dėl išaugusio tranzito.

Minētini Ir 1914-18 m. karo padarīnāli. Kaip zinā, Rytprūsial buvo vienlentei vokiečių provincija, pėrygvėnu, priešū invaziją Ir patyrusū tiesiogiai karo mūšū. 1914-18 m. rusų armija nūvėla kaip tik veik visa M. Lietuva. Skandūnū nukentėjū 39 miestai Ir 1900 krašto vietoviai. Buvo nūdeginta per 40.000 trobesių, kiti 60.000 pastatū buvo daugiaū ar mažiaū sužaloti. Zemes ūkis neteko 135.000 arklių, 250.000 galvijū Ir 200.000 kiauliū. Zinoma, būta Ir kitokiū nuostoliū (zemes ūkio inventoriū, baldai etc.). Visi invazijos nuostoliai vertinami apie 1,5 milijardo aukso markių.

Atstatymo darbai buvo pradėti jau 1915 m. Per pusę visų sunaikinimų buvo atstatyta iki karo pabaigos, o baigta 1925 m. Prie valstybės finansuojamų Rytprūsų atstatymo darbų prisidėjo visa eilė vakarų bei vidurio Vokietijos miestų ir provincijų savivaldybių. Buvo išsivystęs visame reiche ištisas „Rytprūsų pagalbos“ sąjūdis, kurs buvo pasiėmęs globoti atskirus atstatomus miestus ar provincijos vietas. Patį statybos planavimą ir vykdymą valstybė sekė per atitinkamas statybos priežiūros įstogas. Šitas sistemingas sunaikintų Rytprūsų vietų atstatymas drauge reikė ir stambaus masto krašto valdzo pakeltimą. Tuo būdu norėta ir propagandiskai pabrėžti tos labiausiai praskilusios i rytus reicho provincijos pakilimo skirtumą nuo jos kaimyninių sričių. M. Lietuva, labiausiai nukentėjusi nuo karo Rytprūsų rajonas, tuomet tapo viena iš gražiausių jų dalių.

II.

M. Lietuva nesudarė atskiros administracinio vieneto. Ji priklausė dviem Rytpriūsių apygardoms, būtent Gumbinės ir Karaliaučiaus.

Gumbinės apygarda apėmė 9 399 km² su 0,55 mil. gyventojų. Ji turėjo 10 apskrčių: Pakalnės, Tilžės, Ragainės, Pilkalnio, Stalupėnų, Gumbinės, Įsručio, Darkiemo, Galdapės ir Unguros. Be to, apskrities teisės turėjo du iš čia minėtų miestų — Tilžės ir Įsručio. Žinoma, prieš 1914—18 m. karą šiai apygardai priklausė ir Klaipėdos kraštas su Klaipėdos ir Silutės apskritimis, Gumbinės apygarda jau nuo keletos šimtmečių vokiečių oficialiniuose dokumentuose bei žemėlapiuose buvo žinoma, kaip Mažoji-Prūsų Lietuva. Jos gyventojai ir vietovardžiai nuo neatmenamų laikų yra lietuvių kilmės. Tik Galdapės ir Unguros apskrityse randama daugiau svetimo elemento įtakos. Dalį tų apskrčių pietinių sričių traukė išjungti iš M. Lietuvos.

Iš Karaliaučiaus apygardos su jos 13.146 km² ir 0,96 mil. gyv. etnografinėi M. Lietuvai priklauso dauguma Labguvos, Vėluvos ir Girdavos apskričių vietovių (jų bendras plotas 2973 km²).

Tai būtū istoriškai etnografiniais duomenimis pagrįstas M. Lietuvos plotas (be Klaipėdos krašto maždaug 10.000 km²). Jį tenka neišvengiamai papildyti ekonominiais korektyvais. Čia Karaliaučiaus uostas ir jo artimiausias pietinės srities užnugaris natūraliai priklauso M. Lietuvos kūnui. Į Karaliaučių susieina tarp kitko visos šiaurinių Rytprūsių susisiekiamo arterijos, kurias perkirsti prie pat jų vienintelio uosto būtū ūkinė nesamonė. Tuo būdu ūkiniais motyvais tenka papildyti M. Lietuvos plotą žemėmis iš šių apskričių: Fišhauzeno, Karaliaučiaus, Heiligenbello, Braunsbergo (šiaurinė dalis), Pr. Ylivos, Friedlando, Bartensteino ir Šipavilų (jų dalys). Varmija ir visos kitos pietinės Rytprūsių sritys paliktų už M.

Lietuvos apimtį. Tai būtų plotas maždaug 14.000—15.000 km² su pėr 1 mil. prieš šį karą buvusių gyventojų iš bendro Rytprūsių 36.991 km² ploto ir 2,35 mil. gyv. Ši dalis nedaug tesiskirtų nuo vad. „Potsdamo linijos“ šiaurinės pusės. Tokioje M. Lietuvoje (be Klaipėdos krašto) būtų šie svarbesni miestai: Karaliaučius — 340.000 gyv., Tilžė — 59.000 gyv., Įsrutis — 49.000 gyv., Gumbinė — 24.500 gyv.

Tiek Rytprūsių bendrai, tiek M. Lietuvos, paimtos atskirai, agrarinį pobūdį rodo jau vien palyginamas gyventojų retumas. Pastaraisiais prieš šį karą laikais jis siekė 63 gyv. km². Žinoma, M. Lietuvos gyventojų skaičių smarkiai kėlė Karaliaučiaus miestas. Šis didmiestis išaugęs ne tik Rytprūsių didžiūmos, bet ir tolimiesnio savo užnugario Rytuose ekonominiais syvais. Tad gyventojų skaičius nėra natūralaus M. Lietuvos ūkinio gyvenimo vystymosi padaras. Atmetus šį didmiestį gautųsi čia apie 50 gyv./km², t. y. prisitartintų netoli prie agrarinės Lietuvos gyventojų tirštumo. Apie 60% Rytprūsių gyventojų gyveno kaimuose bei miesteliuose, o 40% — miestuose su per 2000 gyv. — Natūralinis gyventojų prieauglis būdavo apie 11 promilių kasmet, atseit, panašus į D. Lietuvos prieauglį.

Verslinis gyventojų pasiskirstymas Rytprūsiuose turėjo būti jau vien dėlto įvairnesnis, kaip Lietuvoje, kad ten žymiai didesnis jų procentas gyveno miestuose. Žemės ir miškų ūky dirbo 55,7%, pramonėje ir amatuose 19,2% prekyboje ir susisiekime 12,2% visų krašto darbingų gyventojų (1925 dav.) Tranzito prekyba, kuria paremta nemaža pramonė ir tankesnis susisiekimo kelių tinklas, duodavo įvairesnių uždarbio galimybių, o palyginti stambus žemės ūkis ir didesnė jo mechanizacija mažino darbo rankų poreiklavimą agrarinėje sektoriuje. — Šiaipjau, tiek savo paviršiumi, tiek dirvos sudėtimi M. Lietuva yra tikras Didžiosios Lietuvos tęsinys.

III.

1. Žemės ūkis. — Jau gyventojų verslinis pasiskirstymas rodo, kad Rytprūsių, vadinas, ir M. Lietuvos ūkio bazę sudaro žemdirbystė, gyvulininkystė ir pieno ūkis. Net po didesnių industrializacijos pastangų, darytų prieš šį karą, vistiek žemės ūkis duodavo apie 50% viso krašto uždarbio galimybių. Natūralu, kad nuo žemės ūkio gamybos ir jo produktų realizavimo sąlygų didžia dalimi priklausė viso krašto gerovė.

Žemės ūkio gamybai lemiamos reikšmės turi pačios žemės kokybė. Rytprūsių žemė priklauso prie vidutinio gerumo. Ji daugiausia yra miškinys molio ir tono bei smėlio, atseit, svyruoja nuo vidutinio iki sunkaus dirvožemio. Tik pietuose yra gausnesni lengvų žemių. Tai Mozūrų ežerų rajonas, kur dominuoja smėlynai su molio priemaiša. Šiaurėje, Nemuno žemupio srityje ir Kuršių marių pakraščiais yra gausu žemų vietų. Jos dėl perdidelės drėgmės daugumoj netinka dirbimui. Bet užtat čia yra pulkių pievų ir ganyklų gyvulininkystei plėtoti, o taip pat ir durpynų. Šių pastarųjų yra ir žemutinėje Priegliaus srityje. Derlingiausia žemė yra Pjikalnio rajone, Priegliaus srityje bei pajūrio lygumoj į pietus nuo jo, o vakaruose — apie Marmerwerderį. Tuo būdu M. Lietuvos plotui priklauso viena iš geriausių Rytprūsių žemių. Klimatas, kaip ir Lietuvoje, kontinentinis, žiaurus. Vegetacijos periodas maždaug aštuoniom savaitėm trumpesnis, palyginti su vidurio Vokietija. Todėl M. Lietuvos ūkininkas turėjo smarkiau suktis ir laikyti daugiau bei geresnių darbo priemonių ne kaip su jaučiais ir karvėmis apsieinąs bavarų ar švabų ūkininkas. Jo apranga ir gyvenamų namų statyba taip pat buvo brangesnė. Visą laiką reikėsi didesnis ar mažesnis kapitalo trūkumas žemės ūkio kredito reikalams. Pati žemės ūkio gaminių realizavimo rinka buvo daugiausia Vokietijos tolimesnėse srityse. Tai buvo tolimiausia

pasienio sritis, atitolusi nuo Vakarų Vokietijos bei Silėzijos anglies ir geležies gamybos centrų.

Visa tai rodo, jog net prieš Pirmąjį pasaulinį karą Rytprūsių, o juo labiau M. Lietuvos, žemės ūkio gamybos ir jos realizavimo sąlygos buvo žymiai nepalankesnės, palyginti, su kitų Vokietijos dalių turimomis ūkininkavimo sąlygomis. Jos dar pablogėjo Vokietijai pralaimėjus Pasaulinį Karą.

Pravedus Lenkų koridorį, Rytprūsiai pasidarė vėl tik vokiškąja kolonija tarp Lietuvos ir Lenkijos žemių, kaip ji buvo iki 18 a. pabaigos. Tuomet visu ryškumu pasirodė Rytprūsių dirbtinė, nenatūrali padėtis reicho ribose. Atsistatę Baltijos ir Lenkijos valstybės buvo laikomos kliūtimi Rytprūsių ūkinei atečiai (perdaug sienų, Nemuno tekė suskaldyta). Esą, Rytprūsiai naujai atsiradusių įsiterpusių valstybių juostos buvę atkirsti nuo jų natūralinio Rusijos užnugario. Jos perkirtusios senąjį svarbų prekybos kelią, einantį nuo Maskvos per Rytprūsius į Vakarų Europą, taip gyvybinį Karaliaučiaus uostui (Siehr, Ernst o. c. 665—6). Žinoma, vokiečiams sunku buvo prileisti, kad ši jų provincija būtų dirbtinis padaras, o atgimę valstybės natūralios!

Buvo skaičiuojama, kad dėl Lenkų koridoriaus atsiradimo Rytprūsių ūkiui susidarydavo apie RM. 20.—mil. papildomų važmos išlaidų. O vokiečių kapitalas nuogastavo investuoti izoliuotą provinciją. Dėl to čia palūkanų normos ir iš viso kredito sąlygos dar labiau pasunkėjo.

Reičas tuojuo po ano karo ėmėsi dirbtinių priemonių gelbėti savo rytų kolonijos ūkį. Pirmiausia norėta ūkio, susisiekimo ir finansų politikos priemonėmis galimai atstatyti pirmąsias Rytprūsių gamybos sąlygas. Buvo įvesti specialūs papiginti važmos tarifai, parūpinta biudžeto kelių lėšų žemės ūkio ipotekiniam kreditui ir jo palūkanoms sumažinti. Specialiais potvarkiais buvo apsaugoti prasiskolinę ūkiai nuo kreditorių akcijų. Nuo 1928 m. skiriamos Rytprūsių ūkiui subsidijos siekdavo netoli visos Lietuvos valstybės biudžeto sumos.

Dar intensyviau pradėta varyti vidaus kolonizacija. Vien iki 1930 m. įkurta apie 8.000 naujų ūkių, 94.000 ha. Ši kolonizacija daugiau lietė pietinę provincijos dalį. M. Lietuvoje jau nuo senųjų kolonizacijos laikų vyravo valstiečių ūkiai, o ne stambiosios nuosavybės. Juo dalinių supirkinėjimu ir dalinimu norėta sulaukyti gyventojų bėgimą į Vakarus, pasiekusį jau po 14—15.000 žmonių kasmet. Naujų sodybų kūrimui finansuoti 1930 m. buvo įsteigtas Deutsche Siedlungsbank. Žemės ūkio gelbėjimo dar plačiau ėmėsi nacių režimas žinomuojų Kocho planu.

O vis dėlto Rytprūsiai iki pat šio karo paliko stambiosios nuosavybės kraštus su savo gausingais dvarais. Iš bendro apie 240.000 ūkių skaičiaus dvarai su per 100 ha žemės sudarė per 35% visų ūkių. Stambių ūkių daug būta ir 20—100 ha grupėje, nes ji apėmė ligi 40% visų krašto ūkių. Ji 5—20 ha ūkiai tesudarė neplius 20%. Tik M. Lietuvoje, kaip minėta, buvo lygesnis žemės valdymo pasiskirstymas. Iš bendro 3,7 mil. ha Rytprūsių žemės ploto žemės ūkio reikalams buvo naudojama 2,7 mil. ha, t. y. apie 73%. Jos tarpe dirbamos apie 2 mil. ha (74%), pievų 0,4 mil. ha (15%) ir ganyklų apie 0,3 mil. ha (11%). Tuo būdu dirbama žemė sudarė 54% o pievos ir ganyklos 19% viso krašto ploto. Miskai užėmė per 18% viso paviršiaus. Likusi teko keliams, ežerams ir nenaudojamai žemei.

Visi šitie žemės pasiskirstymo procentai maždaug tinka ir M. Lietuvos rajonui. — Iš grūdinių kultūrų dominuojančią vietą užimdavo rugiai ir avižos, o žymiai mažiau buvo sėjama miežių ir kviečių. Šių kultūrų derlius iš ha sukdavosi apie 16—18 kvintalų, o jų gaunamai kiekiai tokie 1929 m.: rugių 0,61 mil. to., avižų 0,48 mil. to., miežių 0,23 mil. to. ir kviečių 0,13 mil. to. Tai visų Rytprūsių vidutinė metinė grūdinių kultūrų gamyba. Kokia šios gamybos dalis tektų Mažajai Lietuvai? Tam reikalui reikėtų imti maždaug visa Gumbinės apygarda ir apie 40% Karaliaučiaus apygardos ploto. Tuo būdu gautųsi apie 14.600 km², arba 40% Rytprūsių ploto. Primitant šiuos duomenis, galima gauti tokius išvestinius Mažosios Lietuvos grūdinių kultūrų derlius (1928—30 m. vidurkis): rugių 246.240 to., avižų 186.260 to., miežių 80.600 to., kviečių 63.640 to. Tai sudaro 50% visų Rytprūsių kviečių derliaus, 40,5% rugių, 38% avižų ir 35% miežių. (Daviniai šioms išvestiniams duomenims imti iš Herders-Lexikon atlasų tomo, 33-jo atlaso, 1932 m. leid.) 13

tikro, geriausia kviečių žemė ir yra šiauriniuose Rytprūsioose, t. y. Mažosiojo Lietuvos. Kitų kultūrų derlius atitinka maždaug mūsų pamatos Mažosios Lietuvos ploto proporcija. — Rytprūsijų žemės ūkis augino nemažus kiekius bulvių, būtent 2,6 mil. to (1929 m.). Proorcingai didesnė jų derliaus dalis tenka pietiniams lengvų žemių Rytprūsiams. Tuo tarpu iš bendro plėvų šieno derliaus 1,24 mil. to, bent pusė turėjo būti gaunama M. Lietuvoje. Cukrinių runkelių auginimo sritis yra pietinėje šios provincijos dalyje (jų gauta 1929 m. 106.000 to.).

Iš gyvulių daugiausia buvo laikoma raguočių ir klaiulių — po 1,2 mil. Toliau eito arkliai — 0,45 mil. Avių ūkis turėjo nykimo tendenciją (būta 0,19 mil.). Rytprūsijų raguočių veislė buvo gana aukštos kokybės ir sudarė bazę vis smarkiau kylančiai pienininkystei. Dar prieš Pirmąjį pasaulinį karą ji pateikdavo reikšmę (neskaitant Rytprūsijų vidaus suvartojimo) 126.000 centnerių sviesto ir 394.000 ct. sūrio.

Arklių auginimas — tai specifinė M. Lietuvos gyvulininkystės šaka, turinti giles tradicijas ir garsia praeiti. Jų centras Trakėnai, Stalupėnų apskr. Tai valstybinė domėna, turinti 25.000 marų žemės ir laikanti apie 1000 grynaveislių arklių. Nuo tos vietovės gavo vardą ir patys lietuviško tipo arkliai, kuriuos ten auginavo. Vėliau buvo išiegti visa eilė žirgynų ir kitose provincijos vietovėse (Isrutys, Gudvaliuose, Rastenburgė, Braunsbergė). Šie žirgynai ypač nuo 19 a. antros pusės pateikė vokiečių kariuomenės didžiausią arklių kontingentą. Mažosios Lietuvos arklių turgūs (Tilžė, Pilkalnyje, Gumbinė, Isrutys) buvo garsūs nuo senų laikų. I juos vykdavo pirkti arklių ne tik tolimes Vokietijos, bet ir užsienio arklių rinklai.

Apibendrinant tenka pasakyti, kad Rytprūsiai, tad ir M. Lietuva, buvo palyginti, nemažas žemės ūkio gaminių pertekliaus kraštas. Apskaiciuojama, kad Rytprūsiai be savęs galėjo išmaitinti dar apie 3 mil. žmonių.

Miškų turtingumu Rytprūsiai nepasizymėjo, nes labai daug jų praity iškirta vietos pramonės reikalam, o žemė paversta į dirbamus plotus. Bendrasis Vokietijos miškingumas siekė 27 % viso ploto, čia — tik 18 %. Didžiausi ir vertingiausi jų plotai yra pietiniuose Rytprūsioose, Mūsų rajone ir Varmijoje. M. Lietuvos srityje buvo bent aštuoni didokai girių masės. Iš jų minėtina Ramintų giria (apie 25.000 ha) ir miškų plotai tarp Teplavos-Vėlūvos bei Skaisgirio ir Labkuvos. Daugumą medžių sudaro aukštos rūšies spygliuočiai. Ypač geros kokybės yra pušis, labiausiai Europoje tinkama stalių medžiagai.

2. Pramonė ir amatai. — Rytprūsijų pramonei ir amatams plėstis teisinės sąlygos susidarė ypač nuo 19 a. pradžios, kai buvo pašalinti verslo laisvės suvaržymai. Iš antros pusės, tas pats šimtmetis su garo ir jėgos visuotiniu pritaikymu (vėliau ir elektros), sukėlęs didžiausią ūkio gyvenimo perversmą, negalėjo nepaveikti ir šios provincijos ūkio. Tiesa, iš pradžių čia pasireiškė dėl to ir tam tikrų ūkinių sunkumų. Ypač amatai skaudžiai pajuto pramonės persiorganizavimą į kapitalistinę stambiają formą ir perėjimą į naujus techninius darbo metodus. Sunyko visa eilė žydėjusių namų pramonės šakų. Tas pats procesas palietė ir žemės ūkio perdirbimąją pramonę. Tam tipingiausias pavyzdys — malūnai. Nuo 19 a. vidurio gausių smulkųjų vėjo malūnų vietą sparčiai tempu užėmė stambūs garo malūnai. Jie išsivystė ir viena iš svariausių Rytprūsijų pramonės šakų, o smulkieji beliko, kaip šalutinė žemės ūkio šaka. Į 19 a. galą Rytprūsijų pramonė dar sparčiau pergyveno bendrąją pramoninės raidos tendenciją — jos koncentracijos ir specializacijos vyksmą. Įmonių skaičius mažėjo, o dirbančiųjų jose didėjo.

Tačiau Rytprūsiai, būdami Vokietijos sudedamąja dalimi, drauge nustojo perspektyvą išsivystyti į stambesnio masto pramoninį rajoną. Juk jie negalėjo žengti drauge su vidurio bei vakarų Vokietijos industrializacijos tempu ir atlaikyti jos gaminių konkurencijos. Pastarosios sritys turėjo vietą ar žymiai arčiau anglas ir reikiamas žaliavas, atseit daug palankesnius įmonių kūrimosi vietovės veiksnius, ne kaip perdėm agrariniai Rytprūsiai. Antra vertus, šios provincijos pramoninę raidą neįgaliai veikė ir jos gyventojų pertekliaus nesulaikymas traukimas į tuos pačius jau industrinius Vakarus. Tik didžiulė tranzito prekyba su Rusija ir jos žaliavų artumas sudarė tam tikrą atsvarą bei bazę prieš nenukonkuruojamus Vakarus. — Pagal 1910 m. surašymą

duomenis Rytprūsiai turėjo 4364 stambesnes pramonės įmones su 60.000 darbininkų. Jos svarbiausi centrai kaip tik buvo M. Lietuvos rajone, būtent: Karaliaučiuje, Tilžėje, Isrutys ir Klaipėdoje.

Pralaimėtas karas ir Rytprūsijų grąžinimas į jų 18 a. izoliuotą padėtį įkvėpė vokiečiams naujų aktyvių industrializuoti šią atitrūkusią nuo reicho koloniją bei padaryti ją galimai nepriklausomą nuo Vakarų fabrikatų. Rytprūsiai — vokiečių forpostas Rytuose, apskaita iš visų pusų žaliavų kraštu. Joms perdirbti ir pulti provincijos gyventojų skaičius bent 1,5 mil. — štai nacių laikų Rytprūsijų užsienio industrializacijos plano viena iš skelbiama idėjų. Tuo būdu būsiąs sustiprintas ir ūkininkų luomas. Tos akcijos išeinamas taškas buvo nacionalpolitiniai, bet ne ūkiniai motyvai. „Čia turėjo rasti sau tėvynę ir duoną sveika pasienio tauta (gesundes Grenzvolk). Akyvaldoji galinai besiveržiančios slavų tautų bangos į turėjo padėti išlaikyti senosios ordino žemės vokiškąjį charakterį...“ (B. Schumacher, „Geschichte Ost- und Westpreußens“, Königsberg, 1937, p. 287).

Prieškarinė Rytprūsijų pramonė, kurios svarbiausi centrai visą laiką pasiliko M. Lietuvoje, galima suskirstyti į dvi kategorijas. Viena iš jų užsiėmė perdirbimu vietos žemės ūkio ir miško teikiamu žaliavų. Čion priklausė pirmiausia stambūs krašto malūnai. Jie perdirbdavo net importuotus iš rytų valstybių grūdus. Jų metinės produkcijos vertė jau prieš Pasaulinį Karą siekė per 100 mil. markių. Dar svarbesnė šios kategorijos pramonės šaka, nepriklausanti nuo Vakarų anglas ir geležies, yra medžio apdirbimas, ypač lentpiūvės. Tuojau po ano karo (1921 m.) jų būta 230 su 520 gaterių, 2,3 mil. kietmetrių apdirbimo pajėgumu. Jose dirbo 11.000 darbininkų. Priskaitant lentpiūvių šalutinių įmonių darbininkus, visų drauge tarnautojų ir jose dirbančiųjų šeimų narius, gaudavosi imponantiškas 90.000 žmonių skaičius, gyvenęs iš šios pramonės šakos. Vadinas, vien lentpiūvių pramonė išmaitindavo apie 4,5 % viso provincijos gyventojų ir suteikdavo uždarbio daugiau, kaip 20% visu pramonės dirbančių žmonių. Šiaurėje esančios lentpiūvės apdirbdavo daugiausia importinį mišką, o pietuose — vietinį. Pokario metais Rytprūsijų lentpiūvės smarkiai skundėsi atsilikusios Lietuvos medžio pramonės konkurencija, ypač užsienio rinkose. Užtat vokiečiai stengėsi praplėsti pjauto medžio sunaudojimą pačiuose Rytprūsioose. Tam į pagalbą atėjo auganti baldų pramonė. Dar storesnė atrama medžio perdirbimas rado vietos didžiuliuose celiuliozės fabrikuose. Iš jų du buvo Karaliaučiuje ir po vieną Tilžėje bei Ragainėje. Vien Karaliaučiaus celiuliozės fabrikas eksportuodavo per 100.000 to. celiuliozės ir duodavo 3000 žmonių darbo. Penktasis celiuliozės fabrikas dirbo Klaipėdoje. Didžiuma Rytprūsijų medžio bei popierio pramonės koncentravosi M. Lietuvoje — abiejose Nemuno pusėse ir Prieglaus rajone.

Užtat daugiausia provincijos pietuose buvo susikūrusi gausi spirito (iš bulvių) ir cukraus pramonė. Visame krašte nemaža buvo alaus bravorų. Gausios plėtinės ir skerdyklos rėmė vis bekiandą krašto gyvulininkystę. Statybai medžiagų pateikdavo vietinės plytinės, cemento gaminių ir akmens apdirbimo pramonė.

Rytprūsiai, kaip ir Lietuva, yra didžiai neturtingi mineraliniais žemės turtais. Be jų nesti kasyklų pramonės. Bet M. Lietuva gali didžiulius savo gintarus. Sembos pusiasalio mėlynojoje žemėje, „gintaro pajūry“ tarp Pillavos ir Kranto, randami gintaro kiekiai įgalina jo pramoninę eksploataciją. Iš pradžių gintaras tebuvo žvejojamas iš jūros ar tiesiog randamas išplautas Baltijos pajūry tarp Dancigo ir Palangos. Bet jau į 16 a. pabaigą Sembojis pradėtas primityviai kasinėti iš žemės. Tik į 19 a. antrą pusę jo kasimas įgijo tikrą pramoninį pobūdį, kai valstybė gintaro kasimo teisę išnuomojo vienai pajėgiai firmai, gaudama už tai kasmet apie 0,8 mil. markių nuo-

mos. Reikia atsiminti, kad gintaras visą laiką pasiliko valstybės regalija. 1899 m. valdžia perėmė iš minėtos firmos ir gintaro kasimą bei realizavimą, sumokėdama už visus įrengimus, žemę ir gintaro rezervus 9,5 mil. markių. Suma rodo, kad būta jau ne menko pobūdžio pramonės. 1913 m. iškasamo gintaro kiekis pasiekė 450.000 kg. Jis duodavo valstybei apie 1,5 mil. markių pajamų, o antra tiek uždirbdavo Sembos pakraščių gyventojai už jų randamą ir pristatomą gintarą. Pačiose gintaro kasyklose dirbdavo apie 1000 darbininkų. Jų centras Palmnikuose. — Didžiausia gintaro išdirbinių pramonė koncentravosi Karaliaučiuje, o už Rytprūsų ribų—Dancige, Stolpe, Berlyne ir mūsų Palangoj. Išsiplėtus gintaro panaudojimo formoms, jo dirbinių pramonė perėjo iš namų dirbtuvių į fabrikinę gamybą.

Antrai Rytprūsų pramonės kategorijai priklausė imonės, daugiausia pagrįstos tolimesnių sričių žaliava ar pusfabrikačiais. Tai metalų bei mašinų, ypač žemės ūkio mašinų, pramonė, laivų ir vagonų statyba, cheminė pramonė, tekstilės imonės, odos, batų ir tabako fabrikai.

Iš atskirų M. Lietuvos vietovių, kur koncentravosi kokia pramonė, minėtinos: 1. Karaliaučius — konkrečiai: 1. vagonų fabrikas (1865 m. įsteigtas, jau iki Pirmojo pasaulinio karo pabaigos išleisdavo 25.000 vagonų); 2. laivų statybos imonė; 3. du celulozės fabrikai su šalutine sulfitinio spirito gamybos imone; 4. kartono fabrikas; 5. baldų fabrikai; 6. eilė stambių lentpjūvių; 7. karoserijų fabrikas; 8. cemento prekių fabrikas; 9. visa eilė statybos firmų (tarp kitko: geležinkelio, kelių, tiltų, fabriku statymo); 10. geležies konstrukcijų tiltų ir aukštųjų statybų fabrikas; 11. žemės ūkio mašinų fabrikas; 12. geležinių spintų — seifų fabrikas; 13. laikrodžių fabrikas; 14. tepalų fabrikas; 15. dažyklos; 16. vilnos dirbtuvės; 17. aprangos dalykų imonės; 18. gintaro dirbinių imonės; 19. saldumynų pramonė; 20. eilė malūnų; 21. cigarečių fabrikas; 22. likerų ir vyno fabrikas etc.

2. Išrutis: 1. garsų linų verpykla ir audykla; 2. įvairios geležies liejyklos ir mašinų fabrikai; 3. cemento prekių fabrikas; 4. plytinės; 5. dirbtinio akmens fabrikai; 6. garsus krosnių fabrikas; 7. lentpjūvės; 8. malūnai; 9. saldumynų fabrikas; 10. alaus daryklos; 11. stambus cheminis fabrikas (tepalių iki 2000 to. per metus; sodos, skalbimo miltelių, deguto); 12. odos fabrikas.

3. Tilžė: 1. celulozės fabrikas (su 1800 dirbančių); jo šalutinės imonės—popieriaus ir sulfitinio spirito gamyba; 2. mullo; 3. odos; 4. tabako fabrikas; 5. mielių fabrikas (su 1000 to. pajėgumu); 6. didelė alaus darykla; 7. likerų fabrikas; 8. pieninės (garsus Tilžės sūris).

4. Gumbinė: 1. malūnų pramonė; 2. lentpjūvės; 3. baldų fabrikas; 4. cemento prekių fabrikas; 5. voniomas pečių fabrikas; 6. batų fabrikas; 7. acto; 8. botagų ir diržų fabrikas.

5. Ragainės celulozės fabrikas. Minėtinis Friedlande Rytprūsų elektrinė (Ostpreußenwerk 60.000 voltų).

Kiek iš visų čia minėtų imonių išliko ir dabar egzistuoja, neįmanoma pasakyti. Šiaip jau M. Lietuvos pramonės natūralinis užnugaris guli jos šiaurėje ir rytuose.

3. Susisiekimo keliai ir prekyba. — Rytprūsiai—senas didžiosios Lietuvos kunigaikštijos ir Rusijos prekybos tarpininkas su Vakarų Europa. Nemažos reikšmės jie turėjo ir Lietuvos respublikos bei Sovietinės Rusijos prekybos santykiams su Vokietija. Jau vien ši raktinė Rytprūsų, ypač M. Lietuvos rajono pozicija tarp Vakarų ir Rytų reikalavo suorganizuoti atitinkamą susisiekimo kelių tinklą. Tą pat diktavo, žinoma, ir pačios provincijos ūkis. Žvilgtėrėję į Rytprūsų žemėlapi, tuojau pastebėsime, kad jie išraižyti visa eile geležinkelių linijų. (Dalis iš jų tėra lokalinio vaidmens ar sujungiančios pagrindines linijas.) Svarbiausios reikšmės turėjo šios linijos: 1. Marienburg—Elbing—Karaliaučius—Išrutis—Eitkūnai; 2. D. Eylau—Allenstein—Išrutis—Tilžė; 3. Karaliaučius—Lukas(Lyck)—Balstogė; 4. Karaliaučius—Išrutis—Galdapė—Suvalkai etc. Vienos iš jų jungė tiesiogiai Vakarus per Vokietiją su Šiaurės Europą, antros Rytų Europos ekonominį natūralų užnugarį su Karaliaučiaus uostu. M. Lietuvai lemiančios reikšmės turį Karaliaučiaus—Eitkūnų, Išručio—Tilžės ir iš dalies Karaliaučiaus—Išručio—Galdapės—Suvalkų linijos. Iš jų minta Karaliaučiaus uostas, kaip tranzitinės prekybos centras. Į Karaliaučių galutinai subėga ne tik Mažosios Lietuvos, bet nemaža ir pietinių Rytprūsų geležinkelių. Tai lyg voras, savo gausingais tinklais

čiulpęs artimiausio ir tolimesnio užnugario ekonominius syvus.

Išrutis turi pagrindinio geležinkelių mazgo vaidmenį. Į ją sueina penkios plačiųjų ir tiek pat siaurųjų geležinkelių linijų. Ji suriša šiaurinės Nemuno pusės M. Lietuvą su jos kairiąja pagrindine dalimi. — Bendras Rytprūsų geležinkelių tinklas siekė 3 265 km. Tuo būdu 1000 km² teko apie 90 km. geležinkelių, o 100.000 gyv. — 145 km gelež. Atsiimant, kad tai perdėm agrarinis kraštas su būdingu tokiems kraštams gyventojų palyginamu retumu, galima dar labiau įvertinti šios provincijos tranzitinę reikšmę. Žemės ūkio sričiai nėra reikalingas toks tankus geležinkelių tinklas. Juk net visos pramoningosios Vokietijos 1000 km² plotu teiseidavo 124 km geležinkelių (Prancūzijoje — 116 km), o 100.000 gyv. — 93 km.

M. Lietuvos rajone turėtų būti per 1000 km geležinkelių. Čia tik trikampis tarp Labguvos, kuršių marių ir Tilžės veikt neturi geležinkelių, nes tai ypač žema, drėgna ir retai gyvenama pievų sritis. Mažiau jų yra pačiame šiauriniame M. Lietuvos kampe.

Rytprūsiai turi gana gerą ir plentų bei vieškelio tinklą. — 12.643 km. (1926 m.). M. Lietuvos pagrindinis plentas eina nuo Karaliaučiaus į Eitkūnus, kurs jau buvo norėtas paversti autostrada, bet karas sutrukdė.

Tolimesnė praeity tiesiog lemiama reikšmės M. Lietuvos gyvenimui ir jos ryšiams su Rytų užnugariu turėjo vidaus vandens keliai. Tačiau visoj susisiekimo sistemoj jie tebevaidino žymų vaidmenį ir iki pat paskutinių laikų. Juk prieš pat I—jį pasaulinį karą (1913 m.) Karaliaučiaus uosto apyvarčiai vidaus vandens keliai davė 1,13 mil., Klaipėdos — 0,57 mil. ir Tilžės — 0,36 mil. tonų prekių (laivais ir sieliais).

Iš tų kelių minėtini:

1) Prieglius — Karaliaučiaus — jūros kanalas. — Pats Prieglius didnesnis vidaus vandenų laivams tetinka plaukioti iki Vėluvos (70 km), o mažesniems — iki Išručio (viso 125 km). Tačiau jo pagrindinė reikšmė yra ta, kad jis sujungia Karaliaučių su Alstmarėmis ir tuo būdu jį padaro jūros uostu. Pačios Alstmarės, tiesa, yra negilios (vidutiniškai 2,5 m). Natūraliai jomis negali plaukioti jūros laivai. Užtat 1901 m. galutinai buvo prakastas vad. jūros kanalas (6,5 m. gylis) nuo Priegliaus žiočių iki Pillavos uosto, kurs jau turi tiesioginį ryšį su Baltija. Dabar to kanalo gylis siekia 8 m., tad Priegliaus žemupio į Karaliaučių ateina ir jūros laivai, nes Karaliaučiuje Prieglius pasiekia 4,5—6,5 m. gylis. Jis žymiai seklesnis tarp Vėluvos ir Karaliaučiaus (vidutiniškai 2,10 m.). — 2) Prieglius — Deimena — Didysis Fridricho kanalas — Sekenburgo kanalas — Gilija — Nemunas. — Tai svarbiausia senoji vandens susisiekimo arterija iš šiaurinių Rytprūsų į Lietuvą ir Rusiją, suvaidinusi didžiulį vaidmenį Karaliaučiaus uosto tranzitinėje prekyboj. Sis kelias, aplenkdamas Kuršių mares, sujungia tiesiogiai Nemuną su Priegliumi, o per jį ir su Karaliaučiumi. — 3) Nemunas yra didžiausia M. Lietuvos upė, turinti didžiulį vaidmenį jos vidaus vandens susisiekimo sistemoj. Tai ypač sena miško plukdymo arterija sukūrusi visą M. Lietuvos medžio pramonę. Jis čia reguliuotas ir turi apie 3,5 m. gylis. Jo reikšmė dar labiau pakiltų, jei jis būtų sureguliuotas bent iki Kauno, o tolimesnė perspektyvoj ir iki Gardino. Sutvarkius Nerį, vandens keliu galima būtų pasiekti ir Vilnių. Nemuno dėka galėjo išsivystyti ir Klaipėdos uostas bei jo medžio prekyba. Prie jo guli nemažos reikšmės vidaus vandenų Tilžės uostas su jo „medžio pramonė“. — 4) Mozūrų kanalas, pravestas po Didžiojo karo, jungia pietinę Mažosios Lietuvos dalį su šiaurinės dalies vidaus vandenų tinklu. Tas kanalas, išvestas iš Mauro ežero ir įvestas ties Allenburgu į Alnų visas (ca 50 km.) patektų į mūsų apibrėžtos M. Lietuvos plotą. Mozūrų ežerai tarpusavy su jungti iki pat Johannisburgo. Tuo būdu nuo čia iki Karaliaučiaus susidaro per 200 km. vandens kelias, kuriuo gali būti plukdomas miškingo Mozūrų rajono medis. Ašnos upė tinkama laivybai nuo Friedlando.

Tuo būdu Mažoji Lietuva turi puikų susisiekimo kelių tinklą, kuriuo eidavo nemaža tranzito prekyba. Prekybos apimtis dar labiau išaugtų, jei M. Lietuvos rytuose ir šiaurėje nebūtų dirbtinių sienų. Tuo pačiu, žinoma, didžiai pakiltų ir Karaliaučiaus uosto vaidmuo bei jo ūkinės apyvartos.

Viso Mažosios Lietuvos ūkio natūrali tása ir jo pramonės bei susisiekimo sistemos artimiausias užnugaris glūdi D. Lietuvos plotuose.

KLAIPĖDOS KRAŠTO ISIJUNGIMAS Į LIETUVOS RESPUBLIKĄ

A. ŠAPOKA

Mažosios ir Didžiosios Lietuvos ryšiai yra amžini. Tai yra vieno tautinio organizmo dalys, persikrėtusios politinių aplinkybių ir ligal gyvenusios skirtingose sąlygose. Kraštas, kuris šiandien vadinamas Didžiąja Lietuva, dar priešistoriniais laikais sukūrė savo valstybę, kuri 14–15 a. išaugo į milžinišką rytų Europos imperiją. Tikroji Lietuva šioje milžiniškoje valstybėje sudarė jos branduolį. Tuo tarpu Mažoji Lietuva iša. pabaigoje pateko Vokiečių Riterių Ordino valdžion ir sudarė jo valstybės šiaurės rytinę dalį. Vėliau ji buvo Prūsų kunigaikštijos ir Prūsų karalijos pakraštinė sritis.

Vokiečių Ordinas čia nelengvai įsitvirtino. Kraštas priešinosi labai atkakliai, o pagalbos jis ne kartą sulaukdavo iš Lietuvos valstybės. Ir vėliau didieji Lietuvos kunigaikščiai ne kartą yra reiškę pretenzijų į visą Ordino nukariautą kraštą arba nors į rytinę jo dalį — Mažąją Lietuvą. Štai pvz. 1358 m., kai imperatorius Karolis IV pasiūlė didžiajam Lietuvos kunigaikščiui Algirdui krikštytis ir aprikštyti kraštą, šis pastatė sąlygą, kad Vokiečių Ordinas iš Prūsijos išsikeltų į pietų Rusiją ir imtųsi ginti krikščioniškąją Europą nuo totorių ir kad prie Lietuvos būtų prijungta Ordino valstybės šiaurės rytinė dalis iki Alnos upės ir Kuršių marių, t. y. kaip tik Mažoji Lietuva.

1413 m., ginčo dėl Zemalčių sienos metu, kai imperatoriaus Zigmanto atstovas pripažino, kad Klaipėda ir Veliuona gulė Zemačių krašte, o Ordinas tai norėjo ginčyti, vieno pasikalbėjimo metu didysis Lietuvos kunigaikštis Vytautas Ordino marseiklį pareiškė: „Prūsai yra taip pat mano tėvų žemė ir aš jų reikalauju iki pat Osos“. Vienaime to paties meto Ordino agento pranešime yra sakoma, jog vada! Vytauto kariams aiškina, kad kunigaikštis netrukus trauksias prieš Ordiną. Pirmiausia jis pulsias Ragaine, o paskum Karaliaučiu, nes tos žemės kadais priklausiusios Lietuvai. Bajoral tam agentui pasakė: „Mūsų kunigaikštis turi atsiimti Karaliaučiu, nes tai jo tėvonija“.

Politinių santykių raida nulėmė, kad vėlesniais laikais Mažosios Lietuvos sujungimo su visu lietuviškuoju masyvu klausimas ligai nebebuvo keliamas. Jis buvo iškeltas jau nebe dinastijos teisų pagrindu, bet politiskai sąmoningų ir apsisprendusių pačių krašto gyventojų valia ir atsikuriančios nepriklausomos Lietuvos valstybės, natūraliai siekusios sujungti į vieną politinį organizmą visas tautos dalis.

Iki 19 a. pabaigos Mažosios Lietuvos politinio klausimo nebuvo. Lietuviai ten vedė kovą tik dėl savo tautinės kultūros, ypač kalbos, išlaikymo. Ir iš viso lietuvių klausimas nebuvo labai aštrus tol, kol bismarkinis reichas nepradėjo plačiai užmotos vokietinio politikos. Lietuvių valstiečių masė buvo konservatyvi. — klusni valdžiai ir ištikima karaliui. Tačiau lietuvių kalbos visiškas pašalinimas iš mokyklų ir viešojo gyvenimo ir ją išjudino. Tiesa, ji dar ligai nesugaulo padėtyje, tikl savojo karaliaus tėviškąja globa ir tikisi apginanti tiki karalja petijcijomis. Tačiau kai petijcijomis nusiaviama, kai jos neduoda beveik jokių vaisių, lietuviškasis sąjūdis palaengia ima įgauti ir politinio atspalvio. Gana gausioje vietos periodikoje 1873 m. atsiranda laikraštis, kuris jau aiškiai akcentuoja bendrumą su Didžiąja Lietuva. Tuo pat metu kuriasi įvairios tautinės lietuvių organizacijos. Iš jų reikšmingiausia ir simptomiskiausia be abejo buvo 1885 m. Tilžėje įkurta „Birutės“ draugija. Tai buvo antitezė vokiečių mokslininkų įkurtajai „Litauische literarische Gesellschaft“. Kai šioji savo uždavinį patėsi išnykimui pasmerktos lietuvių tautos kultūrinio palikimo dokumentaciją, jo išsaugojimą mokslui, „Birutė“ savo uždavinį pasistatė lietuviybės stiprinimą ir tautinės sąmonės kėlimą.

Ilgainiui tautinis Mažosios Lietuvos sąjūdis davė ir apčiuopiamų rezultatų. 1898 m. lietuviai jau sugėbėjo pasiūsti savo pirmąjį atstovą į Vokietijos reichstagą, o 1903 m. ir į Prūsų karalystės parlamentą. 1913 m. į karalystės parlamentą lietuviams pasisekė praveisti jau du atstovus. Tiesa, jie ten ne kažinką galėjo padaryti, tačiau jau pats jų išrinkimo faktas rodo lietuviškosios visuomenės stiprėjimą, tautinės sąmonės augimą.

Vokietijai pralaimėjus I Pasaulinį Karą, ir joje pasireiškė revoliuciniai sąjūdžiai. 1918 m. lapkričio 11 d. buvo įkurta „Prūsų Lietuvių Susivienijimo Tautos Taryba“, kuri toliau vadovavo visam politiniam lietuvių judėjimui. 1919 m. balandžio m. 25 d. Tilžėje susauktas visuotinas organizacijos suvažiavimas nustatė veiklos pagrindus ir organizacinę schemą. Atsirado lietuviškųjų klubų tinklas, bent du nauji laikraščiai, eilė jaunimo organizacijų, o Klaipėdoje „Lietuvių Biras“ informacinius reikalams ir „Lietuvių Susivienijimas“ tautiniams reikalams ginti.

Tuo metu vykstančioje taikos konferencijoje Versaly visų Rytprūsijų ir Klaipėdos krašto klausimą iškėlė Lenkal, remiami Prancūzų, o taip pat Lietuvos delegacija, kuri, nors neįsileista į konferenciją, bet veikė memorandumais, aiškinamais ryšiais ir per spaudą. Prancūzų remiami, Lenkal reikalavo sau vakarinių Prūsų, ir Karaliaučiaus srities sukuriant nepriklausomą valstybę Tautų Sąjungos protektoratė

arba autonominių vienetą Lenkijos ribose, o šiaurės Rytprūsijų dalį, gyvenamą lietuvių, prijungti prie Lietuvos, jei ši sutiks sueti unijon su Lenkija. Lietuvos delegacija reikalavo Lietuvai priskirti be jokių sąlygų Lenkijos atžvilgiu visas lietuviškąsias sritis — iki Labguvos, Istruties, Gumbinės, Dargkiemio ir Geldupės apskrčių imamai.

Prūsų Lietuvių Tautos Taryba 1919 m. balandžio 8 d. raštu konferencijos pirmininkui Clemanceau pareiškė šoki patį reikalavimą. Tačiau konferencija dar nepripažintė de jure Lietuvos atžvilgiu laikėsi rezervuoti ir jos reikalavimų nepaisė. Ji atskyrė nuo Vokietijos tik dešinėje Nemuno pusėje buvusią Rytprūsijų dalį — Klaipėdos kraštą. Betgi jo sujungimo su Lietuva tuo tarpu taip pat nesiryzė deklaruoti. Lenkijos pastangomis Klaipėdos krašto prijungimo prie Lietuvos klausimas buvo paliktas kaip presijos priemonė Lietuvai įtraukti Lenkijos įtakon. Tuo būdu taikos sutarties projekte 998 skelbė, kad Vokietija Klaipėdos krašto išsižada ir sutiks su santarvininkų sprendimu dėl jo atėties likimo.

Vokietijai svarstant ir redaguojant pastabas dėl sutarties projekto, žinoma, buvo reikšta nepasitenkinimo ir dėl Klaipėdos krašto atskyrimo. Vokietijos spauda iškėlė šūki: „Die Memel unser Strom, nicht unsere Grenze“, o vyriausybė savo pastabose pareiškė su krašto atskyrimu nesutinkanti, nes jo gyventojų dauguma esanti vokiška ir jis esąs suaugęs su Vokietija ir ūkiškai ir kultūriškai.

Konferencija kai kurias Vokietijos vyriausybės pastabas dėl taikos sutarties projekto priėmė. Pvz. Silezijoje nutarė praveisti plebiscitą. Apie tai pranešančiame rašte buvo pasisakoma ir dėl Klaipėdos krašto. Tada konferencijos pirmininkas rašė:

„Susijungusios ir susitarusios valstybės nesutinka pripažinti, kad Klaipėdos krašto cesija prieštarauja tautiniam principui. Kalbamasis kraštas visada buvo lietuviškas, jo gyventojų dauguma kalbos ir kilmės atžvilgiu yra lietuviai. Tas faktas, kad Klaipėdos miestas didžia dalimi yra vokiškas, negalėtų pateisinti viso krašto palikimo Vokietijos suverenume, ypač jau dėl to, kad Klaipėdos uostas yra vienintelis Lietuvos išėjimas į jūrą.

Yra nutarta, kad Klaipėda ir aplinkinis kraštas bus perduoti susijungusioms ir susitarusioms valstybėms, nes lietuvių teritorijos statusas dar nėra nustatytas“.

Tuo būdu taikos konferencija savo nusistatymu nepakeitė. Taikos sutarties 998 Klaipėdos kraštą iš Vokietijos išskyrė ir įvedė ten Santarvės kondominiumą.

Versalio taikos sutartis įsigaliojo 1920 m. sausio 10 d., o Klaipėdos krašto valdymą santarvininkų atstovas gen. Odry perėmė vasario 13 d. Tuo pat mėn. 17 d. jis sudarė pirmąją krašto direktoriją, birželio 8 d. buvo paskirtas administracijos prefektas prancūzas Petinė, kuris 1921 m. gegužės 1 d. Ambasadorių Konferencijos nutarimu buvo paskirtas vyriausiu krašto komisaru.

Versalio taikos konferencijai nepatenkinus reikalavimo atskirti nuo Vokietijos visas lietuviškąsias sritis, Prūsų Lietuvių Tautos Taryba iš Tilžės persikėlė į Klaipėdą ir visą savo dėmesį sukoncentravo į šį kraštą, ėmėsi vadovauti šio krašto lietuviams. Kadangi senieji savivaldybiniai organai buvo vokiečių rankose, tad T. Tarybai krašto valdymo į savo rankas perimti nepasisekė. Tačiau iš miestų ir apskrčių savivaldybių atstovų sudarytojo vad. Vorpamentu joji nepripažino, ir jos balso paklausė visas 1/2 tos institucijos narių lietuvių. Šie pripažino ne Vorpamentu, bet T. Tarybos vyresnybę. Krašto sąlygų nepažįstąs Santarvininkų atstovas direktoriją sudarė vien iš vokiečių Vorpamentu vykdomojo komiteto narių. Tik vėliau, lietuviams dėl to pareikšus protestą, jis pakvietė ir 2 Tautos Tarybos narius. Tikėdamasi lietuviams prideramos reikšmės pasiekianti ramiomis priemonėmis, T. Taryba leido tiems savo nariams į direktoriją įeiti, tačiau greit pasirodė, kad kova bus sunki ir ilga.

Santarvininkų atstovas, administraciją organizuojamas, pasirėmė senuoju vokiškuoju aparatu, kuriame lietuvių buvo labai mažai, tad ir naujuose organuose jų mažai teatsirado. Net Valstybės Taryboje, kuriai buvo pripažinta teisė pareikšti savo nuomonę visais svarbesniais administracijos ir ūkio klausimais, iš 20 narių tebuvo vos 3 lietuviai. Tuo būdu visas viešasis gyvenimas tebeturėjo vokiškąjį charakterį. Taikos konferencija atskyrė Klaipėdos kraštą nuo Vokietijos, remdamasi tuo, kad jo gyventojų dauguma buvo lietuviai, tačiau jie ir dabar tebebuvo nustumti į šalį, kaip ir Vokietijos valdymo laikais. Net lietuvių kalbai ligai nebuvo pripažinta jokių teisų. Tik 1921 m. kovo 14 d. gen. Odry įsakymu ji buvo įsileista į mokyklas, kur to pageidaus tėvai, o oficialia administracijos kalba šalia vokiečių kalbos ji buvo pripažinta vos 1922 m. rugpjūčio 18 d. Valstybės Tarybos nutarimu.

Ypatingai Petinėse komisariavimo laikui, Klaipėdoje aiškiai pasirodė lenkų inspiruota politinė linija, turėjusi tikslą nepriesti prie krašto prijungimo prie Lietuvos. Kaip to pasiekti kHo labai smarkus judėjimas už sukurimą atskiros valstybės, vad. Freistaato. Ji rėmė ir administracija ir to paties

Petisnė globoje sukurtos vokiškos visuomeninės organizacijos. Tuo tarpu Prūsų Lietuvių Tautos Taryba reikalavo konsekvencinės išvados iš taikos konferencijos sprendimo, būtent Klaipėdos krašto įjungimo į Lietuvos respubliką.

Jau 1919 m. gruodžio 24 d. Tautos Taryba buvo nutarusi užmegsti glaudesnius santykius su Lietuvos valstybe. 1920 m. vasario 16 d. P. L. Tautos Tarybos 4 nariai dalyvavo nepriklausomybės paskelbimo 2 metų minėjimo iškilmėse Kaune. Tuojau po to, vasario 21 d., Tautos Taryba priėmė iškilmingą rezoliuciją, reikalaujančią, kad 1. Lietuvos muitų siena būtų nukelta prie Nemuno, o jos apsauga kad būtų pavesta Lietuvos kariuomenei; 2. kad geležinkeliai, paštas, telegrafas ir telefonas tuojau būtų pavesti Lietuvos susisiekimo administracijai ir 3. kad Lietuvos valstybė tuojau pradėtų naudotis Nemunu ir Klaipėdos uostu. Dar po mėnesio — 1920 m. kovo 20 d. — Lietuvos valstybės Tarybos iškilmingame posėdyje Pr. L. Tautos Tarybos atstovai buvo kooptuoti Valstybės Tarybon. Iškilmėse dalyvavo ir Santarvininkų atstovai, o Prancūzų atstovas Cohendet net pasveikimo dviejų seserų — Didžiosios ir Mažosios Lietuvos — susijungimą, pareikšdamas džiaugsmą, kad prie Mažosios Lietuvos išvadavimo prisidėjusi ir Prancūzijos kariuomenė. Baigdamas jis sušuko: „Tegu vuoja sujungta Lietuva!“

Prancūzijos atstovo sveikinimai betgi buvo tik tušti žodžiai. Padėtis Klaipėdoje po to nei kiek nepasikeitė. Tačiau ir Klaipėdos lietuviai bei Lietuvos valstybė savo nusistatymo nemėnė atsisakyti. Prieš pusę metų susirinkęs, Lietuvos Steigiamasis Seimas 1921 m. lapkričio 11 d. priėmė rezoliuciją, pavedančią vyriausybei rūpintis, kad Klaipėdos krašto susijungimas su Lietuvos respublika būtų įgyvendintas. O Klaipėdos kraštui buvo pažadėta autonomija ūkio, administracijos, darbo apsaugos, teisų ir švietimo bei kulto srityse.

Užsienioje ši deklaracija didesnio atgarsio nerado, nes Lietuva tebebuvo de jure dar nepripažinta. Tačiau ji turėjo didelės reikšmės Klaipėdos krašte. Tenykščiams lietuviams ji rodė Lietuvos respublikos norą tęsti kovą iki galo, o kitus veikė raminančiai pareikštas pasiryžimas respektuoti amžiais susikūrusius, nuo kitos Lietuvos skirtingus, krašto kultūrinius, ekonominius ir kt. santykius.

Freistaatininkų vedamoji politika kraštą vedė vis į didesnę suirutę ir didesnius ekonominius sunkumus. Dėl kilusio politinio įtempimo vakarų Europoje Santarvininkai jokio radikalesnio sprendimo tuo tarpu nesirijo daryti. Per 1922 m. padėtis taip įsitampė, kad sprogimo galima buvo laukti kasdieną. Tik kurį metą dar buvo neaišku, kuris visuomenės sluoksnius griebis priemonių tolimesnei suirutei sulaikyti. Pagaliau to ėmėsi lietuviai ūkininkai, šilutėje sukūrę Krašto Gelbėjimo Komitetą, pasiryžusį veikti revoliuciniu keliu.

Krašto Gelbėjimo Komitetas 1923 m. sausio 9 d. atsišaukė į gyventojus deklaravęs: 1. Krašto Direktorija ir Valstybės Taryba yra atstatomos; 2. valdžią krašte perima K. Gelbėjimo Komitetas; 3. buvusios direktorijos nariui Simonaičiui pavedama per 3 dienas sudaryti naują direktoriją; 4. abiem krašto kalboms pripažistamas lygus teisės; 5. visi politiniai kaliniai paleidžiami; 6. valdininkai turi likti savo vietose; 7. atlyginimai bus mokami aukso valiuta; 8. ramybei užtikrinti kraštą skelbiamas išimties stovis ir 9. nusižengimai prieš viešąją tvarką pavedami išimties teismams.

Sis pirmasis Kr. G. Komiteto žygis buvo sėkmingas. Jau sekančią dieną visas kraštas buvo Komiteto valdžioje. Tik Klaipėdoje dar priešinosi prancūziškoji [gula. Tačiau sausio 15 d. sukilėliai užėmė ir Klaipėdą. Prancūziškoji [gula buvo nuginkluota Ginklai jai buvo grąžinti tuojau, tačiau sukilėliai griežtai laikė valdžią savo rankose, o okupacinė kariuomenė buvo atšaukta kartu su komisarų Petisnė ir išvyko vasario 19 d. Tuo tarpu sukilėlių valdžia puslaukelėje nestojo. Sausio 19 d. visuotinis Kr. Gelbėjimo Komiteto susirinkimas priėmė deklaraciją dėl Klaipėdos krašto prisijungimo prie Lietuvos Respublikos. Atsiliepdamas į tai, Lietuvos seimas sausio 24 d. priėmė rezoliuciją, sveikinančią klaipe-

diečių deklaraciją ir pavedančią vyriausybei imtis žygių šiai rezoliucijai įgyvendinti. Kaip principali busimams klaipešos krašto santykiams su Lietuvos respublika nustatyti buvo nurodyta 1921 m. lapkričio 11 d. Steigiamojo Seimo rezoliucija, kurios nuostatai autiko ankstyvesniam ir dabartiniam klaipešiečių nusistatymui.

Revonucines krašto valdžios deklaracija Lietuvos vyriausybė negalėjo tenkinti. Keikėjo dar gauti sutimą sanitarves valstybei, kurioms pagal Versano taikos sutartį tebepritausė suverenumas krašte. Šiųjų Ambasadorių Konferencija iš pradžių buvo užsimojusi spausiti Lietuvą, primedama jai visą atsakomybę, tačiau, išitikinusi, kad bei Lietuvos vyriausybė, nei suaukiamai sanitarviniųu prieslūo įreisti nenori ir kad sukiimias klio tik del nevykusios okupacines valdžios politikos, neieklusios pasireikšti lietuvikajai visuomenei, kurios teises buvo buvusios pagrindiniu aasūnu kraštą atsairu nuo Vokietijos, Ambasadorių Konferencija pradėjo įlesuoti garbingo kompromiso, ir toliau aiūūūū klaipešos krašto susijungimą su Lietuvos respublika nebebuvo joimo pagrindu. Keikėjo tik nustatyti sąlygas, kai buvo įspūdiškos sanitarvinių reikalaujamas pasisaūti revoliucinei direktorijai, Ambasadorių Konferencija vasario 16 d., t. y. Lietuvos nepriklausomybės 5 metų svenčios dieną, priėmė nutarimą, kad klaipešos krašto suverenines teises bus perduotos Lietuvos Respublikai pagal atitinkamą konvenciją ir autonomijos statūtą. Motyvuose rasoma, kad klaipešos krašto prijungimui prie Lietuvos respublikos jau nesą klūūūū, nes ji de jure jau pripažinta, o sis kraštas nuo Vokietijos atskirtas buvęs tik del jo etninių ir ekonominių ryšių su Lietuva.

Nors Ambasadorių Konferencijos vasario 16 d. nutarime buvo nuzymetos pagrindinės krašto perdavimo Lietuvai sąlygos ir nors Ambasadorių Konferencija išreikalavo iš Lietuvos vyriausybės pareiskimą, kad ji tuos principus priimanči be rezervų, tačiau Lietuva nemanė tuo issiaūūūūū teisės ginti savo interesus kovo 24 d. Paryžiuje prasidėjusiose derybose dėl konvencijos. Ji negalėjo sutikti su statūtu, kuris leistų klaipešos krašte susiaūūūū Vokietiečių siekiamajam Kristatui, negalėjo sutikti su pastangomis uostą sutarpiantūi arba suteikti jame ypatingų teisų Lenkijai, negalėjo pagaliau sutikti su reikalaujimu tuojau atidaryti laisvą tranzitą. Nemunu Lenkijai, su kuria, protestuodama prieš užgrobtimą savo sostinės Vilniaus, net nepalaikė diplomatinis santykių.

Derybos buvo sunkios ir ligos. Prasidėjusios 1923 m. kovo 24 d., jos pasibaigė vos 1924 m. kovo 6 dieną. Su Ambasadorių Konferencija nebuvo nė susitarta. Pirmosioms deryboms baūūūūū 13 d. pasibaigus be rezultatų, antrosios prasidėjo birželio 15 d. Liepos 21 d. buvo konstatuota, kad dėl autonomijos statuto pasiekta susitarimo, bet negaima susitarti dėl uosto ir tranzito reikalių. Derybas vedusi Ambasadorių Konferencijos delegacija pasiūlė pareikšauti, kad Lietuva jos paruoštą projektą priimtų per 1 mėn. arba kad būtų apskūsta Tautų Sąjungai. Kadangi gincas buvo juridinis, — lietė Ambasadorių Konferencijos vasario 16 d. akto interpretaciją, — Lietuva siūlė jį perduoti Tarptautiniam Hagos Tribunalui. Tačiau Ambasadorių Konferencija rugsėjo 28 d. įteikė skundą Tautų Sąjungai.

Tautų Sąjunga gruodžio 15 d. posėdyje nutarė šiam reikalui issaūūūūū pasiaūūūū komisiją, kuri sekančiam sesijai turės pristatyti raportą. Ta komisija buvo sudaryta 1924 m. vasario 5 d. į ją įėjo JAV atstovas Norman Davis, olandas Kröller ir švedas Hoernel. Issaūūūūūūū reikalus vietoje — Klaipėdoje, Kaune, Varsojuje — komisija derybas su Lietuvos delegacija Zenevoje pradėjo vasario 19 d. iki kovo 6 d. buvo susitarta visais klausimais. Kovo 12 d. N. Davis komisijos vardu referavo bylą Tautų Sąjungos Tarybai. Jis pareiškė, kad ankščiau nebuvo susitarta dėl to, kad į šį reikalą buvęs įveitas kitas politinis reikalas, kad buvę buirima priversti Lietuvą, įsigyūūūūūūūūūū suverenumą, atsisakyti savo politines imjos. Komisija juos reikalus askyrūsi ir galėjūsi pasiekti kompromisinio susitarimo. Kadangi tai esąs kompromisas, tad referantas siūlė priimti jį en bloc. Taryba siūlymą priėmė vienbalsiai, nors Lenkijos atstovas dar ir bandė kelti savus reikalavimus. Anglijos atstovas lordas Parmoor ir Lietuvos atst. Galvanauskas konvenciją čia pat pasirasė. Tuo būdu buvo užkirstas kelias eventualiems lenkų bandymams daryti Lietuvai sunkumų per Ambasadorių Konferenciją. Galutinis konvencijos pasirasymas įvyko Paryžiuje 1924 m. gegužės 8 d. Lietuvos seimas ją ratifikavo liepos 30 d. Spalio 3 d. ji buvo įregistruota Tautų Sąjungos sekretariate, tačiau tarptautinės galios ji galutinai įgijo tik 1925 m. rugpjūčio 25 d., kai buvo deponuoti Anglijos, Italijos ir Japonijos ratifikacijos dokumentai.

Ambasadorių Konferencijos sprendimas perkelti ginčą į Tautų Sąjungą Lietuvai išėjo į naudą. Iš visų pusių spaudžiama, Lietuva jau buvo besutinkanti įsileisti Lenkijos atstovą į Klaipėdos uosto komitetą, tačiau Tautų Sąjungoje jai ir šito pasisekė atsisakytūi. Jai pasisekė iskovoti sau suvereninių teisų klaipešos krašte pripažinimą, neįsileidus ten lenkų ir nepaželdus savo nusistatymo nepripažinti Lenkijai jos užgrobtosios savo sostinės Vilniaus.

Derybų metu Klaipėdoje veikė laikinoji tvarka, paremta Lietuvos vyriausybės 1923 m. gegužės 7 d. paskelbtais laikiniais autonomijos dėsniais. Jų pagrindu buvo paimta 1921 m. lapkričio 11 d. Steigiamojo Seimo rezoliucija. Konvencijai įsigaliojus, buvo pradėtas vykdyti statutas. Tarptautiniu požiūriu Lietuva atsidiūrė naujoje situacijoje, nes dabar iš esmės pasikeitė Vokietijos laikysena. Vokietija, kuri bļjdamą Lenkijos įsigalėjimo Klaipėdoje, buvo buvusi Lietuvos pusėje ir tik rėmė kuo plačiausia klaipešos Kr. autonomiją dabar, kai tas pavojus buvo praėjęs, pradėjo naują politiką. Ji pasistatė sau tikslą visomis priemonėmis remti vokiškumą klaipešos krašte, o nuo 1930 m. ir savo revizionistinių planų slekdama, įleskodama mažiausio pasipriešinimo krypties, atgrėžė savo akis į Klaipėdos kraštą.



K. Naumiestis žiūrint nuo Prūsų sienos

KLAIPĖDOS KRAŠTO IVYKIŲ CHRONOLOGIJA

Dr. NORMANTAS

1920 m. sausio m. 10 d. įvyko Klaipėdos krašto atskyrimas nuo Vokietijos, Vyriausią valdžią perėmė generolas Odrų, o vėliau vyriausias komisaras Peišnė. Kraštui valdyti buvo sudaryta Steptuaitio direktorija, kuri išbuvo ligi krašto prijungimo prie Lietuvos.

Sita direktorija bevaldant, krašte pamažu susidarė aiškus nepasitenkinimas, jog buvo galima laukti bombos sprogtant, kaip tuomet sakydavo. Iš kitos pusės buvo galima laukti, kad Antantės valstybių sprendimas dėl Klaipėdos krašto priklausomybės gali neatitikti gyventojų norų ir valstybės reikalui. Dėl šitų priežasčių patriarchas Jankus susaukė Mažosios Lietuvos gelbėjimo Komitetą Šilutėje, kuris 1923 m. sausio m. 9 d. paskelbė manifestą į visus krašto gyventojus, kuriame buvo išdėstyta reikalingumas prijungti Klaipėdos kraštą prie Lietuvos. Remiamasi, kad Klaipėda ir visos kraštas nuo seniausio laikų lietuvių apgyventas ir kad ekonomiskai jis priklausė prie Lietuvos.

Ligi tol valdžius Steptuaitio direktorija buvo paskelbta atšaukta ir sudaryta nauja, Erdmono Simonaitis vadovaujama, vadinama sukilėlių direktorija, į kurią įėjo nariai Reizgys ir Toleikis. Vėliau, direktoriai iš Šilutės į Klaipėdą persikėlus, į ją dar įėjo dr. Gaigalaitis ir Kristupas Lekšas.

Sausio m. 15 d. kapituliavo prancūzų okupacinė kariuomenė. Steptuaitis ir kiti pasizymėję politikai pabėgo į Dancigą. Kad apramintų aliantus, Simonaitis su savo direktorija atstataudino ir užleido vietą naujai, Viktoro Gailliaus direktorijai. Šitai teko daug darbo nuditri, reikėjo visą administraciją pritaikyti naujos aplinkybės, teko daug sunkumų nugalėti.

Pažymėtinas 1924/25 m. bažnyčios konfliktas, kuris iškilo užsimojus Klaipėdos krašto bažnyčia padaryti savarankišką, ją atskirti nuo Vokietijos. Daug triukšmo kilo krašte ir daug vaidų. Įvyko peštyns prie Vyzių bažnyčios, kai pasamdyti mušikai neleido įeiti bažnyčion valdžios atstovams ir įvedamam naujam kunigui. Buvo išauktų net bažnyčios varčiai. Gimėnas baigėsi direktorijos ir vyriausybės pralaimėjimu. Bažnyčia ir toliau liko priklausoma nuo užsienio.

Sekančiuose metuose buvo mažiau nesupratimų, kraštas pamažu pradėjo augti į bendrą valstybę. Buvo atlikta daug kūrybinio darbo. Bet šita raida pradėjo ardyti iš Vokietijos atnešta nacionalistinė propaganda. Visi vėlesni politiniai nesupratimai ir įvykiai sukelti buvo šitos naujosios srovės. O to meto gubernatoriai buvo Budrys, Zilius ir Zalkauskas.

1925 m. lapkričio m. 21 d. gubernatorium buvo paskirtas Antanas Merkys. 1931 m. sausio m. 13 d. gubernatorium Merkys sudarė naują direktoriją iš Otto Boettcherio, Puodžiaus ir Zygaudo, kurios veikla pažymėtina tuo, jog jos metu išliko anas didysis politinis skandalas, kuris sujaukino Tautų Sąjungą ir kitas su ja surištas įstaigas. Direktorijos pirmininkas Boettcheris, be Lietuvos vyriausybės žinios, vyko slapta į Berlyną ir ten vedė įvairias derybas. Gubernatorius, apie tai sužinojęs, griežtai pasmerkė jo veikimą ir pareikalavo atėly nuo tokių žygių susilaikyti. Direktoriai šito reikalavimo nepaisant, gubernatorium 1932 m. vasario m. 6 d. raštu atšaukė Boettcherį iš direktorijos pirmininko vietos ir įsakė perduoti direktorijos reikalus patarėjui Jonui Tolišui.

Kai Boettcheris atsisakė geruoliu aplieisti savo vietą, gubernatorium turėjo pavartoti jėgą. Rysium su tuo III-čiojo Reicho iniciatyva iškilo garsioji Boettcherio byla, kuri baigėsi 1932 m. rugpjūčio m. 11 d. Haagso tarptautinio tribunolo sprendimu. Teismas nusprendė, kad Boettcherio atšaukimas, žiūrint į tas aplinkybes, kuriomis jis įvyko, buvo teisėtas.

Dar Boettcherio bylai tebeaištant, 1932 m. kovo m. 2 d. buvo paskirtas pirmininku Simaitis, kuris pasikvietė narius Tolišų, Toleikį ir dr. Vongehrą, o nuo kovo m. 14 d. Tolišų, O. Kadgyną ir Martyną Reizgį. Kovo m. 22 d. Merkys paleido krašto seimelį ir paskyrė naujus rinkimus gegužės m. 4 d. Rinkimai betgi neatnešė žymesnių pasikeitimų. Politinių jėgų santykis liko tas pats. Gegužės m. 19 d. valstybės prezidento aktu Merkys buvo atleistas iš pareigų. Jo vieton paskirtas pasiuntinis Gyls. Šis pagal rinkimų davinius paskyrė direktorijos pirmininku buvusį vokiečių karininką

dr. Ottomar Schreiberį, kuris nariais pasikvietė Zygaudą ir vaigahną.

Dr. Schreiberio laikotarpis pažymėtinas tuo, jog Klaipėdos kraštan pradėjo veržtis hitlerizmas. Dr. Neumano ir kunigo barono Sasso organizuojamos partijos rėmėsi grynai nacionalistinė ideologija ir veikė Vokietijoje išmintingais metodais. Visoj valstybėje dėl šitų įvykių kilo rimtas susirūpinimas.

1933 m. lapkričio m. 18 d. buvo atleistas Vytautas Gylis ir jo vieton paskirtas dr. Jonas Navakas. Šis atšaukė 1934 m. birželio m. 23 d. pirmininką dr. Schreiberį ir jo vieton paskyrė Martyną Reizgį, nariais-ūkininką Zvilų ir techniką Jonušaitį.

Rysium su šiais įvykiais, III-čiojo Reicho rūpesčiu, prieita prie pakartotinių signatūrų demaršų Kaune. Paskeibus Vokietijai ūkinį karą Lietuvai, labai juntamai pasireiškė žemės ūkio krizė Klaipėdos krašte ir visoje Lietuvoje. Dėl to, ir negaudamas tinkamos vidaus paramos, Reizgys gruodžio m. 1 d. atstataudino. Jo vieton buvo paskirtas Jurgis Brūvelaitis, nariais: dr. Anyšas, Grigaitis ir Butkeraitis. Šita direktorija valdė beveik metus ir pervedė krašto ūkį per sunkųjį krizės metą.

Pažymėtina gubernatoriaus Navako kova su krašto seimelio dauguma, kuri atsisakė bendradarbiauti su Brūvelaičio seimelyje. Tada buvo prieita prie didžiojo triukšmo seimelyje, kuris, nesusirinkus kvorumui, nebuvo atidarytas. Sitame skandale ypatingai pasizymėjo Šilutės smuklininkas Bingau.

1935 m. balandžio m. 4 d. Navakas buvo atšauktas, o jo vieton paskirtas Vladas Kurkauskas. Gegužės m. 4 d. jis paskelbė IV seimelio kadenciją pasibaigus ir paskyrė naujus rinkimus rugsėjo m. 29 d. Ir šitie rinkimai nedavė patvirtintų partijų jėgų pasikeitimo. Lapkričio m. 6 d. susirinko naujas seimelis, o lapkričio m. 30 d. gubernatorium Kurkauskas paskyrė direktorijos pirmininku ūkininką Augustą Baldžių iš Petrelų, kuris pasikvietė narius Zygaudą, pirklį Behtkė ir tarnautoją Suhrau. Tų pačių metų vasarą pažymėtina Neumano byla Kaune, kurioj Neumanas ir jo bendrininkai buvo nubasti kalėjimu.

Išrinkus Kurkauską atstovu į Lietuvos seimą, jis 1936 m. spalio m. 15 d. atstataudino. Jo vieton buvo paskirtas Kauno vyr. notaras Juras Kubilius. Jo valdymas pažymėtinas kaip politinio nurimimo ir ekonominio pakilimo laikotarpis. Tik paskutinį pusmetį padėtis pasikeitė, kai Reichas žengė prie Klaipėdos krašto likvidavimo. 1938 m. spalio m. 1 d., apkarpius Čechoslovakiją, Hitlerio spaudimas į Vyriausybę tiek padidėjo, jog lapkričio m. 1 d. buvo atšauktas ir Klaipėdos Krašte veikęs karo stovis.

Paskutiniai rinkimai ėjo visiškai Berlyno pavyzdžiu. Buvo pastatyta vienas vokiečių partijos sąrašas su neseniai iš kalėjimo grįžusiu dr. Neumanu priešaky. Buvo panaudoti visi III-jame Reiche išmėginti propagandos ir rinkimų metodai: teroras, grasinimai ir net politiniai žudymai. Jų dėka Neumano sąrašas surinko 24 iš 29 atstovų.

1938 m. gruodžio m. 12 d. buvo atšauktas gubernatorium Kubilius ir jo vieton paskirtas klaidėdis Viktoras Gaillius. Rysium su rinkimų išdava atstataudino Baldžiaus direktorija. Jo vieton buvo paskirtas Bertulaitis, aiškas nacionalistinio nusistatymo asmuo. (Pažymėtina, kad Naujų Metų proga Bertulaitis atvyko gubernatūron rudu švarku apsišęs.) Paskutinės lietuvių teisės buvo panaikintos. Visa krašto tvarka laikėsi tik iš inercijos.

III-čias Reichas ėjo greitais žingsniais prie paskutiniojo punkto-likvidavimo. Lietuvos užsienio reikalų ministeriai Urbslū, grįžtant iš Romos Kaunan, visai nelaukiant Berlyne buvo įteiktas ultimatumas grąžinti Vokietijai Klaipėdos kraštą. Lietuvos vyriausybė, neradama tuomet jokios paramos pas Vakarų demokratijas, 1939 m. kovo m. 22 d. sutartimi išsižadėjo suverenumo Klaipėdos krašte.

Vos sutartį paskeibus, Klaipėdos miesto stogus grandė vokiečių iektučiai. Tą pačią dieną nepaprastai stipriai ginkluotą kariuomenės dalis ir ligos šarvuotų viltinės užėmė Klaipėdos kraštą.

ATSIMINIMAI IŠ 1918 - 1925 METŲ

ERDMONAS SIMONAITIS

1. Tilžė, Mažosios Lietuvos atgimimo lopšys.

Senasis Mažosios Lietuvos kultūrinis ir politinis centras buvo Tilžė. Ten veikė mūsų tautos žadintojai ir veikėjai: Dr. Bruozas, Dr. Glėrnas, Sauvernelas, Kūrsaitis, Mikšas, Smalaks, Jankus, Smalėjus, Kalvaitis, Vydušas, Vanagaitis, Dr. Gaigalaitis, Jagomastas ir daug kitų. Iš ten kalybėjo ir giedotojų draugija vyko į visus Mažosios Lietuvos bažnytkaimius ir kėlė Prūsų lietuvių tautinę samonę žodžiu ir daina. 1914 m. VIII. 1 d. turėjo Tilžėje įvykti didelė lietuvių šventė Jokūbinė. Bet lygiai tą dieną Vokietijos vyriausybė paskelbė mobilizaciją ir mūsų jaunieji vyrai užuot ėję į savo šventę turėjo eiti karan.

1918 m. kaizerinei Vokietijai sugriuvus, naudojosi visos pavergtos tautos Amerikos prezidento Vilsono paskelbta apsisprendimo teise, kur jos nori priklausyti. Neatsilikio ir Mažoji Lietuva. Grįžo dalis jaunesniųjų veikėjų iš karo, nors daug jų turėjo paaukoti savo gyvybę svetimų trionų interesams. Susirinkome būrelis grįžusių su senesniais veikėjais ir vienbalsiai nutarėme pareikšti pasauliui, kad Mažoji Lie-

tuva nori atsiskirti nuo savo pamotės Vokietijos ir susijungti su atsikuriančia nepriklausoma Lietuva. Buvo išrinktas komitetas, kuris šią akciją turėjo organizuoti ir praveisti. Šitos akcijos centras vėl buvo Tilžė. Po trumpo laiko buvo suauktas visų Mažosios Lietuvos veikėjų suvažiavimas Tilžėje, kuriame buvo priimtas Dr. Gaigalaitio paruoštas atsisaukimas į pasaulį ir mūsų visuomenę. Atsisaukimas buvo Vokietijos ir užsienio laikraščiuose paskelbtas, nors vokiečių laikraščių redaktorius šitą atsisaukimą labai nenorėjo skelbti, nes tai esą „Verrat“. Vokiečių įstaigų ir laikraščių sukiršintos visuomenės reakcija buvo, žinoma, mums labai nepalanki. Visi jie, nuo dešiniųjų iki komunistų, vadino mus išdavikais „Verräteriais“, nors Vokietijos vyriausybė buvo priėmusi Vilsono punktus, kad visos tautos turi laisvą apsisprendimo teisę. Prasidėjo grasinimai per laikraščius, ir taip sukiršinti avantiūristai vokiečiai pradėjo lietuvių veikėjus persekioti ir užpildinėti. Dalis senesniųjų veikėjų pasišalino iš Tarybos, bijodami dėl savo ir šeimų gyvybės. Ir keista, tie, kurie pasėjo grūdus, įvairių pjauti laukui atėjus, bijojo,

reikėjo juos plauti jauniesiems, iš karo grįžusiems, kurie frontuose buvo užsigrūdinę ir jokio pavojaus nepaisė. Dėl vokiečių laikysenos mūsų atžvilgiu pora pavyzdžių: „Tiliter Zeitung“ buvo prieš lietuvių veiklą įdėjęs šmeižta-straipsnį. Jonas Vanagaitis ir aš nuėjome pas redaktorių, kad šmeižta atitaisyti. Redaktorius labai stebėjosi, kad mes, Vokietijos piliečiai, norime nuo Vokietijos atsisukti, juk visi tokias pastangas vadina išdavimu. Paklaustas redaktorius, ar jis norėtų kaip vokiečys priklaustyti Prancūzijos valstybei ir kad jo vaikai turėtų prancūziškas mokyklas lankyti, labai nustebė, kad mes lietuviai su vokiečiais lyginamės, vadinasi, lygių teisių reikalaujame. Su Vanagačiu nuėjome pas Tilžės „Arbeiter- und Soldatenrat“ pirmininką, Prūsų lietuvių, su kuriuo kalbėjome lietuviškai. Reikalavome, kad ir mes savo atstovų norime turėti, kaip ir kitos partijos. Jis buvo senas socialdemokratas darbininkas. Ir jis smerkia mūsų pastangas atsisukti nuo Vokietijos, nes naujoji Vokietijoje visi piliečiai, ir lietuviai, turės lygias teises. Kad lietuviai nori savo lietuvišką valstybę turėti, kaip ir vokiečiai savo, tą ir socialdemokratas negalėjo suprasti.

Mūsų atsisaukimai ir atsakymai į vokiečių šmeižtus sujaukino labai vokiečius Tilžėje. Jie, atėjūnai, laikėsi to krašto šeimininkais ir jiems buvo baisu ir pagalvoti, kad pareiškė tikras šeimininkas savo pretenzijas. Pradėjo daužyti veikėjų langus, o kriminalinė policija nuolat kratas darydavo, įsiekodama medžiagos iškelti bylai dėl krašto išdavimo. Mažosios Lietuvos Tarybos viešas veikimas tokiomis aplinkybėmis buvo neįmanomas. Dėl to buvo išrinktas vykdomoji komitetas, kuris turėjo numatyti akciją toliau vesti. Jis susidėjo iš Jono Vanagačio, Viktoro Gailliaus ir manęs. Mūsų atsisaukimai dabar buvo siunčiami į užsienio spaudą per Kopenhagą. Iš ten jie pateko vėl į Vokietijos spaudą ir sukėlė prieš mus naują reakciją. 1919 m. sausio mėnesį turėjome savo darbą nutraukti. Gaillius išvažiavo studijuoti. Mes kiti, iš karo grįžusieji, negalėdami toliau plunksna ir žodžiu už Mažosios Lietuvos laisvę kovoti, nusprendėme griebtis kardo. Tam tikslui buvo sudarytas Zemačių batalionas, į kurį įstojome Vanagaitis ir aš. Atsirado ten ir Dr. Didžys, už ką jam iškėlė vokiečių teisme bylą įsirutę.

2. Klaipėdoje

Mažosios Lietuvos Taryba reikalavo atsisukti visą Mažąją Lietuvą nuo Vokietijos. Dėl to buvome kaip pritrenkti, kada sužinojom, kad Maž. Lietuva tik iki Nemuno numatoma atsisukti nuo Vokietijos. Vėl subrzdome. Teko man su Jurgiu Margiu važiuoti į Paryžiaus taikos konferenciją mūsų reikalų ginti. Bet kaip nuvykti, jeigu nei vienas vizos neduoda? Nuvažiuojame į Berlyną, kur buvo alijantų karinės misijos štabas. Laimingu būdu ką tik į Berlyną buvo atvykęs iš Paryžiaus p. Mišaišius, kuris vėliau buvo Paryžiuje Lietuvos atstovu. Jam tarpininkaujant, pavyko priėmti prie misijos pirmininko prancūzų generolo Dupont. Jis mums paaiškino po išdystymo savo kelionės reikaul, kad galis tik tokiems asmenims vizas duoti, kuriuos jam taikos konferencijos pirmininkas nurodys. Jis aiškino, kad Paryžių yra labai sunku susitarti, o dabar, kad dėl Mažosios Lietuvos jau susitarta, negalima leisti atvykti žmonėms, kurie nori šita susitarimą „torpeduoti“. Jo manymu Nemunas pasirinkta kaip siena, kadangi Lietuva bus maža valstybė ir dėl visokių priežasčių yra geriau su dideliu kaimynu turėti aiškią sieną, nors jam, kaip prancūzui, labai aišku ir skaudu, kad dalis tėvynės paliekama priešams. Mūsų pastangos išvengti Mažosios Lietuvos suskaldymo vaisių nedavė. Senasis Nemunas visados jungė, o dabar jis Mažąją Lietuvą skiria.

Po pasirasymo taikos sutarties Paryžių nutarėme visą savo pouninę veiklą perkelti į Klaipėdą. Dalis veikėjų pasiliko Tilžėje. Jie buvo parengti nors kultūrinę veiklą, o slapta ir politinę veiklą toliau varyti. Kita dalis veikėjų persikėlė į Klaipėdą, jų tarpe ir aš. Klaipėdos Kraštas buvo Lietuvos naujai atskirtas, dabar reikėjo suvienijimą su Lietuva realizuoti. Ten Adomas Brakas savo name davė mums reikalingas patapas, ir Mažosios Lietuvos Taryba pradėjo veikti. Pirmininku buvo Jokūbas Brožaitis, o generaliniu sekretorium trūpą laukė Jokūbas Stiklorius, kurį aš netrukus pakeičiau. Vokiečiai buvo iš visų savo partijų sudarę Vykdomyjį organą „Arbeitsausschuss“, kurios pirmininku buvo buvusis Klaipėdos miesto vyriausias burmistras Altenberg.

3. Prancūzų laikotarpis

Klaipėdos kraštą turėjo užimti angli kariuomenė, ir jos karininkai buvo atvykę į Klaipėdą patalpų pasirinkti. Bet staiga buvo sprendimas atmainytas. Paaikėjo, kad angliai užima Dancigą, dėl to prancūzų vyriausybė pareiškė pretenzijas į Klaipėdą. Šito labai norėjo lenkai, kadangi angliai per didelių lenkų norų nerėmė. 1920 m. sausio 10 d. atvyko prancūzų kariuomenė su paskirtu kariniu gubernatorium generolu Odry. Vokiečių igula buvo kiek anksčiau pasitraukusi. Vokietijos vyriausybė buvo savo komisaro paskyrusi grafą Lambsdorf, kuris turėjo Klaipėdos krašto perdavimą alijantams paruošti ir įvykdyti. „Paruošimas“ buvo vykdomas taip, kad jis sudarė jau minėtąjį „Arbeitsausschuss“, davė jam visokių patarimų ir padėjo jiems, kaip to krašto „šeimininkams“, įsitvirtinti. Su lietuviais neturėjo nei grafas Lambsdorffas, nei „Arbeitsausschuss“ jokie kontakto. Lambsdorffas pristatė generolui Odry „Arbeitsausschuss“ narius ir krašto valdymą perdavė. Nors formaliai p. Odry; bet faktinai jau „Arbeitsausschuss“ kraštą valdė su žinia grafo Lambsdorffo.

Ponas Odry, sąlygų nežinodamas, pavedė jam pristatytam „Arbeitsausschuss“ kraštą valdyti pagal jo nurodymus, pavadinamas ji „Klaipėdos Krašto Direktoja“. Ji susidėjo iš 7 narių: pirmininkas p. Altenberg, vicepirmininkas preky-

bos ir pramonės rūmų pirmininkas p. Louis Jahn, nariai Klaipėdos miesto vyr. burmistras Dr. Grabow, Klaipėdos apskritys višininkas Dr. Honig, buvęs Tilžės apskr. višininkas dvarininkas von Schlenchter, dvarininkas Scheu ir gewerkschaftų sekretorius Matzies. Mažosios Lietuvos Tarybos atstovai tuojau prisistatė generolui Odry (Brožaitis, Stiklorius, Brakas ir aš) ir pareiškė, kad Klaipėdos kraštas yra pagal Prancūzijos ministerio pirmininko Clemenceau pareiškimą atskirtas nuo Vokietijos, kadangi jo gyventojų daugumą sudaro lietuviai, ir kad uostas yra reikalingas Lietuvos valstybei. Į paskirtąjį direktorią neįėjo nei vienas lietuvis, bet visi jie atėjūnai ir lietuvių skriaudėjai, kaip tad tai suderinama su p. Clemenceau pareiškimu. Gen. Odry neturėjo ką sakyti. Jam tai buvo bendrai nauja „dirva“, kas jau iš to matyti, kad jo štabe buvo vertėjas lenkas, kuris išvyko, kada sužinojo, kad Klaipėdos krašte negalima su-rasti žmogaus, su kuriuo būtų galima susikalbėti lenkiškai. Ponas Odry žadėjo su direktorią dėl mūsų pareiškimų pasitarti. Po poros dienų buvome pakviesti pas jį. Vokiečiai jam paaiškino, kad jie atstovauja daugumą krašto gyventojų. Po ilgų derybų priėjome prie labai menko rezultato. Jis buvo toks: Direktoriaus narių skaičius pakeičiamas nuo 7 iki 9. Skiriam 2 nauji nariai: vienas tikras lietuvis, o antras puslietuvis. Kaip tikras lietuvis buvau aš pasiulytas, o kaip puslietuvis kunigas Reidys. Darbas buvo direktorių vienam lietuviui tarp 7-8 vokiečių labai sunkus. Bet man pavyko daug mūsų naudai nuveikti, nes vokiečiai skaltėsi su manim, bijodami, kad galėčiau eiti pas prancūzus skųstis, jeigu lietuvių teisės visai nepaisys. Altenbergas buvo priverstas pasitraukti, kadangi važiuavo „biznio“ reikalais į Varšuvą, dėl to lietuvių didžiausią triukšmą pakėlė. Militarinis gubernatorius, buvo pakeistas aukštuoju komisaru, kuriuo buvo paskirtas p. Petisne. Generalas buvo žmogus, su kuriuo buvo galima atvirai be užpakalinių mintčių tartis. Kitaip buvo su p. Petisne ir jo kabineto šefu kap. Laroche. Jis yra vyriausias kaltininkas p. Altenbergų kelionės į Varšuvą, jis buvo lenkų draugas. Reikalingas buvo naujas direktoriaus pirmininkas. Mes siūlėme buvusį aukštą vokiečių valdininką Dr. Steputaitį iš Bokelių, Gerdavos apskr. Po pasitarimo su vokiečiais, jie su Steputaicio kandidatiūra sutiko. Vokiečių politikierius dvarininkas Gubba buvo kartu su Steputaiciu Tilžėje lietuviškam dragūnų pulke tarnavęs, ir vokiečiai buvo įsitikinę, kad pavyks Steputaitį patraukti savo pusėn. Ir pavyko. Steputaitisėjo su „dauguma“, nors šita daugumą nebuvo mėginta nustatyti, rinkimų jokių nebuvo ir visas krašto valdymas buvo vokiečių rankose, kurį jie gavo iš grafo Lambsdorffo. Vokiečiai pradėjo reikalauti „freistato“, šia idėja labai palaikė ponas Petisne. Vokiečiai manė, kad tokiu būdu jie pasiliks krašto šeimininkais ir mielai noru lėis Lietuvai uostu naudotis, žinoma, dėl gero pelno, o p. Petisne pataikaudamas lenkams norėjo jiems didelių privilegijų iskovoti. Tai būtų buvę galima lenkam Klaipėdoj politškai ir ekonomiskai įsitvirtinti, o Lietuvai būtų priėjimas prie jūros užkirstas. Šitas geras perspektyvas Petisnė lenkam Lietuvos atžvilgiu ir norėjo sudaryti. Ponas Steputaitis prie šitos politikos taip pat prisidėjo, kadangi „dauguma“ taip norėjo. Man pavyko iš p. Petisnė kabineto šefo Laroche visus jų siekimus sužinoti. Tokiems užsimojimams pasipriešinęs, suėjau į konfliktą su p. Petisne ir Steputaiciu. Išėjau iš Direktoriaus. Tai buvo 1922 m. rodos, vasario mėnesį. Dabar stojo Maž. Lietuvos Taryba į opoziciją, smerkdama skandalingą „freistato“ politiką ir jų šalininkus. Aišku, kad už tai nukentėjo ir aukštojo komisaro prestižas. Jo pakėlimui atvyko ir visokių „svečių“ iš Paryžiaus, kurie vokiečių buvo mielai priimami ir įtikinėjami, kad Lietuva labai reikalinga ir atsilikusi, kad vienas išganymas — tai tik freistatas.

1922 m. rudenį alijantai nutarė sudaryti komisiją, kuri turėjo Klaipėdos krašto situaciją iširti ir projekta paruošti, kaip krašto atieties klausimą išspręsti. Tam tikslui buvo perponą Petisnė kviesti visų Klaipėdos krašto partijų ir partijėlių — ad hoc vokiečių sudarytų — atstovai į Paryžių, kad ten paskirtai komisijai savo pagedavimus praneštų. Lapkričio mėn. mes ten suvažiuojome. Iš lietuvių dalyvavo prof. Gaigalaitis, Stiklorius, Adomas Brakas, Labrenas, aš ir dar keli. Pirmininkas aukštą užsienio ministerijos valdininkas Laroche, ne tas iš Klaipėdos, bet jau vėl ta nelemta pavadė. Ilgi aiškinimai; ir vistik nebuvo aiškumo. Prieš išsiskiriant pareiškė pirmininkas, kad galime vykty namo, sprendimą ten sužinosime. Atrodė iš visko, kad sprendimas tai bus „freistatas“.

4. Klaipėdos krašto atvadavimas

Prie „freistato“ paskelbimo mes nenorėjome prileisti, tada būtume turėję palaidoti amžinai savo viltis, kad jis būtų prijungtas prie Lietuvos. Žodžiai, aiškinimai ir protestai nepadėjo, tada nutarėme kraštą jėga atvaduoti. Petisnė ir jo šalininkai tikėjosi, kad iš lietuvių pusės gali būti kas nors ruošlama. Tai matyti iš to, kad visokie jų agentai apie lietuvių sukinėjasi ir policija juos stebi. Dėl to reikėjo būti mums labai atsargiems. Nei savo geriausiems draugams, kurie su mumis buvo net Paryžiuje derybose, nieko nesakėme. Taigi iš tikrųjų gera sąžinė kai kurie mūsų veikėjai galėjo p. Petisnė užtikrinti, kad jie apie sukilimą nieko nežinojo. Sukilėlius buvo galima tik Didžiojoje Lietuvoj surinkti. Klaipėdos krašte juk buvo kiekvienas vokiečių mūsų idėjos didžiausias priešin. Bet be mūsų vyriausybės žinios taip pat nieko nebuvo galima padaryti. Anais laikais buvo Klaipėdoj Lietuvos Konsulų p. Jonas Zilius. Nors jis niekadus neminimas, kada apie Klaipėdos krašto atvadavimą rašoma, bet jis turi gal iš mūsų visų didžiausius nuopelnus šiuo atžvilgiu. Jeigu reikėjo gauti sutikimą Maž. Lietuvos vaduotojų surinkti Didž. Lietuvai tai tik per jį. Mūsų vyriausybė anais laikais nieko nenorėjo žinoti apie atvadavimą, kadangi ji

netikėjo, kad jis pasiseks. Jai tik visokių nemalonių pri-darys. Man yra gerai žinoma, kiek čia ponas Zilius vargo turėjo ir kiek jis nuveikė. Vienas atsakingiausių asmenų man pareiškė, kad 99% galis jis garantuoti, kad sukilimas nepasiseks. Dalyvių pakars, ir jų šeimos bus nelaimingos. Mano atsakymas: Jeigu tik ir vienas nuosimtis yra galimybės kraštą atvaduoti, tai rizikuosime. Šiaip gi šis kraštas bus mums amžinai žuvs. Po ilgų vargų teko susitarti. Kartais reikia sunkesnių kovų turėti su saviškiais, negu su priešu. Daug sunkumų buvo ir tinkamų žmonių surasti. Buvo manyta, kad žmonės turi būti su „stažu“ parenkami. Bet gaila, kad kai kas su „stažu“ neturėjo — aiskiai pasakius — drąsos. Žmonės drąsus ir protingai dažnai daugiau nuveikia, negu „stažistai“. Geras pavyzdys yra p. Budrys, Po Naujų Metų 1923 m. atvykau į Kauną viską „baigti“, žmonai nieko nesakęs, kuriuo reikalu važiuoju ir kada grįšiu. Prie „Lietuvos Viešbučio“ sutikau Estijos atstovą Kaune, ministrą Smidgą, kuris klausė mane, ką mes Klaipėdoje darome, norime, pranešame, švyti. Toks jo pasakymas, man parodė, kad reikia labai skubėti su „stažu“. Jis pats pasirodė mums gerai sutikti. Mes buvome numatę sukilti sausio 6 d., bet dėl visokių kliūčių nusitęsė iki 9 d.

Dirva paruošti Klaipėdos krašte mums labai padėjo du bro-liai amerikiečiai, Martus ir Yvas — Yvaškevičius, daug kal-bų sakydami ir daug savo turto aukodami išvadavimo rei-kalams. Jie padėjo ir „Gelbėjimo Komitetą“ sudaryti. Daug kas nesuprato, ką čia gelbėti, net ne visi jo nariai žinojo, kokių būdu mes kraštą „gelbėti“ norime, ar vargšus šelp-dami ar protestais, bet apie jėgą beveik niekas negalvojo. Mes ir sakėmės prieš vokiečius ir Petisnė, kad mes lietuvius norime šelpiti, vadinausi, jums pageibinti ir jie patikėjo, ka-dangi p. Yvas iš tikrųjų daug žmonių doleriais sušelpė.

Gelbėjimo komitetas pavėdė man sudaryti Direktoriją ir krašto valdymą perimti. Su numatytais Direktorijos nariais buvau iš anksto susinęs, tai buvo Martynas Reizgis iš Jurgių ir Labrencas iš Vitinių. Per Bajorus vykau mašina į Šilutę, kur norėjau su direktorija laikinai pasilikti, kol Klaipėdos miestas bus mūsų rankose. Labrencas buvo iš smal-sumo rytą nuvykęs į Klaipėdą, bet paskui neleido nė vienam iš miesto į kraštą išvykti. Taip jam ir nebuvo lemta stoti į mano direktoriją, kaip susitarta. Šilutėje sudariau direk-toriją iš trijų narių (Reizgis ir Toleičis), abudu kacetu nu-žudyti. Sausio 14 d. (sekmadienį) turėjome arti Klaipėdos miesto, sukilimo štabe, bendrą posėdį. Mes miestą norėjome paimti be kraujo praliejimo ir tam tikslui buvo pas Petisnė nusistatę parlamentariškai. Petisnė reikalavo vilkino, nes jis laukė per radiją išsuktos pagalbos, karo laivyno. Tada jis būtų mūsų reikalavimus tuoj atmetęs. Buvo nutarta nebelaikyti ir miestą jėga paimti, kas pirmadienio rytą sausio 15 d. ir įvyko. Atsisveikino su manim puikus karys kpt. Noreika, kuris valandą vėliau paimdamas Sendvarį žuvo.

Dabar persikėlė Direktoriją į Klaipėdą. Aš ją papildžiau, pasikvietęs Dr. Gaigalaitį ir Kristupą Lekšą. Buvau pasiūlęs rimtesnei grupei vokiečių (Konsulas Schulz) ir darbininkų gwerkschaftams, bet jie norėjo palaikyti, kol viskas paaiškės.

Petisnė nesulaukė pagalbos, bet užtai mums buvo pranešta, kad atvykęs alijantų komisija reikalui „geruokų“ sutvarkyti. Karingųjų vokiečių akcijos nustumuko. Ir vieną sekmadienį po pietų, vasario pradžioje, beveik, nepastebimai atplaukė karo laivas su komisija. Dabar pas Petisnė sargybiniai buvo pastatyti angliū jūrininkai. Prancūzų kariai mieste negalėjo rodytis ir vaikščioti. Taip buvo susitarta.

Mūsų buvo Klaipėdos miesto komendantu paskirtas p. La-cytis. Be jo žinios spaustuvės nieko negalėjo spausdinti. Tą patį sekmadienį buvo į „Memeler Dampfboot“ spaustuvę atneštas atvykusios komisijos atsisaukimas į gyventojus prancūzų, angliū, vokiečių ir lietuvių kalbomis laikyti ramiai, jie atvykę padaryti tvarką. Mūsų cenzūros buvo visas tekstas išbrauktas ir tik buvo paliktas užrašas: „Atsisaukimas“, to-liau balta vieta ir apačioje parašai: Clehant, Frey, Aloise Spaustuvė, taip atspausdinus atsisaukimą, jį mieste visur iškilavo, kaip reikalauta buvo. Žinoma, čia spaustuvės dar-bininkai norėjo mums padėdant komisiją kiek sukompro-

mituoti. Sekmadienį popiet, ypač tokiu įtemptu momentu, visi gyventojai vaikščiojo gatvėmis, skaitė tą „baltą“ at-sisaukimą ir juokėsi.

Dabar tik susiprato komisijos nariai, kad negudriai pasielg-ta. Aukštojo komisaro [staigo] dirbo prancūzas, finansų pa-tarėjas Malin, labai padorus ir lietuviams prielankus žmo-gus. Jis man kaip sukilėlių Direktorijos pirmininkui at-siuntė laišką, kuriuo man pranešama, kad atvyko aukštoji Alijantų Komisija, kuri norėtų su manim pasimatyti, ir prašė pranešti, kada tai galima. Aš jam atsakiau, kad galii ir tuojau užteiti, jeigu man bus atsiųstas liudymas, kad aš galii laisvai ir nevaržomai į prefektūrą, — ten buvo komisi-ja, — užteiti ir išeiti, visų trijų komisijos narių pasirašytas. Man greit buvo toks liudymas atsiųstas. Užėjau į Gelbėjimo Komiteto buveinę komiteto narių painformuoti ir prašiau drauge su manim eiti. Niekas nėjo. Ėjau vienas. Pirmininkas buvo prancūzas Clehant, nariai anglas Frey (Dancig) ge-neralinis konsulas) ir italas baronas Aloise. Pirmas pasikal-bėjimas buvo gana padorus, bet atsisakiau kalbėtis, jeigu dalyvautų ponas Petisnė, visų neusipratimų kaltininkas. Buvo susitarta kitą dieną pasimatyti su mano artimaisiais bendradarbiais iš Gelbėjimo Komiteto ir pajėgų vadovybės. Apie derybų eigą ir išvadą nėra čia užtektinai vietos rašyti, nors daug kas yra idomus ir ilgįsio turbūt neužrašyta. Greit atvyko ir Lietuvos vyriausybės vyr. įgaliotinis ponas Smetona, kuris tada derybose dalyvavo. Dabar mes jau bu-vome tikri krašto šeimininkai. Gabiausias iš visų trijų diplo-matų buvo baronas Aloise. Jis man tarp keturių akių pa-reiškė, kad šitas „tvarkos atstatymas“ yra tik dėl akių, kad vienos valstybės nukentėjusį autoritetą atstatyti, o kaip tik laivas su komisija bus už uosto molų, tada darykite kaip norite, mūsų uždavinys atliktas. Daug kas gali pasimokyti iš šito diplomato. Aš su savo direktorija, kurios nariai rizi-kavo savo gyvybe, nusileidau ir atsisitardinau. Tada buvo „sulopyta“ nauja Direktorija, kurioje dalyvavo jau vokiečiai. Lietuvių buvo iš penkių trys. Bet ilgisiu buvo Klaipėdos krašto reikalai sutvarkyti tik de fakto, reikėjo dar de jure sutvarkyti. Ilgos derybos vyko dėl Klaipėdos krašto statuto, buvo atvažiavusios ir kelios alijantų ir Tautų Sąjungos komi-sijos į Klaipėdą pasilinformuoti. Ir vis vokiečiai stengėsi parodyti skirtumą tarp Klaipėdos krašto ir „Zemaitijos“. Nu-vežė juos į Palangą ir rodo, kad iki Nemerzės puikus plentas, o toliau smėliuotas kelias. (Palangos plento dar ne-buvo). Man teko išgirsti iš tokių komisijų dalyvių, kad skir-tumą reikia daryti tarp Klaipėdos krašto ir Didž. Lietuvos, kol per tam tikrą laikotarpį bus skirtumas išsilygins. Buvo kalbėta ir apie laiką ir manyta, kad po 15 metų tas skir-tumas bus išnykęs. Dėl to buvo ir Klaipėdos kraštui au-tonomija suteikta, kad per tam tikrą laiką abu kraštų or-ganizškai suaugtu. Bet vokiečiai Vokietijos vyriausybės pa-dedami dėjo didžiausias pastangas, kad kraštas su Lietuva nesuaugtu, bet skirtumas vis didesnis pasidarytu, kol prieis laikas, kada galės jį vėl pasiglemžti. Perdaug buvo dėl sta-tuto mūsų vyriausybės nusileista pilietybės suteikimo atžvil-giu. Visokie atėjūnai, kurie ir po karo pradžios 1914 m. į Klaipėdos kraštą atsibastė, jų tarne ir visa eilė bermotnin-ku, gavo Lietuvos pilietybę su Klaipėdos krašto požiūmiu. O šitie atėjūnai buvo vokiečių dvarininkų ir valdininkų klap-činkai, kurie už pinigų ir geras vietas turėjo gyventojų opinią nuteikti prieš lietuvius ir Lietuvą.

Du svarbius faktus noriu baigdamas pabrėžti:

1. Klaipėdos krašto vadavimu klausimu visa Lietuvos visuomenė buvo vieninga be jokių pažiūrų skirtumo ir mums padėjo.

2. Nors kraštui atvaduoti tik vienas procentas galimybių te-buvo, bet žmonių pasiryžimo ir pasiaukojimo dėka, tautai remiant, atvadavimas puikiai pavyko.

Iš šių faktų darau išvadą, kad vienintelį, drąsiai ir ryžtin-gai kovojant, mums pasiseks išlaisvinti visą Mažąją Lie-tuvą.

Mažosios Lietuvos Taryba nenuleis rankų, kol nebus įgyvendintas 1918 m. Tiližė priimtas nutarimas prijungti visą Mažąją Lietuvą prie Nepriklausomos Lietuvos valstybės.

APIE KLAIPĖDOS KRAŠTO TARMES J. KANTRIMAS

Kiekviena kalba, jei tik ji užima bent kiek didesnį plotą, paprastai nesti visame plote vienoda, bet daugiau ar mažiau skiriasi pagal įvairias krašto vietas. Tokia kalba esti suskilusi į tarmes. Suskilimas atsiranda per ilgesnį laiką, kai pa-didėja ta kalba kalbančių žmonių skaičius ir jie pasiskirsto didesniame plote. Jei tik tokie gyventojai ilgai nuolatiniai vieni nuo kitų nutolsta, nutrūksta tarp jų nuolatinis ben-dravimas — ima ir jų kalba po truputį tolti. atsiranda tar-minių skirtybių. Svarbiausios tarmių atsiradimo priežastys kaip tik ir yra žmonių bendravimo kliūtys. O tos kliūtys atsiranda dėl to, kad žmonėms bendrauti kelia pastoja gam-tinės, geografinės ar politinės bei kultūrinės sienos. Gana svarbios yra politinės sienos: jei viena ir ta patia kalba kalbą žmonės yra dėl kokių nors priežasčių perskirti tokios politinės sienos. Jų tiesioginis bendravimas esti sualaikomas, viena tos kalbinės bendruomenės dalis pasilieka vienos sąlygose, kita — patenka į kitas, kurios savaip ima for-muoti ir jos kalbą.

Tokia politinė siena, kuri tar Didžiosios ir Mažosios Lietu-vos atsirado jau nuo Mėlno ežero taikos 1422 m., pirmiausia yra sudariusi ir Klaipėdos krašto lietuvių tarmines skirtybes.

Ilgus amžius gyvendami Prūsų valdžioje, vokiškosios ap-linkos veikiami ir neturėdami tiesioginių santykių su D. Lietuva, be to, dar ir tikybiniu atžvilgiu nuo pastarųjų skirdamiesi, Klaipėdos krašto lietuviai ilgai nuolatiniai ir savo kalba kiek nutolo. Suprantama, kad ir tiesioginė vokiečių kalbos įtaka turėjo jų kalboje pasireikšti. Nekalbant apie žodyno, posakių skolinius, kurių randame klaipėdiečių kalboje, jų ir taryje, daugiausia, tiesa, paskutiniuosius laikais jaunojoje kar-toje, žymu vokiškumo. Dažnas Didžiosios Lietuvos lietuvis bus pastebėjęs, kad klaipėdiečiai (kaip ir apskritai visi Maž. Lietuvos lietuviai) kiekiau tarla mūsų minkštusius priebalsius, jie paprastai ištaria Nečūnai, lašūnų, gaspadorius (gaspadorus) vietoj Nečūnai, lašūnių, gaspadorius. Tas kietinimas ypač ryškus žodžio viduryje, galūnėse mažiau. Bet vėl kie-tojo j jie neturi — taria vidutini, pusiau minkštą: pvz. lūpos, labai malonu jų taria ma beveik kaip lūpos, labai malionu. Šioks priebalsių tarimas yra vokiškosios tarties įtaka, vad. artikuliacinės bazės pakitimas, tiesa, tik vėlesniais laikais aiskiau tepasireiškęs. Šis pakitimas, viena, yra gautas nu-sikliausias į vokišką tartį, o antra, fiziologiniu keliu — per mišrias vedybas.

TURINYS

	Psl.
VI. Viliamas — Maž. Lietuvos geografiniai metmens . . .	338
J. Puzinas — Mažosios Lietuvos proistorės bruožai . . .	340
Dr. J. Balys — Tautosaka Mažojoje Lietuvoje	346
Mažosios Lietuvos liaudies dainos	350
Vaclovas Biržiška — Mažosios Lietuvos rašytojai ir raštai	352
Vincas Maciūnas — Keturi Mažosios Lietuvos didieji .	360
Zenonas Ivinskis — Iš Mažosios Lietuvos kultūrinio gy-	
venimo 16—18 am.	365
J. Kantrimas — Lietuvių kalbos gyvatos raida Maž.	
Lietuvoje	368
Jurgis Gimbutas — Ūkininko sodyba Mažojoje Lietuvoje	374
Jonas Pauperas — Religijos vaidmuo Mažojoje Lietuvoje	377
J. Povilaitis — Mažosios Lietuvos ūkio bruožai	378
A. Šapoka — Klaipėdos krašto įsijungimas į Lietuvos	
Respubliką	383
Dr. Normantas — Klaipėdos Krašto įvykių chronologija .	385
Erdmanas Simonaitis — Atsiminimai iš 1918—1925 metų	385
J. Kantrimas — Apie Klaipėdos krašto tarmes	387
VI. Viliamas — Vietovardžių vokištinimas Maž. Lietuvoje	388
Viršelių pirmame puslapyje — „Žvejų laivai mariose“.	
Viršelių ketvirtame puslapyje — P. Augiaus „Kraujo puta“	
(medž. raiz.).	

Sekančiame 19-tame spalio mėnesio „Aidu“ numeryje numatoma. Kun. Dr. J. Gutauskas — Krikščioniškoji etika visuomeniniam veikime, A. Macelina — Politika ir pasaulėžiūra (Atsakymas kun. V. Bagdanavičiui), Dr. A. Ramūnas — Pagrindinės lietuvių pedagogikoje, Prof. Ernestas Fraenkelis — Apie vokiečių mokslininkus, tyrinėjusius lietuvių kalbą, Julius Kaupas — Kryžkelėje tarp Romos ir Kremliaus (Laiskas Dr. Antanui Macelina), Alfonsas Nyka-Niliūnas, Pr. Kozulis — Eilėraščiai, Paulius Jurkus — Žingsniai (novele), Jurgis Blekaitis — Balys Sruoga — asmuo ir teatro kūrėjas. Kūrybos Pasaulyje: J. B. — Jurgio Baltrušaičio „Poezija“, Vl. Pr. — Nelės Mazalaitės „Apversta vaitis“, A. Džiugėnas — Trys J. Svalsto knygos, Juozas Lingis — Monografija apie lietuviškąjį stogą, A. Vaičiūnis — Adomas Varnas, J. Gaidelis — Kompozitorius Juozas Gruodis, Dailės Darbai: Adomas Varnas, M. Dobužinskis, Viktoras Petravičius, A. Marčiulionis ir kt.

AIDAI - Lithuanian Monthly Cultural Magazine - ECHOES

Published under EUCOM
Civil Affairs Division Authorisation for United Nations
Displaced Persons Publication
No. UN DP 204, 11 March, 48
Editor and publisher — Jonas Sakevičius
München 27, Rauchstraße 1/II

Red. — leidėjas — Jonas Sakevičius.
Redaktorius — Kazys Bradūnas,
Redakcijos narys Jungt. Amer. Valst.
Juozas B. Laučka.
Redakcijos adresas: München 27, Lamontstr. 21,
Administr. — Augsburg, Hochfeld, D.P. Baltic Camp.
Numerio kaina DM. 2.

Printed by Haas & Cie., Augsburg
Circulation: 2000

